

بنك الكويت المركزي  
CENTRAL BANK OF KUWAIT



النشرة الإحصائية  
الفصلية  
أبريل - يونيو 2019



# النشرة الإحصائية الفصلية

أبريل - يونيو 2019

المجلد 45 - العدد 2

إدارة البحوث الاقتصادية

للمراسلات والاستفسارات :

بريدياً : بنك الكويت المركزي  
إدارة البحوث الاقتصادية  
ص.ب: 526 الصفاة  
13006 الكويت  
دولة الكويت

تلفسون : 22403257 (965)

البريد الإلكتروني: [cbk@cbk.gov.kw](mailto:cbk@cbk.gov.kw)

يمكن الحصول على أحدث نسخة من هذه النشرة من خلال اللوحة الإلكترونية في شبكة الإنترنت العالمية،  
وعنوانها: <http://www.cbk.gov.kw>

ISSN 1012 - 4209

طبقةً للبيانات المتوافرة لدى بنك الكويت المركزي بتاريخ 28/10/2019

اخراج وطباعة  
مطبعة بنك الكويت المركزي

## الفهرس

الصفحة	المحتويات	الرقم
6	تعريف المتغيرات النقدية	
9	الرموز والملاحظات	
<b>الجدول</b>		
10	المؤشرات الاقتصادية والنقدية الرئيسية	A
	<b>المؤشرات النقدية</b>	
11	الوضع النقدي للبنك المركزي والبنوك المحلية	1
13	عرض النقد	2
14	العوامل المؤثرة في تغيرات عرض النقد	3
15	البنك المركزي : الموجودات	4
16	البنك المركزي : المطلوبات	5
17	البنك المركزي : النقد المتداول	6
19	عمليات المقاصة والتسويات فيما بين البنوك المحلية	7
20	الشيكات المقدمة للبنوك المحلية والشيكات المرتجعة والحسابات المقفلة بسبب ارتجاع شيكات لعدم وجود رصيد	7-1
21	أدوات الدين العام	8
22	سندات البنك الكويت المركزي والتورق المقابل	8-1
23	البنك المركزي: أرصدة بالدينار الكويتي مع البنوك المحلية	9
24	البنوك المحلية : الموجودات	10
26	البنوك المحلية : المطلوبات	11
27	البنوك المحلية : الحسابات النظامية	11-1
29	البنوك المحلية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية	12
30	البنوك المحلية : التوزيع القطاعي لأرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية (للمقيمين)	13
31	البنوك المحلية : توزيع اتفاقيات التسهيلات الائتمانية المبرمة بالدينار الكويتي مع المقيمين	14
32	البنوك المحلية : ودائع المقيمين بحسب نوعها	15
33	البنوك المحلية : ودائع القطاع الخاص بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة	16
35	البنوك المحلية : أرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة	17
37	البنوك المحلية : الودائع لأجل من المقيمين وغير المقيمين (بجميع العملات) بحسب الباقي حتى تاريخ الاستحقاق	18
39	البنوك المحلية : تمويل الواردات الكويتية (المدفوعة) بحسب النوع والعمل	19
41	شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات	19-1
42	شركات الاستثمار التقليدية : المطلوبات	19-2
43	شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية	19-3
44	شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الموجودات	19-4
45	شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: المطلوبات	19-5
46	شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الموجودات والمطلوبات الأجنبية	19-6
47	شركات الاستثمار : الحسابات النظامية	19-7
49	شركات الاستثمار التقليدية : الحسابات النظامية	19-8
51	شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الحسابات النظامية	19-9
53	متوسط أسعار الفائدة المعلنة على ودائع العملاء لأجل لدى البنوك المحلية بكل من الدينار الكويتي والدولار الأمريكي	20
54	متوسط أسعار الفائدة المعلنة على الودائع المتبادلة بالدينار الكويتي فيما بين البنوك المحلية	21
55	متوسط أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي والعملات الرئيسية	22
56	سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي	23
57	أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي	24
58	متوسط أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي	25

## تابع الفهرس

الصفحة	الجدول	الرقم
59	شركات الصرافة – الموجودات	25-1
60	شركات الصرافة – المطلوبات	20-2
61	شركات الصرافة – الإيرادات والمصروفات	20-3
62	قيم المعاملات باستخدام البطاقات البلاستيكية	25-4
63	إعداد البطاقات البلاستيكية ومعاملاتها وأجهزة السداد المستخدمة داخل دولة الكويت	25-5
<b>الإيرادات والإنفاق العام</b>		
64	ملخص الإيرادات والإنفاق العام	26
66	التصنيف الإقتصادي للإنفاق العام	27
67	التصنيف الإقتصادي للإنفاق الجاري	28
68	الإيرادات العامة	29
69	الإنفاق العام بحسب الوزارات والإدارات	30
<b>الأسعار</b>		
70	الرقم القياسي لأسعار المستهلك	31
72	الرقم القياسي لأسعار الجملة	32
<b>بورصة الكويت</b>		
74	بورصة الكويت: كميات وعدد صفقات الأسهم المتداولة (السوق الرسمي)	33
76	بورصة الكويت: قيمة الأسهم المتداولة (السوق الرسمي)	34
78	بورصة الكويت: مؤشر أسعار الأسهم	34A
79	بورصة الكويت: المؤشر الوزني	34B
<b>التجارة الخارجية</b>		
80	ملخص التجارة الخارجية	35
82	الأرقام القياسية للصادرات ( الحجم / قيمة الوحدة )	35A
83	الأرقام القياسية للواردات ( الحجم / قيمة الوحدة )	35B
84	تجارة الكويت الخارجية بحسب المنافذ الجمركية	36
85	إجمالي الصادرات بحسب الأقسام السلعية في التصنيف الدولي الموحد	37
86	الواردات بحسب الأقسام السلعية في التصنيف الدولي الموحد	38
87	الواردات حسب تصنيف المجموعات الاقتصادية الشاملة	39
88	الصادرات غير النفطية بحسب وجهة التصدير	40
90	الواردات بحسب بلد المنشأ	41
92	تجارة الكويت الخارجية مع دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية	42
<b>ميزان المدفوعات</b>		
94	ميزان مدفوعات دولة الكويت	43
97	ميزان مدفوعات دولة الكويت	43-1

		الحسابات القومية	
100	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية	44	
101	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام ٢٠١٠	45	
102	الناتج المحلي الإجمالي بحسب نوع الإنفاق بالأسعار الجارية	46	
103	الناتج المحلي الإجمالي بحسب نوع الإنفاق بالأسعار الثابتة لعام ٢٠١٠	47	
104	البنوك الكويتية: مؤشرات السلامة المالية	48	
106	البنوك الكويتية التقليدية: مؤشرات السلامة المالية	48-1	
108	البنوك الكويتية الإسلامية: مؤشرات السلامة المالية	48-2	

## تابع الفهرس

### الرسوم البيانية

12	مكونات عرض النقد	1
25	البنوك المحلية: الموجودات	2
65	الإيرادات والإنفاق العام	3
71	معدلات التغير للرقم القياسي لأسعار المستهلك	4
73	سوق الكويت للأوراق المالية : متوسط عدد صفقات الأسهم المتداولة	5
77	سوق الكويت للأوراق المالية : متوسط قيمة الأسهم المتداولة	6
81	التجارة الخارجية	7
93	تجارة الكويت الخارجية مع دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية	8
96	ميزان المدفوعات : الحساب الجاري	9
99	الناتج المحلي الإجمالي (بالأسعار الجارية)	10

## تعريف

### 1- النقد المتداول :

هو النقد خارج خزائن البنك المركزي ويتمثل في قيمة حيازات المقيمين وغير المقيمين من أوراق نقد ومسكوكات معدنية من العملة الوطنية.

### 2- الأساس النقدي، أو عرض النقد (MO) :

يتمثل في النقد المتداول، والودائع تحت الطلب ولأجل في حسابات البنوك المحلية والمؤسسات المالية المقيمة الأخرى لدى بنك الكويت المركزي، إضافةً إلى حيازات البنوك المحلية والجهات الأخرى من سندات بنك الكويت المركزي. ويقصد بالأساس النقدي عرض النقد بالمفهوم الأضيق (Mo).

### 3- الكتلة النقدية (M1) :

النقد المتداول + الودائع تحت الطلب لدى البنوك المحلية (ودائع القطاع الخاص المحررة بالدينار الكويتي). ويقصد بالكتلة النقدية عرض النقد بمعناه الضيق (M1).

### 4- شبه النقد :

أرصدة كل من ودائع الادخار (بالدينار الكويتي) + الودائع لأجل (بالدينار الكويتي) + الودائع بالعملات الأجنبية + شهادات الإيداع (بالدينار الكويتي). ويحتفظ القطاع الخاص بمكونات شبه النقد لدى البنوك المحلية.

### 5- شهادات الإيداع :

أوراق مالية قابلة للتداول ومحررة بالدينار الكويتي، ويدخل ضمن تعريف شبه النقد ذلك الجزء من شهادات الإيداع التي تصدرها البنوك المحلية ويحتفظ بها الغير (أي باستثناء ذلك الجزء الذي تحتفظ به هذه البنوك فيما بينها).

### 6- عرض النقد بمعناه الواسع (M2) :

الكتلة النقدية (M1) + شبه النقد.

#### 7- عرض النقد بالمفهوم الأوسع (M3) :

يتكون من عرض النقد بالمفهوم الواسع (M2)، إضافة إلى ودائع القطاع الخاص لدى شركات الاستثمار التي تقبل الودائع.

#### 8- مطالب على القطاع الخاص :

التسهيلات الائتمانية التي تمنحها البنوك المحلية إلى القطاع الخاص + الاستثمارات المحلية للبنوك المحلية + شهادات الإيداع الصادرة من وحدات القطاع الخاص بخلاف البنوك وتقتنيها البنوك المحلية.

#### 9- التسهيلات الائتمانية :

الخصميات والسلف التي تقدمها البنوك المحلية إلى المقيمين، إما على شكل سحبات على المكشوف، أو قروض لأغراض ولآجال محددة، سواء كانت مقدّمة بالعملة المحلية أو بالعملات الأجنبية، إلى أشخاص، أو إلى مؤسسات وشركات مالية (باستثناء البنوك) أو غير مالية.

#### 10- القطاع الخاص :

ويقصد به الأفراد، والمؤسسات والشركات الخاصة، وتلك المنتمية إلى القطاعين المشترك والعام بما فيها المؤسسات الحكومية ذات الميزانيات المستقلة (باستثناء بنك الائتمان الكويتي).

#### 11- الحكومة :

وتعني الوزارات والدوائر الحكومية والمؤسسات العامة ذات الميزانيات الملحقة بالإضافة إلى بنك الائتمان الكويتي.

#### 12- البنوك المحلية :

وتشتمل على جميع البنوك الكويتية وفروع البنوك الأجنبية المرخصة للعمل في دولة الكويت.

### 13- مطلوبات الودائع الأخرى لدى البنوك المحلية :

الودائع لأجل المستحقة وغير المشمولة بتعليمات من العميل لتجديدها، والودائع الخاصة بالعملاء في الفروع والنااتجة عن الرواتب التي تدفعها الحكومة والمؤسسات عن طريق المركز الرئيسي، والأموال المستحقة للوكلاء بالعمولة بخصوص كتب الاعتماد، والرواتب والأموال المحولة إلى بعض العملاء ممن ليس لديهم حسابات ودائع تحت الطلب أو ممن لديهم حسابات لم يذكر رقمها، وكذلك الحسابات المعلقة (عنوان العميل غير معروف مثلاً)، ومطلوبات أخرى.

### 14- شركات الصرافة :

وتشمل شركات الصرافة الشركات الخاضعة لرقابة بنك الكويت المركزي، والمُرخص لها بمزاولة أعمال الصرافة (كبيع وشراء العملات والشيكات السياحية والحوالات، والمُتاجرة في المعادن الثمينة، وتحصيل الشيكات والحوالات المسحوبة على الخارج). ولا تشمل مؤسسات الصرافة الفردية التي لا تخضع لرقابة بنك الكويت المركزي.

### 15- شركات الاستثمار/التمويل :

وتشتمل على شركات الاستثمار/التمويل التقليدية والإسلامية المسجلة لدى بنك الكويت المركزي. ووفقاً للقانون رقم 7 لسنة 2010 بشأن إنشاء هيئة أسواق المال وتنظيم نشاط الأوراق المالية والقرار الوزاري رقم (38) لسنة 2011 بشأن تنظيم رقابة بنك الكويت المركزي على شركات التمويل، فقد انتقلت الرقابة على شركات الاستثمار من بنك الكويت المركزي إلى هيئة أسواق المال اعتباراً من 13 سبتمبر 2011، واقتصر دور بنك الكويت المركزي بالنسبة لهذه الشركات على الرقابة على نشاط التمويل الذي تزاوله.

### 16- بطاقة الائتمان، الصادرة عن بنوك محلية :

هي بطاقات بلاستيكية تُمنح للعميل حد ائتمان يمكن استخدامه في إجراء المدفوعات، وقد تكون من خلال السداد بالتقسيط.

### 17- بطاقات السحب المدينة، صادرة عن بنوك محلية :

هي بطاقات بلاستيكية للقيد المباشر على حساب العميل، بحيث يمثل الرصيد المتوافر في حساب العميل حدود السحب النقدي المتاح باستخدامها، وهي ترتبط بحساب العميل لدى البنك المصدر للبطاقة.

## 18- البطاقات السارية :

تمثل البطاقات البلاستيكية (بطاقات الائتمان/بطاقات السحب المدينة) سارية الصلاحية كما في نهاية فترة البيان ويحسب على أساس عدد تلك البطاقات في أول الفترة مضافاً إليه عدد البطاقات المصدرة لأول مرة خلال الفترة، ومطروحاً منه عدد البطاقات الملغاة دون تجديد خلال الفترة.

## 19- أجهزة نقاط البيع :

هي تلك الأجهزة التي توردها البنوك المحلية (التقليدية والإسلامية وفروع البنوك الأجنبية) لعملائها من التجار، لتمرير معاملات الدفع ببطاقات الائتمان وبطاقات السحب المدينة لعملائهم.

## 20- أجهزة السحب الآلي :

هي تلك الأجهزة التي تقوم البنوك المحلية (التقليدية والإسلامية وفروع البنوك الأجنبية) بتشغيلها أو تعبئتها سواء كانت مملوكة لها أو مملوكة لشركة كي نت. وتستخدم لتمرير معاملات السحب النقدي باستخدام البطاقات البلاستيكية، ومعاملات مصرفية أخرى.

## الرموز والملاحظات

أرقام أولية، أو مقدرة	*	غير متوفر	...
أرقام معدلة	x	لا ينطبق	.
جداول جديدة	ج	صفر أو معدوم الأهمية	-
تعتبر الفروق الضئيلة في المجاميع أو النسب نتيجةً للتقريب	2	للتدليل على انقطاع السلسلة الزمنية يوضع خط أفقي أو رأسي عند ابتداء السلسلة الجديدة	1

### ملاحظات:

- تتضمن جداول هذه النشرة البيانات المتاحة عن كل من البنوك المحلية التقليدية والإسلامية، وشركات الاستثمار التقليدية والإسلامية، وشركات التمويل التقليدية والإسلامية المسجلة لدى بنك الكويت المركزي، وشركات الصرافة. وللمزيد من المعلومات يمكن الرجوع إلى الموقع الإلكتروني لبنك الكويت المركزي [www.cbk.gov.kw](http://www.cbk.gov.kw)
- أُعيد تبويب ودائع بنك الائتمان الكويتي (التسليف والادخار سابقاً) لتُصبح ضمن ودائع الحكومة.

جدول (A) Table  
المؤشرات الاقتصادية والتجارية الرئيسية  
Key Economic and Monetary Indicators  
(مليون دينار) (Million Dinars)

Description	2014	2015	2016	2017	2018			2019		البيانات
					ربع ثاني Q2	ربع ثالث Q3	ربع رابع Q4	ربع أول Q1	ربع ثاني Q2	
<b>POPULATION (In Thousands) (E.o.p.)</b> (The Public Authority for Civil Information)	4092	4239	4411	4500	4564	4605	4622	4664	4651	السكان (بالتألف) (نهاية الفترة) (الهيئة العامة للمعلومات المدنية)
<b>NATIONAL ACCOUNTS :</b>										الحسابات القومية :
GDP (at Current Prices)	46285	34473	33056	36261	...	...	...	...	...	النتج المحلي الإجمالي (بالأسعار الجارية)
<b>FOREIGN TRADE :</b>										التجارة الخارجية :
Balance of Trade <sup>(1)</sup>	19807	6964	4683	6495	2645	3139	2790	2384	2673	الميزان التجاري <sup>(1)</sup>
Exports (fob)	28636	16280	13952	16678	5358	5946	5411	4945	5217	الصادرات (فوب)
of which : Oil	26834	14581	12526	15034	4868	5480	4987	4521	4746	ومنها : النفط
Imports (cif)	8829	9316	9269	10183	2712	2807	2622	2562	2544	الواردات (سيف)
<b>General Budget (follow-up reports)</b>										الموازنة العامة : (مكتشف متبعية)
Actual Revenues	29029	15105	...	...	...	...	...	...	...	الإيرادات الفعلية
of which : Oil	26501	13619	...	...	...	...	...	...	...	ومنها : إيرادات النفط
Actual Expenditure	19836	18879	...	...	...	...	...	...	...	المصروفات الفعلية
of which : Development Projects	1718	1734	...	...	...	...	...	...	...	ومنها: المشاريع الإنشائية
<b>PRICES :</b>										الاسعار :
Consumer Price Index (2013=100)	103	107	111	112	113	113	113	113	114	الرقم القياسي لأسعار المستهلك (2013=100)
Food & non-alcoholic Beverages (2013=100)	103	106	107	108	107	108	108	108	108	الرقم القياسي لأسعار الأغذية والمشروبات (2013=100)
Wholesale Price Index (2007=100)	125	129	131	135	136	137	137	137	137	الرقم القياسي لأسعار الجملة (2007=100)
<b>BALANCE OF PAYMENTS :</b>										ميزان المدفوعات :
Current Account	15479	1208	-1528	2913	2985	923	1831	2654	3222	الحساب الجاري
Goods and Services	16911	2385	-151	1667	1992	574	1592	674	1289	السلع والخدمات
Balance on Goods <sup>(1)</sup>	22059	8396	5898	7794	3983	3516	3140	2730	3018	الميزان السلعي <sup>(1)</sup>
Services	-5149	-6011	-6049	-6127	-1991	-2942	-1548	-2056	-1729	الخدمات
Primary Income	4451	3819	3861	5696	2195	1508	1313	2960	3338	الدخل الأساسي
Secondary Income	-5883	-4996	-5238	-4449	-1202	-1159	-1074	-981	-1404	الدخل الثانوي
Capital Account	4092	4239	4411	4500	-7	-5	-20	3	37	الحساب الرأسمالي
Current and Capital Account	46285	34473	33056	36261	2978	918	1811	2657	3259	الحساب الجاري والرأسمالي
Financial Account	19807	6964	4683	6495	-3152	-1409	-2443	-1940	-2124	الحساب المالي
<b>MONEY AND BANKING :</b>										التقود والبنوك :
Average of Exchange Rate US\$ (FILS) <sup>(2)</sup>	28636.49	16280.21	13952.08	16677.51	301.30	302.75	303.59	303.34	303.87	متوسط سعر صرف الدولار (فلس) <sup>(2)</sup>
Money Supply (M2)	26834	14581	12526	15034	38404	38308	38606	38947	39000	عرض النقد (م2)
Money (M1)	8829	9316	9269	10183	10863	10406	10379	10492	10997	الكتلة النقدية (م1)
Currency in Circulation	29029	15105	...	...	1848	1666	1755	1803	1885	النقد المتداول
Demand Deposits	26501	13619	...	...	9015	8741	8624	8689	9112	ودائع تحت الطلب
Quasi-Money	19836	18879	...	...	27541	27901	28228	28455	28003	شبه النقود
Claims on Private Sector	1718	1734	...	...	37956	38346	38663	39252	39811	مطالب على القطاع الخاص
Net Foreign Assets <sup>(3)</sup>	103	107	111	112	17886	17538	18121	17801	18469	صافي الموجودات الأجنبية <sup>(3)</sup>
Discount Rate (Percent per Annum)	102.60	105.60	107.40	107.56	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	سعر الخصم (بالمائة سنوياً)
Weighted Interest Rates of Balances on Deposits (Percent annually)	125.157	128.886	130.531	134.574	1.616	1.682	1.770	1.857	1.839	أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة الودائع (بالمائة سنوياً)
Weighted Interest Rate of Balances on Loans (Percent annually)	15478.515	1208.068	-1528.184	2913.375	4.811	4.816	4.832	4.827	4.835	أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة القروض (بالمائة سنوياً)
<b>KUWAIT SECURITIES MARKET : <sup>(4)</sup></b>										سوق الكويت للأوراق المالية : <sup>(4)</sup>
Value of Traded Shares (Million Dinars)	16911	2385	-151	1667	688	1514	1169	1866	1980	قيمة الأسهم المتداولة (مليون دينار)
Volume of Traded Shares (Million Shares)	22059	8396	5898	7794	3562	6796	5913	10117	8522	كمية الأسهم المتداولة (مليون سهم)
Number of Deals (Thousand Deals)	-5149	-6011	-6049	-6127	166	303	253	331	362	عدد الصفقات (ألف صفقة)
General Price Index (Point) (29/12/1993=1000)	4451.3	3818.9	3860.7	5695.9	4890.4	5128.0	5079.6	5617.8	5832.1	المؤشر العام للأسعار (نقطة) (1000=1993/12/29)
Weighted Index (Point) (26/12/2000=100)	-5883.1	-4996.0	-5238.1	-4449.2	...	...	...	...	...	المؤشر الوزني (نقطة) (100=2000/12/26)

(1) The Balance of Trade prepared by Central Statistical Office is different from the Balance on Goods recorded in the statistics of balance of payments prepared by the Central Bank of Kuwait due to the difference of comprehensiveness of exports and imports data from which these two balances are prepared.

(2) The average of buying and selling rates as declared by the Central Bank of Kuwait.

(3) Covers the Central Bank and the Local Banks.

(4) Including Investment Funds.

(1) يختلف الميزان التجاري الذي تعده الإدارة المركزية للإحصاء عن الميزان السلعي في إحصاءات ميزان المدفوعات الذي يحدده بنك الكويت المركزي، وذلك لاختلاف شمولية بيانات الصادرات والواردات التي يتفق منها كلا الميزانين.

(2) الرقم الوسطي لسعري البيع والشراء كما يعلنها بنك الكويت المركزي يومياً.

(3) يشمل البنك المركزي والبنوك المحلية.

(4) يشمل صناديق الاستثمار.

جدول (1) Table

## الوضع النقدي للبنك المركزي والبنوك المحلية Monetary Survey of CBK and Local Banks

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية (صافي) Foreign Assets (Net)	مطالب على القطاع الخاص Claims on Private Sector	مطالب على الحكومة * (1) Claims on Government	عرض النقد (2ن) Money Supply (M2)			ودائع وحسابات الحكومة (2) Government Deposits & Accounts	أخرى (صافي) Other (Net)	ومنها رأس المال والاحتياطي (3) of which Capital & Reserve
				الكثلة النقدية (ن) Money (M1)		المجموع Total			
				شبه النقد Quasi- Money	شبه النقد Quasi- Money				
2012	13827.4	29020.6	1684.3	7873.3	22014.9	29888.1	5498.4	9145.9	6892.8
2013	15408.6	31099.2	1502.4	8985.1	23881.8	32866.9	5691.8	9451.5	7480.0
2014	15971.4	32705.9	1562.6	9605.2	24367.5	33972.6	5902.3	10365.0	7825.9
2015	15633.4	35302.3	1579.6	9392.4	25148.1	34540.6	6732.8	11241.9	8122.9
2016	16998.5	36169.4	3286.9	9748.3	26009.0	35757.3	7678.4	13019.1	8648.0
2017	16472.2	37198.7	5059.1	10163.6	26968.5	37132.0	8510.6	13087.4	9060.5
2018	18121.4	38663.3	3861.9	10378.8	28227.6	38606.4	8217.1	13823.0	9726.1
الربع الثاني 2017 Q2	16978.8	37356.4	4202.7	10336.9	26142.9	36479.8	9111.0	12947.1	8712.3
الثالث Q3	16208.0	37630.9	5224.4	9938.0	26605.5	36543.5	9267.0	13252.7	8741.9
الرابع Q4	16472.2	37198.7	5059.1	10163.6	26968.5	37132.0	8510.6	13087.4	9060.5
الربع الأول 2018 Q1	16788.9	37365.7	4828.0	10388.9	26691.0	37079.9	8577.9	13324.8	9024.9
الثاني Q2	17885.9	37956.5	4286.1	10862.8	27540.8	38403.6	8716.4	13008.5	9151.4
الثالث Q3	17538.2	38345.9	3832.4	10406.4	27901.1	38307.5	8067.5	13341.5	9305.7
الرابع Q4	18121.4	38663.3	3861.9	10378.8	28227.6	38606.4	8217.1	13823.0	9726.1
الربع الأول 2019 Q1	17801.3	39252.1	3715.1	10492.3	28455.0	38947.3	7603.7	14217.6	9765.6
الثاني Q2	18469.3	39811.3	3318.1	10996.5	28003.1	38999.6	8442.5	14156.6	10152.8
2018									
Jun يونيو	17885.9	37956.5	4286.1	10862.8	27540.8	38403.6	8716.4	13008.5	9151.4
Jul يوليو	17416.3	38080.5	4084.0	10669.4	27350.4	38019.8	8481.8	13079.3	9177.1
Aug أغسطس	17382.5	38007.6	4035.4	10207.9	27700.6	37908.5	8289.7	13227.3	9214.5
Sep سبتمبر	17538.2	38345.9	3832.4	10406.4	27901.1	38307.5	8067.5	13341.5	9305.7
Oct أكتوبر	17586.5	38406.2	3837.5	10295.9	28063.9	38359.8	8037.2	13433.2	9250.0
Nov نوفمبر	18089.1	38263.2	3858.9	10172.9	28163.0	38335.9	8127.8	13747.4	9300.1
Dec ديسمبر	18121.4	38663.3	3861.9	10378.8	28227.6	38606.4	8217.1	13823.0	9726.1
2019									
Jan يناير	18057.2	38797.7	3862.3	10130.6	28466.4	38597.0	8114.6	14005.7	9509.1
Feb فبراير	17466.5	38940.8	3760.3	10289.9	28391.0	38680.9	7498.6	13988.1	9511.2
Mar مارس	17801.3	39252.1	3715.1	10492.3	28455.0	38947.3	7603.7	14217.6	9765.6
Apr أبريل	18497.1	38988.8	3533.7	10963.2	27852.2	38815.4	8170.4	14033.7	9780.4
May مايو	18505.7	39476.3	3314.7	11418.3	26824.0	38242.3	9007.6	14046.8	9922.4
Jun يونيو	18469.3	39811.3	3318.1	10996.5	28003.1	38999.6	8442.5	14156.6	10152.8

(\*) Tawarruq balances include returns on Tawarruq.

(\*) أرصدة التورق تتضمن العوائد عليها.

(1) Include public debt instruments of local banks, of which are

(1) تتضمن أدوات الدين العام للبنوك المحلية، ومن ضمنها عمليات التورق الحكومي

government Tawarruq operations of more than one year, held by Islamic banks.

لأكثر من سنة المقتناة من البنوك الإسلامية. بالإضافة إلى السندات الحكومية

In addition to government USD bonds issued by the Ministry of Finance

الدولارية المصدرة من وزارة المالية والمكتتب فيها من قبل البنوك المحلية،

and subscribed by local banks, starting from March 2017.

اعتباراً من مارس 2017.

(2) Excluding deposits against documentary letters of credit.

(2) لا تتضمن التأمينات مقابل اعتمادات مستندية.

(3) This item includes capital and reserve for the CBK

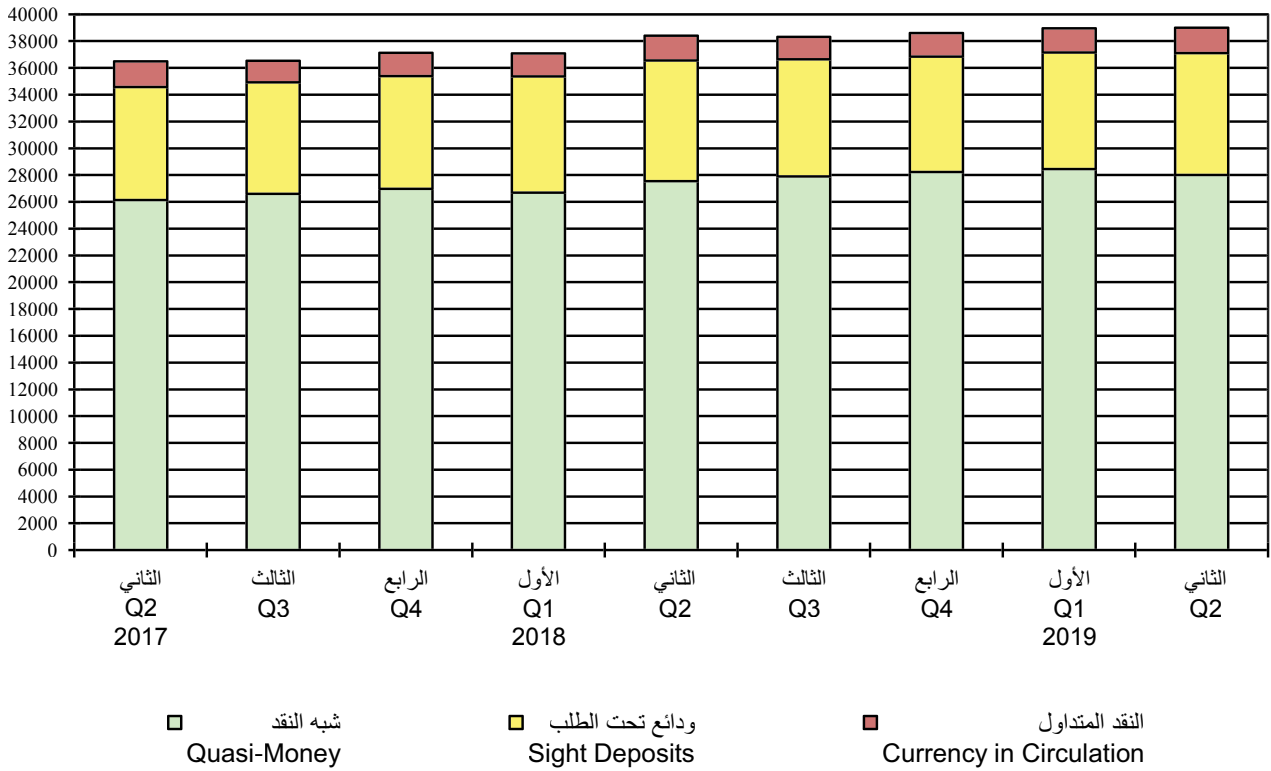
(3) يشمل هذا البند على رأس المال والاحتياطي لبنك الكويت المركزي

in addition to shareholders' equity in local banks.

مضافاً إليه حقوق المساهمين في البنوك المحلية.

رسم بياني (1)  
مكونات عرض النقد (ن2)  
Money Supply Components (M2)

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (2) Table

## عرض النقد

## Money Supply

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	النقد المتداول	الودائع تحت الطلب بالدينار	الكتلة النقدية (ن1)	شبه النقد (ن2)	عرض النقد (ن3)	ودائع لدى مؤسسات مالية أخرى*	عرض النقد (ن4)
End of Period	Currency in Circulation	Sight Deposits in KD	Money (M1)	Quasi-Money	Money Supply (M2)	Deposits with other Financial Institutions *	Money Supply (M3)
	(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)=(3)+(4)	(6)	(7)=(5)+(6)
2012	1339.9	6533.3	7873.3	22014.9	29888.1	28.1	29916.2
2013	1481.3	7503.9	8985.1	23881.8	32866.9	56.5	32923.4
2014	1492.6	8112.6	9605.2	24367.5	33972.6	20.0	33992.6
2015	1496.5	7896.0	9392.4	25148.1	34540.6	35.5	34576.1
2016	1645.6	8102.7	9748.3	26009.0	35757.3	6.1	35763.4
2017	1746.8	8416.8	10163.6	26968.5	37132.0	-	37132.0
2018	1755.2	8623.6	10378.8	28227.6	38606.4	-	38606.4
الربع الثاني 2017 Q2	1902.0	8434.9	10336.9	26142.9	36479.8	...	36479.8
الثالث Q3	1618.1	8319.8	9938.0	26605.5	36543.5	...	36543.5
الرابع Q4	1746.8	8416.8	10163.6	26968.5	37132.0	...	37132.0
الربع الأول 2018 Q1	1723.8	8665.1	10388.9	26691.0	37079.9	...	37079.9
الثاني Q2	1848.0	9014.8	10862.8	27540.8	38403.6	...	38403.6
الثالث Q3	1665.7	8740.7	10406.4	27901.1	38307.5	...	38307.5
الرابع Q4	1755.2	8623.6	10378.8	28227.6	38606.4	...	38606.4
الربع الأول 2019 Q1	1803.3	8688.9	10492.3	28455.0	38947.3	...	38947.3
الثاني Q2	1884.7	9111.8	10996.5	28003.1	38999.6	...	38999.6
2018							
يونيو Jun	1848.0	9014.8	10862.8	27540.8	38403.6	...	38403.6
يوليو Jul	1693.9	8975.5	10669.4	27350.4	38019.8	...	38019.8
أغسطس Aug	1723.2	8484.7	10207.9	27700.6	37908.5	...	37908.5
سبتمبر Sep	1665.7	8740.7	10406.4	27901.1	38307.5	...	38307.5
أكتوبر Oct	1676.8	8619.1	10295.9	28063.9	38359.8	0.1	38359.9
نوفمبر Nov	1728.4	8444.5	10172.9	28163.0	38335.9	...	38335.9
ديسمبر Dec	1755.2	8623.6	10378.8	28227.6	38606.4	...	38606.4
2019							
يناير Jan	1742.3	8388.3	10130.6	28466.4	38597.0	...	38597.0
فبراير Feb	1805.9	8484.0	10289.9	28391.0	38680.9	...	38680.9
مارس Mar	1803.3	8688.9	10492.3	28455.0	38947.3	...	38947.3
أبريل Apr	1891.9	9071.3	10963.2	27852.2	38815.4	...	38815.4
مايو May	2062.7	9355.6	11418.3	26824.0	38242.3	...	38242.3
يونيو Jun	1884.7	9111.8	10996.5	28003.1	38999.6	...	38999.6

\* ودائع القطاع الخاص لدى شركات الاستثمار التي تقبل الودائع. \* Private sector deposits with deposit-taking investment companies.

جدول (3) Table

العوامل المؤثرة في تغيرات عرض النقد  
Factors Affecting Changes in Money Supply

(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	العوامل المؤثرة في تغيرات عرض النقد (2ن) Factors Affecting Changes in Money Supply (M2)										
	تغيرات عرض النقد (2ن) Changes in Money Supply (M2)			تغيرات في صافي الموجودات المحلية Changes in Net Domestic Assets				تغيرات في صافي الموجودات الأجنبية Changes in Net Foreign Assets			
	الكتلة النقدية (1ن) Money (M1)	شبه النقد Quasi-Money	المجموع Total	مطالب على القطاع الخاص Claims on Private Sector	مطالب على الحكومة Claims on Government	ودائع وحسابات الحكومة Government Deposits & Accounts	أخرى (صافي) Other (Net)	المجموع Total	البنك المركزي Central Bank	البنوك المحلية Local Banks	المجموع Total
الزيادة (-) والنقص (+) Increase (-) and Decrease (+)											
2012	1321.4	633.6	1955.0	876.3	-202.7	-806.0	-271.7	-404.1	921.7	1437.4	2359.1
2013	1111.9	1866.9	2978.8	2078.6	-181.9	-193.4	-305.6	1397.6	927.6	653.6	1581.2
2014	620.0	485.7	1105.7	1606.7	60.2	-210.5	-913.5	543.0	337.7	225.0	562.7
2015	-212.7	780.7	567.9	2596.4	17.0	-830.6	-876.9	906.0	-813.5	475.5	-338.0
2016	355.8	860.9	1216.7	867.1	1707.3	-945.6	-1777.2	-148.4	918.0	447.0	1365.1
2017	415.3	959.5	1374.8	1029.3	1772.2	-832.1	-68.3	1901.1	636.8	-1163.1	-526.3
2018	215.2	1259.1	1474.4	1464.5	-1197.2	293.4	-735.6	-174.8	1078.6	570.6	1649.2
الربع الثاني 2017 Q2	35.1	-237.7	-202.5	637.8	152.6	-578.7	-94.4	117.4	25.9	-345.8	-319.9
الثالث Q3	-398.9	462.6	63.7	274.5	1021.7	-156.0	-305.7	834.5	-439.6	-331.3	-770.8
الرابع Q4	225.6	362.9	588.5	-432.1	-165.3	756.5	165.3	324.4	449.6	-185.5	264.2
الربع الأول 2018 Q1	225.3	-277.4	-52.1	166.9	-231.1	-67.4	-237.4	-368.9	481.2	-164.4	316.8
الثاني Q2	473.9	849.8	1323.7	590.8	-541.9	-138.5	316.3	226.8	857.1	239.8	1096.9
الثالث Q3	-456.4	360.3	-96.1	389.4	-453.7	648.9	-333.0	251.6	-475.4	127.7	-347.7
الرابع Q4	-27.6	326.4	298.9	317.4	29.5	-149.7	-481.5	-284.3	215.6	367.5	583.2
الربع الأول 2019 Q1	113.4	227.4	340.8	588.8	-146.8	613.4	-394.6	660.9	256.5	-576.5	-320.0
الثاني Q2	504.2	-451.9	52.3	559.2	-397.1	-838.8	61.0	-615.6	10.1	657.9	668.0
2018											
Jun يونيو	-150.4	538.1	387.7	724.9	-200.2	-210.8	-82.8	231.0	-217.5	374.1	156.7
Jul يوليو	-193.5	-190.4	-383.9	124.0	-202.1	234.6	-70.8	85.7	-509.1	39.5	-469.6
Aug أغسطس	-461.5	350.2	-111.3	-72.9	-48.6	192.1	-148.0	-77.5	36.8	-70.6	-33.8
Sep سبتمبر	198.5	200.5	399.1	338.3	-203.0	222.3	-114.2	243.4	-3.0	158.7	155.7
Oct أكتوبر	-110.5	162.8	52.3	60.3	5.1	30.3	-91.7	4.0	145.0	-96.7	48.3
Nov نوفمبر	-123.0	99.1	-23.9	-143.1	21.4	-90.6	-314.2	-526.5	581.0	-78.4	502.6
Dec ديسمبر	205.9	64.6	270.5	400.1	3.0	-89.3	-75.6	238.2	-510.4	542.7	32.3
2019											
Jan يناير	-248.2	238.8	-9.4	134.4	0.4	102.6	-182.7	54.7	123.2	-187.3	-64.1
Feb فبراير	159.3	-75.4	83.9	143.1	-102.0	615.9	17.6	674.6	35.1	-625.9	-590.7
Mar مارس	202.4	64.0	266.3	311.3	-45.2	-105.1	-229.4	-68.5	98.1	236.7	334.8
Apr أبريل	471.0	-602.8	-131.8	-263.3	-181.4	-566.7	183.8	-827.6	381.7	314.1	695.8
May مايو	455.1	-1028.2	-573.1	487.6	-219.0	-837.2	-13.1	-581.7	71.3	-62.7	8.6
Jun يونيو	-421.8	1179.1	757.3	335.0	3.4	565.1	-109.8	793.7	-442.9	406.5	-36.4

جدول (4) Table

## البنك المركزي: الموجودات

## Central Bank: Assets

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets				أوراق تجارية معاد خصمها	ودائع وحسابات جارية لدى البنوك المحلية	مطالب على الحكومة	موجودات أخرى	مجموع الموجودات
	الذهب Gold	ودائع وأرصدة نقدية & Cash Balances	أخرى (1) Other	المجموع Total	Rediscounted Commercial Papers	Deposits & Current Accounts with Local Banks	Claims on Government	Other Assets	Total Assets
2012	31.7	7297.3	-	7329.1	-	-	-	63.7	7392.7
2013	31.7	8223.8	-	8255.6	-	-	-	366.8	8622.4
2014	31.7	8564.8	-	8596.6	-	-	-	65.4	8662.0
2015	31.7	7767.8	-	7799.5	-	-	-	78.5	7878.0
2016	31.7	8857.7	-	8889.5	-	-	-	172.6	9062.1
2017	31.7	9476.1	-	9507.9	-	-	-	60.0	9567.9
2018	31.7	10542.8	-	10574.5	-	-	-	213.6	10788.1
الربع الثاني 2017 Q2	31.7	9466.2	-	9498.0	-	-	-	70.1	9568.1
الثالث 2017 Q3	31.7	9027.7	-	9059.5	-	-	-	53.5	9113.0
الرابع 2017 Q4	31.7	9476.1	-	9507.9	-	-	-	60.0	9567.9
الربع الأول 2018 Q1	31.7	9957.6	-	9989.4	-	-	-	31.2	10020.6
الثاني 2018 Q2	31.7	10841.7	-	10873.4	-	-	-	88.2	10961.7
الثالث 2018 Q3	31.7	10343.1	-	10374.8	-	-	-	156.9	10531.7
الرابع 2018 Q4	31.7	10542.8	-	10574.5	-	-	-	213.6	10788.1
الربع الأول 2019 Q1	31.7	10787.4	-	10819.2	-	-	-	56.9	10876.1
الثاني 2019 Q2	31.7	10772.4	-	10804.1	-	-	-	164.2	10968.3
2018									
Jun يونيو	31.7	10841.7	-	10873.4	-	-	-	88.2	10961.7
Jul يوليو	31.7	10331.9	-	10363.6	-	-	-	127.6	10491.2
Aug أغسطس	31.7	10346.1	-	10377.8	-	-	-	156.2	10534.0
Sep سبتمبر	31.7	10343.1	-	10374.8	-	-	-	156.9	10531.7
Oct أكتوبر	31.7	10489.3	-	10521.1	-	-	-	184.1	10705.2
Nov نوفمبر	31.7	11069.0	-	11100.8	-	-	-	147.7	11248.5
Dec ديسمبر	31.7	10542.8	-	10574.5	-	-	-	213.6	10788.1
2019									
Jan يناير	31.7	10667.3	-	10699.0	-	-	-	163.3	10862.3
Feb فبراير	31.7	10689.4	-	10721.1	-	-	-	173.6	10894.7
Mar مارس	31.7	10787.4	-	10819.2	-	-	-	56.9	10876.1
Apr أبريل	31.7	11165.6	-	11197.4	-	-	-	77.6	11275.0
May مايو	31.7	11215.5	-	11247.2	-	-	-	135.7	11382.9
Jun يونيو	31.7	10772.4	-	10804.1	-	-	-	164.2	10968.3

(1) Including investment portfolios, treasury bills, bonds and other financial securities.

(1) تشمل المحافظ الاستثمارية وأذونات الخزينة والسندات والأوراق المالية الأخرى.

جدول (5) Table

البنك المركزي : المطلوبات  
Central Bank : Liabilities

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Period	المال الاحتياطي (الأساس النقدي) Reserve Money (Monetary Base)				المجموع Total	حسابات الحكومة Government Accounts	تأمينات مقابل اعتمادات مستندية Deposits Against L/Cs	رأس المال والاحتياطي Capital and Reserve	حسابات لمؤسسات وبنوك دولية Accounts of International Organizations and Banks	المطلوبات الأخرى Other Liabilities	مجموع المطلوبات Total Liabilities
	النقد المتداول Currency in Circulation	حسابات وودائع تحت الطلب Accounts and Sight Deposits	ودائع البنوك المحلية لأجل والتورق المقابل * Local Bank Time Deposits & Related Tawarruq *	سندات البنك المركزي والتورق المقابل * CBK Bonds & Related Tawarruq *							
2012	1339.9	186.5	2309.1	1952.0	5787.6	542.9	164.4	300.0	6.2	591.7	7392.7
2013	1481.3	534.2	2916.4	1900.0	6831.9	635.1	115.1	300.0	5.1	735.2	8622.4
2014	1492.6	429.6	3432.7	1925.0	7279.9	616.3	79.8	300.0	8.4	377.6	8662.0
2015	1496.5	603.8	2217.9	1875.0	6193.2	853.9	141.1	330.0	24.9	335.0	7878.0
2016	1645.6	943.5	701.0	3041.8	6331.8	977.5	228.5	374.8	196.8	952.6	9062.1
2017	1746.8	673.8	1035.2	2892.5	6348.3	1755.1	463.4	440.4	178.3	382.3	9567.9
2018	1755.2	1286.5	1555.2	3000.8	7597.7	1584.0	481.0	553.2	166.4	405.8	10788.1
2017 Q2 الربع الثاني	1902.0	379.1	680.1	3121.6	6082.7	2096.0	480.2	440.4	178.5	290.2	9568.1
Q3 الثالث	1618.1	515.5	790.0	2581.5	5505.0	2196.1	474.1	440.4	179.6	317.8	9113.0
Q4 الرابع	1746.8	673.8	1035.2	2892.5	6348.3	1755.1	463.4	440.4	178.3	382.3	9567.9
2018 Q1 الربع الأول	1723.8	1261.5	710.0	3037.2	6732.5	1766.8	536.4	440.4	178.6	365.9	10020.6
Q2 الثاني	1848.0	1127.7	1545.2	3009.0	7529.8	1752.9	543.9	553.2	205.6	376.3	10961.7
Q3 الثالث	1665.7	1120.6	1565.2	2999.3	7350.8	1626.2	484.5	553.2	182.3	334.7	10531.7
Q4 الرابع	1755.2	1286.5	1555.2	3000.8	7597.7	1584.0	481.0	553.2	166.4	405.8	10788.1
2019 Q1 الربع الأول	1803.3	1743.8	1255.2	2970.7	7773.0	1578.0	445.3	553.2	154.6	372.0	10876.1
Q2 الثاني	1884.7	1517.5	1475.3	2971.4	7849.0	1532.8	445.6	765.4	129.4	246.3	10968.3
2018											
Jun يونيو	1848.0	1127.7	1545.2	3009.0	7529.8	1752.9	543.9	553.2	205.6	376.3	10961.7
Jul يوليو	1693.9	1105.9	1430.1	3009.3	7239.2	1718.4	469.0	553.2	204.8	306.5	10491.2
Aug أغسطس	1723.2	1096.2	1405.1	2999.3	7223.8	1674.0	469.0	553.2	182.3	431.8	10534.0
Sep سبتمبر	1665.7	1120.6	1565.2	2999.3	7350.8	1626.2	484.5	553.2	182.3	334.7	10531.7
Oct أكتوبر	1676.8	1104.5	1715.2	2999.7	7496.2	1638.3	482.3	553.2	183.6	351.5	10705.2
Nov نوفمبر	1728.4	1099.3	1935.3	3000.3	7763.3	1829.4	480.3	553.2	182.2	440.1	11248.5
Dec ديسمبر	1755.2	1286.5	1555.2	3000.8	7597.7	1584.0	481.0	553.2	166.4	405.8	10788.1
2019											
Jan يناير	1742.3	1327.6	1515.2	3001.2	7586.3	1607.3	471.0	553.2	167.7	476.7	10862.3
Feb فبراير	1805.9	1509.4	1195.2	3001.3	7511.8	1622.9	451.6	553.2	154.6	600.5	10894.7
Mar مارس	1803.3	1743.8	1255.2	2970.7	7773.0	1578.0	445.3	553.2	154.6	372.0	10876.1
Apr أبريل	1891.9	1255.3	1840.3	2970.8	7958.3	1751.2	447.8	553.2	151.1	413.3	11275.0
May مايو	2062.7	1405.2	1620.4	2971.6	8059.8	1642.2	447.9	553.2	129.6	550.2	11382.9
Jun يونيو	1884.7	1517.5	1475.3	2971.4	7849.0	1532.8	445.6	765.4	129.4	246.3	10968.3

(\*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(\*) تم إدراج عمليات التورق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(\*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(\*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

جدول (6) Table

**البنك المركزي : النقد المتداول**  
**Central Bank : Currency in Circulation**

(ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	Notes أوراق النقد							Coins المسكوكات							الإجمالي Grand Total	
	20 Dinars	10 Dinars	5 Dinars	1 Dinar	1/2 Dinar	1/4 Dinar	المجموع Total	تذكارية Comme- morative	100 Fils	50 Fils	20 Fils	10 Fils	5 Fils	1 Fils		المجموع Total
<b>2012</b>	<b>841.5</b> (63.70)	<b>388.4</b> (29.41)	<b>46.3</b> (3.50)	<b>29.1</b> (2.20)	<b>8.4</b> (0.64)	<b>7.2</b> (0.55)	<b>1320.9</b> (100.00)	<b>0.160</b> (0.84)	<b>8.181</b> (42.92)	<b>6.002</b> (31.49)	<b>2.638</b> (13.84)	<b>1.289</b> (6.76)	<b>0.780</b> (4.09)	<b>0.013</b> (0.07)	<b>19.063</b> (100.00)	<b>1339.9</b>
<b>2013</b>	<b>938.1</b> (64.22)	<b>427.4</b> (29.26)	<b>45.2</b> (3.09)	<b>32.7</b> (2.24)	<b>9.6</b> (0.66)	<b>7.8</b> (0.54)	<b>1460.8</b> (100.00)	<b>0.160</b> (0.78)	<b>8.857</b> (43.23)	<b>6.439</b> (31.43)	<b>2.816</b> (13.74)	<b>1.373</b> (6.70)	<b>0.831</b> (4.05)	<b>0.013</b> (0.06)	<b>20.488</b> (100.00)	<b>1481.3</b>
<b>2014</b>	<b>944.8</b> (64.24)	<b>418.5</b> (28.46)	<b>49.5</b> (3.37)	<b>38.3</b> (2.60)	<b>11.1</b> (0.76)	<b>8.5</b> (0.58)	<b>1470.7</b> (100.00)	<b>0.160</b> (0.73)	<b>9.550</b> (43.59)	<b>6.862</b> (31.32)	<b>2.990</b> (13.65)	<b>1.455</b> (6.64)	<b>0.880</b> (4.02)	<b>0.013</b> (0.06)	<b>21.910</b> (100.00)	<b>1492.6</b>
<b>2015</b>	<b>857.1</b> (58.17)	<b>498.3</b> (33.83)	<b>67.4</b> (4.57)	<b>32.8</b> (2.23)	<b>9.9</b> (0.67)	<b>7.8</b> (0.53)	<b>1473.2</b> (100.00)	<b>0.160</b> (0.69)	<b>10.165</b> (43.80)	<b>7.263</b> (31.30)	<b>3.153</b> (13.59)	<b>1.529</b> (6.59)	<b>0.923</b> (3.98)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>23.206</b> (100.00)	<b>1496.5</b>
<b>2016</b>	<b>943.9</b> (58.24)	<b>512.9</b> (31.65)	<b>110.9</b> (6.84)	<b>34.3</b> (2.11)	<b>10.7</b> (0.66)	<b>8.2</b> (0.51)	<b>1620.8</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.65)	<b>10.924</b> (44.06)	<b>7.751</b> (31.26)	<b>3.361</b> (13.56)	<b>1.608</b> (6.49)	<b>0.975</b> (3.93)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>24.792</b> (100.00)	<b>1645.6</b>
<b>2017</b>	<b>1014.1</b> (58.94)	<b>533.6</b> (31.01)	<b>116.2</b> (6.75)	<b>36.3</b> (2.11)	<b>11.1</b> (0.65)	<b>9.2</b> (0.54)	<b>1720.6</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.61)	<b>11.584</b> (44.27)	<b>8.185</b> (31.28)	<b>3.555</b> (13.58)	<b>1.675</b> (6.40)	<b>0.995</b> (3.80)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>26.169</b> (100.00)	<b>1746.8</b>
<b>2018</b>	<b>1027.3</b> (59.46)	<b>546.0</b> (31.61)	<b>88.9</b> (5.14)	<b>43.5</b> (2.52)	<b>12.4</b> (0.72)	<b>9.6</b> (0.56)	<b>1727.7</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.58)	<b>12.282</b> (44.62)	<b>8.645</b> (31.41)	<b>3.668</b> (13.33)	<b>1.742</b> (6.33)	<b>1.016</b> (3.69)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>27.526</b> (100.00)	<b>1755.2</b>
<b>الربع الثاني 2017 Q2</b>	<b>1119.8</b> (59.67)	<b>567.1</b> (30.22)	<b>123.0</b> (6.55)	<b>43.4</b> (2.31)	<b>12.9</b> (0.69)	<b>10.3</b> (0.55)	<b>1876.4</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.63)	<b>11.310</b> (44.19)	<b>7.999</b> (31.25)	<b>3.479</b> (13.59)	<b>1.646</b> (6.43)	<b>0.987</b> (3.86)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>25.595</b> (100.00)	<b>1902.0</b>
<b>الثالث Q3</b>	<b>949.6</b> (59.64)	<b>475.0</b> (29.83)	<b>104.2</b> (6.55)	<b>41.5</b> (2.61)	<b>12.1</b> (0.76)	<b>9.7</b> (0.61)	<b>1592.2</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.62)	<b>11.466</b> (44.24)	<b>8.101</b> (31.26)	<b>3.522</b> (13.59)	<b>1.663</b> (6.42)	<b>0.991</b> (3.83)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>25.917</b> (100.00)	<b>1618.1</b>
<b>الرابع Q4</b>	<b>1014.1</b> (58.94)	<b>533.6</b> (31.01)	<b>116.2</b> (6.75)	<b>36.3</b> (2.11)	<b>11.1</b> (0.65)	<b>9.2</b> (0.54)	<b>1720.6</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.61)	<b>11.584</b> (44.27)	<b>8.185</b> (31.28)	<b>3.555</b> (13.58)	<b>1.675</b> (6.40)	<b>0.995</b> (3.80)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>26.169</b> (100.00)	<b>1746.8</b>
<b>الربع الأول 2018 Q1</b>	<b>1008.7</b> (59.43)	<b>544.6</b> (32.09)	<b>88.9</b> (5.24)	<b>35.2</b> (2.07)	<b>11.0</b> (0.65)	<b>8.8</b> (0.52)	<b>1697.2</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.61)	<b>11.783</b> (44.39)	<b>8.317</b> (31.33)	<b>3.580</b> (13.48)	<b>1.694</b> (6.38)	<b>1.001</b> (3.77)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>26.548</b> (100.00)	<b>1723.8</b>
<b>الثاني Q2</b>	<b>1062.1</b> (58.32)	<b>574.8</b> (31.56)	<b>107.8</b> (5.92)	<b>51.7</b> (2.84)	<b>14.2</b> (0.78)	<b>10.6</b> (0.58)	<b>1821.1</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.60)	<b>11.940</b> (44.47)	<b>8.419</b> (31.36)	<b>3.603</b> (13.42)	<b>1.709</b> (6.36)	<b>1.006</b> (3.74)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>26.850</b> (100.00)	<b>1848.0</b>
<b>الثالث Q3</b>	<b>962.4</b> (58.74)	<b>508.7</b> (31.04)	<b>91.9</b> (5.61)	<b>51.5</b> (3.14)	<b>13.7</b> (0.83)	<b>10.3</b> (0.63)	<b>1638.5</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.59)	<b>12.118</b> (44.55)	<b>8.533</b> (31.37)	<b>3.640</b> (13.38)	<b>1.728</b> (6.35)	<b>1.010</b> (3.71)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>27.203</b> (100.00)	<b>1665.7</b>
<b>الرابع Q4</b>	<b>1027.3</b> (59.46)	<b>546.0</b> (31.61)	<b>88.9</b> (5.14)	<b>43.5</b> (2.52)	<b>12.4</b> (0.72)	<b>9.6</b> (0.56)	<b>1727.7</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.58)	<b>12.282</b> (44.62)	<b>8.645</b> (31.41)	<b>3.668</b> (13.33)	<b>1.742</b> (6.33)	<b>1.016</b> (3.69)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>27.526</b> (100.00)	<b>1755.2</b>
<b>الربع الأول 2019 Q1</b>	<b>1050.0</b> (59.14)	<b>573.8</b> (32.32)	<b>86.9</b> (4.89)	<b>41.6</b> (2.34)	<b>13.0</b> (0.73)	<b>10.1</b> (0.57)	<b>1775.4</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.58)	<b>12.472</b> (44.64)	<b>8.774</b> (31.41)	<b>3.735</b> (13.37)	<b>1.760</b> (6.30)	<b>1.021</b> (3.66)	<b>0.013</b> (0.05)	<b>27.935</b> (100.00)	<b>1803.3</b>
<b>الثاني Q2</b>	<b>1090.8</b> (58.76)	<b>585.6</b> (31.54)	<b>98.2</b> (5.29)	<b>55.6</b> (3.00)	<b>14.5</b> (0.78)	<b>11.6</b> (0.63)	<b>1856.4</b> (100.00)	<b>0.161</b> (0.57)	<b>12.692</b> (44.74)	<b>8.921</b> (31.44)	<b>3.792</b> (13.36)	<b>1.765</b> (6.22)	<b>1.027</b> (3.62)	<b>0.013</b> (0.04)	<b>28.370</b> (100.00)	<b>1884.7</b>

تابع جدول (6) Cont'd Table  
**البنك المركزي : النقد المتداول**  
**Central Bank : Currency in Circulation**  
(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	Notes أوراق النقد						المجموع Total	Coins المسكوكات						المجموع Total	الإجمالي Grand Total	
	20 Dinars	10 Dinars	5 Dinars	1 Dinar	1/2 Dinar	1/4 Dinar		تذكارية Comme- morative	100 Fils	50 Fils	20 Fils	10 Fils	5 Fils			1 Fils
<b>2018</b>																
<b>Jun</b> يونيو	1062.1 (58.32)	574.8 (31.56)	107.8 (5.92)	51.7 (2.84)	14.2 (0.78)	10.6 (0.58)	1821.1 (100.00)	0.161 (0.60)	11.940 (44.47)	8.419 (31.36)	3.603 (13.42)	1.709 (6.36)	1.006 (3.74)	0.013 (0.05)	26.850 (100.00)	1848.0
<b>Jul</b> يوليو	980.8 (58.84)	526.6 (31.59)	85.6 (5.14)	49.1 (2.95)	13.1 (0.79)	11.6 (0.69)	1666.9 (100.00)	0.161 (0.60)	12.005 (44.49)	8.461 (31.36)	3.618 (13.41)	1.717 (6.36)	1.007 (3.73)	0.013 (0.05)	26.982 (100.00)	1693.9
<b>Aug</b> أغسطس	975.4 (57.51)	526.1 (31.02)	110.3 (6.50)	58.4 (3.44)	14.9 (0.88)	11.1 (0.65)	1696.1 (100.00)	0.161 (0.59)	12.059 (44.52)	8.496 (31.36)	3.630 (13.40)	1.722 (6.36)	1.009 (3.72)	0.013 (0.05)	27.089 (100.00)	1723.2
<b>Sep</b> سبتمبر	962.4 (58.74)	508.7 (31.04)	91.9 (5.61)	51.5 (3.14)	13.7 (0.83)	10.3 (0.63)	1638.5 (100.00)	0.161 (0.59)	12.118 (44.55)	8.533 (31.37)	3.640 (13.38)	1.728 (6.35)	1.010 (3.71)	0.013 (0.05)	27.203 (100.00)	1665.7
<b>Oct</b> أكتوبر	971.6 (58.90)	524.0 (31.76)	83.9 (5.09)	46.6 (2.83)	13.3 (0.80)	10.2 (0.62)	1649.5 (100.00)	0.161 (0.59)	12.171 (44.57)	8.568 (31.38)	3.651 (13.37)	1.733 (6.35)	1.012 (3.71)	0.013 (0.05)	27.308 (100.00)	1676.8
<b>Nov</b> نوفمبر	1001.8 (58.90)	547.9 (32.21)	83.8 (4.93)	44.9 (2.64)	12.8 (0.75)	9.8 (0.58)	1701.0 (100.00)	0.161 (0.59)	12.229 (44.59)	8.608 (31.39)	3.662 (13.35)	1.738 (6.34)	1.014 (3.70)	0.013 (0.05)	27.425 (100.00)	1728.4
<b>Dec</b> ديسمبر	1027.3 (59.46)	546.0 (31.61)	88.9 (5.14)	43.5 (2.52)	12.4 (0.72)	9.6 (0.56)	1727.7 (100.00)	0.161 (0.58)	12.282 (44.62)	8.645 (31.41)	3.668 (13.33)	1.742 (6.33)	1.016 (3.69)	0.013 (0.05)	27.526 (100.00)	1755.2
<b>2019</b>																
<b>Jan</b> يناير	1016.3 (59.27)	552.3 (32.21)	80.1 (4.67)	42.3 (2.47)	13.2 (0.77)	10.5 (0.61)	1714.6 (100.00)	0.161 (0.58)	12.346 (44.63)	8.686 (31.40)	3.690 (13.34)	1.749 (6.32)	1.017 (3.68)	0.013 (0.05)	27.662 (100.00)	1742.3
<b>Feb</b> فبراير	1058.1 (59.51)	568.0 (31.94)	86.0 (4.84)	42.5 (2.39)	13.2 (0.74)	10.3 (0.58)	1778.0 (100.00)	0.161 (0.58)	12.440 (44.64)	8.752 (31.41)	3.724 (13.36)	1.759 (6.31)	1.020 (3.66)	0.013 (0.05)	27.869 (100.00)	1805.9
<b>Mar</b> مارس	1050.0 (59.14)	573.8 (32.32)	86.9 (4.89)	41.6 (2.34)	13.0 (0.73)	10.1 (0.57)	1775.4 (100.00)	0.161 (0.58)	12.472 (44.64)	8.774 (31.41)	3.735 (13.37)	1.760 (6.30)	1.021 (3.66)	0.013 (0.05)	27.935 (100.00)	1803.3
<b>Apr</b> أبريل	1096.7 (58.84)	583.1 (31.29)	100.4 (5.39)	55.4 (2.97)	15.7 (0.84)	12.4 (0.67)	1863.8 (100.00)	0.161 (0.57)	12.556 (44.68)	8.829 (31.42)	3.756 (13.37)	1.762 (6.27)	1.024 (3.64)	0.013 (0.05)	28.100 (100.00)	1891.9
<b>May</b> مايو	1164.1 (57.22)	637.0 (31.31)	147.6 (7.25)	57.9 (2.85)	15.7 (0.77)	12.3 (0.61)	2034.6 (100.00)	0.161 (0.57)	12.570 (44.68)	8.841 (31.43)	3.760 (13.37)	1.763 (6.27)	1.024 (3.64)	0.013 (0.05)	28.131 (100.00)	2062.7
<b>Jun</b> يونيو	1090.8 (58.76)	585.6 (31.54)	98.2 (5.29)	55.6 (3.00)	14.5 (0.78)	11.6 (0.63)	1856.4 (100.00)	0.161 (0.57)	12.692 (44.74)	8.921 (31.44)	3.792 (13.36)	1.765 (6.22)	1.027 (3.62)	0.013 (0.04)	28.370 (100.00)	1884.7

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (7) Table

عمليات المقاصة والتسويات فيما بين البنوك المحلية

Bank Clearings and local Interbank Settlement Transactions

الفترة Period	Cheques شيكات		عمليات التسويات فيما بين البنوك المحلية (مليون دينار) Local Interbank Settlement Transactions (Million Dinars)	
	القيمة الإجمالية (مليون دينار) Total Value (Million Dinars)	عدد العمليات (ألف) Number of Transactions (Thousands)		متوسط العملية (دينار) Average per Transaction (Dinars)
2012	11164.8	2239.5	4985.5	156659.4
2013	12973.0	2334.9	5556.1	197475.8
2014	13512.2	2411.2	5604.0	273448.7
2015	13251.1	2504.5	5290.9	301795.8
2016	14087.0	2624.8	5366.9	299961.8
2017	15163.6	2769.4	5475.5	289959.5
2018	17014.9	2913.5	5840.0	261097.3
2017 Q2 الربع الثاني	3909.2	720.7	5424.4	72973.8
Q3 الثالث	3489.8	670.0	5208.5	80499.9
Q4 الرابع	3853.3	704.7	5468.0	64909.5
2018 Q1 الربع الأول	4252.6	690.0	6163.4	69667.7
Q2 الثاني	4738.2	784.3	6041.2	65188.3
Q3 الثالث	3860.9	704.1	5483.3	60265.2
Q4 الرابع	4163.2	735.1	5663.6	65976.0
2019 Q1 الربع الأول	4239.8	709.5	5975.8	74328.2
Q2 الثاني	4792.0	794.8	6029.5	81250.8
2018				
Jun يونيو	1317.1	221.3	5952.9	21253.1
Jul يوليو	1593.8	278.4	5724.0	22593.3
Aug أغسطس	1022.2	198.4	5152.0	18876.1
Sep سبتمبر	1244.9	227.3	5477.5	18795.9
Oct أكتوبر	1502.2	257.4	5835.7	24315.7
Nov نوفمبر	1167.5	212.3	5499.2	17773.1
Dec ديسمبر	1493.5	265.4	5628.2	23887.2
2019				
Jan يناير	1472.9	249.6	5900.1	24303.3
Feb فبراير	1184.8	204.5	5794.7	21793.8
Mar مارس	1582.1	255.4	6194.8	28231.1
Apr أبريل	1813.2	278.1	6520.8	28024.9
May مايو	1625.1	265.6	6119.3	31811.8
Jun يونيو	1353.7	251.1	5390.6	21414.1

Note : The Cheques Including Central Bank of Kuwait and Kuwait Credit Bank.

ملاحظة : الشيكات تتضمن بنك الكويت المركزي وبنك الائتمان الكويتي.

جدول (7-1) Table

الشيكات المقدمة للبنوك المحلية والشيكات المرتجعة والحسابات المقفلة بسبب إرتجاع شيكات لعدم وجود رصيد  
Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance

الفترة Period	إجمالي الشيكات المقدمة Total presented checks			إجمالي الشيكات المرتجعة لعدم وجود رصيد Total rejected checks due to lack of balance			إجمالي الحسابات المقفلة بسبب إرتجاع شيكات لعدم وجود رصيد Total accounts closed due to lack of balance			
	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد العملاء (1) Number of customers	عدد الحسابات Number of accounts	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)
2012	4,898,898	19,475	214,156	3,094	52	2,242	391	391	1,186	14
2013	5,099,977	22,465	216,022	3,313	43	2,243	406	407	1,213	9
2014	5,377,342	22,750.0	214,748	4,692	68.8	3,051	568	567	1,853	30.2
2015	5,366,150	22,952.6	234,502	5,791	75.8	4,045	638	637	1,979	23.6
2016	5,223,054	23,280.4	244,832	6,164	62.7	3,891	566	570	1,703	13.9
2017	5,276,532	26,228.3	246,940	5,783	67.6	3,418	746	747	2,336	32.2
2018	5,821,442	28,095.6	252,237	6,469	86.1	4,679	1,035	1,041	3,049	40.6
2014										
Jan - Jun 2014	2,788,048	12,134.7	107,335	1,950	35.3	1,344	248	248	803	17.0
Jul - Dec 2014	2,589,294	10,615.3	107,413	2,742	33.5	1,707	320	319	1,050	13.1
2015										
Jan - Jun 2015	2,798,409	11,772.6	116,911	2,309	34.8	1,652	288	286	898	10.1
Jul - Dec 2015	2,567,741	11,179.9	117,591	3,482	41.1	2,393	350	351	1,081	13.6
2016										
Jan - Jun 2016	2,786,527	12,312.6	127,443	3,343	33.9	1,939	283	287	866	7.2
Jul - Dec 2016	2,436,527	10,967.8	117,389	2,821	28.7	1,952	283	283	837	6.7
2017										
Jan - Jun 2017	2,722,682	14,070.7	123,699	3,329	37.2	1,680	379	380	1,223	13.5
Jul - Dec 2017	2,553,850	12,157.6	123,241	2,454	30.4	1,738	367	367	1,113	18.6
2018										
Jan - Jun 2018	2,940,621	14,784.8	125,725	3,529	44.0	2,543	563	559	1,665	15.3
Jul - Dec 2018	2,880,821	13,310.8	126,512	2,940	42.1	2,136	472	482	1,384	25.3
2019										
Jan - Jun 2019	2,949,647	21,750.5	133,708	2,812	42.0	2,044	457	459	1,354	18.9

Source : Central Bank of Kuwait.

(1) The increase in the number of customers over the number of accounts closed, is due to the joint accounts that have been closed.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) زيادة عدد العملاء عن عدد الحسابات المقفلة يرجع إلى وجود حسابات مشتركة تم إقفالها لبعض العملاء.

جدول (8) Table  
**أدوات الدين العام\***  
**Public Debt Instruments\***  
 (مليون دينار Million Dinars)

الشهر Month	أدوات وسندات الخزنة والتورق المقابل Treasury Bills & Bonds and Related Tawarruq			مقتنيات الجهات من الأدوات Holdings of Instruments			سعر الفائدة (العائد) ** Interest Rate (Return) **					
	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance	البنك المركزي Central Bank	البنوك المحلية Local Banks	أخرى Other	سنة One Year (%)	سنتان Two Years (%)	ثلاث سنوات Three Years (%)	خمس سنوات Five Years (%)	سبع سنوات Seven Years (%)	عشر سنوات Ten Years (%)
2012	2103.0	2010.0	1755.0	-	1684.3	70.7	1.000	1.125	1.250	1.750	2.000	2.750
2013	1445.0	1217.3	1527.3	-	1502.4	24.8	1.000	1.125	1.250	2.000	2.500	3.125
2014	1150.0	1210.0	1587.3	-	1562.6	24.6	1.000	1.125	1.250	2.000	2.500	3.125
2015	1250.0	1250.0	1587.3	-	1579.6	7.7	1.250	1.500	2.000	2.500	3.000	3.500
2016	1270.0	2950.0	3267.3	-	3267.3	-	1.500	1.875	2.250	2.750	3.125	3.625
2017	1600.0	3100.0	4767.3	-	4767.3	-	2.250	2.500	2.625	3.000	3.375	3.875
2018	1225.0	-	3542.3	-	3542.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
الربع الثاني 2017 Q2	650.0	800.0	3967.3	-	3967.3	-	2.000	2.250	2.500	3.000	3.375	3.875
الثالث Q3	400.0	1400.0	4967.3	-	4967.3	-	2.000	2.250	2.500	3.000	3.375	3.875
الرابع Q4	200.0	-	4767.3	-	4767.3	-	2.250	2.500	2.625	3.000	3.375	3.875
الربع الأول 2018 Q1	225.0	-	4542.3	-	4542.3	-	2.500	2.750	2.875	3.250	3.375	3.875
الثاني Q2	550.0	-	3992.3	-	3992.3	-	2.750	3.000	3.125	3.375	3.500	3.875
الثالث Q3	450.0	-	3542.3	-	3542.3	-	3.000	3.250	3.375	3.500	3.625	3.875
الرابع Q4	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
الربع الأول 2019 Q1	150.0	-	3392.3	-	3392.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
الثاني Q2	420.0	-	2972.3	-	2972.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
2018												
يونيو Jun	200.0	-	3992.3	-	3992.3	-	2.750	3.000	3.125	3.375	3.500	3.875
يوليو Jul	200.0	-	3792.3	-	3792.3	-	2.750	3.000	3.125	3.375	3.500	3.875
أغسطس Aug	50.0	-	3742.3	-	3742.3	-	2.750	3.000	3.125	3.375	3.500	3.875
سبتمبر Sep	200.0	-	3542.3	-	3542.3	-	3.000	3.250	3.375	3.500	3.625	3.875
أكتوبر Oct	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.000	3.250	3.375	3.500	3.625	3.875
نوفمبر Nov	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.000	3.250	3.375	3.500	3.625	3.875
ديسمبر Dec	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
2019												
يناير Jan	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
فبراير Feb	100.0	-	3442.3	-	3442.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
مارس Mar	50.0	-	3392.3	-	3392.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
أبريل Apr	200.0	-	3192.3	-	3192.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
مايو May	220.0	-	2972.3	-	2972.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
يونيو Jun	-	-	2972.3	-	2972.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875

(Note) : Public debt Tawarruq operations were initiated in April 2016.

(ملاحظة) : بدأت عمليات التورق للدين العام في أبريل 2016.

(\*) Tawarruq balances in this table do not include returns on Tawarruq.

(\*) أرصدة التورق في هذا الجدول لا تتضمن العوائد عليها.

(\*\*) Interest rate at end of period (month) for fixed rate issues.

(\*\*) سعر الفائدة القائم في نهاية الفترة (الشهر) على الإصدارات ذات الأسعار الثابتة.

جدول (8-1) Table  
**سندات البنك المركزي والتورق المقابل \***  
**CBK Bonds and Related Tawarruq \***  
 (مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	سندات وتورق مقابل إستحقاق 3 أشهر 3-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq			سندات وتورق مقابل إستحقاق 6 أشهر 6-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq			التورق مع البنك المركزي ** (سنة فأكثر) Tawarruq with CBK (one year and more)**	الرصيد الإجمالي Total Balance	سعر الفائدة (العائد) Interest Rate (Return)	
	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance			ثلاثة شهور Three- Month (%)	سنة شهور Six-Month (%)
2012	5966.3	5264.3	825.0	2044.0	3196.0	2112.0	351.0	3288.0	0.898	1.036
2013	5932.3	6987.3	1880.0	3395.0	2413.0	1130.0	764.8	3774.8	0.750	0.875
2014	7370.0	7315.0	1825.0	2370.0	2479.0	1239.0	870.5	3934.5	0.750	0.864
2015	6850.0	6540.0	1515.0	2719.0	2960.0	1480.0	889.3	3884.3	0.771	0.823
2016	5875.0	5795.0	1435.0	2840.0	2610.0	1250.0	348.0	3033.0	1.042	1.146
2017	4740.0	4505.0	1200.0	3000.0	3320.0	1570.0	113.0	2883.0	1.625	1.750
2018	5920.0	6160.0	1440.0	3060.0	2980.0	1490.0	58.0	2988.0	2.458	2.583
الربع الثاني 2017 Q2	1165.0	1250.0	1250.0	610.0	850.0	1750.0	113.0	3113.0	1.583	1.708
الثالث Q3	1250.0	890.0	890.0	900.0	720.0	1570.0	113.0	2573.0	1.750	1.875
الرابع Q4	890.0	1200.0	1200.0	850.0	850.0	1570.0	113.0	2883.0	1.833	1.958
الربع الأول 2018 Q1	1200.0	1840.0	1840.0	720.0	240.0	1090.0	98.0	3028.0	2.083	2.208
الثاني Q2	1840.0	1440.0	1440.0	850.0	1250.0	1490.0	68.0	2998.0	2.333	2.458
الثالث Q3	1440.0	1440.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	58.0	2988.0	2.583	2.708
الرابع Q4	1440.0	1440.0	1440.0	1250.0	1250.0	1490.0	58.0	2988.0	2.833	2.958
الربع الأول 2019 Q1	1440.0	1440.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	28.0	2958.0	3.000	3.125
الثاني Q2	1440.0	1410.0	1410.0	1250.0	1280.0	1520.0	28.0	2958.0	3.000	3.125
2018										
يونيو Jun	520.0	360.0	1440.0	250.0	410.0	1490.0	68.0	2998.0	2.500	2.625
يوليو Jul	680.0	680.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	68.0	2998.0	2.500	2.625
أغسطس Aug	400.0	400.0	1440.0	-	-	1490.0	58.0	2988.0	2.500	2.625
سبتمبر Sep	360.0	360.0	1440.0	-	-	1490.0	58.0	2988.0	2.750	2.875
أكتوبر Oct	680.0	680.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	58.0	2988.0	2.750	2.875
نوفمبر Nov	400.0	400.0	1440.0	600.0	600.0	1490.0	58.0	2988.0	2.750	2.875
ديسمبر Dec	360.0	360.0	1440.0	410.0	410.0	1490.0	58.0	2988.0	3.000	3.125
2019										
يناير Jan	680.0	680.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	58.0	2988.0	3.000	3.125
فبراير Feb	400.0	400.0	1440.0	-	-	1490.0	58.0	2988.0	3.000	3.125
مارس Mar	360.0	360.0	1440.0	-	-	1490.0	28.0	2958.0	3.000	3.125
أبريل Apr	680.0	680.0	1440.0	240.0	240.0	1490.0	28.0	2958.0	3.000	3.125
مايو May	400.0	240.0	1280.0	600.0	760.0	1650.0	28.0	2958.0	3.000	3.125
يونيو Jun	360.0	490.0	1410.0	410.0	280.0	1520.0	28.0	2958.0	3.000	3.125

(Note): Tawarruq operations with CBK (of one year and more) started from April 2010.

(\*) An instrument of monetary policy used to regulate liquidity with

conventional banks (CBK bonds) and Islamic banks (Tawarruq operations).

(\*) Balances in this table do not include return on Tawarruq .

(\*\*) Rate of return on Tawarruq operations (of one year and more) matches

interest rates on Treasury Bonds of same maturity periods shown in table (8).

(ملاحظة): تم البدء بعمليات التورق مع البنك المركزي (سنة وأكثر) ابتداءً من أبريل 2010.

(\*) إحدى أدوات السياسة النقدية لتنظيم مستويات السيولة مع البنوك التقليدية (سندات البنك المركزي)

والبنوك الإسلامية (عمليات التورق).

(\*) الأرصدة في هذا الجدول لا تتضمن العوائد عليها.

(\*\*) سعر العائد على عمليات التورق استحقاق فترة سنة وأكثر يماثل أسعار الفائدة على

على سندات الخزينة لنفس فترات الاستحقاق والمبشورة في الجدول رقم (8).

جدول (9) Table

البنك المركزي : أرصدة بالدينار الكويتي مع البنوك المحلية  
Central Bank : Balances in KD with Local Banks

(ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	مطالب البنوك المحلية على البنك المركزي Claims of Local Banks on CBK				مطالب البنك المركزي على البنوك المحلية Claims of CBK on Local Banks				الرصيد (صافي) (1)	سعر الخصم (بالمائة سنويا) Discount Rate (Percent per Annum)
	ودائع تحت الطلب	ودائع لأجل والتورق والمقابل *	سندات البنك المركزي والتورق والمقابل *	المجموع	تبادل العملات لأجل (1)	الخصم وإعادة الخصم	ودائع وحسابات جارية	المجموع		
	Sight Deposits	Time Deposits & Related Tawarruq *	CBK Bonds & Related Tawarruq *	Total	Swaps	Discounts and Rediscounts	Deposits & Current Accounts	Total		
2012	185.3	2309.1	1952.0	4446.4	-	-	-	-	-4446.4	2.000
2013	533.0	2916.4	1900.0	5349.4	-	-	-	-	-5349.4	2.000
2014	420.3	3432.7	1925.0	5778.0	-	-	-	-	-5778.0	2.000
2015	602.9	2217.9	1875.0	4695.8	-	-	-	-	-4695.8	2.250
2016	941.9	701.0	3041.8	4684.6	-	-	-	-	-4684.6	2.500
2017	672.9	1035.2	2892.5	4600.6	-	-	-	-	-4600.6	2.750
2018	1285.7	1555.2	3000.8	5841.7	-	-	-	-	-5841.7	3.000
2017 Q2 الربع الثاني	377.9	680.1	3121.6	4179.6	-	-	-	-	-4179.6	2.750
Q3 الثالث	514.2	790.0	2581.5	3885.8	-	-	-	-	-3885.8	2.750
Q4 الرابع	672.9	1035.2	2892.5	4600.6	-	-	-	-	-4600.6	2.750
2018 Q1 الربع الأول	1260.6	710.0	3037.2	5007.8	-	-	-	-	-5007.8	3.000
Q2 الثاني	1126.7	1545.2	3009.0	5680.8	-	-	-	-	-5680.8	3.000
Q3 الثالث	1119.8	1565.2	2999.3	5684.3	-	-	-	-	-5684.3	3.000
Q4 الرابع	1285.7	1555.2	3000.8	5841.7	-	-	-	-	-5841.7	3.000
2019 Q1 الربع الأول	1742.8	1255.2	2970.7	5968.7	-	-	-	-	-5968.7	3.000
Q2 الثاني	1516.6	1475.3	2971.4	5963.4	-	-	-	-	-5963.4	3.000
2018										
Jun يونيو	1126.7	1545.2	3009.0	5680.8	-	-	-	-	-5680.8	3.000
Jul يوليو	1105.1	1430.1	3009.3	5544.5	-	-	-	-	-5544.5	3.000
Aug أغسطس	1095.4	1405.1	2999.3	5499.9	-	-	-	-	-5499.9	3.000
Sep سبتمبر	1119.8	1565.2	2999.3	5684.3	-	-	-	-	-5684.3	3.000
Oct أكتوبر	1103.6	1715.2	2999.7	5818.5	-	-	-	-	-5818.5	3.000
Nov نوفمبر	1098.3	1935.3	3000.3	6033.9	-	-	-	-	-6033.9	3.000
Dec ديسمبر	1285.7	1555.2	3000.8	5841.7	-	-	-	-	-5841.7	3.000
2019										
Jan يناير	1326.8	1515.2	3001.2	5843.2	-	-	-	-	-5843.2	3.000
Feb فبراير	1508.4	1195.2	3001.3	5704.9	-	-	-	-	-5704.9	3.000
Mar مارس	1742.8	1255.2	2970.7	5968.7	-	-	-	-	-5968.7	3.000
Apr أبريل	1254.4	1840.3	2970.8	6065.6	-	-	-	-	-6065.6	3.000
May مايو	1404.2	1620.4	2971.6	5996.2	-	-	-	-	-5996.2	3.000
Jun يونيو	1516.6	1475.3	2971.4	5963.4	-	-	-	-	-5963.4	3.000

(\*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(\*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(1) Positive when KD funds are injected by CBK into banks, and negative (-) in the opposite case.

(\*) تم إدراج عمليات التورق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(\*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

(1) بالموجب حينما يتم ضخ الدينار من قبل البنك المركزي إلى البنوك، وبالسالب (-) في الحالة العكسية.

جدول (10) Table  
**البنوك المحلية: الموجودات**  
**Local Banks: Assets**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	ودائع تحت الطلب لدى البنك		ودائع لأجل لدى البنك المركزي والتورق المقابل المركزي		سندات البنك المركزي والتورق المقابل		المطالب على القطاع الخاص			الموجودات الأجنبية	الودائع المتبادلة في سوق ما بين البنوك المحلية	الموجودات الأخرى	الإجمالي
	نقدا	(1)	(1)*	(2)*	(3)*	المطالب على الحكومة	الاستثمارات المحلية الأخرى	التسهيلات الائتمانية للمقيمين	المجموع				
	Cash	Sight Deposits with Central Bank	Time Deposits with CBK and Related Tawarruq	CBK Bonds and Related Tawarruq	Claims on Government	Other Local Investments	Credit Facilities to Residents	Total	Foreign Assets	Local Interbank Deposits	Other Assets	Grand Total	
2012	219.2	178.1	2309.1	1952.0	1684.3	2223.8	26796.8	29020.6	9487.7	891.6	1402.6	47145.3	
2013	308.6	529.3	2916.4	1900.0	1502.4	2187.8	28911.3	31099.2	10202.2	1263.7	1763.0	51484.8	
2014	352.2	423.2	3432.7	1925.0	1562.6	1969.3	30736.6	32705.9	11680.6	1782.5	1587.7	55452.3	
2015	301.2	601.8	2217.9	1875.0	1579.6	1967.1	33335.2	35302.3	12551.5	2600.2	1582.0	58611.5	
2016	340.5	927.4	701.0	3041.8	3286.9	1862.0	34307.4	36169.4	12682.3	1456.1	1821.4	60426.8	
2017	370.9	721.1	1035.2	2892.5	5059.1	1826.9	35371.8	37198.7	12738.5	1255.0	2139.5	63410.7	
2018	353.8	1270.9	1555.2	3000.8	3861.9	1808.6	36854.7	38663.3	13803.4	1838.9	2187.7	66535.9	
الربع الثاني 2017 Q2	473.1	349.8	680.1	3121.6	4202.7	1815.3	35541.1	37356.4	12805.8	1732.5	1865.9	62587.8	
الثالث Q3	298.7	498.3	790.0	2581.5	5224.4	1808.3	35822.6	37630.9	12588.1	1355.4	2164.0	63131.2	
الرابع Q4	370.9	721.1	1035.2	2892.5	5059.1	1826.9	35371.8	37198.7	12738.5	1255.0	2139.5	63410.7	
الربع الأول 2018 Q1	310.3	1249.6	710.0	3037.2	4828.0	1806.6	35559.1	37365.7	13004.5	1188.8	2181.9	63876.0	
الثاني Q2	404.1	1103.2	1545.2	3009.0	4286.1	1809.7	36146.8	37956.5	13024.6	978.6	2324.5	64631.7	
الثالث Q3	336.7	1103.1	1565.2	2999.3	3832.4	1790.1	36555.8	38345.9	13130.3	1418.1	2213.2	64944.2	
الرابع Q4	353.8	1270.9	1555.2	3000.8	3861.9	1808.6	36854.7	38663.3	13803.4	1838.9	2187.7	66535.9	
الربع الأول 2019 Q1	358.6	1705.6	1255.2	2970.7	3715.1	1831.3	37420.8	39252.1	13954.3	1963.8	2256.0	67431.4	
الثاني Q2	392.3	1489.5	1475.3	2971.4	3318.1	1929.9	37881.4	39811.3	14555.5	1919.2	2200.0	68132.7	
2018													
Jun يونيو	404.1	1103.2	1545.2	3009.0	4286.1	1809.7	36146.8	37956.5	13024.6	978.6	2324.5	64631.7	
Jul يوليو	339.3	1087.6	1430.1	3009.3	4084.0	1838.4	36242.1	38080.5	12888.6	1282.2	2227.8	64429.5	
Aug أغسطس	390.6	1091.4	1405.1	2999.3	4035.4	1814.4	36193.2	38007.6	13036.7	1099.0	2284.6	64349.7	
Sep سبتمبر	336.7	1103.1	1565.2	2999.3	3832.4	1790.1	36555.8	38345.9	13130.3	1418.1	2213.2	64944.2	
Oct أكتوبر	322.8	1096.7	1715.2	2999.7	3837.5	1780.1	36626.2	38406.2	13269.4	1383.1	2239.8	65270.4	
Nov نوفمبر	327.4	1084.8	1935.3	3000.3	3858.9	1745.8	36517.4	38263.2	13295.1	1198.4	2355.9	65319.3	
Dec ديسمبر	353.8	1270.9	1555.2	3000.8	3861.9	1808.6	36854.7	38663.3	13803.4	1838.9	2187.7	66535.9	
2019													
Jan يناير	339.2	1332.9	1515.2	3001.2	3862.3	1822.9	36974.8	38797.7	13515.1	1291.5	2288.8	65944.0	
Feb فبراير	393.9	1527.3	1195.2	3001.3	3760.3	1804.9	37135.9	38940.8	13402.8	1788.9	2372.1	66382.6	
Mar مارس	358.6	1705.6	1255.2	2970.7	3715.1	1831.3	37420.8	39252.1	13954.3	1963.8	2256.0	67431.4	
Apr أبريل	415.2	1235.5	1840.3	2970.8	3533.7	1827.1	37161.6	38988.8	14158.8	1821.3	2280.2	67244.6	
May مايو	455.2	1379.4	1620.4	2971.6	3314.7	1908.8	37567.5	39476.3	14273.3	1577.2	2324.3	67392.4	
Jun يونيو	392.3	1489.5	1475.3	2971.4	3318.1	1929.9	37881.4	39811.3	14555.5	1919.2	2200.0	68132.7	

(1) These balances may vary from balances in Table (9) due to the difference in transactions recording time with local banks and CBK.

(2) Include the balance of CBK Bonds (of 3 or 6 months), and the balance of Tawarruq operations against CBK Bonds (of 3, 6, 12 months & above).

(3) Include public debt instruments of local banks, of which are government Tawarruq operations of more than one year, held by Islamic banks. In addition to government USD bonds issued by the Ministry of Finance and subscribed by local banks, starting from March 2017.

(\* Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(1) قد لا تتطابق الأرصدة مع الأرصدة المقلبة في جدول (9)، وذلك بسبب اختلاف توقيت تسجيل المعاملات لدى كل من البنوك المحلية والبنك المركزي.

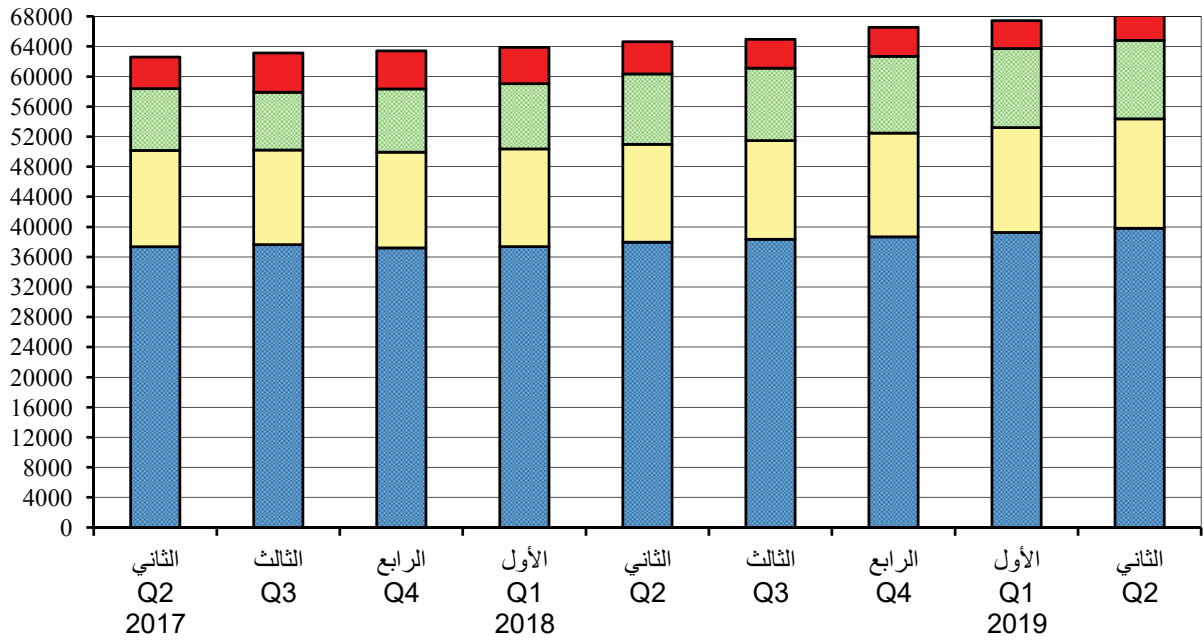
(2) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (3 و 6 شهور)، ورصيد عمليات التورق المقلبة لسندات البنك المركزي (3 و 6 شهور وسنة وأكثر).

(3) تتضمن أدوات الدين العام للبنوك المحلية، ومن ضمنها عمليات التورق الحكومي لأكثر من سنة المقتاة من البنوك الإسلامية. بالإضافة إلى السندات الحكومية الولارية المصدرة من وزارة المالية والمكتتب فيها من قبل البنوك المحلية، اعتباراً من مارس 2017.

(\* أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

رسم بياني (2) Chart  
البنوك المحلية : الموجودات  
Local Banks : Assets

مليون دينار  
Million Dinars



المطالب على القطاع الخاص Claims on Private Sector  
الموجودات الأجنبية Foreign Assets  
موجودات أخرى Other Assets  
المطالب على الحكومة Claims on Government

جدول (11) Table  
**البنوك المحلية: المطلوبات**  
**Local Banks: Liabilities**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	ودائع القطاع الخاص Private Sector Deposits			ودائع الحكومة	المطلوبات الأجنبية	حقوق المساهمين	الودائع المتبادلة في سوق ما بين البنوك المحلية	المطلوبات الأخرى	الإجمالي Grand Total
	تحت الطلب بالدينار Sight Deposits in KD	شبه النقد Quasi- Money	المجموع Total	Government Deposits	Foreign Liabilities	Own Funds	Local Interbank Deposits	Other Liabilities	
2012	6533.3	22014.9	28548.2	4955.4	2983.2	6592.8	887.6	3178.0	47145.3
2013	7503.9	23881.8	31385.7	5056.7	3044.0	7180.0	1258.5	3560.0	51484.8
2014	8112.6	24367.5	32480.0	5286.0	4297.4	7525.9	1804.9	4058.2	55452.3
2015	7896.0	25148.1	33044.1	5879.0	4692.8	7792.9	2417.2	4785.6	58611.5
2016	8102.7	26009.0	34111.7	6700.9	4376.5	8273.1	1421.5	5543.1	60426.8
2017	8416.8	26968.5	35385.3	6755.4	5595.9	8620.0	1229.2	5824.9	63410.7
2018	8623.6	28227.6	36851.2	6633.1	6090.2	9172.9	1616.5	6172.0	66535.9
الربع الثاني 2017 Q2	8434.9	26142.9	34577.8	7015.0	5146.4	8271.9	1652.3	5924.5	62587.8
الثالث Q3	8319.8	26605.5	34925.4	7070.9	5260.0	8301.5	1311.9	6261.6	63131.2
الرابع Q4	8416.8	26968.5	35385.3	6755.4	5595.9	8620.0	1229.2	5824.9	63410.7
الربع الأول 2018 Q1	8665.1	26691.0	35356.1	6811.1	6026.3	8584.5	1105.7	5992.2	63876.0
الثاني Q2	9014.8	27540.8	36555.7	6963.5	5806.6	8598.2	842.8	5865.0	64631.7
الثالث Q3	8740.7	27901.1	36641.8	6441.2	5784.7	8752.5	1279.2	6044.9	64944.2
الرابع Q4	8623.6	28227.6	36851.2	6633.1	6090.2	9172.9	1616.5	6172.0	66535.9
الربع الأول 2019 Q1	8688.9	28455.0	37144.0	6025.7	6817.6	9212.4	1763.3	6468.5	67431.4
الثاني Q2	9111.8	28003.1	37114.9	6909.7	6760.9	9387.4	1648.9	6310.9	68132.7
2018									
Jun يونيو	9014.8	27540.8	36555.7	6963.5	5806.6	8598.2	842.8	5865.0	64631.7
Jul يوليو	8975.5	27350.4	36325.9	6763.4	5631.1	8623.9	1156.7	5928.5	64429.5
Aug أغسطس	8484.7	27700.6	36185.3	6615.7	5849.7	8661.3	991.2	6046.5	64349.7
Sep سبتمبر	8740.7	27901.1	36641.8	6441.2	5784.7	8752.5	1279.2	6044.9	64944.2
Oct أكتوبر	8619.1	28063.9	36683.0	6398.9	6020.4	8696.8	1262.7	6208.6	65270.4
Nov نوفمبر	8444.5	28163.0	36607.5	6298.4	6124.6	8746.8	1040.9	6501.2	65319.3
Dec ديسمبر	8623.6	28227.6	36851.2	6633.1	6090.2	9172.9	1616.5	6172.0	66535.9
2019									
Jan يناير	8388.3	28466.4	36854.7	6507.2	5989.2	8955.9	1088.6	6548.4	65944.0
Feb فبراير	8484.0	28391.0	36875.0	5875.7	6502.8	8958.0	1595.7	6575.4	66382.6
Mar مارس	8688.9	28455.0	37144.0	6025.7	6817.6	9212.4	1763.3	6468.5	67431.4
Apr أبريل	9071.3	27852.2	36923.5	6419.1	6708.0	9227.2	1776.8	6190.0	67244.6
May مايو	9355.6	26824.0	36179.6	7365.4	6885.2	9369.2	1351.8	6241.2	67392.4
Jun يونيو	9111.8	28003.1	37114.9	6909.7	6760.9	9387.4	1648.9	6310.9	68132.7

جدول (11-1) Table  
**البنوك المحلية : الحسابات النظامية**  
**Local Banks : Contra Accounts**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	Investments of funds under management توظيفات الأموال المدارة لحساب الغير									
	Managed Portfolios						محافظة مدارة			المجموع Total (1)
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other		
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
2012	29.7	123.3	65.1	0.7	-	3.1	13.5	195.4	85.0	515.7
2013	25.0	142.6	43.1	20.8	0.2	2.8	28.1	184.4	86.7	533.6
2014	27.9	217.0	42.1	23.6	0.2	1.4	38.8	161.9	101.7	614.8
2015	22.3	220.7	15.9	22.6	0.2	86.9	38.2	126.6	97.0	630.4
2016	24.8	303.4	16.7	65.1	-	67.3	51.0	140.2	85.0	753.5
2017	33.9	292.6	15.7	80.4	-	63.1	45.8	162.3	82.5	776.3
2018	8.5	248.2	19.6	136.2	-	59.5	30.8	172.2	83.9	758.9
الربع الثاني 2017 Q2	24.8	316.8	13.0	65.1	-	67.1	52.4	139.6	77.2	756.1
الثالث 2017 Q3	48.9	307.5	12.9	65.1	-	65.7	51.3	146.9	76.4	774.9
الرابع 2017 Q4	33.9	292.6	15.7	80.4	-	63.1	45.8	162.3	82.5	776.3
الربع الأول 2018 Q1	29.7	302.3	19.1	80.3	-	65.7	42.9	160.6	82.2	782.9
الثاني 2018 Q2	28.6	283.2	20.1	84.3	-	62.7	38.0	156.6	83.8	757.3
الثالث 2018 Q3	23.1	249.9	20.0	105.9	-	61.7	36.1	173.5	83.8	754.1
الرابع 2018 Q4	8.5	248.2	19.6	136.2	-	59.5	30.8	172.2	83.9	758.9
الربع الأول 2019 Q1	13.5	248.2	20.5	137.7	-	59.1	29.8	171.3	84.0	764.1
الثاني 2019 Q2	21.6	259.6	20.9	139.8	-	58.3	20.9	169.5	-	690.6
2018										
Jun يونيو	28.6	283.2	20.1	84.3	-	62.7	38.0	156.6	83.8	757.3
Jul يوليو	43.7	343.2	20.3	104.3	-	62.2	37.3	157.5	83.8	852.2
Aug أغسطس	21.3	285.7	20.4	105.3	-	62.1	36.6	165.1	83.8	780.2
Sep سبتمبر	23.1	249.9	20.0	105.9	-	61.7	36.1	173.5	83.8	754.1
Oct أكتوبر	24.5	248.2	19.7	106.2	-	61.5	35.8	173.2	83.9	753.1
Nov نوفمبر	20.6	248.2	19.9	136.0	-	61.3	35.6	172.9	84.0	778.6
Dec ديسمبر	8.5	248.2	19.6	136.2	-	59.5	30.8	172.2	83.9	758.9
2019										
Jan يناير	7.1	248.2	19.9	136.6	-	56.5	34.8	254.7	-	757.8
Feb فبراير	7.3	248.2	20.0	137.2	-	59.8	30.1	170.8	83.9	757.2
Mar مارس	13.5	248.2	20.5	137.7	-	59.1	29.8	171.3	84.0	764.1
Apr أبريل	14.1	251.9	20.8	138.4	-	59.3	29.1	168.5	84.0	766.1
May مايو	17.0	262.6	20.8	139.3	-	59.1	21.9	168.5	-	689.3
Jun يونيو	21.6	259.6	20.9	139.8	-	58.3	20.9	169.5	-	690.6

تابع جدول (11-1) Cont'd Table  
**البنوك المحلية : الحسابات النظامية**  
**Local Banks : Contra Accounts**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية المدارة Managed investment funds										صناديق مدارة اجنبية Total (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (4)	اعتمادات مستندية Documentary Credits (5)	خطابات ضمان Letters of Guarantee (6)	قبولات مصرفية Bank Acceptances (7)	أخرى Other (8)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+(3)+(4)+(5) +(6)+(7)+(8)	عدد البنوك No. of Banks	
	صناديق مدارة محلية* Domestic managed funds*					صناديق مدارة محلية* Investment Fund													
	أرصدة نقدية Cash	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund		أخرى Other		المجموع Total									
	Balances	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	Foreign Funds									
2012	11.1	91.4	-	10.0	-	18.6	3.7	53.6	6.9	195.2	53.0	813.5	930.5	6452.3	344.6	512.7	9817.5	22	
2013	7.2	97.0	1.2	4.1	-	9.8	3.6	43.5	2.1	168.5	50.3	1040.2	1026.5	6858.1	267.8	627.3	10572.3	23	
2014	5.5	64.2	-	-	-	7.7	3.6	45.9	-	126.9	22.8	1325.7	1028.8	7817.1	393.0	265.4	11594.4	22	
2015	8.2	81.0	1.8	2.5	15.1	16.3	3.5	60.2	-	188.6	22.3	1231.1	906.7	9982.6	371.3	288.6	13621.5	23	
2016	7.4	82.8	1.8	-	12.1	31.9	2.9	19.5	-	158.3	20.0	1309.1	910.2	11565.1	385.9	349.7	15451.7	23	
2017	5.9	91.0	-	-	12.5	6.6	2.1	4.6	-	122.7	13.7	1668.9	1164.3	11963.4	351.5	275.6	16336.5	23	
2018	7.8	34.4	-	-	11.7	6.0	-	-	-	60.0	19.6	2245.7	1198.1	11670.3	453.0	293.6	16699.2	23	
الربع الثاني 2017 Q2	10.9	92.8	-	-	11.6	36.0	2.5	8.6	-	162.4	18.5	1606.9	1036.5	11776.0	470.5	281.4	16108.2	23	
الثالث Q3	8.3	100.9	-	-	11.3	8.1	2.4	-	-	130.9	14.4	1778.0	971.7	11773.4	427.6	272.8	16143.6	23	
الرابع Q4	5.9	91.0	-	-	12.5	6.6	2.1	4.6	-	122.7	13.7	1668.9	1164.3	11963.4	351.5	275.6	16336.5	23	
الربع الأول 2018 Q1	10.5	72.4	-	-	12.2	6.2	2.0	3.8	-	107.1	14.7	1729.1	1306.7	12033.8	342.0	328.5	16645.0	23	
الثاني Q2	11.4	43.9	-	-	12.1	6.0	-	-	-	73.4	15.2	1779.8	1254.4	11985.5	374.0	324.8	16564.3	23	
الثالث Q3	7.9	34.9	-	-	11.8	6.0	-	-	-	60.6	15.0	2090.4	1200.4	11864.4	424.0	313.6	16722.4	23	
الرابع Q4	7.8	34.4	-	-	11.7	6.0	-	-	-	60.0	19.6	2245.7	1198.1	11670.3	453.0	293.6	16699.2	23	
الربع الأول 2019 Q1	8.6	35.9	-	-	8.7	6.0	-	-	-	59.3	22.0	2613.1	1157.8	11622.1	494.6	323.2	17056.3	23	
الثاني Q2	9.0	36.3	-	-	8.3	6.0	-	-	-	59.7	25.7	3031.6	1047.0	11655.4	486.9	332.0	17328.9	23	
2018																			
Jun يونيو	11.4	43.9	-	-	12.1	6.0	-	-	-	73.4	15.2	1779.8	1254.4	11985.5	374.0	324.8	16564.3	23	
Jul يوليو	16.6	8.0	-	-	12.0	6.0	-	-	-	42.6	-	1977.3	1143.4	11974.1	440.7	314.6	16744.7	23	
Aug أغسطس	7.0	6.1	-	-	11.9	6.0	-	-	-	30.9	-	2033.7	1150.4	11877.8	434.2	303.0	16610.3	23	
Sep سبتمبر	7.9	34.9	-	-	11.8	6.0	-	-	-	60.6	15.0	2090.4	1200.4	11864.4	424.0	313.6	16722.4	23	
Oct أكتوبر	7.1	5.0	-	-	11.7	6.0	-	-	-	29.9	-	2048.1	1213.1	11787.5	470.0	329.5	16631.4	23	
Nov نوفمبر	7.1	5.1	-	-	11.7	6.0	-	-	-	30.1	-	2143.4	1284.8	11719.8	430.2	328.1	16714.9	23	
Dec ديسمبر	7.8	34.4	-	-	11.7	6.0	-	-	-	60.0	19.6	2245.7	1198.1	11670.3	453.0	293.6	16699.2	23	
2019																			
Jan يناير	7.1	5.1	-	-	11.2	6.0	-	-	-	29.5	-	2345.0	1174.3	11667.8	495.4	308.1	16778.0	23	
Feb فبراير	7.1	5.1	-	-	8.7	6.0	-	-	-	27.0	-	2378.0	1211.9	11726.8	488.2	326.0	16915.1	23	
Mar مارس	8.6	35.9	-	-	8.7	6.0	-	-	-	59.3	22.0	2613.1	1157.8	11622.1	494.6	323.2	17056.3	23	
Apr أبريل	7.0	5.1	-	-	8.7	6.0	-	-	-	26.9	-	2765.3	1084.8	11568.5	536.5	341.3	17089.4	23	
May مايو	7.0	5.1	-	-	8.3	6.0	-	-	-	26.5	-	2904.4	1064.3	11621.5	524.9	360.8	17191.7	23	
Jun يونيو	9.0	36.3	-	-	8.3	6.0	-	-	-	59.7	25.7	3031.6	1047.0	11655.4	486.9	332.0	17328.9	23	

\* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.  
 Note : Data Including banks operating according to the provisions of Islamic Sharia since January 2006.

\* بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الإستثمار. ملاحظة: البيانات تتضمن البنوك التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية اعتباراً من يناير 2006.

جدول (12) Table

**البنوك المحلية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية**  
**Local Banks : Foreign Assets and Liabilities**

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets					المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities				صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	
	ودائع لدى بنوك أجنبية	تسهيلات ائتمانية لغير المقيمين Credit Facilities to Non-residents		الموجودات الاستثمارات الأجنبية	الموجودات الأخرى	ودائع من غير المقيمين Deposits of Non-residents	المطلوبات الأخرى	المجموع			
	(1)	الإجمالي Total	ومنها بالدينار في KD of which in KD	Foreign Investments	Other Assets	Total	بنوك Banks (1)	أخرى Others	Other Liabilities		Total
2012	5041.3	732.6	41.3	3317.3	396.6	9487.7	1864.8	951.2	167.2	2983.2	6504.5
2013	5431.8	991.3	114.4	3337.6	441.4	10202.2	2001.6	895.9	146.4	3044.0	7158.2
2014	6205.5	1209.2	176.3	3720.9	545.0	11680.6	2921.4	996.8	379.1	4297.4	7383.2
2015	6794.3	1369.0	190.6	3780.7	607.6	12551.5	2786.5	1317.5	588.7	4692.8	7858.7
2016	6442.9	1687.6	192.5	3893.6	658.1	12682.3	2167.6	1432.2	776.8	4376.5	8305.8
2017	5888.3	2157.0	188.2	3941.4	751.8	12738.5	2147.2	2347.7	1101.0	5595.9	7142.6
2018	6102.3	2253.7	170.0	4392.8	1054.5	13803.4	2410.3	2384.7	1295.2	6090.2	7713.2
الربع الثاني 2017 Q2	6245.1	1922.0	196.5	3935.5	703.2	12805.8	2358.4	1594.5	1193.4	5146.4	7659.4
الثالث Q3	6109.4	1902.9	159.1	3838.9	736.8	12588.1	2157.0	1913.3	1189.7	5260.0	7328.1
الرابع Q4	5888.3	2157.0	188.2	3941.4	751.8	12738.5	2147.2	2347.7	1101.0	5595.9	7142.6
الربع الأول 2018 Q1	6170.9	2154.0	184.2	3887.5	792.1	13004.5	2197.8	2610.0	1218.4	6026.3	6978.2
الثاني Q2	5980.9	2246.2	181.9	3975.6	821.9	13024.6	2145.0	2463.9	1197.7	5806.6	7218.0
الثالث Q3	5918.7	2207.3	188.4	4143.3	861.1	13130.3	2500.8	2057.1	1226.7	5784.7	7345.7
الرابع Q4	6102.3	2253.7	170.0	4392.8	1054.5	13803.4	2410.3	2384.7	1295.2	6090.2	7713.2
الربع الأول 2019 Q1	5969.5	2364.6	150.9	4569.8	1050.4	13954.3	3245.0	2343.9	1228.7	6817.6	7136.7
الثاني Q2	6466.8	2503.8	115.2	4512.3	1072.7	14555.5	2919.1	2524.4	1317.4	6760.9	7794.6
2018											
Jun يونيو	5980.9	2246.2	181.9	3975.6	821.9	13024.6	2145.0	2463.9	1197.7	5806.6	7218.0
Jul يوليو	5869.4	2211.1	171.8	3975.5	832.6	12888.6	2096.8	2339.0	1195.3	5631.1	7257.5
Aug أغسطس	5955.9	2219.3	182.5	4014.7	846.8	13036.7	2233.9	2420.1	1195.7	5849.7	7187.0
Sep سبتمبر	5918.7	2207.3	188.4	4143.3	861.1	13130.3	2500.8	2057.1	1226.7	5784.7	7345.7
Oct أكتوبر	5900.8	2226.2	179.0	4252.7	889.7	13269.4	2470.3	2343.1	1206.9	6020.4	7249.0
Nov نوفمبر	5736.1	2278.9	181.9	4372.4	907.7	13295.1	2594.1	2322.8	1207.6	6124.6	7170.6
Dec ديسمبر	6102.3	2253.7	170.0	4392.8	1054.5	13803.4	2410.3	2384.7	1295.2	6090.2	7713.2
2019											
Jan يناير	5742.8	2260.4	149.8	4428.2	1083.8	13515.1	2296.9	2365.7	1326.6	5989.2	7525.9
Feb فبراير	5390.5	2448.9	165.8	4538.1	1025.3	13402.8	2974.2	2306.4	1222.2	6502.8	6900.0
Mar مارس	5969.5	2364.6	150.9	4569.8	1050.4	13954.3	3245.0	2343.9	1228.7	6817.6	7136.7
Apr أبريل	6285.5	2345.4	144.1	4469.8	1058.2	14158.8	2892.8	2584.6	1230.6	6708.0	7450.8
May مايو	6224.9	2478.7	147.0	4507.4	1062.2	14273.3	3139.0	2519.4	1226.8	6885.2	7388.1
Jun يونيو	6466.8	2503.8	115.2	4512.3	1072.7	14555.5	2919.1	2524.4	1317.4	6760.9	7794.6

(1) Include CDs.

(1) بما فيها شهادات الإيداع.

(2) Include bonds.

(2) بما فيها السندات.

جدول (13) Table

## البنوك المحلية : التوزيع القطاعي لأرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية (للمقيمين)

## Local Banks: Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion of Credit Facilities by Residents

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإتشاء Constr- uction	الزراعة وصيد الأسماك Agriculture and Fishing	مؤسسات مالية غير البنوك Non-bank Financial Institutions (1)	التسهيلات الشخصية Personal Facilities				المجموع Total	العقار Real Estate	النفط الخام والغاز Crude Oil and Gas	الخدمات العامة Public Services	أخرى Other	الإجمالي Grand Total
						الإستهلاكية Consumer Loans (2)	المقسطة Installment Loans (3)	شراء أوراق مالية Purchase of Securities	أخرى Other Loans						
2012	2475.1	1767.8	1744.9	11.0	1856.6	1036.1	6035.5	2700.3	283.4	10055.4	7114.3	165.0	...	1606.7	26796.8
2013	2743.9	1773.6	1916.6	15.9	1562.5	1158.5	7030.6	2731.3	361.2	11281.6	7600.7	209.1	-	1807.5	28911.3
2014	2846.6	1742.8	1906.3	14.6	1398.4	1199.0	8111.8	2818.1	324.2	12453.1	7889.3	412.8	67.8	2004.9	30736.6
2015	3114.8	2035.8	1953.3	14.4	1342.4	1195.2	9339.4	3115.4	310.9	13960.9	8048.8	649.2	101.7	2113.9	33335.2
2016	3124.7	1890.8	2199.6	13.2	1483.1	1148.2	10085.8	2882.0	321.9	14437.8	7665.4	1060.6	113.8	2318.3	34307.4
2017	3356.2	1875.7	1936.3	15.2	1318.5	1091.5	10972.6	2655.5	339.4	15059.1	7875.7	1322.8	114.7	2497.7	35371.8
2018	3331.4	1981.3	2063.8	17.3	1066.3	1063.3	11723.3	2675.7	358.6	15820.9	8157.6	1689.9	114.2	2611.9	36854.7
الربع الثاني 2017 Q2	3378.8	1924.5	2222.7	15.5	1317.3	1108.7	10479.9	2846.1	319.6	14754.3	7875.6	1358.9	117.2	2576.4	35541.1
الثالث Q3	3394.2	1934.1	2113.9	15.5	1326.2	1106.3	10732.9	2854.7	332.9	15026.8	7964.3	1300.2	116.2	2631.1	35822.6
الرابع Q4	3356.2	1875.7	1936.3	15.2	1318.5	1091.5	10972.6	2655.5	339.4	15059.1	7875.7	1322.8	114.7	2497.7	35371.8
الربع الأول 2018 Q1	3316.1	1888.4	1981.0	15.5	1197.4	1069.2	11169.2	2574.1	354.6	15167.2	7926.6	1365.4	114.7	2586.7	35559.1
الثاني Q2	3416.9	1954.3	2040.5	16.7	1186.5	1037.3	11319.7	2522.1	349.7	15228.8	7909.6	1744.0	115.5	2534.1	36146.8
الثالث Q3	3431.1	1999.9	2097.1	16.8	1130.2	1020.9	11543.3	2631.6	370.8	15566.6	7867.4	1732.5	114.8	2599.5	36555.8
الرابع Q4	3331.4	1981.3	2063.8	17.3	1066.3	1063.3	11723.3	2675.7	358.6	15820.9	8157.6	1689.9	114.2	2611.9	36854.7
الربع الأول 2019 Q1	3446.3	1949.9	2096.4	20.3	1144.4	1153.0	11776.2	2605.6	374.0	15908.8	8314.3	1668.2	114.6	2757.7	37420.8
الثاني Q2	3429.5	1996.7	2008.3	19.3	1159.4	1227.6	11795.9	2577.5	375.0	15976.1	8614.8	1604.9	113.3	2959.1	37881.4
2018															
Jun يونيو	3416.9	1954.3	2040.5	16.7	1186.5	1037.3	11319.7	2522.1	349.7	15228.8	7909.6	1744.0	115.5	2534.1	36146.8
Jul يوليو	3523.7	1991.4	2076.1	16.4	1149.6	1022.3	11226.4	2494.4	564.9	15308.0	7837.3	1710.6	115.1	2513.9	36242.1
Aug أغسطس	3485.9	1996.9	2090.3	17.0	1108.0	1023.7	11474.7	2409.1	372.6	15280.0	7852.3	1717.7	114.6	2530.5	36193.2
Sep سبتمبر	3431.1	1999.9	2097.1	16.8	1130.2	1020.9	11543.3	2631.6	370.8	15566.6	7867.4	1732.5	114.8	2599.5	36555.8
Oct أكتوبر	3399.7	2004.1	2103.7	16.9	1158.7	1022.9	11647.5	2474.6	385.9	15530.8	7906.0	1735.4	115.1	2655.8	36626.2
Nov نوفمبر	3388.4	1984.4	2088.8	17.1	1136.7	1024.5	11674.0	2414.9	366.9	15480.4	7971.4	1685.3	114.6	2650.4	36517.4
Dec ديسمبر	3331.4	1981.3	2063.8	17.3	1066.3	1063.3	11723.3	2675.7	358.6	15820.9	8157.6	1689.9	114.2	2611.9	36854.7
2019															
Jan يناير	3361.6	2012.5	1974.4	18.8	1062.9	1095.9	11756.4	2548.8	367.7	15768.9	8289.7	1694.9	115.5	2675.6	36974.8
Feb فبراير	3375.3	2020.9	1988.4	19.5	1105.2	1120.4	11764.5	2534.9	368.3	15788.1	8300.0	1688.7	114.3	2735.4	37135.9
Mar مارس	3446.3	1949.9	2096.4	20.3	1144.4	1153.0	11776.2	2605.6	374.0	15908.8	8314.3	1668.2	114.6	2757.7	37420.8
Apr أبريل	3344.6	1930.3	2037.9	18.9	1131.8	1181.5	11803.7	2392.7	377.8	15755.7	8356.6	1621.9	114.7	2849.1	37161.6
May مايو	3415.9	1990.5	2027.7	19.2	1193.7	1201.1	11792.8	2463.9	431.1	15888.8	8444.9	1596.7	113.7	2876.5	37567.5
Jun يونيو	3429.5	1996.7	2008.3	19.3	1159.4	1227.6	11795.9	2577.5	375.0	15976.1	8614.8	1604.9	113.3	2959.1	37881.4

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(2) Consumer (finance) credit facilities: are medium term personal loans extended to customers for the purpose of financing purchase of personal needs in terms of consumable and durable commodities, or for covering expenses of education or medication, repaid in monthly installments within a period of 5 years.

(3) Installment (finance) credit facilities (housing): are personal long-term loans utilized by customers for non-commercial purposes, particularly for restoring or purchasing private residence, repaid in monthly installments within a period of 15 years.

(1) تشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل .

(2) التسهيلات (التمويل) الإستهلاكية: هي القروض الشخصية متوسطة الأجل التي تقدم للعميل بغرض تمويل شراء احتياجاته الشخصية من السلع الإستهلاكية والمعمرة أو تغطية نفقات التعليم أو العلاج، ويتم سدادها على أقساط شهرية خلال فترة لا تتجاوز 5 سنوات.

(3) التسهيلات (التمويل) المقسطة (الإسكانية) هي: القروض الشخصية طويلة الأجل التي يستخدمها العميل لأغراض غير تجارية وعلى وجه الخصوص ترميم أو شراء سكن خاص، وتسد على أقساط شهرية خلال فترة لا تتجاوز 15 سنة.

جدول (14) Table

البنوك المحلية: توزيع اتفاقيات التسهيلات الائتمانية المبرمة بالدينار الكويتي مع المقيمين  
Local Banks : Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents

(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإنشاء Construction	الزراعة وصيد الأسماك Agriculture and Fishing	مؤسسات مالية غير البنوك (1) Non-bank Financial Institutions	Personal Facilities		تسهيلات شخصية المجموع Total	العقار Real Estate	النفط الخام والغاز Crude Oil and Gas	الخدمات العامة Public Services	أخرى Other	الإجمالي Total
						القروض الاستهلاكية (2) Consumer Loans	أخرى Other						
2012	1813.1	825.6	405.8	6.2	1509.3	727.3	2316.6	3043.9	2616.2	46.8	2.3	909.3	11178.6
2013	2273.5	1064.2	788.0	11.8	1483.4	778.6	3060.2	3838.8	4015.5	191.5	14.9	1142.7	14824.3
2014	2503.1	993.0	1077.3	7.4	1343.4	811.7	4261.3	5072.9	4749.0	513.5	254.8	1020.5	17535.0
2015	2700.9	1050.0	999.6	7.4	1180.5	790.5	5423.8	6214.3	6056.1	586.9	279.9	1285.3	20360.8
2016	2800.4	1611.6	1403.1	10.5	1766.4	707.6	4753.5	5461.1	6974.1	1088.7	35.4	1578.0	22729.2
2017	3566.7	1423.2	1701.8	21.6	2366.0	567.2	6156.7	6723.9	9139.6	1506.9	392.6	2418.0	29260.3
2018	3744.9	1691.4	2142.1	33.6	1348.8	604.8	7508.5	8113.3	10072.6	844.9	139.7	2226.6	30357.8
2017 Q2 الربع الثاني	935.8	371.2	408.5	5.0	682.8	122.2	1459.5	1581.7	2109.8	235.9	48.5	494.9	6874.0
Q3 الثالث	831.1	319.5	436.2	5.6	695.7	154.2	1612.8	1767.0	2567.6	434.4	42.1	532.0	7631.1
Q4 الرابع	852.2	486.6	487.2	6.9	507.1	170.8	1702.8	1873.6	2223.4	488.8	280.8	726.0	7932.5
2018 Q1 الربع الأول	791.9	335.4	376.3	7.1	416.3	142.6	1662.1	1804.7	2345.7	150.7	26.7	566.5	6821.1
Q2 الثاني	844.6	586.1	501.1	8.5	399.0	126.7	1765.9	1892.7	2405.5	398.4	34.8	475.4	7546.0
Q3 الثالث	1081.1	320.4	689.3	9.6	205.0	141.8	1972.0	2113.8	2385.5	160.8	69.0	672.9	7707.2
Q4 الرابع	1027.3	449.6	575.5	8.5	328.5	193.7	2108.5	2302.2	2935.9	135.0	9.2	511.9	8283.5
2019 Q1 الربع الأول	1011.6	294.0	532.9	7.8	246.4	186.6	2144.0	2330.7	2663.5	133.8	82.3	616.8	7919.8
Q2 الثاني	946.4	398.6	539.0	7.5	390.8	185.9	2276.6	2462.5	3150.5	191.7	168.7	581.4	8837.1
2018													
Jun يونيو	304.5	349.3	218.6	2.5	225.5	36.5	569.4	605.9	975.5	284.9	29.9	149.3	3145.6
Jul يوليو	477.2	97.9	330.3	4.2	70.0	54.7	689.9	744.5	858.7	53.0	0.3	289.4	2925.6
Aug أغسطس	288.3	133.1	137.1	2.4	29.4	34.5	578.4	613.0	718.5	32.4	1.1	179.2	2134.4
Sep سبتمبر	315.6	89.4	221.8	3.0	105.5	52.6	703.7	756.3	808.2	75.5	67.7	204.3	2647.2
Oct أكتوبر	320.1	123.2	197.3	2.3	185.8	61.6	710.9	772.5	822.7	43.6	6.8	162.0	2636.1
Nov نوفمبر	337.4	124.4	137.5	3.6	52.3	43.5	598.1	641.5	862.3	40.0	0.1	127.6	2326.7
Dec ديسمبر	369.8	202.0	240.7	2.6	90.4	88.7	799.5	888.1	1251.0	51.5	2.4	222.3	3320.6
2019													
Jan يناير	394.9	81.6	163.0	3.7	87.8	67.9	673.4	741.2	825.4	43.4	24.3	133.6	2499.1
Feb فبراير	246.1	103.4	136.8	2.2	59.3	53.8	669.5	723.3	875.0	47.3	0.7	138.1	2332.2
Mar مارس	370.5	109.1	233.0	2.0	99.2	64.9	801.2	866.1	963.0	43.2	57.3	345.1	3088.5
Apr أبريل	306.2	98.6	152.1	2.1	87.0	60.2	784.4	844.6	902.2	47.7	5.5	139.7	2585.8
May مايو	266.6	128.2	133.4	3.3	167.8	59.1	756.7	815.9	1106.4	102.2	111.1	198.5	3033.4
Jun يونيو	373.6	171.8	253.5	2.0	135.9	66.6	735.5	802.1	1142.0	41.8	52.1	243.2	3217.9

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(1) تشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) Including Purchase of Securities and Private Home Purchase.

(2) تشمل على شراء أوراق مالية وشراء السكن الخاص.

جدول (15) Table

**البنوك المحلية : ودائع المقيمين بحسب نوعها \***  
**Local Banks : Residents Deposits by Type \***  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	ودائع القطاع الخاص Private Sector Deposits						ودائع الحكومة Government Deposits			الإجمالي Grand Total	
	بالدينار In KD					بالمعاملات الأجنبية In Foreign Currency	المجموع Total	تحت الطلب لأجل المجموع			
	تحت الطلب (1) Sight	الادخار Savings	لأجل Time	شهادات إيداع CDs	المجموع Total			تحت الطلب Sight	لأجل Time		المجموع Total
2012	6533.3	4324.0	15418.7	-	26276.0	2272.2	28548.2	101.7	4853.7	4955.4	33503.6
2013	7503.9	4654.9	16105.2	-	28264.0	3121.7	31385.7	150.5	4906.2	5056.7	36442.3
2014	8112.6	4838.3	16637.7	-	29588.6	2891.4	32480.0	177.6	5108.4	5286.0	37766.0
2015	7896.0	4615.0	16942.3	-	29453.3	3590.8	33044.1	160.1	5718.9	5879.0	38923.1
2016	8102.7	4652.8	18434.1	-	31189.5	2922.1	34111.7	219.7	6481.2	6700.9	40812.6
2017	8416.8	4855.8	19379.1	-	32651.8	2733.5	35385.3	346.2	6409.3	6755.4	42140.7
2018	8623.6	4990.7	20620.2	-	34234.5	2616.7	36851.2	280.7	6352.4	6633.1	43484.3
الربع الثاني 2017 Q2	8434.9	4872.3	18810.6	-	32117.8	2460.0	34577.8	342.6	6672.4	7015.0	41592.8
الثالث Q3	8319.8	4787.1	19295.0	-	32401.9	2523.5	34925.4	333.4	6737.4	7070.9	41996.2
الرابع Q4	8416.8	4855.8	19379.1	-	32651.8	2733.5	35385.3	346.2	6409.3	6755.4	42140.7
الربع الأول 2018 Q1	8665.1	4963.2	19138.8	-	32767.1	2589.0	35356.1	425.2	6385.9	6811.1	42167.3
الثاني Q2	9014.8	5165.5	19586.8	-	33767.1	2788.6	36555.7	364.7	6598.8	6963.5	43519.1
الثالث Q3	8740.7	4992.5	19994.5	-	33727.7	2914.2	36641.8	342.7	6098.5	6441.2	43083.1
الرابع Q4	8623.6	4990.7	20620.2	-	34234.5	2616.7	36851.2	280.7	6352.4	6633.1	43484.3
الربع الأول 2019 Q1	8688.9	5099.6	20598.7	-	34387.3	2756.7	37144.0	360.4	5665.3	6025.7	43169.7
الثاني Q2	9111.8	5300.3	20176.0	-	34588.1	2526.8	37114.9	275.6	6634.1	6909.7	44024.6
2018											
Jun يونيو	9014.8	5165.5	19586.8	-	33767.1	2788.6	36555.7	364.7	6598.8	6963.5	43519.1
Jul يوليو	8975.5	5136.5	19544.6	-	33656.6	2669.4	36325.9	414.2	6349.1	6763.4	43089.3
Aug أغسطس	8484.7	4996.7	20006.8	-	33488.2	2697.1	36185.3	298.7	6317.0	6615.7	42801.0
Sep سبتمبر	8740.7	4992.5	19994.5	-	33727.7	2914.2	36641.8	342.7	6098.5	6441.2	43083.1
Oct أكتوبر	8619.1	4959.2	20490.9	-	34069.2	2613.9	36683.0	321.4	6077.4	6398.9	43081.9
Nov نوفمبر	8444.5	4959.9	20562.2	-	33966.6	2640.9	36607.5	297.4	6001.0	6298.4	42905.9
Dec ديسمبر	8623.6	4990.7	20620.2	-	34234.5	2616.7	36851.2	280.7	6352.4	6633.1	43484.3
2019											
Jan يناير	8388.3	5068.0	20708.4	-	34164.6	2690.1	36854.7	278.2	6229.0	6507.2	43361.9
Feb فبراير	8484.0	5105.1	20577.5	-	34166.6	2708.4	36875.0	300.0	5575.7	5875.7	42750.7
Mar مارس	8688.9	5099.6	20598.7	-	34387.3	2756.7	37144.0	360.4	5665.3	6025.7	43169.7
Apr أبريل	9071.3	5244.9	20146.6	-	34462.8	2460.7	36923.5	364.1	6055.0	6419.1	43342.6
May مايو	9355.6	5276.4	19231.4	-	33863.5	2316.2	36179.6	336.9	7028.5	7365.4	43545.0
Jun يونيو	9111.8	5300.3	20176.0	-	34588.1	2526.8	37114.9	275.6	6634.1	6909.7	44024.6

(\* ) These deposits don't include balances of local interbanks deposits.

(\* ) لا تشمل هذه الودائع أرصدة الودائع المتبادلة فيما بين البنوك المحلية.

(1) Include other deposit liabilities, refer to item (13)

(1) تتضمن مطلوبات الودائع الأخرى، أنظر بند (13)

in the definitions of Monetary variables in the appendix of this Statistics.

في تعاريف المتغيرات النقدية بملحق هذه الإحصائية.

جدول (16) Table

البنوك المحلية: ودائع القطاع الخاص المحررة بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة  
**Local Banks : Private Sector (Resident & Non-Resident) KD-Deposits by Interest Rate**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	بندون لغاية											المجموع	الفائدة المرجحة (بالمائة سنويا) <sup>1</sup>
End of Period	بندون فوائد	لغاية	>2.0- 2%	>2.5- 2.5%	>3.0- 3.0%	>3.5- 3.5%	>4.0- 4.0%	>4.5- 4.5%	>5.0- 5.0%	>5.5- 5.5%	Over 6.0%	Total	Weighted Interest rate (Percent per Annum) <sup>1</sup>
2012	6132.6 (23.3)	18286.5 (69.5)	1559.4 (5.9)	280.6 (1.1)	31.1 (0.1)	5.4 (0.0)	0.2 (0.0)	3.9 (0.0)	-	-	-	26299.8 (100.0)	1.6090
2013	7132.8 (25.2)	20502.4 (72.4)	498.2 (1.8)	160.9 (0.6)	19.8 (0.1)	2.9 (0.0)	-	2.3 (0.0)	-	-	-	28319.4 (100.0)	1.5366
2014	7732.7 (26.0)	19567.9 (65.9)	2277.2 (7.7)	104.0 (0.4)	19.8 (0.1)	2.4 (0.0)	-	2.2 (0.0)	-	-	-	29706.2 (100.0)	1.4982
2015	7618.0 (25.5)	18885.7 (63.3)	2883.6 (9.7)	439.9 (1.5)	-	2.2 (0.0)	-	2.1 (0.0)	-	-	-	29831.5 (100.0)	1.4983
2016	7736.0 (24.5)	16020.2 (50.7)	3923.9 (12.4)	3681.4 (11.6)	239.4 (0.8)	7.8 (0.0)	8.5 (0.0)	4.4 (0.0)	-	-	0.3 (0.0)	31621.9 (100.0)	1.6244
2017	8670.3 (25.9)	13361.9 (40.0)	8528.4 (25.5)	2606.8 (7.8)	228.8 (0.7)	5.4 (0.0)	9.6 (0.0)	9.0 (0.0)	3.7 (0.0)	-	1.9 (0.0)	33425.7 (100.0)	1.6191
2018	8739.2 (25.1)	7719.8 (22.2)	7630.1 (21.9)	9196.2 (26.4)	1470.0 (4.2)	27.9 (0.1)	2.7 (0.0)	10.5 (0.0)	6.0 (0.0)	-	1.0 (0.0)	34803.4 (100.0)	1.6686
2017 Q2 الربع الثاني	8528.4 (26.1)	14214.6 (43.4)	7034.5 (21.5)	2678.9 (8.2)	253.1 (0.8)	3.2 (0.0)	9.3 (0.0)	5.2 (0.0)	2.8 (0.0)	-	-	32730.0 (100.0)	1.6063
Q3 الثالث	8497.0 (25.7)	13425.6 (40.6)	8213.1 (24.9)	2657.9 (8.0)	228.7 (0.7)	2.0 (0.0)	7.7 (0.0)	8.1 (0.0)	3.6 (0.0)	-	0.1 (0.0)	33043.8 (100.0)	1.6165
Q4 الرابع	8670.3 (25.9)	13361.9 (40.0)	8528.4 (25.5)	2606.8 (7.8)	228.8 (0.7)	5.4 (0.0)	9.6 (0.0)	9.0 (0.0)	3.7 (0.0)	-	1.9 (0.0)	33425.7 (100.0)	1.6210
2018 Q1 الربع الأول	8773.5 (26.1)	13025.7 (38.8)	9374.4 (27.9)	2122.1 (6.3)	227.0 (0.7)	2.5 (0.0)	15.4 (0.0)	27.9 (0.1)	4.3 (0.0)	-	1.6 (0.0)	33574.5 (100.0)	1.6069
Q2 الثاني	9170.8 (26.6)	10185.5 (29.5)	11560.5 (33.5)	3323.2 (9.6)	258.1 (0.7)	3.3 (0.0)	21.9 (0.1)	12.6 (0.0)	2.7 (0.0)	-	1.0 (0.0)	34539.6 (100.0)	1.6155
Q3 الثالث	8771.6 (25.4)	8630.6 (25.0)	11526.7 (33.4)	5218.0 (15.1)	291.8 (0.8)	5.5 (0.0)	8.6 (0.0)	9.2 (0.0)	5.3 (0.0)	-	1.1 (0.0)	34468.4 (100.0)	1.6816
Q4 الرابع	8739.2 (25.1)	7719.8 (22.2)	7630.1 (21.9)	9196.2 (26.4)	1470.0 (4.2)	27.9 (0.1)	2.7 (0.0)	10.5 (0.0)	6.0 (0.0)	-	1.0 (0.0)	34803.4 (100.0)	1.7703
2019 Q1 الربع الأول	8855.5 (25.3)	7791.0 (22.3)	5186.5 (14.8)	9446.0 (27.0)	3459.5 (9.9)	154.1 (0.4)	3.7 (0.0)	52.1 (0.1)	4.7 (0.0)	-	1.2 (0.0)	34954.4 (100.0)	1.8567
Q2 الثاني	9382.4 (26.7)	8034.2 (22.9)	4398.4 (12.5)	7870.1 (22.4)	4844.6 (13.8)	520.9 (1.5)	13.7 (0.0)	26.6 (0.1)	4.2 (0.0)	-	0.5 (0.0)	35095.6 (100.0)	1.8385

تابع جدول (16) Cont'd Table

البنوك المحلية: ودائع القطاع الخاص بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة  
Local Banks : Private Sector (Resident & Non-Resident) KD-Deposits by Interest Rate  
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	بدون فوائد	لغاية	أكثر من									المجموع	الفائدة المرجحة (بالمائة سنويا) <sup>1</sup>
End of Period	Free	Up to 2%	>2.0- 2.5%	>2.5- 3.0%	>3.0- 3.5%	>3.5- 4.0%	>4.0- 4.5%	>4.5- 5.0%	>5.0- 5.5%	>5.5- 6.0%	Over 6.0%	Total	Weighted Interest rate (Percent per Annum) <sup>1</sup>
<b>2018</b>													
Jun يونيو	9170.8 (26.6)	10185.5 (29.5)	11560.5 (33.5)	3323.2 (9.6)	258.1 (0.7)	3.3 (0.0)	21.9 (0.1)	12.6 (0.0)	2.7 (0.0)	- (0.0)	1.0 (0.0)	34539.6 (100.0)	1.6371
Jul يوليو	9174.0 (26.7)	9040.6 (26.3)	11886.3 (34.6)	3953.3 (11.5)	266.0 (0.8)	3.9 (0.0)	16.0 (0.0)	8.2 (0.0)	3.5 (0.0)	- (0.0)	1.0 (0.0)	34353.0 (100.0)	1.6508
Aug أغسطس	8676.3 (25.3)	8714.9 (25.4)	12006.8 (35.1)	4553.5 (13.3)	250.4 (0.7)	21.4 (0.1)	11.7 (0.0)	8.2 (0.0)	4.5 (0.0)	- (0.0)	1.2 (0.0)	34248.7 (100.0)	1.6929
Sep سبتمبر	8771.6 (25.4)	8630.6 (25.0)	11526.7 (33.4)	5218.0 (15.1)	291.8 (0.8)	5.5 (0.0)	8.6 (0.0)	9.2 (0.0)	5.3 (0.0)	- (0.0)	1.1 (0.0)	34468.4 (100.0)	1.7010
Oct أكتوبر	8843.9 (25.5)	8219.6 (23.7)	9997.5 (28.9)	6943.3 (20.0)	615.8 (1.8)	8.8 (0.0)	3.6 (0.0)	9.4 (0.0)	5.0 (0.0)	- (0.0)	1.0 (0.0)	34648.1 (100.0)	1.7362
Nov نوفمبر	8703.4 (25.2)	8047.1 (23.3)	8907.2 (25.8)	8010.2 (23.2)	859.3 (2.5)	8.5 (0.0)	6.2 (0.0)	12.8 (0.0)	4.3 (0.0)	- (0.0)	0.8 (0.0)	34559.9 (100.0)	1.7680
Dec ديسمبر	8739.2 (25.1)	7719.8 (22.2)	7630.1 (21.9)	9196.2 (26.4)	1470.0 (4.2)	27.9 (0.1)	2.7 (0.0)	10.5 (0.0)	6.0 (0.0)	- (0.0)	1.0 (0.0)	34803.4 (100.0)	1.8067
<b>2019</b>													
Jan يناير	8669.9 (25.0)	7535.8 (21.7)	6434.1 (18.5)	9746.9 (28.1)	2262.4 (6.5)	26.5 (0.1)	12.3 (0.0)	14.3 (0.0)	3.5 (0.0)	- (0.0)	0.9 (0.0)	34706.7 (100.0)	1.8426
Feb فبراير	8706.6 (25.1)	7549.2 (21.7)	5856.5 (16.9)	9664.9 (27.8)	2855.9 (8.2)	36.3 (0.1)	3.1 (0.0)	45.7 (0.1)	3.2 (0.0)	- (0.0)	1.2 (0.0)	34722.4 (100.0)	1.8583
Mar مارس	8855.5 (25.3)	7791.0 (22.3)	5186.5 (14.8)	9446.0 (27.0)	3459.5 (9.9)	154.1 (0.4)	3.7 (0.0)	52.1 (0.1)	4.7 (0.0)	- (0.0)	1.2 (0.0)	34954.4 (100.0)	1.8692
Apr أبريل	9290.3 (26.6)	7847.2 (22.4)	4813.2 (13.8)	8630.3 (24.7)	4111.0 (11.8)	234.7 (0.7)	7.5 (0.0)	26.8 (0.1)	5.4 (0.0)	- (0.0)	1.0 (0.0)	34967.4 (100.0)	1.8501
May مايو	9605.6 (28.0)	7825.8 (22.8)	4354.2 (12.7)	7577.0 (22.1)	4355.8 (12.7)	580.7 (1.7)	11.7 (0.0)	27.3 (0.1)	5.5 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	34343.6 (100.0)	1.8294
Jun يونيو	9382.4 (26.7)	8034.2 (22.9)	4398.4 (12.5)	7870.1 (22.4)	4844.6 (13.8)	520.9 (1.5)	13.7 (0.0)	26.6 (0.1)	4.2 (0.0)	- (0.0)	0.5 (0.0)	35095.6 (100.0)	1.8360

(1) Interest rates weighted by the relative importance of balances on deposits and not including interbank transactions.

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة الودائع في تلك الفئات، ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (17) Table

البنوك المحلية: أرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة  
**Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to Residents & Non-Residents, by Interest Rate**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	بدون فوائد Free	لغاية UP to 3%	>3.0- 3.5%	>3.5- 4.0%	>4.0- 4.5%	>4.5- 5.0%	>5.0- 5.5%	>5.5- 6.0%	>6.0- 6.5%	>6.5- 7.0%	>7.0- 7.5%	أكثر من Over 7.5%	المجموع Total	الفائدة المرجحة (بالمائة سنوياً) <sup>1</sup> Weighted Interest rate (Percent per Annum) <sup>1</sup>
2012	265.4 (1.1)	2213.8 (8.8)	1483.8 (5.9)	2919.5 (11.6)	4257.1 (16.9)	2761.5 (11.0)	4192.8 (16.6)	3338.3 (13.3)	1594.8 (6.3)	841.0 (3.3)	493.6 (2.0)	833.0 (3.3)	25194.4 (100.0)	5.0661
2013	422.3 (1.6)	2859.6 (10.5)	2218.0 (8.2)	3966.1 (14.6)	4032.3 (14.8)	4661.8 (17.1)	3734.2 (13.7)	2500.4 (9.2)	1295.6 (4.8)	629.6 (2.3)	302.3 (1.1)	590.2 (2.2)	27212.6 (100.0)	4.6470
2014	359.6 (1.2)	3611.9 (12.5)	3098.5 (10.7)	4185.0 (14.5)	4135.8 (14.3)	5718.2 (19.8)	3353.2 (11.6)	1876.5 (6.5)	1166.1 (4.0)	411.9 (1.4)	271.4 (0.9)	706.9 (2.4)	28894.9 (100.0)	4.3621
2015	686.1 (2.2)	1806.2 (5.8)	4231.8 (13.6)	4646.5 (15.0)	3348.5 (10.8)	8496.2 (27.4)	3034.8 (9.8)	1647.0 (5.3)	1938.7 (6.2)	285.8 (0.9)	194.2 (0.6)	707.2 (2.3)	31022.8 (100.0)	4.3718
2016	486.1 (1.5)	1672.0 (5.2)	3947.8 (12.3)	3830.0 (12.0)	4499.1 (14.0)	7964.9 (24.9)	4675.4 (14.6)	1622.6 (5.1)	2285.7 (7.1)	250.2 (0.8)	271.8 (0.8)	536.4 (1.7)	32042.1 (100.0)	4.4766
2017	408.7 (1.2)	1300.3 (3.9)	2404.4 (7.2)	4794.4 (14.4)	3698.7 (11.1)	6587.7 (19.8)	6244.3 (18.8)	4128.9 (12.4)	1641.9 (4.9)	1217.7 (3.7)	245.5 (0.7)	523.3 (1.6)	33195.6 (100.0)	4.6949
2018	400.6 (1.2)	1090.6 (3.1)	2588.3 (7.4)	4731.9 (13.6)	4236.3 (12.2)	5687.8 (16.3)	5677.6 (16.3)	6360.4 (18.3)	1960.0 (5.6)	1166.4 (3.4)	402.8 (1.2)	515.6 (1.5)	34818.4 (100.0)	4.8270
2017 Q2 الربع الثاني	480.1 (1.4)	1377.4 (4.1)	2199.2 (6.6)	5061.0 (15.1)	3810.5 (11.4)	7212.0 (21.5)	6518.9 (19.5)	3209.2 (9.6)	1606.6 (4.8)	1206.3 (3.6)	318.5 (1.0)	479.9 (1.4)	33479.6 (100.0)	4.7135
Q3 الثالث	444.3 (1.3)	1357.4 (4.0)	2256.2 (6.7)	4886.0 (14.6)	3980.6 (11.9)	6810.6 (20.3)	6401.0 (19.1)	3670.3 (10.9)	1672.5 (5.0)	1273.0 (3.8)	311.1 (0.9)	506.1 (1.5)	33569.2 (100.0)	4.7355
Q4 الرابع	408.7 (1.2)	1300.3 (3.9)	2404.4 (7.2)	4794.4 (14.4)	3698.7 (11.1)	6587.7 (19.8)	6244.3 (18.8)	4128.9 (12.4)	1641.9 (4.9)	1217.7 (3.7)	245.5 (0.7)	523.3 (1.6)	33195.6 (100.0)	4.7482
2018 Q1 الربع الأول	441.2 (1.3)	1246.4 (3.7)	2463.7 (7.4)	4177.2 (12.5)	3868.0 (11.6)	6095.0 (18.3)	6337.6 (19.0)	5036.3 (15.1)	1754.1 (5.3)	1177.4 (3.5)	259.6 (0.8)	519.8 (1.6)	33376.2 (100.0)	4.8503
Q2 الثاني	407.7 (1.2)	1194.5 (3.5)	2452.8 (7.2)	4394.8 (12.9)	4066.9 (12.0)	5928.2 (17.4)	6219.6 (18.3)	5491.6 (16.2)	1832.5 (5.4)	1194.9 (3.5)	344.8 (1.0)	468.2 (1.4)	33996.5 (100.0)	4.8110
Q3 الثالث	424.4 (1.2)	1158.8 (3.4)	2526.8 (7.3)	4624.6 (13.4)	4122.8 (12.0)	5857.4 (17.0)	5884.0 (17.1)	5897.7 (17.1)	1877.4 (5.4)	1239.9 (3.6)	371.4 (1.1)	479.7 (1.4)	34465.0 (100.0)	4.8156
Q4 الرابع	400.6 (1.2)	1090.6 (3.1)	2588.3 (7.4)	4731.9 (13.6)	4236.3 (12.2)	5687.8 (16.3)	5677.6 (16.3)	6360.4 (18.3)	1960.0 (5.6)	1166.4 (3.4)	402.8 (1.2)	515.6 (1.5)	34818.4 (100.0)	4.8321
2019 Q1 الربع الأول	375.7 (1.1)	1077.7 (3.1)	2663.4 (7.6)	5046.1 (14.3)	4456.7 (12.6)	5441.0 (15.4)	5308.0 (15.0)	6771.6 (19.2)	2029.3 (5.8)	1202.6 (3.4)	431.6 (1.2)	468.6 (1.3)	35272.4 (100.0)	4.8271
Q2 الثاني	408.8 (1.1)	877.2 (2.5)	2631.6 (7.4)	5336.7 (14.9)	4823.1 (13.5)	5128.2 (14.4)	5401.5 (15.1)	7066.4 (19.8)	1991.7 (5.6)	1126.8 (3.2)	402.0 (1.1)	518.6 (1.5)	35712.6 (100.0)	4.8350

تابع جدول (17) Cont'd Table

البنوك المحلية : أرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة  
Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to Residents & Non-Residents, by Interest Rate  
(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة	بدون فوائد	لغاية	>3.0-3.5%	>3.5-4.0%	>4.0-4.5%	>4.5-5.0%	>5.0-5.5%	>5.5-6.0%	>6.0-6.5%	>6.5-7.0%	>7.0-7.5%	أكثر من	المجموع	القائدة المرجحة (بالمانعة سنويا) <sup>1</sup>
End of Period	Free	UP to 3%	>3.0-3.5%	>3.5-4.0%	>4.0-4.5%	>4.5-5.0%	>5.0-5.5%	>5.5-6.0%	>6.0-6.5%	>6.5-7.0%	>7.0-7.5%	Over 7.5%	Total	Weighted Interest rate (Percent per Annum) <sup>1</sup>
<b>2018</b>														
Jun يونيو	407.7 (1.2)	1194.5 (3.5)	2452.8 (7.2)	4394.8 (12.9)	4066.9 (12.0)	5928.2 (17.4)	6219.6 (18.3)	5491.6 (16.2)	1832.5 (5.4)	1194.9 (3.5)	344.8 (1.0)	468.2 (1.4)	33996.5 (100.0)	4.8126
Jul يوليو	429.9 (1.3)	1184.5 (3.5)	2493.7 (7.3)	4448.6 (13.0)	4115.6 (12.1)	5890.1 (17.2)	6072.2 (17.8)	5607.0 (16.4)	1811.1 (5.3)	1294.9 (3.8)	349.1 (1.0)	453.2 (1.3)	34150.0 (100.0)	4.8095
Aug أغسطس	423.4 (1.2)	1170.8 (3.4)	2496.2 (7.3)	4463.0 (13.1)	4039.8 (11.8)	5902.3 (17.3)	5896.8 (17.3)	5746.8 (16.9)	1836.3 (5.4)	1297.6 (3.8)	353.5 (1.0)	472.4 (1.4)	34098.9 (100.0)	4.8201
Sep سبتمبر	424.4 (1.2)	1158.8 (3.4)	2526.8 (7.3)	4624.6 (13.4)	4122.8 (12.0)	5857.4 (17.0)	5884.0 (17.1)	5897.7 (17.1)	1877.4 (5.4)	1239.9 (3.6)	371.4 (1.1)	479.7 (1.4)	34465.0 (100.0)	4.8171
Oct أكتوبر	423.1 (1.2)	1184.5 (3.4)	2431.5 (7.0)	4695.8 (13.6)	4150.4 (12.0)	5795.8 (16.8)	5654.9 (16.4)	6117.8 (17.7)	1960.1 (5.7)	1216.1 (3.5)	396.4 (1.1)	485.1 (1.4)	34511.6 (100.0)	4.8261
Nov نوفمبر	391.8 (1.1)	1151.1 (3.3)	2568.0 (7.5)	4588.2 (13.3)	4133.2 (12.0)	5694.2 (16.5)	5577.3 (16.2)	6174.0 (17.9)	2001.0 (5.8)	1247.9 (3.6)	403.2 (1.2)	498.9 (1.4)	34428.9 (100.0)	4.8362
Dec ديسمبر	400.6 (1.2)	1090.6 (3.1)	2588.3 (7.4)	4731.9 (13.6)	4236.3 (12.2)	5687.8 (16.3)	5677.6 (16.3)	6360.4 (18.3)	1960.0 (5.6)	1166.4 (3.4)	402.8 (1.2)	515.6 (1.5)	34818.4 (100.0)	4.8339
<b>2019</b>														
Jan يناير	394.3 (1.1)	1067.1 (3.1)	2614.6 (7.5)	4782.9 (13.7)	4366.5 (12.5)	5499.1 (15.8)	5523.2 (15.8)	6492.0 (18.6)	1989.6 (5.7)	1199.8 (3.4)	421.7 (1.2)	529.9 (1.5)	34880.7 (100.0)	4.8271
Feb فبراير	389.0 (1.1)	1096.5 (3.1)	2627.3 (7.5)	4918.6 (14.0)	4446.2 (12.7)	5482.9 (15.6)	5402.7 (15.4)	6588.2 (18.8)	1991.5 (5.7)	1192.1 (3.4)	427.7 (1.2)	472.8 (1.3)	35035.6 (100.0)	4.8266
Mar مارس	375.7 (1.1)	1077.7 (3.1)	2663.4 (7.6)	5046.1 (14.3)	4456.7 (12.6)	5441.0 (15.4)	5308.0 (15.0)	6771.6 (19.2)	2029.3 (5.8)	1202.6 (3.4)	431.6 (1.2)	468.6 (1.3)	35272.4 (100.0)	4.8275
Apr أبريل	373.6 (1.1)	1012.5 (2.9)	2673.1 (7.6)	4957.8 (14.2)	4530.1 (12.9)	5154.6 (14.7)	5225.8 (14.9)	6897.2 (19.7)	2027.9 (5.8)	1231.2 (3.5)	412.4 (1.2)	495.1 (1.4)	34991.2 (100.0)	4.8394
May مايو	420.0 (1.2)	914.9 (2.6)	2637.4 (7.4)	5167.2 (14.6)	4659.9 (13.2)	5180.0 (14.6)	5291.2 (14.9)	6952.4 (19.6)	2022.4 (5.7)	1385.9 (3.9)	264.7 (0.7)	538.7 (1.5)	35434.9 (100.0)	4.8345
Jun يونيو	408.8 (1.1)	877.2 (2.5)	2631.6 (7.4)	5336.7 (14.9)	4823.1 (13.5)	5128.2 (14.4)	5401.5 (15.1)	7066.4 (19.8)	1991.7 (5.6)	1126.8 (3.2)	402.0 (1.1)	518.6 (1.5)	35712.6 (100.0)	4.8312

(1) Interest rates weighted by the relative importance of balances on loans and not including interbank transactions.

(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة القروض في تلك الفئات، ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (18) Table

البنوك المحلية : الودائع لأجل من المقيمين وغير المقيمين (بجميع العملات) بحسب الباقي حتى تاريخ الاستحقاق  
**Local banks : Time Deposits of Residents & Non-Residents (KD & FC) by Residual to Maturity**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	لغاية شهر Up to one Month	أكثر من شهر إلى 3 شهور Over one to 3 Months	أكثر من 3 شهور إلى 6 شهور Over 3 to 6 Months	أكثر من 6 شهور إلى 9 شهور Over 6 to 9 Months	أكثر من 9 شهور إلى سنة Over 9 Months to One Year	أكثر من سنة Over one Year	المجموع Total
2012	8323.4 (34.2)	5636.8 (23.2)	3442.9 (14.2)	1702.7 (7.0)	1668.4 (6.9)	3542.7 (14.6)	24317.0 (100.0)
2013	8189.4 (31.1)	6536.1 (24.8)	4365.9 (16.6)	2617.1 (9.9)	1691.8 (6.4)	2964.1 (11.2)	26364.4 (100.0)
2014	9825.6 (34.9)	7167.8 (25.4)	5298.2 (18.8)	2181.9 (7.7)	1946.9 (6.9)	1757.9 (6.2)	28178.2 (100.0)
2015	9697.3 (32.2)	8572.5 (28.5)	4498.5 (15.0)	1920.9 (6.4)	1487.1 (4.9)	3905.5 (13.0)	30081.8 (100.0)
2016	9634.1 (31.8)	7278.3 (24.0)	3718.2 (12.3)	2448.8 (8.1)	2244.1 (7.4)	4958.1 (16.4)	30281.5 (100.0)
2017	10492.4 (33.4)	6920.0 (22.0)	4355.9 (13.9)	2183.9 (7.0)	2188.9 (7.0)	5246.3 (16.7)	31387.3 (100.0)
2018	11647.4 (34.9)	6623.1 (19.9)	4773.3 (14.3)	2699.8 (8.1)	2664.6 (8.0)	4950.9 (14.8)	33359.2 (100.0)
الربع الثاني 2017 Q2	9893.1 (32.2)	6656.7 (21.7)	4283.2 (13.9)	2845.5 (9.3)	2355.8 (7.7)	4698.9 (15.3)	30733.2 (100.0)
الثالث Q3	10227.4 (32.6)	6403.2 (20.4)	5005.6 (16.0)	2645.3 (8.4)	2043.7 (6.5)	5044.3 (16.1)	31369.6 (100.0)
الرابع Q4	10492.4 (33.4)	6920.0 (22.0)	4355.9 (13.9)	2183.9 (7.0)	2188.9 (7.0)	5246.3 (16.7)	31387.3 (100.0)
الربع الأول 2018 Q1	10548.6 (33.8)	6297.3 (20.2)	4340.9 (13.9)	2458.5 (7.9)	2760.8 (8.8)	4839.3 (15.5)	31245.4 (100.0)
الثاني Q2	9798.1 (31.0)	6749.2 (21.4)	4491.0 (14.2)	2979.0 (9.4)	2348.7 (7.4)	5228.2 (16.5)	31594.1 (100.0)
الثالث Q3	10441.3 (32.5)	6401.1 (19.9)	5199.8 (16.2)	2584.6 (8.0)	2352.1 (7.3)	5191.5 (16.1)	32170.4 (100.0)
الرابع Q4	11647.4 (34.9)	6623.1 (19.9)	4773.3 (14.3)	2699.8 (8.1)	2664.6 (8.0)	4950.9 (14.8)	33359.2 (100.0)
الربع الأول 2019 Q1	11883.1 (34.8)	6679.8 (19.6)	5214.6 (15.3)	2924.4 (8.6)	2633.6 (7.7)	4780.4 (14.0)	34115.9 (100.0)
الثاني Q2	11500.4 (33.8)	6589.1 (19.3)	5995.8 (17.6)	3008.6 (8.8)	2789.6 (8.2)	4182.8 (12.3)	34066.3 (100.0)

تابع جدول (18) Cont'd Table

**البنوك المحلية : الودائع لأجل من المقيمين وغير المقيمين (بجميع العملات) بحسب الباقي حتى تاريخ الاستحقاق**  
**Local banks : Time Deposits of Residents & Non-Residents (KD & FC) by Residual to Maturity**  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	لغاية شهر Up to one Month	أكثر من شهر إلى 3 شهور Over one to 3 Months	أكثر من 3 شهور إلى 6 شهور Over 3 to 6 Months	أكثر من 6 شهور إلى 9 شهور Over 6 to 9 Months	أكثر من 9 شهور إلى سنة Over 9 Months to One Year	أكثر من سنة Over one Year	المجموع Total
<b>2018</b>							
<b>Jun</b> يونيو	<b>9798.1</b> (31.0)	<b>6749.2</b> (21.4)	<b>4491.0</b> (14.2)	<b>2979.0</b> (9.4)	<b>2348.7</b> (7.4)	<b>5228.2</b> (16.5)	<b>31594.1</b> (100.0)
<b>Jul</b> يوليو	<b>9029.4</b> (28.6)	<b>7307.4</b> (23.2)	<b>4526.4</b> (14.3)	<b>3126.4</b> (9.9)	<b>2475.6</b> (7.8)	<b>5084.3</b> (16.1)	<b>31549.6</b> (100.0)
<b>Aug</b> أغسطس	<b>10524.1</b> (32.8)	<b>6261.1</b> (19.5)	<b>4789.0</b> (14.9)	<b>3076.0</b> (9.6)	<b>2281.4</b> (7.1)	<b>5182.4</b> (16.1)	<b>32114.1</b> (100.0)
<b>Sep</b> سبتمبر	<b>10441.3</b> (32.5)	<b>6401.1</b> (19.9)	<b>5199.8</b> (16.2)	<b>2584.6</b> (8.0)	<b>2352.1</b> (7.3)	<b>5191.5</b> (16.1)	<b>32170.4</b> (100.0)
<b>Oct</b> أكتوبر	<b>9309.2</b> (28.3)	<b>8253.8</b> (25.1)	<b>5318.5</b> (16.2)	<b>2717.9</b> (8.3)	<b>2207.2</b> (6.7)	<b>5074.8</b> (15.4)	<b>32881.4</b> (100.0)
<b>Nov</b> نوفمبر	<b>10123.1</b> (31.0)	<b>7286.5</b> (22.3)	<b>5393.4</b> (16.5)	<b>2657.5</b> (8.1)	<b>2159.2</b> (6.6)	<b>5050.2</b> (15.5)	<b>32669.9</b> (100.0)
<b>Dec</b> ديسمبر	<b>11647.4</b> (34.9)	<b>6623.1</b> (19.9)	<b>4773.3</b> (14.3)	<b>2699.8</b> (8.1)	<b>2664.6</b> (8.0)	<b>4950.9</b> (14.8)	<b>33359.2</b> (100.0)
<b>2019</b>							
<b>Jan</b> يناير	<b>9698.0</b> (29.1)	<b>8438.1</b> (25.3)	<b>4889.1</b> (14.7)	<b>2561.6</b> (7.7)	<b>2791.8</b> (8.4)	<b>4946.1</b> (14.8)	<b>33324.7</b> (100.0)
<b>Feb</b> فبراير	<b>10892.4</b> (32.5)	<b>7634.5</b> (22.8)	<b>5033.1</b> (15.0)	<b>2316.5</b> (6.9)	<b>2706.7</b> (8.1)	<b>4943.3</b> (14.7)	<b>33526.6</b> (100.0)
<b>Mar</b> مارس	<b>11883.1</b> (34.8)	<b>6679.8</b> (19.6)	<b>5214.6</b> (15.3)	<b>2924.4</b> (8.6)	<b>2633.6</b> (7.7)	<b>4780.4</b> (14.0)	<b>34115.9</b> (100.0)
<b>Apr</b> أبريل	<b>9801.3</b> (29.3)	<b>8014.9</b> (24.0)	<b>5234.5</b> (15.7)	<b>3289.1</b> (9.8)	<b>2639.7</b> (7.9)	<b>4452.6</b> (13.3)	<b>33432.1</b> (100.0)
<b>May</b> مايو	<b>10122.7</b> (30.4)	<b>7485.7</b> (22.5)	<b>5395.0</b> (16.2)	<b>3284.1</b> (9.9)	<b>2614.0</b> (7.8)	<b>4412.0</b> (13.2)	<b>33313.5</b> (100.0)
<b>Jun</b> يونيو	<b>11500.4</b> (33.8)	<b>6589.1</b> (19.3)	<b>5995.8</b> (17.6)	<b>3008.6</b> (8.8)	<b>2789.6</b> (8.2)	<b>4182.8</b> (12.3)	<b>34066.3</b> (100.0)

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (19) Table

البنوك المحلية : تمويل الواردات الكويتية (المدفوعة) بحسب النوع والعملية  
Local Banks : Financing Kuwaiti Imports (Paid-Up) According to Type and Currency

(مقومة بالمليون دينار Million Dinars Equivalent)

الفترة Period	بحسب العملة According to Currency						المجموع Total	بحسب النوع According to Type		
	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	فرنك سويسري Swiss Franc	اليورو (1) Euro	أخرى Other		الاعتقادات المستندية Documentary L/Cs	بوالص التحصيل Bills for Collection	أوامر الدفع الأخرى Other Payment Orders
<b>2012</b>	<b>2244.4</b> (58.1)	<b>29.0</b> (0.8)	<b>423.5</b> (11.0)	<b>3.9</b> (0.1)	<b>325.2</b> (8.4)	<b>838.1</b> (21.7)	<b>3864.2</b> (100.0)	<b>2506.8</b> (64.9)	<b>385.1</b> (10.0)	<b>972.4</b> (25.2)
<b>2013</b>	<b>2261.0</b> (58.2)	<b>29.0</b> (0.7)	<b>441.1</b> (11.4)	<b>4.8</b> (0.1)	<b>288.5</b> (7.4)	<b>860.8</b> (22.2)	<b>3885.1</b> (100.0)	<b>2480.0</b> (63.8)	<b>425.9</b> (11.0)	<b>979.2</b> (25.2)
<b>2014</b>	<b>2205.6</b> (55.0)	<b>29.3</b> (0.7)	<b>493.3</b> (12.3)	<b>4.8</b> (0.1)	<b>337.4</b> (8.4)	<b>938.4</b> (23.4)	<b>4008.8</b> (100.0)	<b>2465.6</b> (61.5)	<b>416.0</b> (10.4)	<b>1127.2</b> (28.1)
<b>2015</b>	<b>2296.9</b> (59.0)	<b>38.3</b> (1.0)	<b>296.7</b> (7.6)	<b>4.2</b> (0.1)	<b>284.8</b> (7.3)	<b>972.4</b> (25.0)	<b>3893.2</b> (100.0)	<b>2317.7</b> (59.5)	<b>445.3</b> (11.4)	<b>1130.3</b> (29.0)
<b>2016</b>	<b>1811.6</b> (53.9)	<b>29.1</b> (0.9)	<b>121.6</b> (3.6)	<b>4.0</b> (0.1)	<b>306.6</b> (9.1)	<b>1089.2</b> (32.4)	<b>3362.0</b> (100.0)	<b>1837.8</b> (54.7)	<b>363.3</b> (10.8)	<b>1160.9</b> (34.5)
<b>2017</b>	<b>1731.9</b> (52.9)	<b>26.3</b> (0.8)	<b>71.2</b> (2.2)	<b>4.5</b> (0.1)	<b>292.7</b> (8.9)	<b>1149.7</b> (35.1)	<b>3276.4</b> (100.0)	<b>1710.7</b> (52.2)	<b>359.0</b> (11.0)	<b>1206.8</b> (36.8)
<b>2018</b>	<b>2187.7</b> (60.3)	<b>21.0</b> (0.6)	<b>42.4</b> (1.2)	<b>7.1</b> (0.2)	<b>366.3</b> (10.1)	<b>1005.3</b> (27.7)	<b>3629.8</b> (100.0)	<b>1920.7</b> (52.9)	<b>410.7</b> (11.3)	<b>1298.4</b> (35.8)
الربع الثاني 2017 Q2	<b>414.9</b> (52.8)	<b>4.9</b> (0.6)	<b>14.2</b> (1.8)	<b>0.6</b> (0.1)	<b>63.2</b> (8.0)	<b>287.7</b> (36.6)	<b>785.5</b> (100.0)	<b>407.2</b> (51.8)	<b>93.6</b> (11.9)	<b>284.8</b> (36.3)
الثالث Q3	<b>398.5</b> (49.0)	<b>7.1</b> (0.9)	<b>18.1</b> (2.2)	<b>2.0</b> (0.2)	<b>78.2</b> (9.6)	<b>310.1</b> (38.1)	<b>814.0</b> (100.0)	<b>447.3</b> (54.9)	<b>84.2</b> (10.3)	<b>282.5</b> (34.7)
الرابع Q4	<b>448.8</b> (54.4)	<b>9.7</b> (1.2)	<b>12.0</b> (1.5)	<b>0.8</b> (0.1)	<b>79.0</b> (9.6)	<b>274.7</b> (33.3)	<b>825.0</b> (100.0)	<b>430.2</b> (52.2)	<b>87.9</b> (10.7)	<b>306.8</b> (37.2)
الربع الأول 2018 Q1	<b>486.9</b> (57.4)	<b>7.0</b> (0.8)	<b>11.1</b> (1.3)	<b>4.1</b> (0.5)	<b>93.2</b> (11.0)	<b>246.4</b> (29.0)	<b>848.7</b> (100.0)	<b>434.3</b> (51.2)	<b>90.7</b> (10.7)	<b>323.7</b> (38.1)
الثاني Q2	<b>600.6</b> (65.0)	<b>5.9</b> (0.6)	<b>9.9</b> (1.1)	<b>0.4</b> (0.0)	<b>90.1</b> (9.7)	<b>217.6</b> (23.5)	<b>924.6</b> (100.0)	<b>487.3</b> (52.7)	<b>133.0</b> (14.4)	<b>304.3</b> (32.9)
الثالث Q3	<b>579.4</b> (60.6)	<b>4.0</b> (0.4)	<b>11.4</b> (1.2)	<b>1.1</b> (0.1)	<b>97.0</b> (10.2)	<b>262.9</b> (27.5)	<b>955.8</b> (100.0)	<b>521.8</b> (54.6)	<b>89.0</b> (9.3)	<b>344.9</b> (36.1)
الرابع Q4	<b>520.7</b> (57.8)	<b>4.1</b> (0.5)	<b>10.0</b> (1.1)	<b>1.5</b> (0.2)	<b>86.0</b> (9.5)	<b>278.4</b> (30.9)	<b>900.7</b> (100.0)	<b>477.3</b> (53.0)	<b>98.1</b> (10.9)	<b>325.4</b> (36.1)
الربع الأول 2019 Q1	<b>511.3</b> (60.7)	<b>6.0</b> (0.7)	<b>13.0</b> (1.5)	<b>0.3</b> (0.0)	<b>82.5</b> (9.8)	<b>229.7</b> (27.3)	<b>842.8</b> (100.0)	<b>447.6</b> (53.1)	<b>105.2</b> (12.5)	<b>290.0</b> (34.4)
الثاني Q2	<b>524.8</b> (54.3)	<b>26.7</b> (2.8)	<b>11.6</b> (1.2)	<b>2.9</b> (0.3)	<b>91.1</b> (9.4)	<b>309.4</b> (32.0)	<b>966.5</b> (100.0)	<b>509.1</b> (52.7)	<b>97.2</b> (10.1)	<b>360.3</b> (37.3)

تليج جدول (19) Cont'd Table

**البنوك المحلية : تمويل الواردات الكويتية (المدفوعة) بحسب النوع والعملية**  
**Local Banks : Financing Kuwaiti Imports (Paid-Up) According to Type and Currency**

(مقومة بالمليون دينار (Million Dinars Equivalent

الشهر Month	بحسب العملة According to Currency						المجموع Total	بحسب النوع According to Type		
	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	فرنك سويسري Swiss Franc	اليورو (1) Euro	أخرى Other		الإعتمادات المستندية Documentary L/Cs	بوالص التحصيل Bills for Collection	أوامر الدفع الأخرى Other Payment Orders
<b>2018</b>										
<b>Jun يونيو</b>	158.3 (58.5)	0.9 (0.3)	2.5 (0.9)	0.2 (0.1)	25.1 (9.3)	83.5 (30.9)	270.4 (100.0)	137.1 (50.7)	36.2 (13.4)	97.0 (35.9)
<b>Jul يوليو</b>	184.4 (51.7)	1.4 (0.4)	3.6 (1.0)	0.4 (0.1)	41.4 (11.6)	125.1 (35.1)	356.4 (100.0)	181.2 (50.9)	32.3 (9.1)	142.8 (40.1)
<b>Aug أغسطس</b>	162.8 (56.5)	1.3 (0.5)	3.9 (1.4)	0.3 (0.1)	29.5 (10.2)	90.1 (31.3)	287.9 (100.0)	157.5 (54.7)	24.2 (8.4)	106.2 (36.9)
<b>Sep سبتمبر</b>	232.3 (74.6)	1.2 (0.4)	3.9 (1.2)	0.3 (0.1)	26.1 (8.4)	47.7 (15.3)	311.6 (100.0)	183.1 (58.8)	32.4 (10.4)	96.0 (30.8)
<b>Oct أكتوبر</b>	204.4 (59.4)	1.7 (0.5)	3.0 (0.9)	0.1 (0.0)	32.6 (9.5)	102.2 (29.7)	344.0 (100.0)	185.8 (54.0)	35.8 (10.4)	122.5 (35.6)
<b>Nov نوفمبر</b>	145.1 (57.4)	0.9 (0.4)	3.3 (1.3)	0.7 (0.3)	23.9 (9.5)	78.7 (31.2)	252.6 (100.0)	133.9 (53.0)	28.7 (11.3)	90.1 (35.7)
<b>Dec ديسمبر</b>	171.2 (56.3)	1.6 (0.5)	3.7 (1.2)	0.7 (0.2)	29.5 (9.7)	97.4 (32.0)	304.1 (100.0)	157.7 (51.9)	33.7 (11.1)	112.7 (37.1)
<b>2019</b>										
<b>Jan يناير</b>	199.4 (65.9)	1.1 (0.4)	3.6 (1.2)	0.1 (0.0)	31.7 (10.5)	66.8 (22.1)	302.5 (100.0)	170.8 (56.5)	29.1 (9.6)	102.6 (33.9)
<b>Feb فبراير</b>	166.2 (66.1)	1.4 (0.6)	3.6 (1.4)	0.1 (0.0)	19.8 (7.9)	60.3 (24.0)	251.4 (100.0)	131.5 (52.3)	34.0 (13.5)	86.0 (34.2)
<b>Mar مارس</b>	145.7 (50.4)	3.6 (1.2)	5.9 (2.0)	0.1 (0.0)	31.0 (10.7)	102.6 (35.5)	288.8 (100.0)	145.3 (50.3)	42.1 (14.6)	101.4 (35.1)
<b>Apr أبريل</b>	165.4 (49.3)	1.9 (0.6)	6.4 (1.9)	-	28.8 (8.6)	132.9 (39.6)	335.5 (100.0)	179.9 (53.6)	34.2 (10.2)	121.4 (36.2)
<b>May مايو</b>	177.6 (56.0)	1.1 (0.3)	2.9 (0.9)	2.6 (0.8)	40.8 (12.9)	92.2 (29.1)	317.1 (100.0)	160.9 (50.7)	34.0 (10.7)	122.2 (38.5)
<b>Jun يونيو</b>	181.8 (57.9)	23.7 (7.6)	2.3 (0.7)	0.3 (0.1)	21.5 (6.8)	84.3 (26.9)	313.9 (100.0)	168.2 (53.6)	28.9 (9.2)	116.7 (37.2)

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance to total.

(1) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since

January 1999, as transactions in this currency started on that date.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير إلى الأهمية النسبية للمجموع.

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو

اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (19-1) Table

شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات \*

Conventional Investment Companies : Assets \*

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الاستثمارات المحلية Domestic Investments									الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	نقد Cash	أرصدة لدى البنك المركزي Balances with CBK	أرصدة لدى البنوك المحلية Balances with Local Banks	التسهيلات الإئتمانية للمقيمين Credit Facilities to Residents	الاستثمارات المالية Domestic Investments		الموجودات الأجنبية Foreign Assets	الموجودات الأخرى (1) Other Assets	المجموع Total		
					الاستثمارات المالية Financial Investments	الاستثمارات غير المالية Non-Financial Investments					
2012	0.6	0.6	262.3	540.7	1344.9	141.3	1486.2	3871.6	368.6	6530.6	43
2013	0.9	0.7	250.5	441.8	1188.6	139.6	1328.2	3564.8	350.9	5937.9	43
2014	2.0	8.6	215.6	520.9	1083.0	172.2	1255.2	3429.9	416.9	5849.1	40
2015	0.6	0.5	210.6	545.5	1034.3	175.8	1210.1	3299.7	455.3	5722.4	38
2016	0.3	0.9	264.4	441.8	917.2	133.9	1051.2	1624.3	388.8	3771.6	34
2017	0.1	0.4	225.2	346.3	806.6	180.5	987.2	1448.8	235.2	3243.2	29
2018	0.1	0.3	215.6	335.2	858.3	139.9	998.2	1225.9	221.3	2996.7	29
2017 Q2 الربع الثاني	0.3	0.6	233.7	350.2	828.6	147.5	976.2	1348.9	254.7	3164.5	30
Q3 الثالث	0.2	0.6	229.0	354.8	849.3	199.7	1049.0	1437.3	260.9	3331.9	30
Q4 الرابع	0.1	0.4	225.2	346.3	806.6	180.5	987.2	1448.8	235.2	3243.2	29
2018 Q1 الربع الأول	0.3	0.4	235.3	341.4	810.1	177.8	987.8	1360.9	250.1	3176.2	29
Q2 الثاني	0.2	0.5	243.5	338.1	804.5	180.1	984.6	1306.0	250.4	3123.3	29
Q3 الثالث	0.2	0.4	253.7	336.6	871.7	126.8	998.5	1261.7	208.0	3059.1	29
Q4 الرابع	0.1	0.3	215.6	335.2	858.3	139.9	998.2	1225.9	221.3	2996.7	29
2019 Q1 الربع الأول	0.2	0.5	192.5	332.8	840.3	134.5	974.8	975.5	188.9	2665.3	27
Q2 الثاني	0.2	0.4	216.1	325.4	844.0	134.7	978.7	1009.7	179.4	2709.9	27
2018											
Jun يونيو	0.2	0.5	243.5	338.1	804.5	180.1	984.6	1306.0	250.4	3123.3	29
Jul يوليو	0.2	0.5	284.8	338.3	815.7	173.9	989.7	1320.0	234.1	3167.5	29
Aug أغسطس	0.2	0.8	288.8	336.3	818.0	174.0	991.9	1299.7	248.4	3166.1	29
Sep سبتمبر	0.2	0.4	253.7	336.6	871.7	126.8	998.5	1261.7	208.0	3059.1	29
Oct أكتوبر	0.2	0.3	222.3	333.2	870.3	125.9	996.2	1243.5	208.8	3004.5	29
Nov نوفمبر	0.1	0.4	219.1	333.9	878.0	125.9	1004.0	1248.8	209.6	3015.9	29
Dec ديسمبر	0.1	0.3	215.6	335.2	858.3	139.9	998.2	1225.9	221.3	2996.7	29
2019											
Jan يناير	0.2	0.4	193.8	333.5	880.8	146.1	1026.9	1245.7	194.2	2994.6	29
Feb فبراير	0.2	0.5	193.7	334.7	840.1	147.3	987.4	950.5	184.9	2651.9	28
Mar مارس	0.2	0.5	192.5	332.8	840.3	134.5	974.8	975.5	188.9	2665.3	27
Apr أبريل	0.2	0.4	203.7	330.1	847.7	130.3	978.0	994.2	183.4	2689.9	27
May مايو	0.1	0.4	204.3	325.6	853.6	136.5	990.1	985.5	176.7	2682.8	27
Jun يونيو	0.2	0.4	216.1	325.4	844.0	134.7	978.7	1009.7	179.4	2709.9	27

\* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

\* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes settlement accounts, prepaid expenditures, accounts receivable,

(1) تتضمن حسابات التسوية والمصروفات المدفوعة مقدماً، والذمم المدينة

gold and silver bullions and disputed assets, and real-estate and other equity accrued to the companies in settlement of a debt.

وسبائك الذهب والفضة والأصول المتنازع عليها والعقارات والأسهم الأخرى التي آلت إلى الشركات لتسوية دين.

جدول (19-2) Table

## شركات الاستثمار التقليدية : المطلوبات \*

## Conventional Investment Companies : Liabilities \*

(ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من المقيمين Financing from Residents						المطلوبات الأخرى (1)	الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك Financing from Local Banks	التمويل من مؤسسات غير مصرفية Financing from Other Non- Financial Institutions	المجموع Total	سندات	المطلوبات	حقوق			
				مصدرة Bonds and Debenturs	الأجنبية Foreign Liabilities	المساهمين Own Funds			
2012	1014.7	176.6	1191.2	244.4	1829.0	2495.6	770.2	6530.6	43
2013	780.4	209.9	990.3	92.0	1330.1	2745.4	780.1	5937.9	43
2014	765.7	127.3	893.1	59.1	1244.3	2810.3	842.3	5849.1	40
2015	759.2	120.7	879.8	26.6	1220.1	2791.6	804.2	5722.4	38
2016	773.3	63.4	836.7	27.6	493.2	1935.1	479.0	3771.6	34
2017	741.5	49.9	791.4	27.6	353.8	1588.4	482.0	3243.2	29
2018	525.5	70.8	596.3	67.3	317.6	1562.9	452.6	2996.7	29
الربع الثاني 2017 Q2	638.1	42.1	680.2	27.6	325.3	1673.3	458.1	3164.5	30
الثالث Q3	711.3	49.8	761.1	27.6	367.2	1677.2	498.7	3331.9	30
الرابع Q4	741.5	49.9	791.4	27.6	353.8	1588.4	482.0	3243.2	29
الربع الأول 2018 Q1	676.6	66.4	743.0	27.6	359.0	1606.9	439.6	3176.2	29
الثاني Q2	649.8	65.9	715.7	27.6	366.1	1560.5	453.3	3123.3	29
الثالث Q3	581.9	64.0	645.9	67.6	331.2	1568.0	446.3	3059.1	29
الرابع Q4	525.5	70.8	596.3	67.3	317.6	1562.9	452.6	2996.7	29
الربع الأول 2019 Q1	459.7	75.3	535.0	67.3	95.7	1591.4	375.9	2665.3	27
الثاني Q2	477.1	63.4	540.4	67.3	125.4	1579.1	397.7	2709.9	27
2018									
Jun يونيو	649.8	65.9	715.7	27.6	366.1	1560.5	453.3	3123.3	29
Jul يوليو	626.3	68.0	694.3	67.6	363.3	1582.9	459.5	3167.5	29
Aug أغسطس	615.8	77.0	692.9	67.6	363.8	1579.1	462.7	3166.1	29
Sep سبتمبر	581.9	64.0	645.9	67.6	331.2	1568.0	446.3	3059.1	29
Oct أكتوبر	553.3	58.7	612.0	67.6	334.4	1551.2	439.3	3004.5	29
Nov نوفمبر	576.0	46.8	622.7	67.3	327.5	1550.8	447.5	3015.9	29
Dec ديسمبر	525.5	70.8	596.3	67.3	317.6	1562.9	452.6	2996.7	29
2019									
Jan يناير	505.6	74.1	579.8	67.3	323.1	1586.7	437.7	2994.6	29
Feb فبراير	489.1	70.2	559.3	67.3	97.3	1546.0	382.0	2651.9	28
Mar مارس	459.7	75.3	535.0	67.3	95.7	1591.4	375.9	2665.3	27
Apr أبريل	455.7	66.8	522.6	67.3	105.3	1595.8	398.9	2689.9	27
May مايو	473.8	53.4	527.2	67.3	108.5	1578.4	401.4	2682.8	27
Jun يونيو	477.1	63.4	540.4	67.3	125.4	1579.1	397.7	2709.9	27

\* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

\* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes other liabilities, such as provisions, as well as other unpaid

(1) يشمل على اية التزامات اخرى مثل المخصصات وأية التزامات أخرى

liabilities such as cash distributions to shareholders, and settlement accounts.

غير مدفوعة كالتوزيعات النقدية للمساهمين وكذا حسابات التسوية.

جدول (19-3) Table

شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية \*  
**Conventional Investment Companies : Foreign Assets and Liabilities \***  
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets				المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities				صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	عدد الشركات Number of Companies	
	نقد وأرصدة لدى بنوك أجنبية Cash & Balances with Foreign Banks	التسهيلات الائتمانية لغير المقيمين Credit Facilities to Non-Residents	الاستثمارات الأجنبية Foreign Investments	أخرى Other Assets	المجموع Total	بنوك أجنبية Foreign Banks	مؤسسات مالية أجنبية Foreign Financial Institutions	أخرى Others			المجموع Total
2012	367.2	57.3	2995.5	451.7	3871.6	688.7	74.2	1066.1	1829.0	2042.6	43
2013	211.8	33.1	2820.0	499.8	3564.8	260.1	76.2	993.8	1330.1	2234.7	43
2014	206.0	37.0	2675.9	510.9	3429.9	266.2	28.3	949.9	1244.3	2185.6	40
2015	242.2	27.7	2651.2	378.6	3299.7	385.5	14.3	820.3	1220.1	2079.6	38
2016	95.5	20.8	1296.4	211.6	1624.3	218.3	-	274.9	493.2	1131.1	34
2017	91.3	17.6	1133.4	206.5	1448.8	218.8	-	135.0	353.8	1095.0	29
2018	75.2	19.2	938.8	192.8	1225.9	198.8	-	118.8	317.6	908.3	29
الربع الثاني 2017 Q2	88.1	20.6	1041.7	198.5	1348.9	213.0	-	112.3	325.3	1023.5	30
الثالث 2017 Q3	97.2	20.6	1119.7	199.9	1437.3	219.5	-	147.8	367.2	1070.1	30
الرابع 2017 Q4	91.3	17.6	1133.4	206.5	1448.8	218.8	-	135.0	353.8	1095.0	29
الربع الأول 2018 Q1	87.1	17.7	1046.6	209.6	1360.9	235.6	-	123.5	359.0	1001.9	29
الثاني 2018 Q2	95.4	19.1	989.5	202.0	1306.0	238.5	-	127.6	366.1	939.9	29
الثالث 2018 Q3	76.5	18.7	973.4	193.1	1261.7	205.8	-	125.4	331.2	930.5	29
الرابع 2018 Q4	75.2	19.2	938.8	192.8	1225.9	198.8	-	118.8	317.6	908.3	29
الربع الأول 2019 Q1	66.4	19.1	827.3	62.8	975.5	29.6	-	66.1	95.7	879.8	27
الثاني 2019 Q2	80.1	19.5	853.6	56.4	1009.7	50.6	1.2	73.6	125.4	884.3	27
2018											
Jun يونيو	95.4	19.1	989.5	202.0	1306.0	238.5	-	127.6	366.1	939.9	29
Jul يوليو	80.7	18.6	1023.5	197.3	1320.0	235.9	-	127.4	363.3	956.7	29
Aug أغسطس	78.1	18.6	1010.3	192.9	1299.7	235.9	-	127.9	363.8	936.0	29
Sep سبتمبر	76.5	18.7	973.4	193.1	1261.7	205.8	-	125.4	331.2	930.5	29
Oct أكتوبر	81.7	18.9	943.3	199.6	1243.5	205.4	-	129.0	334.4	909.1	29
Nov نوفمبر	82.6	18.9	953.0	194.4	1248.8	201.5	-	126.1	327.5	921.3	29
Dec ديسمبر	75.2	19.2	938.8	192.8	1225.9	198.8	-	118.8	317.6	908.3	29
2019											
Jan يناير	77.0	19.1	962.4	187.2	1245.7	198.1	-	125.0	323.1	922.6	29
Feb فبراير	65.5	19.1	824.8	41.1	950.5	35.7	-	61.6	97.3	853.2	28
Mar مارس	66.4	19.1	827.3	62.8	975.5	29.6	-	66.1	95.7	879.8	27
Apr أبريل	65.3	19.0	858.9	50.9	994.2	39.2	-	66.1	105.3	888.9	27
May مايو	64.0	19.8	850.3	51.2	985.5	44.0	-	64.5	108.5	877.0	27
Jun يونيو	80.1	19.5	853.6	56.4	1009.7	50.6	1.2	73.6	125.4	884.3	27

\* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

\* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

جدول (19-4) Table

**شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الموجودات \***  
**Investment Companies Operating in Accordance with the**  
**with the Provisions of the Islamic Sharia : Assets \***

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	نقد وموجودات نقدية	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى	الاستثمارات المالية	الاستثمارات غير المالية	عمليات التمويل للعملاء	الموجودات الأجنبية	الموجودات الأخرى	الإجمالي	عدد الشركات
End of Period	Cash and Cash Assets	Balances with Banks and Other Financial Institutions	Financial Investment	Non-Financial Investments	Customers Financing Operations	Foreign Assets	Other Assets	Grand Total	Number of Companies
2012	2.0	210.9	1203.5	298.0	388.7	1937.7	1017.6	5058.4	51
2013	1.8	250.0	1042.1	313.3	383.5	1449.9	1308.1	4748.6	50
2014	1.0	243.8	882.6	330.5	369.6	1437.2	1351.5	4616.3	49
2015	3.4	221.2	863.2	330.6	350.0	1391.0	1125.9	4285.4	47
2016	1.4	210.5	883.0	377.6	352.1	1350.0	1219.2	4393.8	44
2017	0.8	191.0	896.2	343.1	322.3	1261.1	1228.6	4243.1	39
2018	1.0	206.8	859.9	337.4	309.3	1050.4	891.7	3656.4	37
الربع الثاني 2017 Q2	0.6	220.6	878.0	345.8	325.4	1237.0	1271.1	4278.5	40
الثالث 2017 Q3	0.5	207.1	903.8	355.4	320.6	1245.2	1221.5	4254.1	39
الرابع 2017 Q4	0.8	191.0	896.2	343.1	322.3	1261.1	1228.6	4243.1	39
الربع الأول 2018 Q1	0.6	188.2	827.6	330.7	327.1	1201.7	1261.1	4136.9	39
الثاني 2018 Q2	0.7	184.3	858.9	332.0	306.9	1165.1	1130.0	3977.9	39
الثالث 2018 Q3	0.6	164.9	873.2	355.8	308.2	1200.0	927.1	3829.8	39
الرابع 2018 Q4	1.0	206.8	859.9	337.4	309.3	1050.4	891.7	3656.4	37
الربع الأول 2019 Q1	0.4	203.7	811.1	331.8	315.1	1033.0	845.4	3540.4	35
الثاني 2019 Q2	0.7	195.0	803.5	332.1	315.1	952.0	871.9	3470.2	35
2018									
Jun يونيو	0.7	184.3	858.9	332.0	306.9	1165.1	1130.0	3977.9	39
Jul يوليو	0.7	173.9	858.9	352.3	308.2	1175.9	1138.7	4008.7	39
Aug أغسطس	0.5	178.6	859.1	354.4	307.5	1201.5	939.5	3841.1	39
Sep سبتمبر	0.6	164.9	873.2	355.8	308.2	1200.0	927.1	3829.8	39
Oct أكتوبر	0.8	157.2	853.2	344.1	305.0	1147.1	921.3	3728.7	39
Nov نوفمبر	0.8	166.9	858.5	355.1	308.2	1161.3	927.0	3777.9	39
Dec ديسمبر	1.0	206.8	859.9	337.4	309.3	1050.4	891.7	3656.4	37
2019									
Jan يناير	0.5	195.2	875.6	327.3	307.2	1083.5	839.4	3628.6	37
Feb فبراير	0.4	193.6	834.8	330.3	309.1	1051.6	849.5	3569.4	35
Mar مارس	0.4	203.7	811.1	331.8	315.1	1033.0	845.4	3540.4	35
Apr أبريل	1.5	180.3	794.9	331.3	314.0	984.7	864.9	3471.7	35
May مايو	0.7	187.5	786.4	329.2	314.9	969.4	874.1	3462.2	35
Jun يونيو	0.7	195.0	803.5	332.1	315.1	952.0	871.9	3470.2	35

\* Including Islamic Financing Companies since December 2013

\* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-5) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : المطلوبات \*  
**Investment Companies Operating in Accordance with  
the Provisions of the Islamic Sharia : Liabilities \***

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من القطاع المالي Funding from Financial Sector				المجموع Total	قروض تمويل مساندة Subordinated Loans	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds	المطلوبات الأخرى Other Liabilities	الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك المحلية Funding from Local Banks	التمويل من شركات الاستثمار Funding from Investment Companies	التمويل من المؤسسات المالية الأخرى Funding from Other Financial Institutions								
2012	1113.9	199.0	267.0	1580.0	3.7	889.5	1694.7	890.5	5058.4	51	
2013	1107.8	177.0	190.8	1475.6	-	523.0	1734.7	1015.4	4748.6	50	
2014	941.6	246.9	112.2	1300.7	-	628.3	1771.6	915.6	4616.3	49	
2015	910.1	234.3	131.2	1275.6	-	559.2	1605.3	845.3	4285.4	47	
2016	1023.4	215.5	123.5	1362.3	-	666.7	1613.6	751.2	4393.8	44	
2017	917.4	214.9	108.4	1240.7	1.5	652.1	1555.9	792.9	4243.1	39	
2018	638.5	197.3	108.5	944.3	-	482.4	1455.8	773.9	3656.4	37	
2017 Q2 الربع الثاني	951.2	214.9	116.4	1282.5	-	599.9	1559.7	836.4	4278.5	40	
Q3 الثالث	942.7	214.9	108.6	1266.2	-	644.6	1580.6	762.6	4254.1	39	
Q4 الرابع	917.4	214.9	108.4	1240.7	1.5	652.1	1555.9	792.9	4243.1	39	
2018 Q1 الربع الأول	883.9	213.6	108.4	1205.8	0.3	630.6	1570.2	730.0	4136.9	39	
Q2 الثاني	896.7	197.3	108.4	1202.3	-	620.5	1477.4	677.7	3977.9	39	
Q3 الثالث	759.8	197.3	108.5	1065.5	-	548.4	1481.5	734.4	3829.8	39	
Q4 الرابع	638.5	197.3	108.5	944.3	-	482.4	1455.8	773.9	3656.4	37	
2019 Q1 الربع الأول	630.1	197.3	106.7	934.0	-	432.5	1479.7	694.2	3540.4	35	
Q2 الثاني	662.9	179.1	106.7	948.7	-	373.5	1505.6	642.3	3470.2	35	
2018											
Jun يونيو	896.7	197.3	108.4	1202.3	-	620.5	1477.4	677.7	3977.9	39	
Jul يوليو	892.6	197.3	108.4	1198.3	-	622.1	1477.6	710.7	4008.7	39	
Aug أغسطس	692.9	197.3	108.4	998.6	-	624.7	1482.0	735.8	3841.1	39	
Sep سبتمبر	759.8	197.3	108.5	1065.5	-	548.4	1481.5	734.4	3829.8	39	
Oct أكتوبر	673.2	197.3	108.5	978.9	-	481.7	1530.0	738.1	3728.7	39	
Nov نوفمبر	641.4	231.9	108.5	981.8	-	493.9	1559.1	743.1	3777.9	39	
Dec ديسمبر	638.5	197.3	108.5	944.3	-	482.4	1455.8	773.9	3656.4	37	
2019											
Jan يناير	635.0	197.3	108.5	940.8	-	480.9	1507.3	699.7	3628.6	37	
Feb فبراير	632.2	197.3	108.5	938.0	-	478.3	1460.2	692.9	3569.4	35	
Mar مارس	630.1	197.3	106.7	934.0	-	432.5	1479.7	694.2	3540.4	35	
Apr أبريل	648.8	197.3	106.7	952.7	-	385.6	1476.1	657.2	3471.7	35	
May مايو	640.9	179.1	106.7	926.6	-	372.9	1463.5	699.2	3462.2	35	
Jun يونيو	662.9	179.1	106.7	948.7	-	373.5	1505.6	642.3	3470.2	35	

\* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

\* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-6) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية \*

Investment Companies Operating in Accordance with  
the Provisions of the Islamic Sharia : Foreign Assets and Liabilities \*

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets					المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities			صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	عدد الشركات Number of Companies	
	نقد و أرصدة لدى بنوك أجنبية ومؤسسات مالية Cash & Balances with Foreign Banks & other Financial Institutions	استثمارات مالية Financial Investments	استثمارات غير مالية Non-Financial Investments	عمليات التمويل للعملاء Customers Financing Operations	أخرى Other Assets	المجموع Total	مطلوبات لبنوك ومؤسسات مالية Claims to Banks & Financial Institutions	أخرى Others			المجموع Total
2012	61.3	1048.8	501.1	41.7	284.8	1937.7	613.7	275.8	889.5	1048.1	51
2013	36.7	721.1	399.0	17.4	273.7	1449.9	310.3	212.7	523.0	926.9	50
2014	65.0	711.9	386.5	13.7	260.0	1437.2	405.7	222.7	628.3	808.9	49
2015	28.6	702.7	438.6	7.6	213.8	1391.0	428.4	130.8	559.2	831.8	47
2016	30.9	678.4	405.8	9.7	225.1	1350.0	460.2	206.5	666.7	683.3	44
2017	26.6	529.7	448.7	7.0	249.1	1261.1	472.7	179.4	652.1	609.0	39
2018	29.8	517.7	381.9	7.0	113.9	1050.4	309.3	173.1	482.4	568.0	37
2017 Q2 الربع الثاني	27.5	566.7	397.7	8.5	236.6	1237.0	466.0	133.9	599.9	637.1	40
Q3 الثالث	25.9	550.2	419.9	7.0	242.2	1245.2	487.8	156.9	644.6	600.6	39
Q4 الرابع	26.6	529.7	448.7	7.0	249.1	1261.1	472.7	179.4	652.1	609.0	39
2018 Q1 الربع الأول	20.4	521.7	402.2	15.5	241.9	1201.7	468.1	162.5	630.6	571.1	39
Q2 الثاني	30.6	503.6	398.7	7.0	225.2	1165.1	455.8	164.8	620.5	544.6	39
Q3 الثالث	25.5	508.6	399.5	15.0	251.4	1200.0	389.4	159.1	548.4	651.6	39
Q4 الرابع	29.8	517.7	381.9	7.0	113.9	1050.4	309.3	173.1	482.4	568.0	37
2019 Q1 الربع الأول	28.5	504.8	377.9	7.0	114.8	1033.0	238.3	194.2	432.5	600.5	35
Q2 الثاني	23.6	484.2	336.9	7.0	100.3	952.0	226.8	146.8	373.5	578.4	35
2018											
Jun يونيو	30.6	503.6	398.7	7.0	225.2	1165.1	455.8	164.8	620.5	544.6	39
Jul يوليو	30.0	507.4	402.7	7.0	228.7	1175.9	455.7	166.5	622.1	553.7	39
Aug أغسطس	22.2	512.2	402.8	14.9	249.3	1201.5	455.3	169.4	624.7	576.8	39
Sep سبتمبر	25.5	508.6	399.5	15.0	251.4	1200.0	389.4	159.1	548.4	651.6	39
Oct أكتوبر	22.9	571.7	397.5	21.0	134.6	1147.7	308.1	173.6	481.7	666.0	39
Nov نوفمبر	23.9	591.2	392.8	21.1	132.3	1161.3	306.1	187.8	493.9	667.4	39
Dec ديسمبر	29.8	517.7	381.9	7.0	113.9	1050.4	309.3	173.1	482.4	568.0	37
2019											
Jan يناير	29.5	539.0	394.8	7.0	113.2	1083.5	309.1	171.8	480.9	602.6	37
Feb فبراير	28.1	530.3	374.5	7.0	111.7	1051.6	306.6	171.7	478.3	573.3	35
Mar مارس	28.5	504.8	377.9	7.0	114.8	1033.0	238.3	194.2	432.5	600.5	35
Apr أبريل	21.5	504.5	341.7	7.0	110.1	984.7	237.7	147.9	385.6	599.1	35
May مايو	22.6	491.4	341.6	7.0	106.9	969.4	227.0	145.9	372.9	596.5	35
Jun يونيو	23.6	484.2	336.9	7.0	100.3	952.0	226.8	146.8	373.5	578.4	35

\* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

\* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-7) Table

## شركات الاستثمار \* : الحسابات النظامية

## Investment Companies \* : Contra Accounts

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	Portfolio Investment					محاظ استثمارية				المجموع Total (1)
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى ** Other **		
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
2012	445.7	10156.8	1152.2	125.2	83.1	562.4	139.4	1494.6	107.0	14266.4
2013	421.4	11107.6	1336.5	147.0	62.9	448.8	67.1	1489.6	104.4	15185.1
2014	403.6	11209.9	1545.1	159.9	75.6	459.4	194.3	1704.8	109.7	15862.3
2015	575.7	10598.2	1450.6	221.0	87.1	422.1	274.7	1774.4	130.8	15534.5
2016	492.4	10317.6	1417.1	322.3	84.1	422.7	158.4	1720.5	139.5	15074.6
2017	568.6	10327.4	1924.5	333.9	69.2	345.4	158.3	2050.5	195.6	15973.3
2018	609.5	10967.8	2310.6	367.8	54.2	153.0	165.1	2090.8	195.1	16913.8
2017 Q2 الربع الثاني	577.9	10410.6	1439.8	302.0	98.3	456.2	153.1	1893.6	138.1	15469.5
Q3 الثالث	593.7	10913.3	1421.5	301.4	93.0	492.4	149.3	1657.4	137.1	15759.1
Q4 الرابع	568.6	10327.4	1924.5	333.9	69.2	345.4	158.3	2050.5	195.6	15973.3
2018 Q1 الربع الأول	531.5	10585.1	1875.6	335.7	58.1	122.2	150.7	2023.2	192.3	15874.4
Q2 الثاني	612.0	10199.2	1823.8	300.2	54.4	138.8	146.3	1989.1	202.0	15465.8
Q3 الثالث	629.5	10522.4	1875.9	306.4	56.1	157.2	156.4	1988.4	179.4	15871.7
Q4 الرابع	609.5	10967.8	2310.6	367.8	54.2	153.0	165.1	2090.8	195.1	16913.8
2019 Q1 الربع الأول	575.3	9250.7	1464.0	263.8	25.5	14.9	68.7	2094.1	191.1	13948.1
Q2 الثاني	660.4	11688.9	1838.5	377.0	215.1	20.7	82.0	2207.6	834.9	17925.0
2018										
Jun يونيو	612.0	10199.2	1823.8	300.2	54.4	138.8	146.3	1989.1	202.0	15465.8
Jul يوليو	649.5	10735.5	1807.3	304.9	56.6	143.0	153.1	2005.5	201.6	16057.0
Aug أغسطس	635.4	10624.2	1857.0	304.9	55.4	156.0	155.7	2015.0	200.8	16004.4
Sep سبتمبر	629.5	10522.4	1875.9	306.4	56.1	157.2	156.4	1988.4	179.4	15871.7
Oct أكتوبر	612.5	10541.7	1806.7	306.8	53.8	152.8	162.9	1984.9	176.0	15798.1
Nov نوفمبر	607.8	10688.5	1889.8	366.3	53.8	148.4	167.4	2087.1	174.0	16183.1
Dec ديسمبر	609.5	10967.8	2310.6	367.8	54.2	153.0	165.1	2090.8	195.1	16913.8
2019										
Jan يناير	528.8	8735.2	1421.7	262.9	25.2	14.8	68.8	2094.7	195.8	13347.9
Feb فبراير	503.4	8895.6	1492.6	263.2	25.7	14.8	68.3	2098.4	191.5	13553.5
Mar مارس	575.3	9250.7	1464.0	263.8	25.5	14.9	68.7	2094.1	191.1	13948.1
Apr أبريل	597.2	9279.5	1399.5	275.1	176.9	15.1	68.0	2110.2	178.7	14100.2
May مايو	667.1	11514.6	1856.2	374.7	217.6	17.9	73.3	2230.6	423.5	17375.6
Jun يونيو	660.4	11688.9	1838.5	377.0	215.1	20.7	82.0	2207.6	834.9	17925.0

تابع جدول (19-7) Cont'd Table  
شركات الاستثمار \* : الحسابات النظامية

Investment Companies \* : Contra Accounts

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ****										صناديق مدارة أجنبية المجموع Total (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (4)	تعميدات/ كفالات/ ضمانات *** Commitments/ Guarantees/ Collateral *** (5)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies
	أرصدة		أسهم		سندات / صكوك		وحدات صناديق الاستثمار		أخرى						
	نقدية		Shares		Bonds/Sukuk		Investment Fund Units		Other						
	Cash	محلية	أجنبية	محلية	أجنبية	محلية	أجنبية	محلية	أجنبية						
Balances	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	Foreign Funds						
2012	92.6	631.8	66.5	16.6	15.0	447.5	58.0	33.6	57.9	1419.4	2142.9	102.7	97.1	18028.6	94
2013	63.2	677.6	64.2	9.1	6.7	456.8	56.0	100.7	34.6	1469.2	2060.9	310.0	82.3	19107.5	93
2014	88.9	644.1	60.5	2.6	2.7	686.2	24.9	95.2	29.1	1634.3	1759.6	391.8	76.3	19724.3	89
2015	56.8	566.4	74.0	1.2	...	848.5	18.8	93.9	28.1	1687.9	1488.8	399.6	93.6	19204.4	85
2016	43.3	568.7	75.6	7.1	9.5	833.2	19.4	81.4	20.1	1658.3	1594.7	466.9	26.3	18820.7	78
2017	51.2	639.8	51.3	7.9	9.6	838.9	18.8	56.6	33.1	1707.1	1614.6	376.7	19.5	19691.2	68
2018	34.1	603.1	55.7	6.9	7.3	890.9	14.5	70.6	95.5	1778.5	1495.2	425.3	14.3	20627.1	66
الربع الثاني 2017 Q2	71.2	621.8	57.2	6.9	9.8	805.8	18.2	69.6	23.2	1683.8	1529.1	465.0	23.8	19171.2	70
الثالث Q3	60.7	684.4	57.5	7.5	9.7	861.1	18.2	60.6	26.9	1786.6	1532.2	423.8	21.6	19523.4	69
الرابع Q4	51.2	639.8	51.3	7.9	9.6	838.9	18.8	56.6	33.1	1707.1	1614.6	376.7	19.5	19691.2	68
الربع الأول 2018 Q1	36.1	654.4	57.5	8.1	10.0	854.4	18.7	60.7	33.9	1733.7	1551.6	391.6	17.2	19568.5	68
الثاني Q2	50.1	601.0	60.5	7.9	10.2	856.6	18.8	60.0	39.3	1704.4	1496.0	427.3	17.0	19110.4	68
الثالث Q3	48.6	614.9	60.5	6.9	7.7	889.6	14.5	54.9	37.6	1735.1	1475.5	443.8	16.1	19542.1	68
الرابع Q4	34.1	603.1	55.7	6.9	7.3	890.9	14.5	70.6	95.5	1778.5	1495.2	425.3	14.3	20627.1	66
الربع الأول 2019 Q1	27.4	574.6	63.0	5.7	6.8	1038.4	26.2	70.4	106.6	1919.0	1645.7	441.6	13.0	17967.4	62
الثاني Q2	35.3	644.3	62.0	5.7	7.1	1085.3	26.3	67.1	104.8	2037.9	1612.2	447.5	12.5	22035.2	62
2018															
يونيو Jun	50.1	601.0	60.5	7.9	10.2	856.6	18.8	60.0	39.3	1704.4	1496.0	427.3	17.0	19110.4	68
يوليو Jul	44.8	632.3	61.1	7.9	10.1	877.6	18.8	55.1	38.0	1745.6	1532.1	455.8	16.6	19807.1	68
أغسطس Aug	42.4	629.0	59.5	7.9	9.4	882.6	14.5	54.9	37.6	1737.8	1496.4	447.6	16.4	19702.5	68
سبتمبر Sep	48.6	614.9	60.5	6.9	7.7	889.6	14.5	54.9	37.6	1735.1	1475.5	443.8	16.1	19542.1	68
أكتوبر Oct	46.1	623.5	58.1	6.9	7.3	884.5	14.6	52.2	38.8	1732.0	1510.1	441.9	15.3	19497.4	68
نوفمبر Nov	38.0	616.9	56.0	6.9	7.3	892.4	14.5	70.2	38.7	1740.7	1545.6	436.0	14.8	19920.1	68
ديسمبر Dec	34.1	603.1	55.7	6.9	7.3	890.9	14.5	70.6	95.5	1778.5	1495.2	425.3	14.3	20627.1	66
2019															
يناير Jan	25.7	556.6	60.9	6.0	7.9	1018.1	27.0	70.1	99.0	1871.4	1588.7	428.5	13.7	17250.1	66
فبراير Feb	31.4	544.2	60.4	5.6	6.9	1018.1	27.5	67.9	99.0	1861.0	1641.6	428.4	13.2	17497.8	63
مارس Mar	27.4	574.6	63.0	5.7	6.8	1038.4	26.2	70.4	106.6	1919.0	1645.7	441.6	13.0	17967.4	62
أبريل Apr	25.6	570.9	67.8	5.6	6.9	1058.0	25.6	74.7	104.3	1939.4	1634.0	459.1	13.0	18145.7	62
مايو May	28.2	639.0	62.9	5.7	6.9	1067.3	28.2	66.6	104.2	2008.9	1631.1	438.3	12.8	21466.6	62
يونيو Jun	35.3	644.3	62.0	5.7	7.1	1085.3	26.3	67.1	104.8	2037.9	1612.2	447.5	12.5	22035.2	62

\* Includes conventional investment companies and investment companies

\* تشمل كل من شركات الاستثمار التقليدية وشركات الاستثمار

operating according to the provisions of Islamic Sharia.

التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية.

\*\* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

\*\* يشمل كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

\*\*\* Investment companies whose objectives allow such transactions.

\*\*\* شركات الاستثمار التي تسمح أغراضها بذلك.

\*\*\*\* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

\*\*\*\* بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (19-8) Table

## شركات الاستثمار التقليدية : الحسابات النظامية

## Conventional Investment Companies : Contra Accounts

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية Portfolio Investment									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى * Other *		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
2012	332.2	9272.5	868.2	125.2	83.1	538.5	80.2	1345.5	35.4	12680.9
2013	352.5	10135.2	948.5	147.0	62.9	425.2	65.7	1410.3	43.6	13590.9
2014	351.7	10365.9	1241.7	159.9	75.6	420.5	61.6	1643.3	52.8	14372.9
2015	477.1	9459.2	1165.4	221.0	87.1	386.3	82.5	1706.8	70.2	13655.6
2016	430.3	9157.9	1080.7	322.0	83.2	372.4	39.9	1651.3	72.3	13210.1
2017	512.4	9013.9	1215.4	333.8	67.9	271.1	40.4	1625.9	69.3	13150.1
2018	526.1	9879.3	1652.1	365.0	54.0	9.3	28.9	1760.1	84.7	14359.4
الربع الثاني 2017 Q2	522.2	9178.2	1134.6	301.9	97.0	391.1	41.1	1829.9	70.3	13566.4
الثالث Q3	528.1	9602.8	1132.2	301.3	91.6	420.6	40.3	1606.5	68.6	13791.9
الرابع Q4	512.4	9013.9	1215.4	333.8	67.9	271.1	40.4	1625.9	69.3	13150.1
الربع الأول 2018 Q1	489.6	9283.2	1200.5	335.6	57.0	14.1	33.5	1612.5	63.3	13089.4
الثاني Q2	556.9	9058.7	1173.5	299.8	53.9	13.1	32.3	1585.1	63.5	12836.8
الثالث Q3	557.6	9397.8	1183.7	304.4	56.0	9.5	30.1	1613.0	83.7	13235.7
الرابع Q4	526.1	9879.3	1652.1	365.0	54.0	9.3	28.9	1760.1	84.7	14359.4
الربع الأول 2019 Q1	518.8	8156.2	777.5	260.4	15.9	4.1	23.2	1770.1	85.7	11611.9
الثاني Q2	587.1	10625.0	1199.7	373.5	200.3	7.3	25.7	1912.7	744.4	15675.8
2018										
يونيو Jun	556.9	9058.7	1173.5	299.8	53.9	13.1	32.3	1585.1	63.5	12836.8
يوليو Jul	561.2	9559.3	1202.7	304.3	56.5	13.4	31.3	1601.5	83.6	13413.9
أغسطس Aug	549.3	9478.4	1194.6	304.2	55.3	13.4	30.2	1614.4	83.2	13323.0
سبتمبر Sep	557.6	9397.8	1183.7	304.4	56.0	9.5	30.1	1613.0	83.7	13235.7
أكتوبر Oct	528.2	9406.8	1133.0	304.7	53.6	9.3	29.5	1609.6	83.5	13158.3
نوفمبر Nov	531.0	9589.9	1203.1	364.0	53.5	9.3	29.1	1712.1	83.4	13575.4
ديسمبر Dec	526.1	9879.3	1652.1	365.0	54.0	9.3	28.9	1760.1	84.7	14359.4
2019										
يناير Jan	465.1	7639.5	749.7	260.1	16.1	4.1	23.4	1764.1	85.9	11007.9
فبراير Feb	444.1	7824.7	788.1	260.3	16.1	4.1	22.9	1768.1	85.7	11214.0
مارس Mar	518.8	8156.2	777.5	260.4	15.9	4.1	23.2	1770.1	85.7	11611.9
أبريل Apr	529.1	8192.9	724.6	271.7	163.9	4.2	22.5	1786.7	75.7	11771.4
مايو May	593.3	10456.2	1199.5	371.2	203.4	7.3	27.8	1908.2	324.0	15090.9
يونيو Jun	587.1	10625.0	1199.7	373.5	200.3	7.3	25.7	1912.7	744.4	15675.8

تابع جدول (19-8) Cont'd Table

شركات الاستثمار التقليدية : الحسابات النظامية

Conventional Investment Companies : Contra Accounts

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ***										صناديق مدارة أجنبية Foreign Funds (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (4)	تعهدات/ كفالات/ ضمانات ** Commitments/ Guarantees/ Collateral ** (5)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies	
	أسهم		سندات / صكوك		وحدات صناديق الاستثمار		أخرى		المجموع Total							
	Shares		Bonds/Sukuk		Investment Fund Units		Other									
	أرصدة نقدية Cash Balances	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local		أجنبية Foreign						
2012	81.4	617.6	32.7	16.6	15.0	427.9	55.7	21.7	1.1	1269.8	2127.0	90.8	69.6	16238.0	43	
2013	53.8	662.0	38.4	9.1	6.7	440.5	53.9	80.0	0.7	1345.1	2045.1	301.5	61.7	17344.3	43	
2014	80.0	630.7	42.1	2.6	2.7	670.0	24.8	66.1	15.3	1534.4	1746.2	388.9	54.5	18096.9	40	
2015	44.5	557.9	57.4	1.2	-	832.4	18.8	57.6	16.3	1586.2	1476.2	398.0	86.1	17202.0	38	
2016	38.4	563.0	55.8	4.1	-	824.8	19.4	62.4	16.0	1583.8	1591.8	466.5	4.0	16856.2	34	
2017	46.1	636.3	44.2	4.4	-	832.1	18.8	39.8	29.3	1651.0	1613.4	375.9	6.6	16797.0	29	
2018	30.6	599.4	50.6	4.3	-	885.0	14.5	37.0	91.8	1713.1	1494.1	425.0	7.0	17998.7	29	
2017 Q2 الربع الثاني	66.4	615.1	46.7	4.1	-	799.0	18.2	51.0	19.7	1620.2	1525.9	447.7	5.7	17165.9	30	
Q3 الثالث	57.1	678.0	46.8	4.1	-	854.2	18.2	42.0	23.3	1723.8	1531.1	406.5	5.6	17458.9	30	
Q4 الرابع	46.1	636.3	44.2	4.4	-	832.1	18.8	39.8	29.3	1651.0	1613.4	375.9	6.6	16797.0	29	
2018 Q1 الربع الأول	31.7	650.9	51.7	4.4	-	847.6	18.7	43.5	30.4	1679.0	1550.4	391.0	6.4	16716.2	29	
Q2 الثاني	48.0	597.1	54.5	4.3	-	850.7	18.8	43.6	35.7	1652.7	1494.8	426.8	7.5	16418.6	29	
Q3 الثالث	45.8	610.4	54.9	4.3	-	883.7	14.5	40.1	34.1	1687.8	1474.3	443.1	7.5	16848.4	29	
Q4 الرابع	30.6	599.4	50.6	4.3	-	885.0	14.5	37.0	91.8	1713.1	1494.1	425.0	7.0	17998.7	29	
2019 Q1 الربع الأول	24.7	572.8	57.4	4.6	-	922.3	14.6	37.5	103.0	1736.9	1547.0	441.3	6.7	15343.9	27	
Q2 الثاني	33.6	641.7	55.9	4.6	-	961.2	10.8	34.4	100.3	1842.4	1513.2	447.3	6.5	19485.2	27	
2018																
Jun يونيو	48.0	597.1	54.5	4.3	-	850.7	18.8	43.6	35.7	1652.7	1494.8	426.8	7.5	16418.6	29	
Jul يوليو	42.2	627.9	55.4	4.3	-	871.7	18.8	40.1	34.5	1694.9	1530.9	455.2	7.5	17102.4	29	
Aug أغسطس	39.9	624.5	53.9	4.3	-	876.7	14.5	40.0	34.1	1687.9	1495.2	447.0	7.5	16960.6	29	
Sep سبتمبر	45.8	610.4	54.9	4.3	-	883.7	14.5	40.1	34.1	1687.8	1474.3	443.1	7.5	16848.4	29	
Oct أكتوبر	24.2	619.0	53.1	4.3	-	878.6	14.6	37.3	35.5	1666.5	1508.9	441.3	7.3	16782.3	29	
Nov نوفمبر	35.6	612.4	50.9	4.3	-	886.6	14.5	35.5	35.3	1675.1	1544.4	435.4	7.2	17237.5	29	
Dec ديسمبر	30.6	599.4	50.6	4.3	-	885.0	14.5	37.0	91.8	1713.1	1494.1	425.0	7.0	17998.7	29	
2019																
Jan يناير	22.1	554.4	55.4	4.3	-	901.2	14.5	37.1	95.4	1684.4	1492.5	428.3	6.9	14620.1	29	
Feb فبراير	27.6	542.2	55.0	4.6	-	904.8	14.6	34.9	95.4	1679.1	1545.5	428.2	6.7	14873.5	28	
Mar مارس	24.7	572.8	57.4	4.6	-	922.3	14.6	37.5	103.0	1736.9	1547.0	441.3	6.7	15343.9	27	
Apr أبريل	23.6	568.8	61.9	4.6	-	941.8	14.2	41.9	100.8	1757.6	1535.5	458.9	6.7	15530.0	27	
May مايو	26.5	636.8	57.4	4.6	-	942.1	14.1	33.9	100.6	1815.9	1529.5	438.0	6.6	18880.9	27	
Jun يونيو	33.6	641.7	55.9	4.6	-	961.2	10.8	34.4	100.3	1842.4	1513.2	447.3	6.5	19485.2	27	

\* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

\* يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

\*\* Investment companies whose objectives allow such transactions.

\*\* شركات الاستثمار التي تسمح اغراضها بذلك.

\*\*\* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum

\*\*\* بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم

of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

بالمقتضى رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (19-9) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الحسابات النظامية

Investment Companies Operating in Accordance with  
the Provisions of the Islamic Sharia : Contra Accounts

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى * Other *		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
2012	113.5	884.2	283.9	-	-	23.9	59.2	149.2	71.6	1585.5
2013	68.8	972.4	388.0	-	-	23.5	1.4	79.3	60.8	1594.2
2014	51.9	844.0	303.4	-	-	38.9	132.7	61.4	56.9	1489.4
2015	98.7	1138.9	285.2	-	-	35.7	192.1	67.6	60.6	1878.9
2016	62.1	1159.7	336.4	0.2	0.9	50.3	118.4	69.2	67.2	1864.4
2017	56.2	1313.5	709.0	0.1	1.3	74.3	117.9	424.6	126.3	2823.2
2018	83.4	1088.4	658.5	2.8	0.3	143.7	136.2	330.7	110.4	2554.4
2017 Q2 الربع الثاني	55.7	1232.4	305.1	0.1	1.4	65.0	112.0	63.7	67.8	1903.1
Q3 الثالث	65.6	1310.5	289.3	0.1	1.4	71.9	108.9	50.9	68.6	1967.2
Q4 الرابع	56.2	1313.5	709.0	0.1	1.3	74.3	117.9	424.6	126.3	2823.2
2018 Q1 الربع الأول	41.8	1301.9	675.2	0.1	1.1	108.1	117.2	410.7	129.0	2785.0
Q2 الثاني	55.0	1140.5	650.3	0.4	0.4	125.6	114.0	404.1	138.5	2628.9
Q3 الثالث	72.0	1124.6	692.2	2.0	0.1	147.7	126.3	375.4	95.7	2636.0
Q4 الرابع	83.4	1088.4	658.5	2.8	0.3	143.7	136.2	330.7	110.4	2554.4
2019 Q1 الربع الأول	56.5	1094.5	686.5	3.4	9.6	10.8	45.5	324.0	105.3	2336.2
Q2 الثاني	73.2	1063.9	638.9	3.5	14.8	13.4	56.2	294.9	90.4	2249.2
2018										
Jun يونيو	55.0	1140.5	650.3	0.4	0.4	125.6	114.0	404.1	138.5	2628.9
Jul يوليو	88.3	1176.2	604.6	0.6	0.1	129.6	121.7	404.0	118.0	2643.1
Aug أغسطس	86.1	1145.7	662.4	0.6	0.1	142.6	125.5	400.6	117.6	2681.4
Sep سبتمبر	72.0	1124.6	692.2	2.0	0.1	147.7	126.3	375.4	95.7	2636.0
Oct أكتوبر	84.3	1134.9	673.6	2.2	0.3	143.4	133.4	375.3	92.4	2639.8
Nov نوفمبر	76.8	1098.6	686.7	2.3	0.3	139.1	138.3	375.1	90.6	2607.6
Dec ديسمبر	83.4	1088.4	658.5	2.8	0.3	143.7	136.2	330.7	110.4	2554.4
2019										
Jan يناير	63.7	1095.7	672.0	2.8	9.1	10.7	45.4	330.6	109.9	2339.9
Feb فبراير	59.3	1071.0	704.5	2.9	9.6	10.7	45.4	330.3	105.8	2339.5
Mar مارس	56.5	1094.5	686.5	3.4	9.6	10.8	45.5	324.0	105.3	2336.2
Apr أبريل	68.1	1086.6	674.8	3.4	13.0	10.8	45.5	323.5	103.0	2328.8
May مايو	73.9	1058.4	656.7	3.4	14.2	10.6	45.5	322.5	99.5	2284.7
Jun يونيو	73.2	1063.9	638.9	3.5	14.8	13.4	56.2	294.9	90.4	2249.2

تابع جدول (19-9) Cont'd Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الحسابات النظامية

Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia : Contra Accounts

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ***										صناديق مدارة أجنبية	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets	تعهدات/ كفالات/ ضمانات** Commitments/ Guarantees/ Collateral**	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies
	Investment Funds									المجموع Total (2)					
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other							
	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign							
2012	11.2	14.2	33.8	-	-	19.5	2.3	11.9	56.8	149.6	15.9	12.0	27.5	1790.5	51
2013	9.4	15.7	25.9	-	-	16.3	2.1	20.7	33.9	124.0	15.9	8.5	20.6	1763.2	50
2014	8.9	13.4	18.4	-	-	16.2	0.1	29.1	13.8	100.0	13.4	3.0	21.8	1627.4	49
2015	12.3	8.5	16.6	-	-	16.1	0.1	36.3	11.8	101.7	12.7	1.6	7.5	2002.4	47
2016	4.9	5.7	19.8	3.0	9.5	8.5	-	19.0	4.1	74.4	2.9	0.5	22.3	1964.6	44
2017	5.1	3.5	7.1	3.4	9.6	6.8	-	16.8	3.8	56.1	1.2	0.8	12.9	2894.2	39
2018	3.5	3.7	5.1	2.6	7.3	5.9	-	33.6	3.7	65.4	1.2	0.3	7.2	2628.5	37
الربع الثاني 2017 Q2	4.8	6.7	10.4	2.8	9.8	6.9	-	18.6	3.5	63.6	3.2	17.2	18.1	2005.3	40
الثالث Q3	3.6	6.4	10.7	3.5	9.7	6.9	-	18.6	3.6	62.8	1.2	17.3	16.0	2064.5	39
الرابع Q4	5.1	3.5	7.1	3.4	9.6	6.8	-	16.8	3.8	56.1	1.2	0.8	12.9	2894.2	39
الربع الأول 2018 Q1	4.4	3.5	5.8	3.6	10.0	6.7	-	17.1	3.5	54.7	1.2	0.6	10.8	2852.2	39
الثاني Q2	2.2	4.0	6.0	3.6	10.2	5.9	-	16.4	3.5	51.7	1.2	0.5	9.5	2691.8	39
الثالث Q3	2.8	4.5	5.6	2.6	7.7	5.9	-	14.8	3.5	47.2	1.2	0.7	8.6	2693.7	39
الرابع Q4	3.5	3.7	5.1	2.6	7.3	5.9	-	33.6	3.7	65.4	1.2	0.3	7.2	2628.5	37
الربع الأول 2019 Q1	2.8	1.8	5.6	1.1	6.8	116.1	11.6	32.8	3.6	182.2	98.7	0.2	6.3	2623.5	35
الثاني Q2	1.8	2.5	6.1	1.1	7.1	124.1	15.5	32.8	4.5	195.5	99.1	0.2	6.0	2550.0	35
2018															
Jun يونيو	2.2	4.0	6.0	3.6	10.2	5.9	-	16.4	3.5	51.7	1.2	0.5	9.5	2691.8	39
Jul يوليو	2.6	4.4	5.7	3.6	10.1	5.9	-	15.0	3.5	50.7	1.2	0.6	9.1	2704.7	39
Aug أغسطس	2.5	4.5	5.5	3.6	9.4	5.9	-	14.9	3.5	49.9	1.2	0.6	8.9	2741.9	39
Sep سبتمبر	2.8	4.5	5.6	2.6	7.7	5.9	-	14.8	3.5	47.2	1.2	0.7	8.6	2693.7	39
Oct أكتوبر	21.9	4.6	5.0	2.6	7.3	5.9	-	14.9	3.3	65.5	1.2	0.6	8.0	2715.1	39
Nov نوفمبر	2.4	4.4	5.1	2.6	7.3	5.9	-	34.6	3.3	65.6	1.2	0.6	7.6	2682.6	39
Dec ديسمبر	3.5	3.7	5.1	2.6	7.3	5.9	-	33.6	3.7	65.4	1.2	0.3	7.2	2628.5	37
2019															
Jan يناير	3.6	2.2	5.5	1.7	7.9	116.9	12.5	33.1	3.6	187.0	96.2	0.2	6.8	2630.1	37
Feb فبراير	3.8	2.1	5.4	1.1	6.9	113.3	12.9	33.0	3.6	182.0	96.1	0.2	6.5	2624.3	35
Mar مارس	2.8	1.8	5.6	1.1	6.8	116.1	11.6	32.8	3.6	182.2	98.7	0.2	6.3	2623.5	35
Apr أبريل	2.0	2.1	5.9	1.1	6.9	116.3	11.4	32.7	3.6	181.9	98.5	0.2	6.3	2615.7	35
May مايو	1.7	2.2	5.5	1.1	6.9	125.2	14.2	32.7	3.6	193.1	101.6	0.2	6.2	2585.7	35
Jun يونيو	1.8	2.5	6.1	1.1	7.1	124.1	15.5	32.8	4.5	195.5	99.1	0.2	6.0	2550.0	35

\* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

\* يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

\*\* Investment companies whose objectives allow such transactions.

\*\* شركات الاستثمار التي تسمح اغراضها بذلك.

\*\*\* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

\*\*\* بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (20) Table

متوسط أسعار الفائدة المعلنة على ودائع العملاء لأجل لدى البنوك المحلية<sup>(1)</sup> بكل من الدينار الكويتي والدولار الأمريكي  
Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks<sup>(1)</sup> in Both KD & US Dollar  
(Percent per Annum (بالمائة سنويا

الفترة Period	اسبوع 1-Week		شهر 1-Month		3 أشهر 3-Month		6 أشهر 6-Month		12 شهر 12-Month	
	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$
	2012	0.462	0.181	0.733	0.207	0.982	0.353	1.228	0.532	1.512
2013	0.350	0.143	0.563	0.164	0.750	0.288	0.948	0.430	1.143	0.649
2014	0.358	0.134	0.594	0.155	0.781	0.275	0.980	0.389	1.186	0.600
2015	0.358	0.134	0.619	0.154	0.789	0.270	0.990	0.408	1.212	0.630
2016	0.467	0.207	0.868	0.278	1.070	0.409	1.313	0.592	1.541	0.879
2017	0.835	0.522	1.345	0.642	1.514	0.799	1.699	0.977	1.909	1.271
2018	1.199	1.135	2.149	1.329	2.285	1.542	2.414	1.728	2.542	1.964
2017 Q2 الربع الثاني	0.812	0.479	1.281	0.600	1.461	0.765	1.654	0.954	1.905	1.256
Q3 الثالث	0.941	0.595	1.508	0.695	1.656	0.840	1.816	0.998	2.007	1.276
Q4 الرابع	0.941	0.672	1.543	0.818	1.690	0.978	1.850	1.138	2.024	1.389
2018 Q1 الربع الأول	1.077	0.822	1.779	1.007	1.918	1.193	2.066	1.364	2.202	1.611
Q2 الثاني	1.154	1.062	2.035	1.238	2.175	1.482	2.294	1.665	2.418	1.896
Q3 الثالث	1.215	1.213	2.252	1.374	2.385	1.582	2.510	1.768	2.635	2.006
Q4 الرابع	1.349	1.434	2.525	1.685	2.657	1.899	2.783	2.105	2.909	2.334
2019 Q1 الربع الأول	1.482	1.645	2.750	1.932	2.883	2.159	3.008	2.315	3.133	2.493
Q2 الثاني	1.484	1.638	2.750	2.001	2.883	2.197	3.008	2.352	3.133	2.477
2018										
Jun يونيو	1.173	1.130	2.106	1.307	2.243	1.524	2.363	1.707	2.488	1.937
Jul يوليو	1.209	1.193	2.243	1.352	2.375	1.565	2.500	1.747	2.625	1.978
Aug أغسطس	1.214	1.215	2.250	1.371	2.383	1.585	2.508	1.768	2.633	2.009
Sep سبتمبر	1.222	1.235	2.265	1.403	2.398	1.598	2.523	1.791	2.648	2.036
Oct أكتوبر	1.324	1.377	2.502	1.609	2.635	1.799	2.761	2.025	2.888	2.246
Nov نوفمبر	1.326	1.409	2.500	1.652	2.633	1.893	2.758	2.117	2.883	2.327
Dec ديسمبر	1.396	1.514	2.579	1.792	2.712	2.054	2.837	2.243	2.962	2.432
2019										
Jan يناير	1.483	1.644	2.750	1.935	2.883	2.185	3.008	2.340	3.133	2.521
Feb فبراير	1.483	1.644	2.750	1.931	2.883	2.157	3.008	2.310	3.133	2.492
Mar مارس	1.479	1.647	2.750	1.931	2.883	2.133	3.008	2.292	3.133	2.467
Apr أبريل	1.483	1.645	2.750	2.008	2.883	2.221	3.008	2.374	3.133	2.528
May مايو	1.483	1.646	2.750	2.006	2.883	2.208	3.008	2.354	3.133	2.501
Jun يونيو	1.483	1.618	2.750	1.986	2.883	2.156	3.008	2.270	3.133	2.391

(1) Excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia.

(1) لا تتضمن بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.

and data represent simple averages of daily counter interest rates of a specific

وتمثل البيانات متوسطات بسيطة لأسعار الفائدة اليومية المعلنة بشريحة

جدول (21) Table

متوسط أسعار الفائدة المعلنة على الودائع المتبادلة بالدينار الكويتي فيما بين البنوك المحلية<sup>(1)</sup>  
Averages of Declared Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits<sup>(1)</sup>

( بالمائة سنويا (Percent per Annum

الفترة Period	يوم Overnight		أسبوع 1-Week		شهر 1-Month		3 أشهر 3-Month		6 أشهر 6-Month		9 أشهر 9-Month		12 شهر 12-Month	
	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid
2012	0.541	0.183	0.585	0.245	0.708	0.459	0.933	0.684	1.194	0.947	...	...	1.446	1.189
2013	0.499	0.151	0.547	0.223	0.618	0.369	0.770	0.519	1.003	0.750	...	...	1.232	0.982
2014	0.578	0.248	0.742	0.408	0.985	0.732	1.163	0.921	1.376	1.133	...	...	1.584	1.334
2015	0.536	0.291	0.741	0.460	1.017	0.768	1.269	1.023	1.478	1.228	...	...	1.690	1.440
2016	0.608	0.353	0.860	0.585	1.288	1.043	1.577	1.327	1.847	1.599	...	...	2.152	1.914
2017	0.695	0.431	1.059	0.765	1.418	1.170	1.655	1.407	1.909	1.661	...	...	2.203	1.959
2018	0.771	0.480	1.247	0.938	1.753	1.504	1.997	1.752	2.232	1.987	...	...	2.503	2.255
الربع الثاني 2017 Q2	0.633	0.383	0.996	0.704	1.373	1.130	1.623	1.377	1.864	1.617	...	...	2.124	1.890
الثالث Q3	0.774	0.512	1.212	0.901	1.541	1.291	1.749	1.499	1.989	1.742	...	...	2.301	2.051
الرابع Q4	0.822	0.539	1.261	0.943	1.572	1.322	1.791	1.544	2.025	1.778	...	...	2.320	2.070
الربع الأول 2018 Q1	0.865	0.555	1.345	1.036	1.683	1.434	1.885	1.646	2.111	1.867	...	...	2.382	2.132
الثاني Q2	0.736	0.430	1.212	0.895	1.750	1.501	1.985	1.736	2.198	1.954	...	...	2.459	2.215
الثالث Q3	0.668	0.404	1.133	0.843	1.757	1.509	2.015	1.774	2.251	2.002	...	...	2.546	2.297
الرابع Q4	0.815	0.531	1.296	0.980	1.820	1.571	2.100	1.853	2.368	2.124	...	...	2.624	2.374
الربع الأول 2019 Q1	1.421	1.148	1.944	1.643	2.325	2.075	2.575	2.325	2.806	2.560	...	...	3.042	2.766
الثاني Q2	1.611	1.289	2.091	1.785	2.437	2.188	2.681	2.431	2.890	2.655	...	...	3.128	2.880
2018														
Jun يونيو	0.688	0.410	1.146	0.854	1.740	1.490	1.972	1.722	2.194	1.955	...	...	2.465	2.219
Jul يوليو	0.690	0.429	1.169	0.870	1.780	1.533	2.025	1.780	2.245	1.997	...	...	2.527	2.280
Aug أغسطس	0.681	0.403	1.129	0.851	1.771	1.524	2.021	1.785	2.271	2.021	...	...	2.566	2.316
Sep سبتمبر	0.631	0.375	1.097	0.806	1.719	1.469	2.000	1.756	2.241	1.991	...	...	2.550	2.300
Oct أكتوبر	0.761	0.486	1.198	0.889	1.742	1.495	2.049	1.807	2.326	2.076	...	...	2.582	2.332
Nov نوفمبر	0.813	0.515	1.298	0.978	1.816	1.566	2.096	1.846	2.371	2.121	...	...	2.629	2.379
Dec ديسمبر	0.872	0.591	1.398	1.077	1.903	1.653	2.156	1.906	2.409	2.159	...	...	2.665	2.415
2019														
Jan يناير	1.330	1.014	1.821	1.511	2.213	1.963	2.472	2.222	2.716	2.466	...	...	2.955	2.707
Feb فبراير	1.529	1.210	1.974	1.680	2.346	2.096	2.599	2.349	2.838	2.588	...	...	3.070	2.831
Mar مارس	1.566	1.241	2.048	1.750	2.426	2.176	2.664	2.414	2.875	2.664	...	...	3.110	2.866
Apr أبريل	1.595	1.256	2.063	1.759	2.429	2.179	2.673	2.423	2.890	2.661	...	...	3.125	2.875
May مايو	1.611	1.298	2.094	1.787	2.443	2.193	2.688	2.438	2.895	2.656	...	...	3.131	2.886
Jun يونيو	1.629	1.316	2.122	1.813	2.438	2.191	2.684	2.434	2.885	2.646	...	...	3.129	2.879

Note : All periods are according to value date,

except for one day by today's date.

(1) Interest rates declared daily and considered indicative of actual interest rates

(excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia).

ملاحظة : جميع الفترات بحسب تاريخ الاستحقاق

ما عدا الفترة لمدة يوم بحسب تاريخ اليوم.

(1) أسعار الفائدة المعلنة يوميا وتعتبر إسترشادية لأسعار الفائدة الفعلية

(لا تتضمن بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية).

جدول (22)

متوسط أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي والعملات الرئيسية<sup>(1)</sup>US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies<sup>(1)</sup>

الفترة	جنيه استرليني	دولار كندي	كرون سويدي	فرنك سويسري	ين ياباني	دولار استرالي	اليورو	دينار كويتي
Period	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	(2) & (4)	(3)
	Pound Sterling	Canadian Dollar	Swedish Krona	Swiss Franc	Japanese Yen	Australian Dollar	Euro	Kuwaiti Dinar (فلس)
2012	1.5847	0.9991	6.7749	0.9379	79.69	0.9664	1.2860	279.96
2013	1.5651	1.0290	6.5106	0.9266	97.41	1.0350	1.3285	283.62
2014	1.6485	1.1040	6.8483	0.9141	105.71	1.1085	1.3308	284.54
2015	1.5289	1.2768	8.4321	0.9625	120.99	1.3308	1.1110	300.85
2016	1.3571	1.3262	8.5590	0.9854	108.82	1.3449	1.1069	302.21
2017	1.2879	1.2983	8.5527	0.9849	112.15	1.3053	1.1285	303.40
2018	1.3366	1.2946	8.6856	0.9780	110.44	1.2982	1.1823	301.98
2017 Q2 الربع الثاني	1.2769	1.3454	8.8262	0.9868	110.94	1.3317	1.0974	304.12
Q3 الثالث	1.3094	1.2542	8.1454	0.9618	110.93	1.2670	1.1745	302.02
Q4 الرابع	1.3269	1.2698	8.3128	0.9866	112.92	1.3006	1.1768	302.16
2018 Q1 الربع الأول	1.3907	1.2628	8.1000	0.9487	108.51	1.1147	1.2290	300.10
Q2 الثاني	1.3641	1.2890	8.6515	0.9839	108.98	1.3191	1.1956	301.36
Q3 الثالث	1.3038	1.3080	8.9428	0.9845	111.40	1.3654	1.1635	302.80
Q4 الرابع	1.2873	1.3185	9.0448	0.9951	112.85	1.3933	1.1426	303.65
2019 Q1 الربع الأول	1.3013	1.3305	9.1491	0.9964	110.11	1.4030	1.1371	303.39
Q2 الثاني	1.2868	1.3385	9.4484	1.0031	110.00	1.4274	1.1236	303.90
2018								
Jun يونيو	1.3319	1.3078	8.7909	0.9887	109.81	1.3289	1.1692	302.29
Jul يوليو	1.3186	1.3148	8.8403	0.9943	111.29	1.3501	1.1687	302.63
Aug أغسطس	1.2902	1.3042	9.0112	0.9912	111.14	1.3605	1.1556	302.99
Sep سبتمبر	1.3027	1.3034	8.9883	0.9676	111.79	1.3887	1.1651	302.77
Oct أكتوبر	1.3053	1.2990	9.0084	0.9903	112.84	1.4035	1.1524	303.30
Nov نوفمبر	1.2891	1.3175	9.0762	1.0018	113.25	1.3847	1.1367	303.85
Dec ديسمبر	1.2677	1.3402	9.0517	0.9935	112.48	1.3902	1.1366	303.81
2019								
Jan يناير	1.2862	1.3343	8.9741	0.9878	109.03	1.4008	1.1423	303.16
Feb فبراير	1.2978	1.3205	9.1992	1.0010	110.13	1.3968	1.1363	303.43
Mar مارس	1.3197	1.3342	9.2869	1.0009	111.16	1.4106	1.1320	303.59
Apr أبريل	1.3044	1.3367	9.3019	1.0055	111.55	1.4045	1.1246	304.17
May مايو	1.2892	1.3444	9.5853	1.0121	110.25	1.4364	1.1193	303.97
Jun يونيو	1.2667	1.3329	9.4343	0.9913	108.19	1.4436	1.1277	303.54

(1) According to value date.

(2) Average rate against the US dollar.

(3) Average of selling rate as declared by CBK.

(4) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) بحسب تاريخ الاستحقاق .

(2) متوسط السعر مقابل الدولار الأمريكي .

(3) متوسط سعر البيع كما يعلنه بنك الكويت المركزي .

(4) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (23) Table

سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي (فلس)<sup>(1)</sup>Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar (Fils)<sup>(1)</sup>

الفترة Period	متوسط الفترة Average Period		نهاية الفترة End of Period		أدنى سعر Lowest Rate		أعلى سعر Highest Rate	
	قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)
	2012	279.88	-1.41	281.15	-1.16	276.85	-1.82	282.40
2013	283.65	-1.33	282.25	-0.39	280.95	-1.46	286.80	-1.53
2014	284.49	-0.29	292.80	-3.60	280.50	0.16	292.80	-2.05
2015	300.99	-5.48	303.30	-3.46	293.60	-4.46	304.40	-3.81
2016	302.14	-0.38	306.15	-0.93	298.25	-1.56	306.15	-0.57
2017	303.35	-0.40	301.90	1.41	300.90	-0.88	306.35	-0.07
2018	301.94	0.47	303.55	-0.54	299.20	0.57	304.20	0.71
2017 Q2 الربع الثاني	304.07	0.39	303.25	0.43	303.05	0.41	305.25	0.36
Q3 الثالث	301.97	0.70	302.15	0.36	300.90	0.71	303.25	0.66
Q4 الرابع	302.11	-0.05	301.90	0.08	301.50	-0.20	302.75	0.17
2018 Q1 الربع الأول	300.09	0.67	299.35	0.85	299.20	0.77	301.75	0.33
Q2 الثاني	301.30	-0.40	302.45	-1.03	299.65	-0.15	302.80	-0.35
Q3 الثالث	302.75	-0.48	302.50	-0.02	302.30	-0.88	303.65	-0.28
Q4 الرابع	303.59	-0.28	303.55	-0.35	302.50	-0.07	304.20	-0.18
2019 Q1 الربع الأول	303.34	0.08	303.85	-0.10	302.65	-0.05	303.85	0.12
Q2 الثاني	303.87	-0.17	303.15	0.23	302.90	-0.08	304.45	-0.20
2018								
Jun يونيو	302.24	-0.19	302.45	-0.05	301.90	-0.36	302.80	-0.17
Jul يوليو	302.58	-0.11	302.65	-0.07	302.30	-0.13	302.90	-0.03
Aug أغسطس	302.99	-0.14	302.70	-0.02	302.50	-0.07	303.65	-0.25
Sep سبتمبر	302.72	0.09	302.50	0.07	302.50	-	302.90	0.25
Oct أكتوبر	303.25	-0.18	303.55	-0.35	302.50	-	303.65	-0.25
Nov نوفمبر	303.80	-0.18	304.10	-0.18	303.50	-0.33	304.20	-0.18
Dec ديسمبر	303.76	0.01	303.55	0.18	303.35	0.05	304.05	0.05
2019								
Jan يناير	303.11	0.21	303.05	0.17	302.65	0.23	303.30	0.25
Feb فبراير	303.38	-0.09	303.45	-0.13	302.80	-0.05	303.80	-0.16
Mar مارس	303.54	-0.05	303.85	-0.13	303.15	-0.12	303.85	-0.02
Apr أبريل	304.12	-0.19	304.35	-0.16	303.85	-0.23	304.45	-0.20
May مايو	303.92	0.06	303.90	0.15	303.75	0.03	304.35	0.03
Jun يونيو	303.49	0.14	303.15	0.25	302.90	0.28	304.10	0.08

(1) The average of buying and selling rates as declared by the CBK.

(1) متوسط سعري البيع والشراء كما يعلنهما بنك الكويت المركزي.

Note : A (-) sign means a decrease in the KD exchange rate against the US dollar.

ملاحظة : الإشارة (-) تعني انخفاض في قيمة سعر صرف الدينار الكويتي مقابل الدولار الأمريكي.

جدول (24) Table

أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)  
Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

نهاية الفترة End of Period	ريال سعودي Saudi Riyal	ريال قطري Qatari Riyal	ريال عماني Rial Omani	درهم إماراتي UAE Dirham	دينار بحريني Bahraini Dinar	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	اليورو Euro	دولار كندي Canadian Dollar	فرنك سويسري Swiss Franc	كرونا سويدية Swedish Krona	دولار استرالي Australian Dollar
	(1)												
2012	75.073	77.239	731.209	76.555	747.739	281.150	453.734	3.2759	372.018	283.246	307.941	43.198	291.300
2013	75.367	77.541	734.070	76.855	750.665	282.250	465.190	2.6838	387.868	263.662	316.566	43.356	250.328
2014	78.184	80.440	761.508	79.728	778.723	292.800	455.948	2.4339	356.850	251.838	296.717	37.427	238.105
2015	80.988	83.324	788.817	82.587	806.649	303.300	452.053	2.5207	332.948	218.555	306.922	36.248	220.272
2016	81.749	84.107	796.229	83.363	814.229	306.150	376.167	2.6027	320.554	225.566	297.927	33.212	220.520
2017	80.614	82.940	785.176	82.206	802.926	301.900	403.882	2.6655	358.130	237.988	305.073	36.152	233.731
2018	81.055	83.393	789.467	82.655	807.314	303.550	384.476	2.7375	345.713	223.396	305.983	33.507	214.382
2017 Q2 الربع الثاني	80.961	83.297	788.557	82.560	806.383	303.200	388.854	2.7047	344.132	230.570	315.833	35.263	230.584
Q3 الثالث	80.681	83.008	785.826	82.274	803.590	302.150	404.231	2.6726	354.543	241.797	310.375	37.017	236.342
Q4 الرابع	80.614	82.940	785.176	82.206	802.926	301.900	403.882	2.6655	358.130	237.988	305.073	36.152	233.731
2018 Q1 الربع الأول	79.933	82.239	778.544	81.511	796.144	299.350	424.673	2.8354	371.748	232.496	316.070	36.407	230.544
Q2 الثاني	80.761	83.091	786.606	82.355	804.388	302.450	399.975	2.7509	352.536	227.133	305.258	34.051	223.117
Q3 الثالث	80.774	83.104	786.736	82.369	804.521	302.500	398.650	2.6783	355.891	233.681	313.569	34.345	219.993
Q4 الرابع	81.055	83.393	789.467	82.655	807.314	303.550	384.476	2.7375	345.713	223.396	305.983	33.507	214.382
2019 Q1 الربع الأول	81.135	83.475	790.247	82.737	808.112	303.850	400.733	2.7477	342.029	226.889	305.147	32.818	215.718
Q2 الثاني	80.948	83.283	788.427	82.546	806.250	303.150	384.409	2.8207	344.242	229.964	310.493	32.610	211.159
2018													
Jun يونيو	80.761	83.091	786.606	82.355	804.388	302.450	399.975	2.7509	352.536	227.133	305.258	34.051	223.117
Jul يوليو	80.814	83.146	787.126	82.410	804.920	302.650	396.820	2.7255	352.814	231.880	304.324	34.233	224.127
Aug أغسطس	80.828	83.159	787.256	82.423	805.053	302.700	389.530	2.7210	353.932	234.515	309.953	33.150	222.258
Sep سبتمبر	80.774	83.104	786.736	82.369	804.521	302.500	398.650	2.6783	355.891	233.681	313.569	34.345	219.993
Oct أكتوبر	81.055	83.393	789.467	82.655	807.314	303.550	389.561	2.7126	345.744	231.647	304.097	33.224	215.399
Nov نوفمبر	81.202	83.544	790.897	82.805	808.777	304.100	387.500	2.6713	343.420	228.587	304.222	33.406	219.971
Dec ديسمبر	81.055	83.393	789.467	82.655	807.314	303.550	384.476	2.7375	345.713	223.396	305.983	33.507	214.382
2019													
Jan يناير	80.921	83.256	788.166	82.519	805.984	303.050	398.587	2.7740	346.462	228.553	305.556	33.463	217.120
Feb فبراير	81.028	83.365	789.207	82.628	807.048	303.450	395.866	2.7396	344.340	230.498	303.238	32.613	217.255
Mar مارس	81.135	83.475	790.247	82.737	808.112	303.850	400.733	2.7477	342.029	226.889	305.147	32.818	215.718
Apr أبريل	81.268	83.613	791.548	82.873	809.442	304.350	393.205	2.7273	339.426	226.190	298.470	31.991	214.262
May مايو	81.148	83.489	790.377	82.750	808.245	303.900	384.844	2.7813	339.304	225.345	302.088	31.695	210.588
Jun يونيو	80.948	83.283	788.427	82.546	806.250	303.150	384.409	2.8207	344.242	229.964	310.493	32.610	211.159

جدول (25) Table

متوسط أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)  
Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

الفترة Period	ريال سعودي Saudi Riyal	ريال قطري Qatari Riyal	ريال عماني Rial Omani	درهم إماراتي UAE Dirham	دينار بحريني Bahraini Dinar	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	اليورو Euro (1)	دولار كندي Canadian Dollar	فرنك سويسري Swiss Franc	كروننا سويدي Swedish Krona	دولار استرالي Australian Dollar
2012	74.741	76.897	727.975	76.211	744.373	279.884	443.472	3.5126	359.938	280.223	298.510	41.342	289.932
2013	75.720	77.904	737.504	77.237	754.398	283.654	443.393	2.9137	376.702	275.651	305.911	43.564	274.896
2014	75.965	78.156	739.893	77.464	756.617	284.488	468.798	2.6952	378.413	257.733	311.494	41.641	256.855
2015	80.320	82.637	782.310	81.957	800.499	300.987	460.151	2.4857	334.152	235.890	312.868	35.687	226.522
2016	80.682	83.010	785.840	82.270	803.534	302.136	410.549	2.7830	334.447	228.031	306.800	35.349	224.774
2017	80.918	83.337	788.950	82.601	806.778	303.349	390.672	2.7060	342.264	233.841	308.077	35.524	232.491
2018	80.625	82.951	785.252	82.217	803.037	301.942	403.543	2.7355	356.982	233.270	308.760	34.814	226.010
2017 Q2 الربع الثاني	80.861	83.536	790.821	82.797	808.699	304.071	388.257	2.7410	333.670	226.020	308.190	34.457	228.336
Q3 الثالث	80.633	82.959	785.357	82.225	803.112	301.974	395.458	2.7230	354.684	240.826	313.980	37.087	238.340
Q4 الرابع	80.671	82.998	785.731	82.264	803.493	302.112	400.915	2.6760	355.528	237.945	306.238	36.352	232.301
2018 Q1 الربع الأول	80.132	82.444	780.481	81.714	798.125	300.095	417.309	2.7660	368.753	237.833	316.489	37.077	236.238
Q2 الثاني	80.454	82.775	783.608	82.042	801.330	301.300	411.093	2.7648	360.173	233.720	306.221	34.847	228.457
Q3 الثالث	80.842	83.174	787.416	82.438	805.193	302.753	394.952	2.7180	352.150	231.574	307.451	33.868	221.602
Q4 الرابع	81.065	83.403	789.611	82.665	807.415	303.588	390.986	2.6905	346.692	230.246	305.190	33.572	217.991
2019 Q1 الربع الأول	80.998	83.335	788.933	82.597	806.751	303.338	394.712	2.7557	344.856	228.158	304.544	33.171	216.250
Q2 الثاني	81.139	83.480	790.232	82.741	808.154	303.866	391.399	2.7606	341.485	227.125	302.778	32.172	212.829
2018													
Jun يونيو	80.706	83.034	786.072	82.299	803.842	302.245	402.543	2.7526	353.385	231.149	305.714	34.385	227.432
Jul يوليو	80.796	83.126	786.943	82.391	804.733	302.580	398.983	2.7189	353.615	230.132	304.307	34.230	224.133
Aug أغسطس	80.905	83.239	788.009	82.502	805.823	302.990	390.898	2.7269	350.138	232.320	305.681	33.632	222.686
Sep سبتمبر	80.832	83.164	787.297	82.428	805.095	302.716	394.337	2.7080	352.697	232.268	312.863	33.685	217.985
Oct أكتوبر	80.975	83.311	788.692	82.574	806.522	303.252	395.835	2.6876	349.479	233.470	306.252	33.666	216.072
Nov نوفمبر	81.122	83.462	790.124	82.724	807.986	303.803	391.642	2.6826	345.346	230.591	303.273	33.473	219.396
Dec ديسمبر	81.111	83.451	790.018	82.713	807.877	303.762	385.080	2.7009	345.252	226.677	305.761	33.559	218.506
2019													
Jan يناير	80.938	83.273	788.332	82.536	806.153	303.114	389.878	2.7803	346.242	227.199	306.866	33.778	216.390
Feb فبراير	81.010	83.347	789.031	82.609	806.868	303.382	393.739	2.7548	344.737	229.758	303.096	32.983	217.178
Mar مارس	81.052	83.390	789.436	82.652	807.282	303.538	400.564	2.7308	343.591	227.517	303.283	32.686	215.182
Apr أبريل	81.208	83.550	790.959	82.811	808.839	304.124	396.712	2.7264	342.020	227.527	302.479	32.696	216.520
May مايو	81.155	83.496	790.439	82.757	808.308	303.924	391.819	2.7567	340.178	226.061	300.304	31.708	211.601
Jun يونيو	81.040	83.378	789.322	82.640	807.165	303.494	384.400	2.8056	342.216	227.725	306.221	32.171	210.243

(1) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (25-1) Table

شركات الصرافة - الموجودات  
Exchange Companies - Assets  
المركز المالي لشركات الصيرفة - الموجودات  
Financial Position of Exchange Companies- Assets

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	نقد وموجودات تقنية Cash and Cash Assets	مطالب على مؤسسات مالية Claims on Financial Institutions	استثمارات مالية وعقارية Financial and Real-Estate Investments	ذمم مدنية Receivables	موجودات أجنبية Foreign Assets	موجودات ثابتة Fixed Assets	موجودات أخرى Other Assets	المجموع Total	حسابات نظامية Contra Accounts (1)	عدد الشركات Number of Companies
2012	18.0	33.7	2.0	2.9	44.6	11.6	9.4	122.3	5.5	39
2013	20.9	26.8	1.7	2.8	64.8	14.6	11.4	143.0	5.9	39
2014	22.5	28.6	1.9	1.5	68.0	16.8	14.5	153.9	6.3	39
2015	25.5	34.3	1.4	2.2	58.5	17.8	14.0	153.8	6.8	40
2016	28.3	53.5	1.4	7.3	61.3	19.4	15.2	186.5	2.1	41
2017	38.7	63.4	1.4	5.8	52.3	20.5	16.4	198.6	2.4	42
2018	31.3	69.1	1.6	3.9	57.8	21.2	16.2	201.0	2.2	41
الربع الثاني 2017 Q2	40.5	44.4	1.3	6.1	62.7	19.9	16.8	191.7	3.0	42
الثالث 2017 Q3	38.4	55.0	1.5	7.6	56.2	20.4	16.8	195.9	2.7	42
الرابع 2017 Q4	38.7	63.4	1.4	5.8	52.3	20.5	16.4	198.6	2.4	42
الربع الأول 2018 Q1	32.4	60.5	1.5	7.2	53.0	20.7	16.8	192.1	2.3	42
الثاني 2018 Q2	39.0	71.1	1.5	4.9	48.4	21.2	16.9	203.1	2.4	42
الثالث 2018 Q3	37.2	80.1	1.6	6.7	40.6	21.4	17.3	205.1	2.4	42
الرابع 2018 Q4	31.3	69.1	1.6	3.9	57.8	21.2	16.2	201.0	2.2	41
الربع الأول 2019 Q1	37.9	75.7	1.6	4.7	49.7	21.4	15.7	206.8	2.3	40
الثاني 2019 Q2	36.1	72.6	1.8	7.6	53.2	18.3	14.7	204.2	2.2	40

(1) Represent contingent assets, whether for their own account or for third parties' accounts,

which can be converted to actual assets when certain conditions are met.

(1) يمثل موجودات عرضية، سواء لحسابها أو لحساب الغير، والتي يمكن

أن تتحول إلى أصول فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-2) Table

شركات الصرافة - المطلوبات

Exchange Companies - Liabilities

المركز المالي لشركات الصيرفة - المطلوبات

Financial Position of Exchange Companies- Liabilities

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	مطلوبات لمؤسسات مالية Liabilities to Financial Institutions	ذمم دائنة Payables	مطلوبات أجنبية Foreign Liabilities	حقوق الشركاء Partners Equity	مطلوبات أخرى Other Liabilities	المجموع Total	حسابات نظامية Contra Accounts (1)	عدد الشركات Number of Companies
2012	1.1	4.0	1.1	85.1	31.1	122.3	5.5	39
2013	9.5	4.0	2.2	95.7	31.6	143.0	5.9	39
2014	8.8	4.2	4.4	104.6	32.0	153.9	6.3	39
2015	2.2	2.8	1.8	111.6	35.4	153.8	6.8	40
2016	15.4	4.0	2.2	113.0	51.9	186.5	2.1	41
2017	12.6	2.7	4.2	138.1	41.0	198.6	2.4	42
2018	11.2	1.7	0.4	132.4	55.4	201.0	2.2	41
الربع الثاني 2017 Q2	8.6	5.3	6.0	125.5	46.3	191.7	3.0	42
الثالث Q3	10.4	4.7	3.8	126.0	51.0	195.9	2.7	42
الرابع Q4	12.6	2.7	4.2	138.1	41.0	198.6	2.4	42
الربع الأول 2018 Q1	6.1	3.7	3.3	137.3	41.6	192.1	2.3	42
الثاني Q2	9.4	4.4	3.4	138.1	47.8	203.1	2.4	42
الثالث Q3	7.2	3.6	5.5	136.8	51.9	205.1	2.4	42
الرابع Q4	11.2	1.7	0.4	132.4	55.4	201.0	2.2	41
الربع الأول 2019 Q1	9.5	5.3	3.6	143.2	45.2	206.8	2.3	40
الثاني Q2	10.2	6.8	4.0	137.7	45.5	204.2	2.2	40

(1) Represent contingent liabilities to other parties, which can be converted to actual liabilities when certain conditions are met.

(1) يمثل مطلوبات عرضية، تجاه الغير، والتي يمكن أن تتحول إلى مطلوبات فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-3) Table  
**شركات الصرافة - الإيرادات والمصروفات**  
**Exchange Companies - Revenues and Expenses**  
 (ألف دينار - Thousand Dinars)

الفترة Period	الإيرادات Revenues			المجموع Total	المصروفات والأعباء الأخرى Expenses and other Charges				صافي الربح Net Profit	عدد الشركات Number of Companies		
	بيع عملات Sale of Currencies	فوائد بنكية Bank Interest	إيرادات أخرى Other Revenues		مصرفات إدارية ومصرفية Administrative and Banking Expenses	فوائد بنكية Bank Interest	مخصصات Provisions	مصرفات أخرى Other Expenses			المجموع Total	
2012	29754.4	433.2	8125.8	38313.4	21907.8	856.2	2090.9	1586.9	26441.9	11871.6	39	
2013	31089.5	2694.7	8794.0	42578.1	23525.8	1151.2	2059.8	1762.4	28499.3	14078.9	39	
2014	37780.6	772.1	8875.8	47428.5	26006.6	1121.1	1609.1	1188.4	29925.2	17503.3	39	
2015	40589.8	259.9	9853.4	50703.1	29294.6	912.6	1692.7	1490.4	33390.4	17312.8	40	
2016	39770.3	453.9	11492.0	51716.2	32355.0	996.6	1792.0	1299.3	36442.9	15273.3	41	
2017	42610.8	348.9	10370.6	53330.3	33027.3	1038.6	2191.9	1677.6	37935.4	15394.9	42	
2018	48827.7	368.9	9909.0	59105.6	35295.0	1295.8	2564.9	1570.7	40726.4	18379.2	41	
2017												
Jan - Jun	يناير - يونيو	20639.1	162.4	6263.8	27065.3	17010.2	547.4	1071.4	633.1	19262.0	7803.3	42
Jan - Sep	يناير - سبتمبر	31158.4	219.6	8485.4	39863.4	24270.9	813.0	1379.6	1174.4	27638.0	12225.5	42
Jan - Dec	يناير - ديسمبر	42610.8	348.9	10370.6	53330.3	33027.3	1038.6	2191.9	1677.6	37935.4	15394.9	42
2018												
Jan - Mar	يناير - مارس	11210.2	134.9	2679.9	14025.0	8540.0	288.2	456.3	631.7	9916.2	4108.8	42
Jan - Jun	يناير - يونيو	23558.4	347.9	5358.9	29265.2	17625.3	624.8	1070.6	1237.3	20557.9	8707.3	42
Jan - Sep	يناير - سبتمبر	36783.7	289.5	7255.9	44329.1	26152.8	924.2	1650.0	1258.5	29985.4	14343.7	42
Jan - Dec	يناير - ديسمبر	48827.7	368.9	9909.0	59105.6	35295.0	1295.8	2564.9	1570.7	40726.4	18379.2	41
2019												
Jan - Mar	يناير - مارس	11388.0	193.9	2825.6	14407.5	9349.0	303.1	610.4	388.6	10651.2	3756.4	40
Jan - Jun	يناير - يونيو	23706.8	325.9	6432.4	30465.1	18680.2	459.6	2001.3	518.8	21659.9	8805.2	40

جدول (25-4) Table  
 قيم المعاملات باستخدام البطاقات البلاستيكية  
 Value of Transactions Using Plastic Cards  
 (بالمليون دينار Million KD)

Description	قيم معاملات أجهزة نقاط البيع Points of Sale (POS) Transactions			قيم معاملات أجهزة السحب الآلي Automatic Teller Machine (ATM) Transactions			الإجمالي Grand Total	البيانات
	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total		
<b>2015</b>								<b>2015</b>
Local Bank Cards	7588.7	799.8	8388.6	10310.6	408.9	10719.4	19108.0	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	456.9	534.1	990.9	226.6	21.7	248.3	1239.2	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	7131.9	265.8	7397.6	10084.0	387.2	10471.2	17868.8	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	238.6		238.6	458.6		458.6	697.3	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>7827.4</b>	<b>799.8</b>	<b>8627.2</b>	<b>10769.2</b>	<b>408.9</b>	<b>11178.1</b>	<b>19805.3</b>	<b>المجموع</b>
<b>2016</b>								<b>2016</b>
Local Bank Cards	7968.9	851.6	8820.5	10651.0	428.8	11079.9	19900.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	535.0	568.7	1103.8	266.6	23.0	289.6	1393.4	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	7433.9	282.8	7716.7	10384.5	405.8	10790.3	18507.0	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	148.0		148.0	404.7		404.7	552.7	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>8116.9</b>	<b>851.6</b>	<b>8968.5</b>	<b>11055.7</b>	<b>428.8</b>	<b>11484.5</b>	<b>20453.0</b>	<b>المجموع</b>
<b>2017</b>								<b>2017</b>
Local Bank Cards	8964.2	918.1	9882.3	11441.2	362.8	11804.0	21686.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	602.9	608.2	1211.1	288.9	22.3	311.2	1522.3	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	8361.3	309.9	8671.2	11152.4	340.4	11492.8	20164.0	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	158.3		158.3	264.2		264.2	422.5	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>9122.5</b>	<b>918.1</b>	<b>10040.6</b>	<b>11705.5</b>	<b>362.8</b>	<b>12068.2</b>	<b>22108.8</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018</b>								<b>2018</b>
Local Bank Cards	10233.4	1046.7	11280.1	11832.4	366.0	12198.4	23478.5	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	707.8	685.1	1393.0	334.8	26.4	361.3	1754.2	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	9525.6	361.6	9887.1	11497.5	339.6	11837.2	21724.3	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	198.0		198.0	180.0		180.0	378.0	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>10431.4</b>	<b>1046.7</b>	<b>11478.1</b>	<b>12012.4</b>	<b>366.0</b>	<b>12378.5</b>	<b>23856.5</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q2</b>								<b>الربع الثاني 2018</b>
Local Bank Cards	2689.9	226.7	2916.6	3078.5	78.3	3156.8	6073.4	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	171.9	153.1	324.9	73.0	4.8	77.8	402.7	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	2518.0	73.7	2591.7	3005.4	73.6	3079.0	5670.7	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	50.1		50.1	48.3		48.3	98.5	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>2740.0</b>	<b>226.7</b>	<b>2966.8</b>	<b>3126.8</b>	<b>78.3</b>	<b>3205.1</b>	<b>6171.9</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q3</b>								<b>الربع الثالث 2018</b>
Local Bank Cards	2580.8	355.2	2936.0	2841.8	126.5	2968.3	5904.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	170.9	225.1	396.0	79.8	9.7	89.5	485.5	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	2409.9	130.0	2540.0	2762.0	116.8	2878.8	5418.8	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	43.4		43.4	49.5		49.5	92.9	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>2624.2</b>	<b>355.2</b>	<b>2979.4</b>	<b>2891.3</b>	<b>126.5</b>	<b>3017.8</b>	<b>5997.2</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q4</b>								<b>الربع الرابع 2018</b>
Local Bank Cards	2573.6	234.5	2808.1	2994.5	78.7	3073.2	5881.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	194.7	153.1	347.8	94.7	6.2	100.9	448.7	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	2378.9	81.4	2460.3	2899.8	72.5	2972.3	5432.6	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	47.6		47.6	45.7		45.7	93.3	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>2621.2</b>	<b>234.5</b>	<b>2855.7</b>	<b>3040.2</b>	<b>78.7</b>	<b>3118.9</b>	<b>5974.6</b>	<b>المجموع</b>
<b>2019 Q1</b>								<b>الربع الأول 2019</b>
Local Bank Cards	2579.9	250.5	2830.4	2932.2	80.7	3012.9	5843.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	190.3	156.1	346.4	94.3	6.1	100.3	446.8	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	2389.6	94.4	2484.0	2837.9	74.6	2912.5	5396.5	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	55.2		55.2	43.2		43.2	98.4	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>2635.1</b>	<b>250.5</b>	<b>2885.6</b>	<b>2975.4</b>	<b>80.7</b>	<b>3056.1</b>	<b>5941.7</b>	<b>المجموع</b>
<b>2019 Q2</b>								<b>الربع الثاني 2019</b>
Local Bank Cards	2390.4	167.7	2558.0	3123.4	77.6	3200.9	5759.0	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)	170.3	96.3	266.5	90.0	6.4	96.4	362.9	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)	2220.1	71.4	2291.5	3033.4	71.2	3104.6	5396.0	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)	53.2		53.2	40.5		40.5	93.6	بطاقات بنوك أجنبية (3)
<b>Total</b>	<b>2443.5</b>	<b>167.7</b>	<b>2611.2</b>	<b>3163.8</b>	<b>77.6</b>	<b>3241.4</b>	<b>5852.6</b>	<b>المجموع</b>

Source : Central Bank of Kuwait.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) Cards that allow specific credit limit.

(1) البطاقات التي تسمح بحد ائتمان.

(2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.

(2) البطاقات التي لا ترتبط بحدود ائتمان وإنما بالرصيد المتوافر في حساب العميل.

(3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.

(3) البطاقات الصادرة عن بنوك أجنبية خارج دولة الكويت وتم تمريضها محلياً.

جدول (25-5) Table  
**أعداد البطاقات البلاستيكية ومعاملاتها وأجهزة السداد المستخدمة داخل دولة الكويت**  
**Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait**  
 (أعداد المعاملات والبطاقات بالآلاف)

Description	عدد أجهزة السداد داخل الكويت		عدد المعاملات على أجهزة نقاط البيع			عدد المعاملات على أجهزة السحب الآلي			البيانات المصدرة (خلال الفترة)	البيانات السارية (بنهاية الفترة)	البيانات
	Number of Payment Machines in Kuwait		Number of Transactions Using Points of Sale (POSs)			Number of Transactions Using Automatic Teller Machines (ATMs)					
	أجهزة نقاط البيع POS Machines	أجهزة السحب الآلي ATM Machines	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total			
<b>2015</b>											<b>2015</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>128605.3</b>	<b>12096.2</b>	<b>140701.5</b>	<b>77520.0</b>	<b>3660.5</b>	<b>81180.6</b>	<b>1210.0</b>	<b>4224.2</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			12086.0	8627.0	20712.9	1602.0	185.0	1787.0	213.6	709.7	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			116519.3	3469.3	119988.6	75918.1	3475.5	79393.6	996.4	3514.6	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>6415.2</b>	<b>6415.2</b>	<b>6415.2</b>	<b>4214.4</b>	<b>4214.4</b>	<b>4214.4</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>43322</b>	<b>1708</b>	<b>135020.5</b>	<b>12096.2</b>	<b>147116.7</b>	<b>81734.5</b>	<b>3660.5</b>	<b>85395.0</b>	<b>1210.0</b>	<b>4224.2</b>	<b>المجموع</b>
<b>2016</b>											<b>2016</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>150679.2</b>	<b>14909.8</b>	<b>165589.0</b>	<b>80731.0</b>	<b>3709.9</b>	<b>84440.9</b>	<b>1373.7</b>	<b>4529.6</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			15455.3	10680.5	26135.8	1870.0	193.2	2063.2	209.0	775.7	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			135223.9	4229.3	139453.2	78861.0	3516.7	82377.7	1164.6	3753.9	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>4377.8</b>	<b>4377.8</b>	<b>4377.8</b>	<b>3946.1</b>	<b>3946.1</b>	<b>3946.1</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>46513</b>	<b>1991</b>	<b>155057.0</b>	<b>14909.8</b>	<b>169966.8</b>	<b>84677.0</b>	<b>3709.9</b>	<b>88387.0</b>	<b>1373.7</b>	<b>4529.6</b>	<b>المجموع</b>
<b>2017</b>											<b>2017</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>181168.9</b>	<b>17493.7</b>	<b>198662.6</b>	<b>88868.8</b>	<b>3412.8</b>	<b>92281.6</b>	<b>1457.5</b>	<b>4724.8</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			18890.6	12303.1	31193.7	2027.8	210.0	2237.7	214.2	822.9	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			162278.3	5190.7	167469.0	86841.0	3202.9	90043.9	1243.4	3901.9	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>4967.4</b>	<b>4967.4</b>	<b>4967.4</b>	<b>2710.5</b>	<b>2710.5</b>	<b>2710.5</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>51072</b>	<b>2103</b>	<b>186136.3</b>	<b>17493.7</b>	<b>203630.0</b>	<b>91579.3</b>	<b>3412.8</b>	<b>94992.1</b>	<b>1457.5</b>	<b>4724.8</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018</b>											<b>2018</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>215916.6</b>	<b>22828.0</b>	<b>238744.6</b>	<b>91966.4</b>	<b>3436.7</b>	<b>95403.0</b>	<b>1622.3</b>	<b>4898.1</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			23145.3	15520.7	38666.0	2222.3	256.0	2478.3	224.7	878.2	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			192771.3	7307.3	200078.6	89744.0	3180.7	92924.8	1397.6	4020.0	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>6422.1</b>	<b>6422.1</b>	<b>6422.1</b>	<b>1578.4</b>	<b>1578.4</b>	<b>1578.4</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>59547</b>	<b>2378</b>	<b>222338.7</b>	<b>22828.0</b>	<b>245166.7</b>	<b>93544.7</b>	<b>3436.7</b>	<b>96981.4</b>	<b>1622.3</b>	<b>4898.1</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q2</b>											<b>الربع الثاني 2018</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>53360.2</b>	<b>4901.9</b>	<b>58262.2</b>	<b>23359.3</b>	<b>734.7</b>	<b>24094.0</b>	<b>400.9</b>	<b>4825.3</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			5448.3	3437.9	8886.2	495.7	49.9	545.6	58.7	839.3	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			47911.9	1464.0	49375.9	22863.6	684.8	23548.4	342.2	3986.0	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>1566.6</b>	<b>1566.6</b>	<b>1566.6</b>	<b>392.9</b>	<b>392.9</b>	<b>392.9</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>54710</b>	<b>2252</b>	<b>54926.8</b>	<b>4901.9</b>	<b>59828.7</b>	<b>23752.2</b>	<b>734.7</b>	<b>24486.9</b>	<b>400.9</b>	<b>4825.3</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q3</b>											<b>الربع الثالث 2018</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>52303.9</b>	<b>7310.6</b>	<b>59614.5</b>	<b>21898.5</b>	<b>1184.9</b>	<b>23083.4</b>	<b>419.8</b>	<b>4847.5</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			5702.5	4743.4	10445.9	534.9	90.5	625.4	57.2	846.5	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			46601.4	2567.2	49168.6	21363.6	1094.4	22458.0	362.5	4001.1	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>1673.4</b>	<b>1673.4</b>	<b>1673.4</b>	<b>422.5</b>	<b>422.5</b>	<b>422.5</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>57010</b>	<b>2329</b>	<b>53977.3</b>	<b>7310.6</b>	<b>61287.9</b>	<b>22321.0</b>	<b>1184.9</b>	<b>23505.9</b>	<b>419.8</b>	<b>4847.5</b>	<b>المجموع</b>
<b>2018 Q4</b>											<b>الربع الرابع 2018</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>59229.3</b>	<b>5697.1</b>	<b>64926.5</b>	<b>23720.6</b>	<b>742.9</b>	<b>24463.5</b>	<b>412.8</b>	<b>4898.1</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			6454.4	3873.4	10327.8	619.2	60.6	679.8	50.3	878.2	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			52774.9	1823.8	54598.7	23101.4	682.4	23783.7	362.5	4020.0	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>1667.0</b>	<b>1667.0</b>	<b>1667.0</b>	<b>407.7</b>	<b>407.7</b>	<b>407.7</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>59547</b>	<b>2378</b>	<b>60896.4</b>	<b>5697.1</b>	<b>66593.5</b>	<b>24128.3</b>	<b>742.9</b>	<b>24871.2</b>	<b>412.8</b>	<b>4898.1</b>	<b>المجموع</b>
<b>2019 Q1</b>											<b>الربع الأول 2019</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>60017.5</b>	<b>6214.1</b>	<b>66231.6</b>	<b>23276.7</b>	<b>820.8</b>	<b>24097.5</b>	<b>412.1</b>	<b>4927.6</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			6363.5	4058.8	10422.3	608.0	64.8	672.8	53.0	846.9	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			53654.0	2155.3	55809.3	22668.7	756.0	23424.7	359.1	4080.7	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>1848.6</b>	<b>1848.6</b>	<b>1848.6</b>	<b>397.8</b>	<b>397.8</b>	<b>397.8</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>60385</b>	<b>2460</b>	<b>61866.1</b>	<b>6214.1</b>	<b>68080.2</b>	<b>23674.5</b>	<b>820.8</b>	<b>24495.3</b>	<b>412.1</b>	<b>4927.6</b>	<b>المجموع</b>
<b>2019 Q2</b>											<b>الربع الثاني 2019</b>
<b>Local Bank Cards</b>			<b>51136.8</b>	<b>3515.3</b>	<b>54652.2</b>	<b>23721.8</b>	<b>759.0</b>	<b>24480.8</b>	<b>397.6</b>	<b>4900.3</b>	<b>بطاقات بنوك محلية</b>
- Credit Cards (1)			6255.5	2051.7	8307.2	573.5	61.0	634.6	52.6	840.2	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			44881.4	1463.6	46345.0	23148.3	698.0	23846.3	345.0	4060.1	- بطاقات السحب المدينة (2)
<b>Foreign Bank Cards(3)</b>			<b>1807.1</b>	<b>1807.1</b>	<b>1807.1</b>	<b>382.9</b>	<b>382.9</b>	<b>382.9</b>			<b>بطاقات بنوك أجنبية (3)</b>
<b>Total</b>	<b>62021</b>	<b>2537</b>	<b>52944.0</b>	<b>3515.3</b>	<b>56459.3</b>	<b>24104.8</b>	<b>759.0</b>	<b>24863.8</b>	<b>397.6</b>	<b>4900.3</b>	<b>المجموع</b>

Source : Central Bank of Kuwait.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) Cards that allow specific credit limit.

(1) البطاقات التي تسمح بحد ائتمان.

(2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.

(2) البطاقات التي لا ترتبط بحدود ائتمان وإنما بالرصيد المتوافر في حساب العميل.

(3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.

(3) البطاقات الصادرة عن بنوك أجنبية خارج دولة الكويت وتم تمريرها محلياً.

جدول (26) Table  
ملخص الإيرادات والاتفاق العام<sup>(1)</sup>  
Summary of Public Revenues and Expenditure<sup>(1)</sup>  
(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	الإيرادات Revenues			الإنفاق Expenditure					المجموع الكلي Grand Total
	إيرادات النفط Oil Revenues	الإيرادات الأخرى Other Receipts	المجموع Total	المرتبات والأجور Wages & Salaries	مستلزمات سلعية وخدمات Requirements of Goods & Services	وسائل نقل ومعدات Means of Transport & Equipment	مشاريع إنشائية واستثمارات Construction & Land Acquisition	مصروفات مختلفة ومدفوعات تحويلية Miscellaneous Expenditure & Transfer Payments	
2009/2010	16584.9	1103.0	17687.9	3194.5	2171.8	226.6	1081.3	4576.5	11250.7
2010/2011	19947.4	1554.6	21502.0	3423.2	2791.9	152.9	1688.1	8164.9	16221.0
2011/2012	28569.6	1666.5	30236.1	4103.3	2760.1	147.0	1652.0	8345.1	17007.4
2012/2013	29969.7	2038.9	32008.5	4831.5	3640.7	158.7	1651.8	8759.5	19042.2
2013/2014	29291.9	2519.5	31811.4	5037.8	3219.3	209.3	1530.5	8906.5	18903.3
2014/2015	22501.6	2424.3	24925.9	5303.2	3025.8	197.2	1662.1	11227.1	21415.5
2015/2016	12075.4	1558.5	13633.9	5460.5	2192.9	226.0	1876.4	8490.1	18245.9
الربع الرابع 2013 Q4	7225.3	936.8	8162.1	1039.8	765.2	14.3	298.6	2423.0	4540.9
الربع الأول 2014 Q1	7095.6	731.6	7827.1	2517.3	1802.1	171.2	881.7	3889.0	9261.4
الثاني Q2	7216.7	558.7	7775.4	486.5	50.6	5.2	63.3	1104.1	1709.7
الثالث Q3	6981.6	328.1	7309.7	996.5	589.8	17.2	392.3	2413.2	4409.0
الرابع Q4	5207.3	909.3	6116.6	1102.9	1244.4	40.2	380.9	1687.3	4455.8
الربع الأول 2015 Q1	3096.0	628.1	3724.1	2717.3	1141.0	134.6	825.6	6022.5	10841.0
الثاني Q2	4429.8	299.5	4729.3	399.1	57.7	13.2	81.1	1060.0	1611.0
الثالث Q3	3352.1	251.7	3603.8	1053.0	222.3	44.8	414.7	1435.7	3170.4
الرابع Q4	2740.9	307.0	3047.9	1353.3	145.2	16.3	412.3	1329.6	3256.6
2014									
Dec ديسمبر	1456.9	716.2	2173.1	412.4	556.6	16.6	154.7	942.7	2083.0
2015									
Jan يناير	1070.8	84.8	1155.6	441.2	227.9	4.6	157.1	507.6	1338.3
Feb فبراير	717.9	127.3	845.2	402.1	155.9	17.8	109.7	674.6	1360.1
Mar مارس	1307.3	416.0	1723.3	1874.0	757.2	112.2	558.8	4840.3	8142.6
Apr أبريل	1241.6	67.9	1309.5	34.9	20.3	4.8	1.3	313.5	374.7
May مايو	1198.9	110.2	1309.1	138.8	16.8	0.1	12.5	366.8	535.0
Jun يونيو	1989.3	121.5	2110.8	225.4	20.5	8.2	67.3	379.7	701.2
Jul يوليو	1274.7	64.4	1339.1	760.5	29.4	12.2	120.4	631.6	1554.1
Aug أغسطس	1176.2	90.3	1266.6	183.9	153.2	30.8	190.3	480.9	1039.1
Sep سبتمبر	901.1	97.0	998.1	108.6	39.6	1.8	104.1	323.1	577.2
Oct أكتوبر	1054.3	36.0	1090.3	479.5	46.7	-	124.5	306.4	953.0
Nov نوفمبر	844.5	152.1	996.7	446.0	47.2	11.5	119.8	286.3	910.7
Dec ديسمبر	842.1	118.9	961.0	427.9	51.3	8.8	168.0	736.8	1392.9

Source : Ministry of Finance.

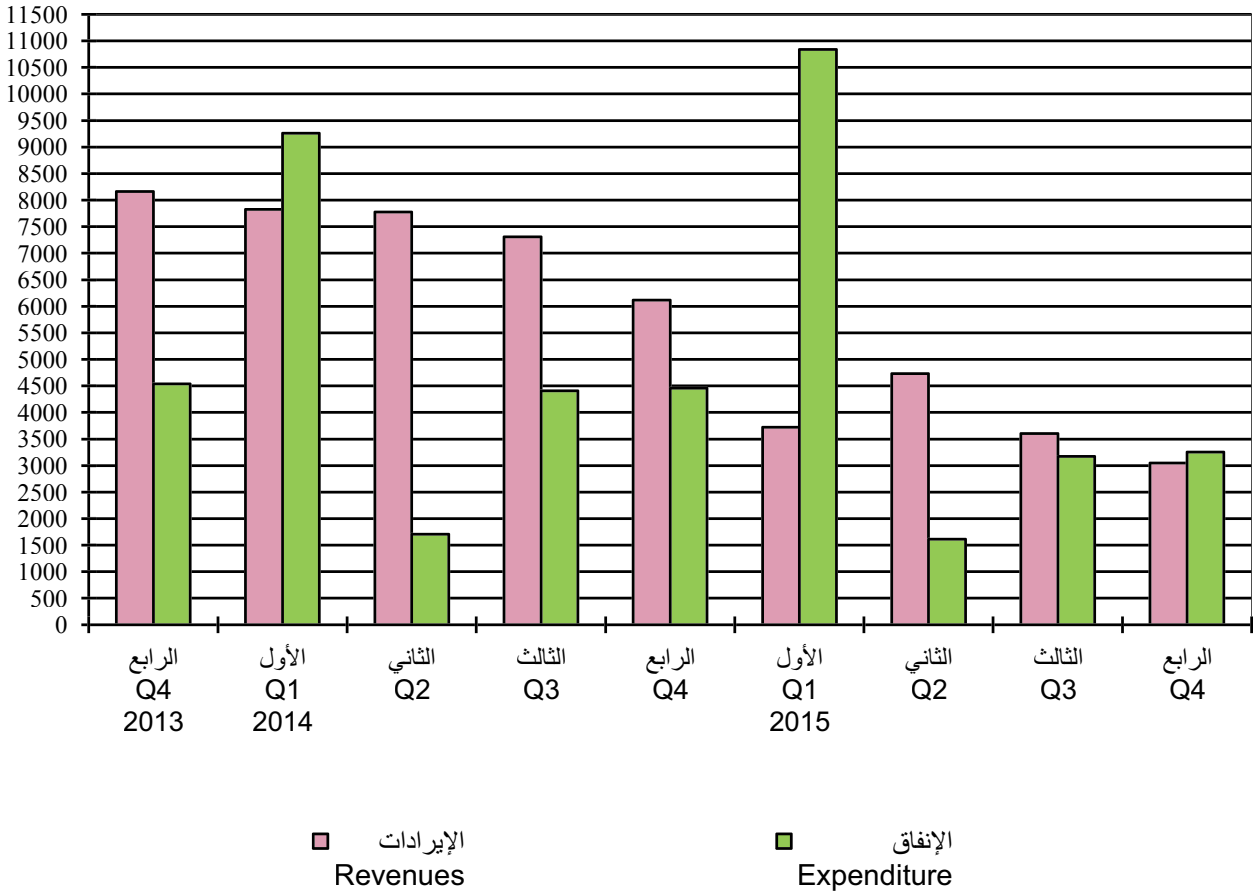
المصدر: وزارة المالية.

(1) Annual data are taken from the Closing Account, while monthly and quarterly data are from follow-up reports.

(1) البيانات السنوية مصدرها الحساب الختامي، أما البيانات الشهرية والفصلية فمصدرها كشوف المتابعة.

رسم بياني (3) Chart  
الإيرادات والإنفاق العام  
Public Revenues and Expenditure

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (27) Table

التصنيف الاقتصادي للانفاق العام<sup>(1)</sup>Economic Classification of Public Expenditure<sup>(1)</sup>

(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	الجاري Current	الرأسمالي Capital	الإنشائي Construction	الاستملاكات Land Acquisition	أخرى <sup>(2)</sup> Other <sup>(2)</sup>	المجموع Total
2009/2010	8095.0	226.6	1071.2	10.1	1847.8	11250.7
2010/2011	11329.2	152.9	1684.4	3.6	3050.8	16221.0
2011/2012	11097.4	147.0	1631.0	21.0	4111.1	17007.4
2012/2013	12824.1	158.7	1516.4	135.4	4407.6	19042.2
2013/2014	12394.3	209.3	1517.9	12.6	4769.2	18903.3
2014/2015	14271.4	197.2	1610.8	51.3	5284.7	21415.5
2015/2016	12125.9	226.0	1876.4	4.0	4013.6	18245.9
2013 الربع الرابع Q4	3175.8	14.3	298.6	-	1052.3	4540.9
2014 الربع الأول Q1	6551.5	171.2	869.1	12.6	1657.0	9261.4
الثاني Q2	1641.2	5.2	63.3	...	...	1709.7
الثالث Q3	3999.5	17.2	392.3	...	...	4409.0
الرابع Q4	3383.4	40.2	380.9	...	651.2	4455.8
2015 الربع الأول Q1	7285.4	134.6	774.3	51.3	2595.4	10841.0
الثاني Q2	-	13.2	81.1	...	-	1611.0
الثالث Q3	-	44.8	414.8	-	-	3170.4
الرابع Q4	2121.7	16.3	412.3	-	706.3	3256.6
2014						
Dec ديسمبر	1444.1	16.6	154.7	-	467.7	2083.0
2015						
Jan يناير	844.7	4.6	157.1	-	331.9	1338.3
Feb فبراير	896.8	17.8	109.7	-	335.8	1360.1
Mar مارس	5543.8	112.2	507.5	51.3	1927.7	8142.6
Apr أبريل	-	4.8	1.3	-	-	374.7
May مايو	-	0.1	12.5	-	-	535.0
Jun يونيو	-	8.2	67.3	-	-	701.2
Jul يوليو	-	12.2	120.4	-	-	1554.1
Aug أغسطس	-	30.8	190.3	-	-	1039.1
Sep سبتمبر	-	1.8	104.1	-	-	577.2
Oct أكتوبر	615.8	-	124.5	-	216.8	953.0
Nov نوفمبر	601.1	11.5	119.8	-	178.4	910.7
Dec ديسمبر	904.8	8.8	168.0	-	311.2	1392.9

Source : Ministry of Finance.

المصدر: وزارة المالية.

(1) Annual data are taken from the Closing Account, while monthly and quarterly data are from follow-up reports.

(1) البيانات السنوية مصدرها الحساب الختامي، أما البيانات الشهرية والفصلية فمصدرها كشوف المتابعة.

(2) Data indicate transfers to agencies and public institutions.

(2) البيانات تخص تحويلات إلى هيئات ومؤسسات عامة.

جدول (28) Table

التصنيف الإقتصادي للإنفاق الجاري<sup>(1)</sup>Economic Classification of Current Expenditure<sup>(1)</sup>

(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	الإنفاق الإستهلاكي Consumption Expenditure			المدفوعات التحويلية Transfer Payments			المجموع الكلّي Grand Total	
	مشتريات السلع والخدمات Purchase of Goods & Services	المرتبات والأجور & Salaries	المجموع Total	إعانات الأسر Transfers to Households	التحويلات الخارجية Transfers Abroad	أخرى المجموع Other Total		
2009/2010	2171.8	3194.5	5366.3	122.9	160.0	2445.9	2728.7	8095.0
2010/2011	2791.9	3423.2	6215.1	129.9	396.0	4588.2	5114.2	11329.2
2011/2012	2760.1	4103.3	6863.4	120.6	471.2	3642.3	4234.1	11097.4
2012/2013	3640.7	4831.5	8472.2	154.5	765.8	3431.6	4351.9	12824.1
2013/2014	3219.3	5037.8	8257.0	202.0	587.2	3348.0	4137.3	12394.3
2014/2015	3025.8	5303.2	8329.0	313.0	1366.8	4262.6	5942.4	14271.4
2015/2016	2192.9	5460.5	7653.5	...	639.3	3833.2	4472.4	12125.9
2013 Q4 الربع الرابع	765.2	1039.8	1805.1	-	-	1316.0	1370.8	3175.8
2014 Q1 الربع الأول	1802.1	2517.3	4319.4	23.8	258.8	1949.4	2232.0	6551.4
Q2 الثاني	50.6	486.5	537.1	-	-	1104.1	1104.1	1641.2
Q3 الثالث	589.8	996.5	1586.3	-	-	2413.2	2413.2	3999.5
Q4 الرابع	1244.4	1102.9	2347.4	89.1	318.2	628.8	1036.1	3383.4
2015 Q1 الربع الأول	1141.0	2717.3	3858.3	69.4	705.8	2651.9	3427.1	7285.4
Q2 الثاني	57.7	399.1	456.8	-	-	-	-	-
Q3 الثالث	222.3	1053.0	1275.2	-	-	-	-	-
Q4 الرابع	145.2	1353.3	1498.5	66.6	24.4	532.3	623.2	2121.7
2014								
Dec ديسمبر	556.6	412.4	969.1	22.4	307.4	145.2	475.0	1444.1
2015								
Jan يناير	227.9	441.2	669.1	22.3	15.0	138.3	175.7	844.7
Feb فبراير	155.9	402.1	558.0	0.3	38.7	299.8	338.8	896.8
Mar مارس	757.2	1874.0	2631.2	46.8	652.1	2213.8	2912.6	5543.8
Apr أبريل	20.3	34.9	55.2	-	-	-	-	-
May مايو	16.8	138.8	155.6	-	-	-	-	-
Jun يونيو	20.5	225.4	246.0	-	-	-	-	-
Jul يوليو	29.4	760.5	789.9	-	-	-	-	-
Aug أغسطس	153.2	183.9	337.1	-	-	-	-	-
Sep سبتمبر	39.6	108.6	148.2	-	-	-	-	-
Oct أكتوبر	46.7	479.5	526.1	22.1	2.6	64.9	89.7	615.8
Nov نوفمبر	47.2	446.0	493.2	22.2	12.8	73.0	107.9	601.1
Dec ديسمبر	51.3	427.9	479.2	22.3	9.0	394.4	425.6	904.8

Source: Ministry of Finance.

المصدر: وزارة المالية.

(1) Annual data are taken from the Closing Account, while  
monthly and quarterly data are from the follow-up reports.

(1) البيانات السنوية مصدرها الحساب الختامي، أما البيانات  
الشهرية والفصلية فمصدرها كشوف المتابعة.

جدول (29) Table

الإيرادات العامة<sup>(1)</sup>Public Revenues<sup>(1)</sup>

(ملليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	الإيرادات الضريبية Tax Revenues					الإيرادات غير الضريبية Non Tax Revenues					الإجمالي Grand Total
	الضرائب على صافي الدخل والأرباح (2) Taxes on Net Income and Profits (2)	الضرائب والرسوم على الممتلكات Taxes and Duties on Property	رسوم القيد والتسجيل Entry and Registration Fees	التجارة والمعاملات الدولية Int' Trade & Transactions	المجموع Total	الإيرادات النفطية Oil Revenues	إيرادات مشروعات الإدارات الحكومية Operating Revenues of Government Enterprises	مبيعات أملاك الدولة Sale of Government Properties	أخرى Other	المجموع Total	
2009/2010	94.4	9.2	1.9	190.8	296.4	16584.9	566.3	2.0	238.4	17391.6	17687.9
2010/2011	87.8	11.1	2.8	218.4	320.1	19947.4	556.6	7.3	670.6	21181.9	21502.0
2011/2012	86.3	14.5	2.5	222.9	326.1	28569.6	576.7	17.3	746.4	29910.0	30236.1
2012/2013	73.9	15.6	2.3	259.0	350.7	29969.7	706.7	26.6	954.9	31657.8	32008.5
2013/2014	87.0	21.0	4.6	275.9	388.5	29291.9	703.2	25.1	1402.7	31423.0	31811.4
2014/2015	100.3	21.4	7.7	290.6	420.0	22501.6	822.6	1.1	1180.5	24505.9	24925.9
2015/2016	141.8	15.9	10.1	318.2	486.0	12075.4	759.2	1.8	311.5	13147.9	13633.9
2013 الربع الرابع Q4	10.0	6.5	0.8	76.1	93.5	7225.3	177.1	2.2	664.0	8068.6	8162.1
2014 الربع الأول Q1	7.6	5.5	2.8	75.0	90.9	7095.6	243.2	2.5	395.0	7736.3	7827.1
الربع الثاني Q2	57.2	5.2	1.3	54.2	118.0	7216.7	142.7	0.2	297.8	7657.5	7775.4
الربع الثالث Q3	18.2	5.2	0.6	68.4	92.4	6981.6	192.8	0.4	42.5	7217.3	7309.7
الربع الرابع Q4	13.2	6.0	1.7	77.1	98.0	5207.3	160.9	-	650.3	6018.6	6116.6
2015 الربع الأول Q1	11.7	5.0	4.1	90.9	111.6	3096.0	326.1	0.5	189.8	3612.5	3724.1
الربع الثاني Q2	82.9	4.0	1.3	66.4	154.6	4429.8	130.0	0.8	14.2	4574.9	4729.4
الربع الثالث Q3	17.8	3.4	0.2	66.1	87.5	3352.1	141.0	-	23.1	3516.2	3603.7
الربع الرابع Q4	24.9	4.1	2.1	81.3	112.4	2740.9	160.2	0.1	34.4	2935.6	3047.9
2014 ديسمبر Dec	7.1	1.9	0.3	22.1	31.3	1456.9	61.5	-	623.4	2141.7	2173.1
2015 يناير Jan	2.6	0.7	0.5	29.3	33.1	1070.8	44.4	0.3	7.0	1122.5	1155.6
فبراير Feb	1.8	1.7	0.9	20.4	24.8	717.9	83.1	-	19.4	820.4	845.2
مارس Mar	7.3	2.6	2.6	41.2	53.7	1307.3	198.7	0.2	163.4	1669.6	1723.3
أبريل Apr	29.3	1.2	1.1	22.6	54.2	1241.6	10.3	-	3.4	1255.3	1309.5
مايو May	27.1	1.6	-	22.7	51.5	1198.9	54.3	0.2	4.2	1257.6	1309.1
يونيو Jun	26.5	1.1	-	21.1	48.9	1989.3	65.4	0.6	6.6	2061.9	2110.8
يوليو Jul	6.7	1.3	0.1	13.6	21.9	1274.7	32.8	-	9.7	1317.2	1339.1
أغسطس Aug	9.4	1.2	-	21.4	32.1	1176.2	51.0	-	7.3	1234.5	1266.6
سبتمبر Sep	1.6	0.8	-	31.1	33.5	901.1	57.3	-	6.1	964.5	998.1
أكتوبر Oct	-	-	0.3	22.9	-	1054.3	47.0	-	7.5	1108.8	1090.3
نوفمبر Nov	47.5	10.1	0.6	33.7	92.0	844.5	54.0	-	6.2	904.7	996.7
ديسمبر Dec	11.7	1.3	1.3	24.6	38.9	842.1	59.1	0.1	20.7	922.1	961.0

Source : Ministry of Finance.

المصدر: وزارة المالية.

(1) Annual data are taken from the Closing Account, while monthly and quarterly data are from the follow-up reports.

(1) البيانات السنوية مصدرها الحساب الختامي، أما البيانات الشهرية والفصلية فمصدرها كشوف المتابعة.

(2) From Non-oil Companies.

(2) من الشركات غير النفطية.

جدول (30) Table  
**الإنفاق العام بحسب الوزارات والإدارات**  
**Public Expenditure by Ministries and Departments**  
 (مليون دينار Million Dinars)

Description	سنوات منتهية في 31 مارس									البيان
	2007/08	2008/09	2009/10	2010/11	2011/12	2012/13	2013/14	2014/15	2015/16	
<b>Current Expenditures</b>	<b>6,797.1</b>	<b>9,321.3</b>	<b>8,095.0</b>	<b>11,329.2</b>	<b>11,097.4</b>	<b>12,824.1</b>	<b>12,394.3</b>	<b>14,271.4</b>	<b>12,125.9</b>	الإنفاق الجاري
Defence, Security and Justice	1,771.6	1,985.6	2,054.8	2,096.3	2,479.9	2,787.7	2,632.2	2,865.4	2,939.3	الأمن والدفاع والعدل
Education	728.4	886.5	933.2	993.8	1,215.1	1,533.7	1,601.5	1,668.4	1,699.8	وزارة التربية
Health	553.4	961.0	772.2	958.9	983.5	1,126.7	1,208.7	1,498.0	1,289.0	وزارة الصحة
Information	103.2	134.7	122.3	127.3	136.5	158.8	168.6	182.2	189.7	وزارة الإعلام
Social and Labour Affairs	209.2	274.6	281.8	279.6	293.4	352.0	398.4	488.5	442.4	وزارة الشؤون الإجتماعية والعمل
Electricity and Water	1,458.6	2,606.0	1,771.7	2,392.2	2,351.7	3,158.6	2,704.2	2,489.3	1,661.6	وزارة الكهرباء والماء
Public Works	99.3	119.6	130.6	153.1	176.4	206.4	225.5	232.8	242.9	وزارة الأشغال العامة
Communications	85.7	101.3	110.8	112.7	128.2	142.2	150.6	142.8	146.7	وزارة المواصلات
Customs and Ports	35.9	43.3	44.2	45.6	49.4	67.1	72.7	80.0	86.0	الجمارك والموانئ
Finance	63.9	62.4	79.6	87.7	85.8	95.6	104.9	102.0	101.3	وزارة المالية
Oil	46.7	261.3	135.7	944.9	895.6	656.9	640.0	1,589.1	375.5	وزارة النفط
Planning	7.9	8.9	11.1	19.1	19.5	13.3	15.6	10.4	15.5	وزارة التخطيط
Amiri Diwan and Other	693.7	1,084.2	1,072.3	2,409.4	1,437.0	1,664.0	1,770.1	2,043.8	2,017.3	الديوان الأميري وأخرى
Unclassified Expenditures	939.6	791.8	574.9	708.7	845.4	861.0	701.4	878.7	919.0	مصروفات غير مصنفة
<b>Land Acquisitions</b>	<b>267.9</b>	<b>179.4</b>	<b>10.1</b>	<b>3.6</b>	<b>21.0</b>	<b>135.4</b>	<b>12.6</b>	<b>51.3</b>	<b>4.0</b>	الإنفاق على الاستملاكات
<b>Capital Expenditure</b>	<b>89.8</b>	<b>122.1</b>	<b>226.6</b>	<b>152.9</b>	<b>147.0</b>	<b>158.7</b>	<b>209.3</b>	<b>197.2</b>	<b>226.0</b>	الإنفاق الرأسمالي
<b>Development Expenditure</b>	<b>938.4</b>	<b>1,178.5</b>	<b>1,071.2</b>	<b>1,684.4</b>	<b>1,631.0</b>	<b>1,516.4</b>	<b>1,517.9</b>	<b>1,610.8</b>	<b>1,876.4</b>	الإنفاق الإنشائي
Public Works	248.2	248.4	289.5	451.0	535.9	557.0	531.9	433.7	515.3	وزارة الأشغال العامة
Electricity and Water	466.7	685.3	588.6	1,009.6	835.9	750.7	663.5	565.1	671.3	وزارة الكهرباء والماء
Communications	29.0	28.1	36.2	46.3	48.9	47.6	46.6	45.5	41.4	وزارة المواصلات
Other	194.5	216.7	157.0	177.6	210.1	161.2	275.9	566.5	648.4	أخرى
<b>Transfers to Agencies and Public Institutions</b>	<b>1,604.7</b>	<b>7,460.9</b>	<b>1,847.8</b>	<b>3,050.8</b>	<b>4,111.1</b>	<b>4,407.6</b>	<b>4,769.2</b>	<b>5,284.7</b>	<b>4,013.6</b>	تحويلات الى هيئات ومؤسسات عامة
<b>Total</b>	<b>9,698.0</b>	<b>18,262.3</b>	<b>11,250.7</b>	<b>16,221.0</b>	<b>17,007.4</b>	<b>19,042.2</b>	<b>18,903.3</b>	<b>21,415.5</b>	<b>18,245.9</b>	المجموع

Source: Ministry of Finance.

المصدر: وزارة المالية.

جدول (31) Table  
 الرقم القياسي لأسعار المستهلك (1)  
 Consumer Price Index (1)  
 (2013 = 100)\*

الأقسام Divisions	بحسب أقسام الإنفاق By Items of Expenditure											الرقم القياي العالم Index	بحسب عمر السلعة By Durability of Goods				
	الأغذية والمشروبات	السجائر والتبغ	الكساء وملبوسات القدم	خدمات المسكن	المفروشات المنزلية ومعدات المنزلة	الصحة	النقل	الاتصالات	الترويحية والتقنية	التعليم	المطاعم والتفانيق		السلع والخدمات المتنوعة	سلع معمرة	سلع غير معمرة	سلع معمرة	خدمات
Period	167.06	3.33	80.33	332.12	114.33	14.80	75.42	39.77	38.45	41.86	34.15	58.38	1000.0	93.52	132.91	277.57	496.00
2012	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	97.4	...	...	...	...
2013	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	100.0	...	...	...	...
2014	102.6	105.6	103.4	104.7	104.6	100.4	101.9	98.2	99.9	105.0	101.6	99.0	103.1	101.5	103.9	98.2	104.5
2015	105.6	111.5	103.7	111.1	108.4	102.2	102.8	98.8	99.6	110.1	107.9	101.4	106.9	103.9	105.3	98.2	110.1
2016	107.4	111.8	104.5	118.0	111.0	103.4	107.0	100.8	97.8	114.1	115.4	102.2	110.6	106.6	106.5	98.6	115.6
2017	107.6	113.2	106.0	117.5	114.7	103.6	117.9	100.2	100.9	117.3	119.0	103.9	112.3	109.9	108.0	100.9	116.4
2018	107.6	126.2	105.5	116.2	117.0	105.6	119.5	103.8	105.1	118.9	121.0	107.5	113.0	112.1	108.1	106.1	115.7
2017 Q2 الربع الثاني	107.0	112.9	106.2	117.4	114.5	103.2	117.9	99.2	99.7	117.1	118.5	103.4	112.1	109.3	108.1	100.4	116.2
2017 Q3 الثالث	107.2	114.0	106.8	117.2	115.1	103.4	118.1	100.1	101.8	117.4	119.6	104.9	112.4	109.8	108.7	101.8	116.3
2017 Q4 الرابع	108.2	114.1	106.8	117.6	115.4	104.1	118.6	101.5	103.7	117.9	120.4	106.6	113.1	110.9	108.8	103.3	116.7
2018 Q1 الربع الأول	107.1	116.7	105.6	116.9	115.8	104.0	118.6	101.3	104.0	118.1	121.1	107.7	112.7	110.5	108.2	103.6	116.3
2018 Q2 الثاني	107.0	129.1	105.3	115.9	116.8	105.5	119.3	102.9	104.8	118.8	121.1	107.6	112.7	110.9	108.0	105.6	115.8
2018 Q3 الثالث	108.3	129.4	105.4	115.9	117.4	106.3	119.8	104.8	105.6	119.2	121.0	107.5	113.1	113.1	108.0	107.0	115.5
2018 Q4 الرابع	108.1	129.5	105.6	116.0	118.1	106.5	120.3	106.3	105.8	119.6	121.0	107.1	113.3	113.7	108.1	108.3	115.3
2019 Q1 الربع الأول	107.6	130.6	105.6	115.7	118.7	107.2	121.1	107.2	106.1	120.7	120.9	107.1	113.4	113.5	108.5	109.2	115.3
2019 Q2 الثاني	107.9	130.7	106.2	115.2	119.3	108.1	122.4	107.9	107.5	121.2	121.2	107.5	113.6	113.6	109.1	110.9	115.3
2018																	
Jun يونيو	107.5	129.4	105.3	115.9	117.1	106.2	119.9	103.6	105.5	119.2	121.0	107.9	112.9	111.2	108.0	106.1	116.0
Jul يوليو	108.4	129.4	105.2	115.9	117.2	106.4	119.7	104.4	105.4	119.2	121.0	107.7	113.1	111.9	107.9	106.7	116.0
Aug أغسطس	108.4	129.4	105.6	115.9	117.4	106.2	119.9	104.7	105.6	119.2	121.0	107.4	113.2	113.8	108.0	107.0	115.2
Sep سبتمبر	108.0	129.5	105.4	115.9	117.6	106.4	119.9	105.3	105.8	119.1	121.0	107.3	113.1	113.7	108.0	107.3	115.2
Oct أكتوبر	108.4	129.5	105.3	116.0	117.8	106.4	119.9	105.9	105.8	119.1	121.0	107.2	113.3	113.9	107.9	108.0	115.2
Nov نوفمبر	107.7	129.5	105.6	116.0	118.1	106.4	119.9	106.4	105.8	119.1	121.0	107.1	113.2	113.5	108.2	108.3	115.2
Dec ديسمبر	108.2	129.5	105.8	116.0	118.4	106.7	121.0	106.5	105.8	120.7	120.9	107.1	113.5	113.8	108.3	108.5	115.5
2019																	
Jan يناير	107.7	130.5	105.6	116.0	118.5	107.0	121.0	106.7	105.9	120.7	120.9	107.0	113.4	113.5	108.4	108.6	115.5
Feb فبراير	107.5	130.6	105.6	116.0	118.7	107.1	121.1	107.3	106.1	120.7	120.9	107.2	113.5	113.4	108.5	109.2	115.5
Mar مارس	107.6	130.6	105.6	115.2	118.9	107.5	121.1	107.7	106.4	120.8	120.9	107.2	113.3	113.5	108.6	109.9	115.0
Apr أبريل	107.4	130.7	105.7	115.2	119.1	108.0	121.1	106.6	106.5	120.8	120.9	107.2	113.3	113.3	108.7	110.3	115.0
May مايو	108.1	130.7	106.1	115.3	119.3	107.6	120.9	108.0	106.5	120.8	120.9	107.2	113.5	113.6	109.0	111.2	115.0
Jun يونيو	108.2	130.7	106.8	115.0	119.4	108.7	125.3	109.2	109.5	122.1	121.9	108.0	114.1	114.0	109.5	111.1	115.9

Source : Central Statistical Bureau

(1) Indicates also Cost of Living Index.

\* The Central Statistical Bureau revised the weights assigned to various components of the Consumer Price Index, based on a survey of household income and expenditure (household budget), for year 2013. Consequently, year 2013 has been taken as the base year (2013=100).

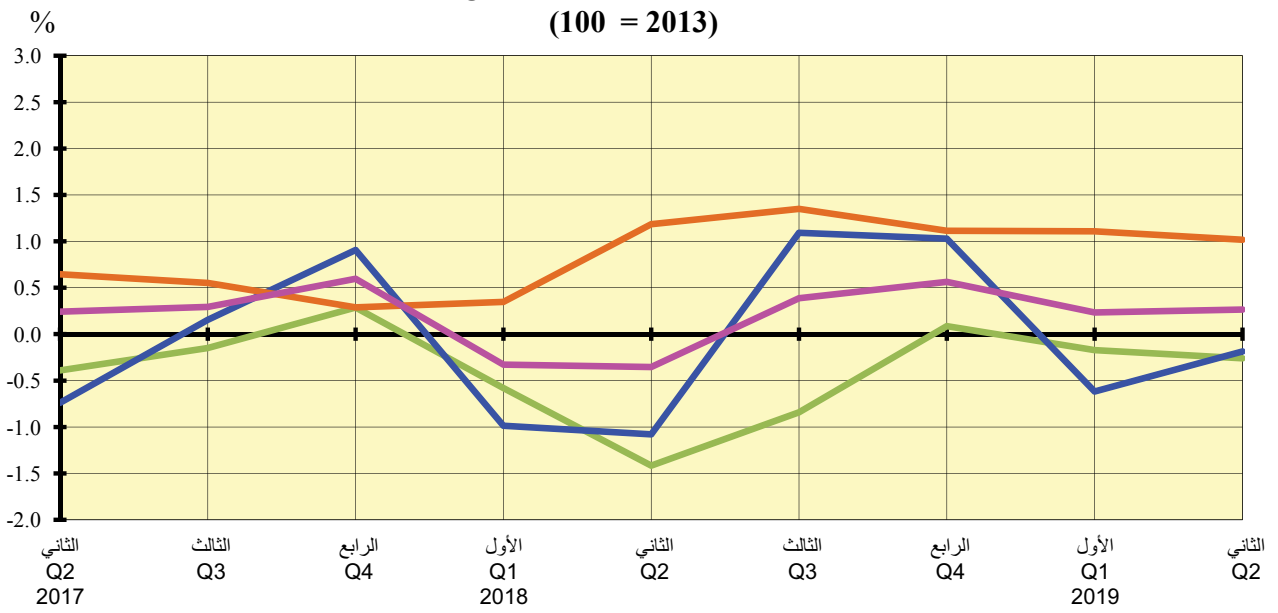
المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء

(1) يشير أيضا إلى الرقم القياسي لتكلفة المعيشة.

\* قامت الإدارة المركزية للإحصاء بتحديث الأوزان الترجيحية للمكونات المختلفة للرقم القياسي العام لأسعار المستهلك، اعتماداً على نتائج مسح للدخل والإنفاق الأسري (ميزانية الأسرة) لعام 2013 ومن ثم، فقد تم اتخاذ عام 2013 كسنة أساس (2013=100).

رسم بياني (4) Chart

معدلات التغير للرقم القياسي لأسعار المستهلك  
The Change Rates in Consumer Price Index  
(100 = 2013)



الرقم العام      المفروشات المنزلية ومعدات الصيانة      الأغذية والمشروبات      خدمات المسكن  
General Index      Household Maintenance & Furnishing Equipment      Food & Beverages      House Services

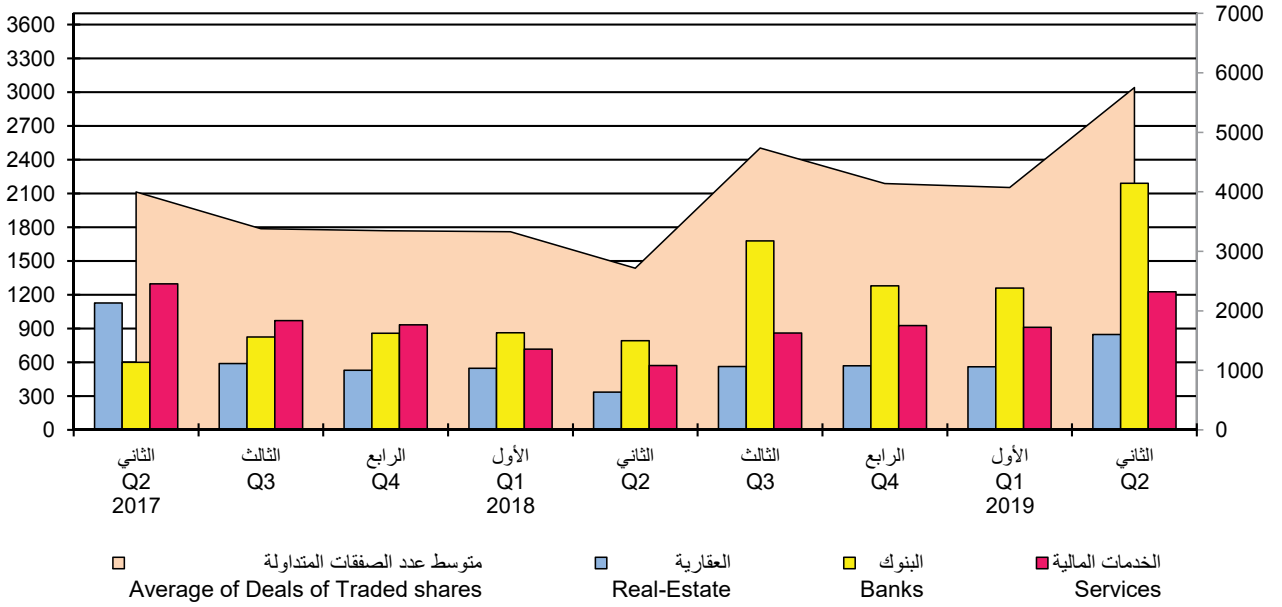
جدول (32) Table  
الرقم القياسي لأسعار الجملة  
Wholesale Price Index  
(2007 = 100)

الأقسام Divisions	سلع مستوردة Imported products	سلع محلية Local products	بحسب الأقسام الرئيسية				الرقم القياسي العام General Index
	المجموع Total	المجموع Total	الصناعات التحويلية Manufacturing	توليد الطاقة الكهربائية ومعالجة المياه Electricity, gas, steam and water	الزراعة وصيد الأسماك Agriculture, Forestry & Fishing	استغلال المحاجر Mining & Quarrying	
الأوزان الفترة Period Weights	644.3	355.7	900.2	51.7	44.9	3.2	1000.00
2012	119.8	115.0	118.0	100.0	141.0	116.6	118.1
2013	123.7	119.5	122.4	100.0	144.3	111.5	122.2
2014	126.6	122.4	125.6	100.0	147.0	105.3	125.2
2015	128.2	130.1	129.5	100.0	150.4	110.1	128.9
2016	130.5	130.6	131.3	100.0	151.0	115.1	130.5
2017	132.3	138.7	135.6	100.0	154.6	122.5	134.6
2018	133.5	141.4	137.5	100.0	155.3	124.0	136.3
الربع الثاني 2017 Q2	132.3	138.4	135.5	100.0	154.3	121.5	134.4
الثالث Q3	132.0	138.1	135.1	100.0	154.0	120.7	134.1
الرابع Q4	132.4	139.7	136.1	100.0	154.7	123.3	135.0
الربع الأول 2018 Q1	132.8	140.9	136.8	100.0	155.1	123.5	135.7
الثاني Q2	133.4	141.5	137.4	100.0	155.6	123.8	136.2
الثالث Q3	133.8	141.7	137.8	100.0	154.8	124.3	136.6
الرابع Q4	134.0	141.7	138.0	100.0	155.9	124.5	136.8
الربع الأول 2019 Q1	134.1	141.9	138.1	100.0	154.9	124.3	136.9
الثاني Q2	134.0	142.1	138.2	100.0	153.3	123.7	136.9
2018							
Jun يونيو	133.6	141.6	137.6	100.0	156.5	123.8	136.4
Jul يوليو	133.6	141.7	137.7	100.0	155.6	123.8	136.5
Aug أغسطس	133.9	141.6	137.9	100.0	154.3	124.5	136.6
Sep سبتمبر	133.9	141.7	137.9	100.0	154.5	124.5	136.7
Oct أكتوبر	133.9	141.7	137.9	100.0	155.0	124.7	136.7
Nov نوفمبر	134.1	141.7	138.0	100.0	156.7	124.4	136.8
Dec ديسمبر	134.1	141.8	138.1	100.0	156.0	124.4	136.9
2019							
Jan يناير	134.1	141.7	138.1	100.0	153.8	124.4	136.8
Feb فبراير	134.1	142.0	138.1	100.0	155.0	124.4	136.9
Mar مارس	134.2	142.1	138.2	100.0	155.9	124.1	137.0
Apr أبريل	134.2	142.2	138.3	100.0	155.3	124.1	137.0
May مايو	134.0	142.0	138.2	100.0	152.3	124.1	136.8
Jun يونيو	133.9	142.2	138.2	100.0	152.3	123.0	136.8

Source : Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء .

رسم بياني (5) Chart  
 بورصة الكويت : متوسط عدد صفقات الأسهم المتداولة  
 Boursa Kuwait : The Average of Number of Deals of Traded Shares



جدول (33) Table

بورصة الكويت \*

Boursa Kuwait \*

كميات وعدد صفقات الأسهم المتداولة (السوق الرسمي)

Volume and Number of Deals of Traded Shares (Official Market)

(الكميات بالآلاف Volume in Thousands)

الفترة Period	النفط والغاز Oil & Gas	مواد أساسية Basic Materials	الصناعية Industrial	سلع استهلاكية Consumer Goods	رعاية صحية Health Care	خدمات استهلاكية Consumer Services	اتصالات Telecomm -unications	مفاتيح Utilities	البنوك Banks	التأمين Insurance	العقار Real Estate	خدمات مالية Financial Services	أدوات مالية Financial Instruments	تكنولوجيا Technology	الإجمالي Grand Total
2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	83136142
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1198286)
2013	4395135	295401	15879411	1379135	48445	1200539	1834595	-	7263470	295853	43619992	49772346	-	522885	126507206
	(92859)	(16057)	(248022)	(30004)	(1470)	(50888)	(42501)	-	(215497)	(11062)	(650270)	(756624)	-	(20793)	(2136047)
2014	2634909	183880	5362842	555520	28780	624927	1226556	-	4522101	161837	13519886	23865424	-	299390	52986052
	(51150)	(10291)	(128306)	(16696)	(1205)	(30694)	(70726)	-	(154379)	(5729)	(258176)	(448242)	-	(10361)	(1185955)
2015	1914918	97155	4219043	303374	31580	606964	2539422	-	2887187	26797	12799967	15925346	-	157922	41509674
	(36129)	(8286)	(108119)	(13244)	(1631)	(34388)	(112319)	-	(110972)	(2241)	(220040)	(305911)	-	(7451)	(960731)
2016	1429389	131183	2606596	325433	57451	914241	1743675	-	3778363	31725	7992996	11238157	-	68843	30318052
	(27830)	(8419)	(73614)	(15698)	(896)	(37179)	(47495)	-	(98313)	(2834)	(149264)	(247420)	-	(3908)	(712870)
2017	1437395	247001	3164870	502860	6078	788824	2376842	-	6652377	69163	16490977	18398384	-	86345	50221116
	(38785)	(12710)	(119543)	(18741)	(590)	(37173)	(82006)	-	(200056)	(5655)	(285251)	(386589)	-	(6737)	(1193836)
2018	535066	232628	1791795	124184	2219	701181	1066777	-	6359890	26951	4562192	5940841	-	13100	21356822
	(17634)	(22300)	(134331)	(11296)	(163)	(48194)	(85076)	-	(286300)	(3340)	(124605)	(190147)	-	(1318)	(924704)
2017 Q2 الربع الثاني	204074	31887	560361	57291	980	100618	390647	-	1247761	3902	3479388	3290514	-	6682	9374104
	(7318)	(1808)	(23515)	(2771)	(196)	(5717)	(11222)	-	(33640)	(606)	(63127)	(72614)	-	(1307)	(223841)
Q3 الثالث	125327	39334	286700	33837	365	41631	401372	-	1150156	7275	1373358	2158690	-	11338	5629385
	(5500)	(3050)	(22257)	(3067)	(77)	(5209)	(20997)	-	(51125)	(1018)	(36513)	(60217)	-	(640)	(209670)
Q4 الرابع	105575	40500	299630	29773	-	126561	446590	-	1182668	3784	1125742	2036257	-	1194	5398273
	(4353)	(2832)	(20028)	(2465)	-	(8038)	(26219)	-	(54008)	(670)	(33377)	(58795)	-	(139)	(210924)
2018 Q1 الربع الأول	92097	44797	582452	26400	785	187753	221669	-	1370120	2514	1242073	1304539	-	10795	5085994
	(4195)	(3806)	(30702)	(2069)	(66)	(14214)	(17000)	-	(52556)	(550)	(33342)	(43742)	-	(1006)	(203248)
Q2 ** الثاني	56837	56941	273931	43663	197	179468	211745	-	943780	12268	689963	1091623	-	1516	3561932
	(2380)	(4368)	(21678)	(3559)	(20)	(11483)	(17411)	-	(48290)	(1064)	(20528)	(34800)	-	(189)	(165770)
Q3 ** الثالث	68228	64634	620821	25061	970	195127	308357	-	2258133	8499	1426483	1818949	-	499	6795762
	(2739)	(6122)	(51284)	(2514)	(44)	(12285)	(28361)	-	(107396)	(1083)	(36053)	(55116)	-	(74)	(303071)
Q4 ** الرابع	317904	66256	314591	29060	267	138832	325006	-	1787857	3670	1203672	1725730	-	289	5913134
	(8320)	(8004)	(30667)	(3154)	(33)	(10212)	(22304)	-	(78058)	(643)	(34682)	(56489)	-	(49)	(252615)
2019 Q1 ** الربع الأول	446102	48978	446891	37423	128	229175	269120	-	3568280	22725	2463145	2584638	-	242	10116847
	(9816)	(6153)	(32500)	(5230)	(52)	(11343)	(17904)	-	(113638)	(1391)	(59203)	(73654)	-	(77)	(330961)
Q2 ** الثاني	104984	56687	446811	34112	246	84777	410509	-	2860975	5689	1610654	2906469	-	270	8522183
	(3859)	(7650)	(44217)	(2907)	(2)	(6092)	(28260)	-	(138033)	(589)	(53300)	(77332)	-	(140)	(362381)

تابع جدول (33) Cont'd Table

بورصة الكويت \*

Boursa Kuwait \*

كميات وعدد صفقات الأسهم المتداولة (السوق الرسمي)

Volume and Number of Deals of Traded Shares (Official Market)

(الكميات بالآلاف (Volume in Thousands

الفترة Period	النفط والغاز Oil & Gas	مواد أساسية Basic Materials	الصناعية Industrial	سلع استهلاكية Consumer Goods	رعاية صحية Health Care	خدمات استهلاكية Consumer Services	اتصالات Telecomm - unications	مرافق Utilities	البنوك Banks	التأمين Insurance	العقار Real Estate	خدمات مالية Financial Services	أدوات مالية Financial Instruments	تكنولوجيا Technology	الإجمالي Grand Total
2018															
Jun ** يونيو	10873 (501)	17279 (1229)	78329 (5339)	8809 (571)	5 (2)	29705 (1857)	92297 (6678)	-	354498 (16966)	9352 (498)	182601 (5394)	232751 (8436)	-	96 (9)	1016596 (47480)
Jul ** يوليو	36474 (1379)	27043 (1964)	305075 (20192)	6521 (558)	436 (24)	62507 (4321)	107424 (9973)	-	1059126 (47652)	4068 (423)	577853 (15931)	729016 (23992)	-	241 (28)	2915784 (126437)
Aug ** أغسطس	10972 (576)	12421 (1383)	164949 (16969)	4396 (676)	400 (2)	61047 (3131)	80549 (9084)	-	517981 (27394)	2233 (302)	291456 (9232)	634462 (16314)	-	139 (19)	1781004 (85082)
Sep ** سبتمبر	20782 (784)	25170 (2775)	150798 (14123)	14144 (1280)	135 (18)	71573 (4833)	120384 (9304)	-	681026 (32350)	2198 (358)	557175 (10890)	455471 (14810)	-	119 (27)	2098974 (91552)
Oct ** أكتوبر	21232 (1042)	27711 (3272)	105804 (10260)	8278 (814)	21 (2)	27135 (2509)	127844 (8909)	-	476099 (25418)	1613 (288)	288628 (7688)	400258 (15312)	-	36 (15)	1484658 (75529)
Nov ** نوفمبر	133522 (3382)	14670 (1724)	91155 (8402)	7874 (824)	3 (4)	73104 (4297)	58152 (5192)	-	466509 (19666)	1177 (183)	467972 (12847)	629536 (19094)	-	203 (14)	1943875 (75629)
Dec ** ديسمبر	163150 (3896)	23875 (3008)	117632 (12005)	12908 (1516)	243 (27)	38594 (3406)	139011 (8203)	-	845250 (32974)	880 (172)	447073 (14147)	695936 (22083)	-	51 (20)	2484601 (101457)
2019															
Jan ** يناير	272240 (5114)	22494 (3297)	188603 (12937)	16679 (1852)	30 (18)	85822 (4207)	88684 (5715)	-	1184722 (37429)	9433 (568)	1012749 (22991)	1077421 (28855)	-	144 (19)	3959021 (123002)
Feb ** فبراير	106855 (2439)	8242 (946)	115837 (8275)	9289 (1891)	29 (15)	27814 (1581)	71708 (5300)	-	911082 (31462)	6097 (495)	577960 (14737)	672696 (20432)	-	50 (29)	2507660 (87602)
Mar ** مارس	67008 (2263)	18242 (1910)	142451 (11288)	11454 (1487)	69 (19)	115539 (5555)	108727 (6889)	-	1472476 (44747)	7194 (328)	872436 (21475)	834521 (24367)	-	48 (29)	3650166 (120357)
Apr ** أبريل	51834 (1777)	22678 (2832)	168023 (15451)	8138 (998)	0 (1)	53150 (3157)	144022 (7895)	-	962765 (46555)	1215 (271)	757063 (23846)	1472696 (38823)	-	181 (82)	3641765 (141688)
May ** مايو	33770 (1355)	22047 (2376)	103883 (12416)	3935 (579)	246 (1)	19316 (1550)	110942 (8948)	-	958702 (50170)	1977 (138)	418046 (15653)	584348 (19560)	-	38 (39)	2257251 (112785)
Jun ** يونيو	19380 (727)	11962 (2442)	174906 (16350)	22039 (1330)	-	12311 (1385)	155545 (11417)	-	939508 (41308)	2497 (180)	435544 (13801)	849424 (18949)	-	51 (19)	2623166 (107908)

Source : Boursa Kuwait.

Note: Figures in parentheses refer to number of deals of traded shares.

(\*) In accordance with the new classification of sectors in Boursa Kuwait applied as from 13/5/2012, sector-wise details prior to 2012 Q3 are not available.

(\*\*) Reformation of companies' listing in Boursa Kuwait's sectors and delisting of the Financial Instruments sector as from 1/4/2018, bringing the total number of sectors to 13.

المصدر : بورصة الكويت .

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير إلى عدد صفقات الأسهم المتداولة.

(\*) تفاصيل التوزيعات القطاعية غير متاحة للفترة ما قبل الربع الثالث لعام 2012

وفقا للتصويب الجديد لبورصة الكويت، وذلك اعتبارا من 13/5/2012.

(\*\*) بدء إعادة تشكيل إدراج الشركات في قطاعات بورصة الكويت، والغاء إدراج قطاع الأدوات المالية

اعتبارا من 1/4/2018، ليصبح بذلك عدد القطاعات المدرجة 13 قطاع.

جدول (34)

## بورصة الكويت \*

## Boursa Kuwait \*

قيمة الأسهم المتداولة (السوق الرسمي)

Value of Traded Shares (Official Market)

(بالآلاف الدنانير - Thousand Dinars)

الفترة Period	النفط والغاز Oil & Gas	مواد أساسية Basic Materials	الصناعية Industrial	سلع استهلاكية Consumer Goods	رعاية صحية Health Care	خدمات استهلاكية Consumer Services	اتصالات Telecomm - unications	منافع Utilities	البنوك Banks	التأمين Insurance	العقار Real Estate	خدمات مالية Financial Services	أدوات مالية Financial Instruments	تكنولوجيا Technology	الإجمالي Grand Total
2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7214653
2013	365821	87325	1363911	181453	28799	197302	375216	-	1940174	25987	3057868	3422385	-	56386	11102627
2014	180101	72517	719609	112811	14968	97539	400436	-	1828812	14427	1006106	1618345	-	21375	6087045
2015	78114	32426	430327	125813	4534	115782	634639	-	997278	3808	651476	859201	-	10323	3943722
2016	48828	40032	296061	163548	26447	74281	295933	-	985010	3434	363282	569926	-	5898	2872681
2017	79122	103134	649760	110978	1686	77990	666120	-	1723569	5855	938034	1340457	-	10582	5707288
2018	21036	140307	600097	40544	1581	80740	398423	-	2187992	6743	240318	408729	-	1302	4127812
2017 Q2	12465	13888	125067	13777	235	11982	70101	-	288585	423	200426	231250	-	781	968980
Q3	5567	18871	109729	17230	122	8665	162570	-	412154	1645	101877	207354	-	1413	1047196
Q4	4310	20506	102268	10112	-	12273	191460	-	396483	506	65491	182455	-	124	985986
2018 Q1	4411	21591	105346	8859	106	20762	69232	-	360203	400	67491	98077	-	1027	757505
Q2 **	2649	32760	85708	12512	102	26281	74471	-	344654	4024	35966	68328	-	179	687635
Q3 **	2348	41515	259999	9213	1125	21005	139631	-	833390	1589	71835	131842	-	64	1513556
Q4 **	11628	44441	149044	9959	249	12692	115089	-	649745	730	65025	110481	-	32	1169115
2019 Q1 **	15160	24970	129067	13343	76	20116	94343	-	1280554	2578	110434	175602	-	26	1866270
Q2 **	4535	29944	168820	4128	300	11481	164360	-	1226314	1168	113681	255149	-	23	1979903
2018															
Jun **	481	9300	23619	2572	1	7578	35805	-	129258	3498	11216	18732	-	12	242071
Jul **	1206	13712	110077	2486	493	7892	47139	-	360571	730	31643	57364	-	32	633345
Aug **	515	7249	70769	1538	488	4932	36391	-	175277	462	16915	41858	-	18	356411
Sep **	627	20553	79153	5189	144	8181	56102	-	297542	398	23278	32620	-	14	523800
Oct **	1973	13910	50103	3688	3	2683	33036	-	161260	262	16679	26238	-	4	309840
Nov **	4668	10810	33459	2680	1	5947	20506	-	147965	198	23520	35037	-	22	284811
Dec **	4987	19721	65482	3590	246	4062	61547	-	340521	270	24827	49206	-	6	574464
2019															
Jan **	8631	11239	50264	6332	3	6737	25786	-	393457	727	44085	63166	-	15	610442
Feb **	4073	4520	34042	3350	3	2806	28084	-	294456	368	26114	40852	-	6	438675
Mar **	2456	9211	44762	3660	71	10572	40474	-	592641	1483	40236	71584	-	5	817153
Apr **	2209	12096	56202	989	0	6466	42387	-	412386	235	48655	121032	-	15	702672
May **	1506	10609	45952	842	300	2415	49610	-	411276	271	37960	56326	-	3	617069
Jun **	820	7239	66667	2297	-	2601	72363	-	402652	662	27067	77790	-	5	660162

Source : Boursa Kuwait.

المصدر : بورصة الكويت .

(\*) In accordance with the new classification of sectors in Boursa Kuwait applied as from 13/5/2012,

(\*) تفاصيل التوزيعات القطاعية غير متاحة للفترة ما قبل الربع الثالث لعام 2012

sector-wise details prior to 2012 Q3 are not available.

وفقاً للتبويب الجديد لبورصة الكويت وذلك اعتباراً من 13/5/2012.

(\*\*) Reformation of companies' listing in Boursa Kuwait's sectors and delisting of the Financial

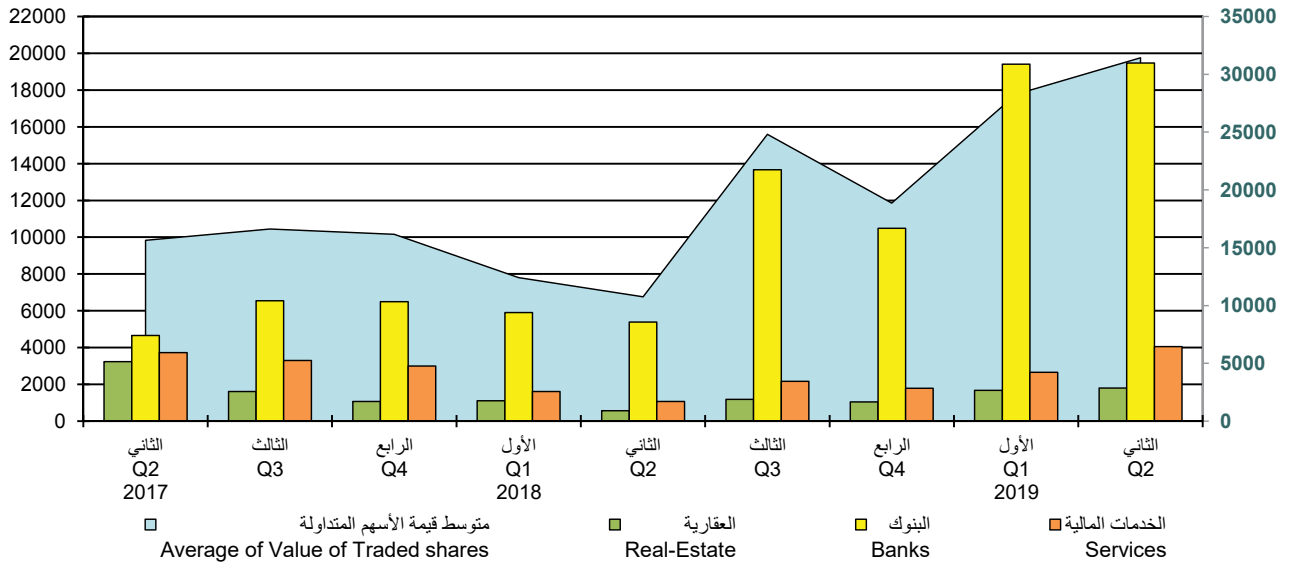
(\*\*) بدء إعادة تشكيل إدراج الشركات في قطاعات بورصة الكويت، وإلغاء إدراج قطاع الأدوات المالية

Instruments sector as from 1/4/2018, bringing the total number of sectors to 13.

اعتباراً من 1/4/2018، ليصبح بذلك عدد القطاعات المدرجة 13 قطاع.

رسم بياني (6) بورصة الكويت: متوسط قيمة الأسهم المتداولة  
Boursa Kuwait : The Average of Value of Traded Shares

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (أ-34) Table  
**بورصة الكويت \***  
**Boursa Kuwait \***  
**مؤشر السوق العام**  
**Main Market Index**  
(1000=1993/12/29)

نهاية الفترة	النفط والغاز	مواد أساسية	الصناعية	سلع استهلاكية	رعاية صحية	خدمات استهلاكية	اتصالات	منافع	البنوك	التأمين	العقارية	خدمات مالية	أدوات مالية	تكنولوجيا	المؤشر العام
End of Period	Oil & Gas	Basic Materials	Industrial	Consumer Goods	Health Care	Consumer Services	Telecommunications	Utilities	Banks	Insurance	Real Estate	Financial Services	Financial Instruments	Technology	General Index
2012	929.7	976.1	934.4	920.2	917.4	939.3	894.3	1000.0	1004.9	914.3	994.4	830.7	1082.0	835.1	5934.3
2013	1158.3	1159.7	1160.0	1235.6	1054.1	1119.8	838.5	1000.0	1072.3	1130.0	1371.5	1104.4	1082.0	1019.5	7549.5
2014	1063.0	1131.3	1070.4	1225.9	940.3	1081.6	570.4	1000.0	1005.1	1177.4	1128.0	832.1	1082.0	916.3	6535.7
2015	818.7	986.4	1043.0	1094.9	925.3	1008.7	598.6	1000.0	907.1	1127.0	940.8	595.4	1082.0	820.2	5615.1
2016	780.7	1004.8	1344.0	1125.1	1244.4	924.6	636.2	1000.0	837.2	994.3	870.2	597.1	1082.0	607.2	5748.1
2017	963.6	1254.4	1839.4	822.4	1510.5	901.1	558.4	1000.0	912.6	1106.0	933.1	618.9	1082.0	478.6	6408.0
2018	1142.4	1159.3	963.8	656.0	946.8	985.5	887.5	1000.0	1092.7	992.9	869.7	933.7	1082.0	785.7	5079.6
2017 Q2 الربع الثاني	968.8	1256.5	1901.7	1084.2	1605.2	1055.6	603.5	1000.0	916.6	1071.2	943.6	676.0	1082.0	660.9	6762.8
Q3 الثالث	985.0	1310.1	1790.9	1051.1	1510.5	933.0	613.6	1000.0	955.8	1116.3	948.2	701.1	1082.0	573.3	6679.7
Q4 الرابع	963.6	1254.4	1839.4	822.4	1510.5	901.1	558.4	1000.0	912.6	1106.0	933.1	618.9	1082.0	478.6	6408.0
2018 Q1 الربع الأول	918.8	1352.1	1888.9	866.6	1432.2	845.4	592.0	1000.0	927.6	1000.0	1124.5	595.8	1082.0	485.3	6633.4
Q2 ** الثاني	1061.5	1032.8	970.9	890.2	998.9	1072.6	879.5	1000.0	997.6	924.2	955.0	995.5	-	945.8	4890.4
Q3 ** الثالث	1134.3	1163.8	981.9	843.2	995.6	989.5	919.7	1000.0	1086.0	953.9	892.5	971.4	-	851.2	5128.0
Q4 ** الرابع	1142.4	1159.3	963.8	656.0	946.8	985.5	887.5	1000.0	1092.7	992.9	869.7	933.7	-	785.7	5079.6
2019 Q1 ** الربع الأول	1187.3	1187.5	943.6	646.8	952.1	951.3	966.3	1000.0	1275.3	1012.5	851.9	1029.7	-	648.2	5617.8
Q2 ** الثاني	1150.7	1106.3	902.9	779.8	942.1	952.0	991.6	1000.0	1354.3	931.8	934.3	1036.7	-	622.0	5832.1
2018															
Jun ** يونيو	1061.5	1032.8	970.9	890.2	998.9	1072.6	879.5	1000.0	997.6	924.2	955.0	995.5	-	945.8	4890.4
Jul ** يوليو	1056.1	1070.3	1012.6	886.4	996.3	1057.5	944.7	1000.0	1075.0	940.0	985.1	996.7	-	967.6	5167.6
Aug ** أغسطس	1097.2	1118.2	1006.8	890.4	996.3	1057.0	931.6	1000.0	1062.2	932.9	986.8	995.3	-	865.7	5132.3
Sep ** سبتمبر	1134.3	1163.8	981.9	843.2	995.6	989.5	919.7	1000.0	1086.0	953.9	892.5	971.4	-	851.2	5128.0
Oct ** أكتوبر	1116.0	1213.7	973.0	797.4	995.6	965.1	877.8	1000.0	1072.4	955.2	859.2	941.1	-	909.4	5042.2
Nov ** نوفمبر	1131.8	1190.6	963.4	732.7	964.6	990.4	907.7	1000.0	1090.3	944.5	885.3	961.1	-	785.7	5109.2
Dec ** ديسمبر	1142.4	1159.3	963.8	656.0	946.8	985.5	887.5	1000.0	1092.7	992.9	869.7	933.7	-	785.7	5079.6
2019															
Jan ** يناير	1156.4	1169.3	930.2	608.8	938.8	934.7	910.9	1000.0	1137.0	972.2	882.4	985.6	-	785.7	5206.0
Feb ** فبراير	1224.1	1162.8	931.5	601.2	875.1	945.7	904.8	1000.0	1156.0	986.0	848.6	972.9	-	858.5	5231.7
Mar ** مارس	1187.3	1187.5	943.6	646.8	952.1	951.3	966.3	1000.0	1275.3	1012.5	851.9	1029.7	-	648.2	5617.8
Apr ** أبريل	1171.8	1173.9	918.5	672.6	962.2	969.3	901.1	1000.0	1294.5	946.7	869.8	1050.5	-	654.8	5630.0
May ** مايو	1132.2	1167.2	887.7	696.6	942.1	960.7	984.4	1000.0	1319.6	946.0	929.1	1032.1	-	701.3	5731.7
Jun ** يونيو	1150.7	1106.3	902.9	779.8	942.1	952.0	991.6	1000.0	1354.3	931.8	934.3	1036.7	-	622.0	5832.1

Source : Boursa Kuwait.

المصدر : بورصة الكويت.

(\*) In accordance with the new classification of sectors in Boursa Kuwait applied as from 13/5/2012, sector-wise details prior to 2012 Q3 are not available.

(\*) تفاصيل التوزيعات القطاعية غير متاحة للفترة ما قبل الربع الثالث لعام 2012

وفقاً للتبويب الجديد لبورصة الكويت وذلك اعتباراً من 13/5/2012.

(\*\*) Reformation of companies' listing in Boursa Kuwait's sectors and delisting of the Financial Instruments sector as from 1/4/2018, bringing the total number of sectors to 13.

(\*\*) بدء إعادة تشكيل إدراج الشركات في قطاعات بورصة الكويت، وإلغاء إدراج قطاع الأدوات المالية اعتباراً من 1/4/2018، ليصبح بذلك عدد القطاعات المدرجة 13 قطاع.

جدول (ب-34) Table

**بورصة الكويت \***  
**Bousa Kuwait \***  
**المؤشر الوزني**  
**weighted Index**  
(29/12/2000=100)

نهاية الفترة	النفط والغاز	مواد أساسية	الصناعية	سلع استهلاكية	رعاية صحية	خدمات استهلاكية	اتصالات	مناجم	البنوك	التأمين	العقارية	خدمات مالية	أدوات مالية	تكنولوجيا	المؤشر العام
End of Period	Oil & Gas	Basic Materials	Industrial	Consumer Goods	Health Care	Consumer Services	Telecommunications	Utilities	Banks	Insurance	Real Estate	Financial Services	Financial Instruments	Technology	General Index
2011	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	405.6
2012	421.3	482.3	521.3	598.2	442.7	499.2	514.9	500.0	488.5	498.5	541.0	467.7	541.0	384.9	417.7
2013	516.5	595.8	576.4	890.7	540.6	549.1	466.4	500.0	511.4	549.7	644.7	589.4	541.0	486.5	452.9
2014	470.4	607.7	573.3	991.1	473.6	496.7	384.0	500.0	515.4	612.1	594.3	552.4	541.0	421.0	438.9
2015	316.6	537.6	498.5	810.5	473.3	466.6	296.6	500.0	463.5	671.8	581.6	416.6	541.0	372.4	381.7
2016	268.4	562.4	587.7	944.5	592.8	452.5	330.0	500.0	430.5	599.0	553.5	430.3	541.0	321.6	380.1
2017	288.3	752.2	730.7	508.7	622.8	448.4	326.2	500.0	482.3	656.0	527.9	408.1	541.0	253.2	401.4
2016 Q1 الربع الأول	296.7	537.0	484.5	917.0	475.3	455.2	299.6	500.0	417.3	625.1	537.6	402.4	541.0	411.0	359.8
Q2 الثاني	272.5	541.1	498.8	945.9	505.9	511.4	292.6	500.0	399.8	619.2	526.3	376.6	541.0	443.9	351.4
Q3 الثالث	257.2	525.2	502.2	938.1	519.5	441.9	285.0	500.0	402.3	594.9	529.9	401.9	541.0	439.7	351.9
Q4 الرابع	268.4	562.4	587.7	944.5	592.8	452.5	330.0	500.0	430.5	599.0	553.5	430.3	541.0	321.6	380.1
2017 Q1 الربع الأول	290.3	732.1	644.0	931.5	638.9	456.3	352.5	500.0	468.7	577.5	582.8	502.6	541.0	414.5	413.3
Q2 الثاني	294.2	722.1	720.8	905.3	627.4	486.6	322.2	500.0	455.7	559.7	542.4	420.0	541.0	372.0	399.3
Q3 الثالث	288.5	768.5	761.0	763.3	622.8	487.8	373.6	500.0	506.2	641.8	565.5	436.8	541.0	307.1	430.7
Q4 الرابع	288.3	752.2	730.7	508.7	622.8	448.4	326.2	500.0	482.3	656.0	527.9	408.1	541.0	253.2	401.4
2018 Q1 الربع الأول	278.0	817.3	759.1	579.4	603.8	383.0	351.0	500.0	505.2	616.8	535.6	390.6	541.0	260.9	415.8
2017															
Mar مارس	290.3	732.1	644.0	931.5	638.9	456.3	352.5	500.0	468.7	577.5	582.8	502.6	541.0	414.5	413.3
Apr أبريل	318.7	724.1	654.6	902.8	610.7	452.0	341.6	500.0	470.3	562.1	560.6	469.2	541.0	360.4	408.3
May مايو	309.7	729.4	692.1	973.5	631.1	445.5	335.6	500.0	572.1	572.1	549.6	435.5	541.0	373.7	404.5
Jun يونيو	294.2	722.1	720.8	905.3	627.4	486.6	322.2	500.0	455.7	559.7	542.4	420.0	541.0	372.0	399.3
Jul يوليو	309.0	726.0	751.0	801.9	644.1	512.6	337.6	500.0	477.4	564.7	551.0	440.7	541.0	353.3	413.3
Aug أغسطس	303.7	763.8	765.5	774.8	622.8	517.6	367.8	500.0	504.3	687.1	567.4	433.2	541.0	317.0	430.6
Sep سبتمبر	288.5	768.5	761.0	763.3	622.8	487.8	373.6	500.0	506.2	641.8	565.5	436.8	541.0	307.1	430.7
Oct أكتوبر	292.4	740.4	725.0	692.8	622.8	500.7	344.3	500.0	502.7	644.2	549.9	429.6	541.0	285.1	419.9
Nov نوفمبر	278.0	725.5	721.2	584.1	622.8	499.0	330.1	500.0	473.6	590.9	523.6	406.5	541.0	251.0	398.8
Dec ديسمبر	288.3	752.2	730.7	508.7	622.8	448.4	326.2	500.0	482.3	656.0	527.9	408.1	541.0	253.2	401.4
2018															
Jan يناير	295.7	787.0	754.3	494.3	632.6	437.1	348.5	500.0	493.5	600.2	553.8	411.6	541.0	260.9	412.0
Feb فبراير	297.9	790.3	743.0	484.0	594.0	411.2	345.6	500.0	503.1	629.9	564.1	400.3	541.0	297.2	414.0
Mar مارس	278.0	817.3	759.1	579.4	603.8	383.0	351.0	500.0	505.2	616.8	535.6	390.6	541.0	260.9	415.8

Source : Boursa Kuwait.

المصدر : بورصة الكويت .

(\*) In accordance with the new classification of sectors in Boursa Kuwait applied as from 13/5/2012, sector-wise details prior to 2012 Q3 are not available.

(\*) تفاصيل التوزيعات القطاعية غير متاحة للفترة ما قبل الربع الثالث لعام 2012 وفقاً للتبويب الجديد لبورصة الكويت وذلك اعتباراً من 13/5/2012.

جدول (35) Table  
ملخص التجارة الخارجية \*  
Summary of Foreign Trade\*  
(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	الصادرات Exports						الواردات Imports	الميزان التجاري Trade Balance	
	الصادرات النفطية		الصادرات غير النفطية						
	Oil Exports		Non-Oil Exports						Total Exports
	القيمة Value	من الإجمالي (%) (%) of the Total	وطنية المنشأ National origin	إعادة تصدير Re-Exports	إجمالي القيمة Total Value	من الإجمالي (%) (%) of the Total			
2013	30505.4	94.3	1445.8	412.2	1857.9	5.7	32363.3	8308.8	24054.5
2014	26833.7	93.7	1283.9	518.9	1802.8	6.3	28636.5	8829.3	19807.2
2015	14581.5	89.6	1184.9	513.9	1698.7	10.4	16280.2	9316.1	6964.1
2016	12526.1	89.8	982.0	444.0	1426.0	10.2	13952.1	9269.3	4682.8
2017	15033.6	90.1	1034.0	609.9	1643.9	9.9	16677.5	10183.0	6494.5
2018	19744.5	90.9	1322.7	658.6	1981.3	9.1	21725.8	10828.9	10896.9
الربع الثاني 2017 Q2	3490.5	89.7	262.7	136.7	399.4	10.3	3892.1	2430.8	1461.4
الثالث Q3	3532.5	89.8	229.1	167.2	396.3	10.1	3934.5	2517.5	1417.0
الرابع Q4	4295.2	91.1	247.9	170.4	418.3	8.9	4713.5	2695.3	2018.2
الربع الأول 2018 Q1	4409.7	89.3	385.7	216.0	601.7	10.7	5011.4	2688.0	2323.4
الثاني Q2	4867.6	90.9	334.3	155.6	489.9	9.1	5357.5	2712.2	2645.3
الثالث Q3	5480.4	92.2	315.4	149.8	465.2	7.8	5945.6	2807.0	3138.6
الرابع Q4	4986.8	92.0	287.3	137.3	424.5	8.0	5411.3	2621.7	2789.6
الربع الأول 2019 Q1	4520.9	91.4	253.3	171.2	424.5	8.6	4945.5	2561.8	2383.7
الثاني Q2	4746.5	91.0	285.3	185.1	470.4	9.0	5216.9	2544.2	2672.7

Source : Central Statistical Bureau.

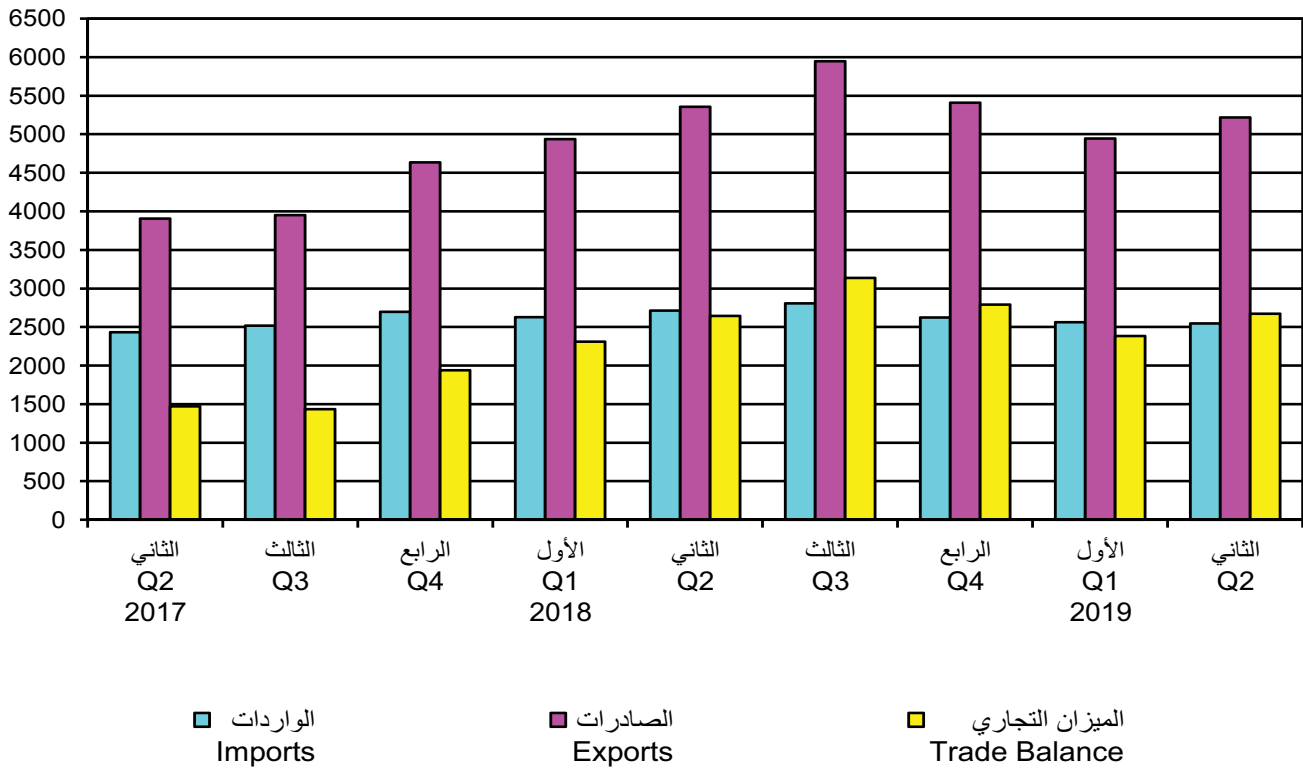
(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

رسم بياني (7)  
التجارة الخارجية  
Foreign Trade

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (أ-35) Table

الأرقام القياسية للمصادرات (الحجم / قيمة الوحدة) \*  
Exports Indices (Volume / Unit Value) \*

(2010=100)

الفترة Period	الأرقام القياسية لحجم الصادرات Exports Volume Indices			الأرقام القياسية لقيمة وحدة الصادرات Exports Unit Value Indices			التبادل التجاري ** Terms of Trade **
	الوقود Fuel	غير الوقود Non-Fuel	الإجمالي Total	الوقود Fuel	غير الوقود Non-Fuel	الإجمالي Total	
2013	135.0	122.5	134.0	135.7	115.9	134.5	123.3
2014	131.3	125.8	130.7	122.7	109.6	122.0	116.9
2015	124.0	149.8	125.6	70.8	84.8	72.2	64.6
2016	127.6	125.9	126.3	59.1	88.2	61.8	55.7
2017	116.9	123.6	116.4	77.0	103.0	79.7	73.7
2018	118.3	135.3	118.4	100.2	107.4	101.8	85.7
الربع الثاني 2017 Q2	117.9	136.9	118.5	71.2	91.4	73.4	67.8
الثالث 2017 Q3	117.1	130.3	117.2	72.7	95.9	75.1	74.3
الرابع 2017 Q4	117.3	147.7	117.9	86.6	84.3	87.6	76.2
الربع الأول 2018 Q1	114.3	167.8	117.3	92.7	95.9	93.7	81.5
الثاني 2018 Q2	116.0	137.8	116.5	101.0	107.2	102.4	89.5
الثالث 2018 Q3	121.6	141.3	121.5	108.3	100.9	109.1	92.1
الرابع 2018 Q4	121.9	117.8	120.3	98.2	110.5	100.2	83.3
الربع الأول 2019 Q1	119.1	131.2	118.8	91.2	98.3	92.7	71.6
الثاني 2019 Q2	115.1	148.6	116.4	99.1	97.2	99.9	79.5

Source : Central Statistical Bureau.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*\*) Terms of Trade index is calculated as the ratio of Exports Unit Value Index to Imports Unit Value Index

(\*\*) يقاس معدل التبادل التجاري بنسبة الرقم القياسي لقيمة وحدة الصادرات إلى الرقم القياسي لقيمة وحدة الواردات.

جدول (35-ب) Table  
 الأرقام القياسية للواردات (الحجم / قيمة الوحدة) \*  
**Imports Indices (Volume / Unit Value) \***  
 (2010=100)

الفترة Period	الأرقام القياسية لحجم الواردات Imports Volume Indices				الأرقام القياسية لقيمة وحدة الواردات Imports Unit Value Indices			
	الأغذية والمشروبات Food and Beverages	المواد الخام Crude Materials	السلع المصنعة Manufacturing Goods	الإجمالي Total	الأغذية والمشروبات Food and Beverages	المواد الخام Crude Materials	السلع المصنعة Manufacturing Goods	الإجمالي Total
2013	119.6	135.2	113.3	117.2	103.7	104.6	110.1	109.1
2014	133.9	183.3	125.4	130.2	101.2	98.4	105.0	104.3
2015	142.4	170.6	122.3	128.3	104.4	103.3	113.3	111.7
2016	138.6	168.4	125.7	129.2	100.5	106.9	113.0	111.0
2017	142.5	185.9	143.2	145.0	106.3	111.0	108.1	108.2
2018	146.5	174.9	135.5	139.5	109.7	110.4	120.5	118.8
الربع الثاني 2017 Q2	150.8	159.1	135.1	138.6	104.5	122.9	107.6	108.2
الثالث 2017 Q3	145.0	162.2	154.5	153.4	100.8	120.8	100.0	101.1
الرابع 2017 Q4	147.3	214.4	140.8	144.5	104.6	109.5	117.0	115.0
الربع الأول 2018 Q1	145.5	176.4	138.4	140.8	111.4	102.6	115.6	114.9
الثاني 2018 Q2	156.1	191.4	140.4	146.0	107.8	98.9	115.8	114.4
الثالث 2018 Q3	137.7	118.5	146.2	145.8	112.6	174.1	116.6	118.5
الرابع 2018 Q4	145.7	187.7	130.2	134.2	107.8	104.4	122.8	120.3
الربع الأول 2019 Q1	149.8	277.6	113.6	121.8	111.0	87.1	134.4	129.5
الثاني 2019 Q2	166.2	313.5	112.1	124.7	109.2	79.8	130.6	125.7

Source : Central Statistical Bureau.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (36) Table

## تجارة الكويت الخارجية بحسب المنافذ الجمركية\*

## Kuwait's Foreign Trade According to Customs Outlets\*

(القيمة بالمليون دينار، والكمية بالآلاف طن)

(Value in Million Dinars, Quantity in Thousand Tons)

الفترة Period	المصادر Exports								الواردات Imports							
	المنافذ البحرية Sea Outlets		المنافذ البرية Land Outlets		المنافذ الجوية Air Outlets		المجموع Total		المنافذ البحرية Sea Outlets		المنافذ البرية Land Outlets		المنافذ الجوية Air Outlets		المجموع Total	
	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity	قيمة Value	كمية Quantity
2013	31703.5	140462.9	525.0	2144.2	134.9	16.0	32363.3	142623.1	4993.1	28327.3	1334.8	2666.8	1979.7	154.1	8308.8	31148.3
2014	27954.7	147300.9	569.0	1999.5	112.8	18.1	28636.5	149318.5	5174.8	30114.4	1489.3	2990.3	2164.1	167.7	8829.3	33272.4
2015	15563.8	136361.3	544.4	1713.6	171.9	276.9	16280.2	138351.9	5413.8	35657.6	1552.9	2788.2	2348.6	183.9	9316.1	38629.8
2016	13357.4	141512.7	462.0	1313.3	132.7	243.6	13952.1	143069.6	5417.4	37339.9	1633.5	2741.7	2218.3	176.2	9269.3	40257.8
2017	16082.8	131451.5	404.8	1098.5	189.9	336.5	16677.5	132886.5	5635.5	31601.6	1852.1	2957.7	2694.7	187.7	10183.0	34747.2
2018	21207.0	133125.8	351.6	984.1	167.3	149.6	21725.8	134259.5	6170.3	37520.6	1869.9	3042.6	2787.3	211.1	10828.9	40774.3
2017 Q2 الربع الثاني	3754.0	33130.8	111.3	284.3	40.3	81.2	3905.5	33496.4	1309.4	8116.1	465.8	744.8	657.9	51.3	2433.2	8912.2
Q3 الثالث	3793.7	32624.8	99.8	261.4	58.5	92.2	3952.1	32978.4	1430.9	8090.7	453.8	716.2	633.7	46.7	2518.7	8853.6
Q4 الرابع	4475.2	32713.7	101.1	287.6	59.7	84.8	4636.0	33086.1	1489.9	7763.9	487.3	786.3	721.1	51.7	2698.3	8601.9
2018 Q1 الربع الأول	4873.6	32589.4	87.7	277.2	50.1	75.9	5011.4	32942.5	1591.3	8817.3	450.6	768.8	645.6	49.0	2688.0	9635.1
Q2 الثاني	5216.8	32752.1	91.9	254.3	48.8	53.4	5357.5	33059.7	1506.9	9376.6	475.0	746.1	729.9	57.4	2712.2	10180.1
Q3 الثالث	5812.8	33804.7	90.0	240.1	42.8	10.3	5945.6	34055.1	1626.8	9545.3	498.6	767.1	681.3	50.3	2807.0	10362.8
Q4 الرابع	5303.8	33979.6	81.9	212.4	25.6	10.0	5411.3	34202.1	1445.2	9781.4	445.6	760.5	730.4	54.4	2621.7	10596.3
2019 Q1 الربع الأول	4807.2	33196.8	100.2	250.1	38.1	9.0	4945.5	33455.8	1483.4	9851.5	417.5	760.5	660.4	47.8	2561.8	10659.8
Q2 الثاني	5097.0	32440.2	90.1	230.2	29.9	11.9	5216.9	32682.3	1440.4	10101.2	421.4	803.9	681.9	62.8	2544.2	10967.9

Source : Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب نشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (37) Table

إجمالي الصادرات بحسب الأقسام السلعية في التصنيف الدولي الموحد\*  
Total Exports According to SITC Sections\*

(Million Dinars مليون دينار)

القسم Section	الأغذية	المشروبات	مواد خام	المعادني	الزيوت والشحوم	المواد	البضائع	الألات	مصنوعات	أصناف	المجموع
	والحيوانات الحية	والتبغ	غير معدة للأكل باستثناء المحروقات	ومواد التشحيم للمواد المشابهة	الحيوانية أو النباتية المنشأ	الكيميائية	المصنوعة مصنفة في أغلب الحالات حسب المادة	ومعدات النقل	متنوعة	ومعاملات غير مصنفة حسب الصنف	
الفترة Period	Food & Live Animals	Beverages & Tobacco	Inedible Crude Materials Except Fuels 2	Minerals Fuels, Lubricants & Related Materials 3	Animal and Vegetable Oils & Fats 4	Chemicals 5	Manufactured Goods Class'd by Materials 6	Machinery and Transport Equipment 7	Miscellaneous Manufactured Articles 8	Commodities & Transac. Unclass'd According to Kind 9	Total
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	
2013	120.2	10.2	60.0	30514.6	1.5	1020.8	155.2	343.4	137.5	0.0	32363.3
2014	124.1	14.3	60.3	26841.7	2.0	905.0	153.8	413.1	122.2	0.0	28636.5
2015	137.9	15.2	53.6	14627.6	2.1	804.6	110.0	402.2	122.8	4.3	16280.2
2016	132.9	15.4	44.6	12559.2	2.3	660.7	103.1	325.3	102.0	6.7	13952.1
2017	180.6	13.2	40.8	15084.1	3.3	709.3	113.7	403.0	112.1	17.4	16677.5
2018	176.6	14.2	38.5	19771.3	2.2	998.4	118.0	463.2	124.4	19.0	21725.8
2017 Q2 الربع الثاني	46.8	3.4	13.4	3498.3	0.7	193.1	24.6	98.0	26.1	1.1	3905.5
Q3 الثالث	47.7	5.4	9.5	3545.4	1.1	158.6	33.6	109.1	35.7	5.9	3952.1
Q4 الرابع	53.4	3.6	9.2	4230.7	1.1	157.5	31.0	106.0	38.4	5.1	4636.0
2018 Q1 الربع الأول	49.2	4.1	10.8	4425.6	0.6	288.9	34.4	166.2	26.5	5.2	5011.4
Q2 الثاني	46.3	3.7	12.1	4876.8	0.7	240.0	30.4	105.7	36.4	5.3	5357.5
Q3 الثالث	39.9	3.3	9.5	5481.4	0.5	246.8	27.5	95.3	36.8	4.5	5945.6
Q4 الرابع	41.2	3.1	6.1	4987.6	0.4	222.6	25.6	96.0	24.7	4.0	5411.3
2019 Q1 الربع الأول	44.1	3.7	7.2	4522.3	0.4	192.4	29.8	107.1	34.6	3.7	4945.5
Q2 الثاني	34.9	3.1	6.8	4747.6	0.5	216.7	29.8	150.4	22.5	4.6	5216.9

Source : Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (38) Table

الواردات بحسب الأقسام السلعية في التصنيف الدولي الموحد\*

Imports According to SITC Sections\*

( مليون دينار (Million Dinars)

الفترة Period	القسم Section	الأغذية	المشروبات	مواد خام	الوقود المعدني	الزيوت والشحوم	المواد	البضائع	الآلات	مصنوعات	أصناف ومعاملات	المجموع Total
		والحيوانات والحياة	والتبغ	غير معدة للأكل باستثناء المحروقات	ومواد التشحيم والمواد المشابهة	الحيوانية أو النباتية المنشأ	الكيميائية	المصنوعة مصنفة في أغلب الحالات حسب المادة	ومعدات النقل	منوعة	غير مصنفة	
		Food & Live Animals	Beverages and Tobacco	Inedible Crude Materials Except Fuels	Mineral Fuels, Lubricants & Related Materials	Animal and Vegetable Oils & Fats	Chemicals	Manufactured Goods Class'd by Material	Machinery and Transport Equipment	Miscellaneous Manufactured Articles	Commodities & Transac.unclass'd According to Kind	
		0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	
2013		1120.5	70.8	114.0	69.0	44.6	828.3	1362.2	3264.4	1209.3	225.8	8308.8
2014		1229.4	72.3	171.4	63.3	55.7	1011.0	1324.0	3371.5	1320.1	210.6	8829.3
2015		1334.4	93.8	180.4	60.3	43.0	974.4	1396.3	3588.0	1434.0	211.5	9316.1
2016		1250.2	91.9	189.7	51.3	47.5	965.3	1541.4	3612.6	1407.0	112.6	9269.3
2017		1376.9	99.6	200.2	51.7	52.5	1155.5	1616.1	3984.2	1503.7	142.5	10183.0
2018		1425.1	138.2	192.9	62.6	56.8	1188.5	1914.7	4076.6	1570.2	203.4	10828.9
2017	Q2 الثاني	359.9	23.7	50.2	14.7	14.1	285.7	370.5	918.3	358.6	37.5	2433.2
	Q3 الثالث	332.1	23.6	54.2	12.3	12.8	274.5	443.3	946.1	392.1	27.8	2518.7
	Q4 الرابع	346.0	28.8	68.3	11.8	14.9	322.3	405.5	1079.1	385.1	36.7	2698.5
2018	Q1 الأول	361.4	33.0	42.3	17.8	13.0	298.5	432.7	1063.5	395.6	30.1	2688.0
	Q2 الثاني	375.4	33.9	43.8	15.5	17.2	285.7	484.3	1006.5	386.9	63.1	2712.2
	Q3 الثالث	340.5	36.9	56.4	15.9	11.1	292.3	536.7	1047.1	392.0	78.2	2807.0
	Q4 الرابع	347.9	34.4	50.3	13.4	15.4	312.0	461.0	959.5	395.7	32.1	2621.7
2019	Q1 الأول	377.1	27.5	67.5	16.8	13.4	252.4	437.7	943.9	396.8	28.8	2561.8
	Q2 الثاني	409.2	30.6	75.7	12.2	13.2	287.5	417.5	883.6	359.5	55.1	2544.2

Source : Central Statistical Bureau.

(\* ) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\* ) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب التغيرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (39) Table

الواردات حسب تصنيف المجموعات الاقتصادية الشاملة \*

**Imports by Broad Economic Categories \***

( مليون دينار Million Dinars )

الفترة Period	السلع Goods	السلع الإنتاجية الأولية Capital Goods	السلع الوسيطة Intermediate Goods	السلع الاستهلاكية Consumption Goods	أخرى Other	المجموع الكلي Grand Total
2013		1285.6	3303.2	3719.5	0.6	8308.8
2014		1445.1	3563.1	3820.3	0.9	8829.3
2015		1656.2	3549.3	4094.2	16.4	9316.1
2016		1829.9	3722.4	3699.1	17.9	9269.3
2017		2209.0	4089.1	3864.0	20.8	10183.0
2018		2108.3	4573.9	4132.1	14.6	10828.9
2017 Q2	الربع الثاني	482.2	953.5	991.8	5.6	2433.1
Q3	الثالث	562.6	1025.8	923.4	6.8	2518.7
Q4	الرابع	624.8	1080.6	987.2	5.9	2698.5
2018 Q1	الربع الأول	605.5	1078.3	1000.7	3.4	2688.0
Q2	الثاني	519.5	1152.4	1037.1	3.3	2712.2
Q3	الثالث	485.5	1292.9	1025.0	3.7	2807.0
Q4	الرابع	497.7	1050.4	1069.3	4.2	2621.7
2019 Q1	الربع الأول	495.8	1018.2	1044.3	3.4	2561.8
Q2	الثاني	449.4	1038.2	1052.3	4.2	2544.2

Source : Central Statistical Bureau.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (40) Table

الصادرات غير النفطية بحسب وجهة التصدير\*  
Non-Oil Exports According to Destination\*

(ألف دينار Thousand Dinars)

Countries	2015	2016	2017	2018	2018		2019		الدول	
					ربع ثاني Q2	ربع ثالث Q3	ربع رابع Q4	ربع أول Q1		ربع ثاني Q2
<b>ARAB COUNTRIES:</b>	<b>775142</b>	<b>641075</b>	<b>844724</b>	<b>885711</b>	<b>206343</b>	<b>205951</b>	<b>197194</b>	<b>232964</b>	<b>232519</b>	الدول العربية:
Saudi Arabia	242099	210718	199529	165669	40985	41598	42304	53043	44315	السعودية
United Arab Emirates	197964	157076	178763	240435	55256	47613	36927	47971	31916	الإمارات العربية المتحدة
Iraq	129927	84745	209231	188293	44254	54707	38878	56810	95891	العراق
Qatar	58046	52019	108325	129424	27739	23423	37574	28316	24470	قطر
Jordan	38541	23982	24373	29262	6846	6497	8786	9916	7230	الأردن
Bahrain	30589	32643	26126	22907	6150	4628	6746	4396	4479	البحرين
Egypt	24301	17508	16922	15859	3407	3563	4211	4556	4078	مصر
Oman	26029	43626	59054	60636	11028	15895	16374	16764	14363	سلطنة عمان
Lebanon	10341	8200	9309	9823	3013	1925	2083	7055	1695	لبنان
Algeria	4082	3123	2649	3547	309	1455	499	761	1062	الجزائر
Tunisia	2885	1236	1281	4109	530	1146	386	259	643	تونس
Sudan	3808	1611	1647	5204	2401	1432	691	1375	510	السودان
Morocco	1939	1411	2198	5568	3276	925	442	350	458	المغرب
Other	4591	3177	5317	4975	1149	1144	1293	1392	1409	أخرى
<b>AFRICAN NON-ARAB COUNTRIES:</b>	<b>13977</b>	<b>14508</b>	<b>10555</b>	<b>33256</b>	<b>11769</b>	<b>5348</b>	<b>6330</b>	<b>8629</b>	<b>11443</b>	الدول الأفريقية غير العربية:
South Africa	4811	8094	654	17239	7634	2153	2355	1934	5590	جنوب أفريقيا
Ethiopia	2004	1816	1685	1275	387	274	197	182	190	أثيوبيا
Tanzania	383	494	634	357	72	5	62	164	10	تنزانيا
Kenya	327	451	357	815	244	214	249	143	212	كينيا
Other	6452	3652	7224	13570	3432	2702	3467	6206	5441	أخرى
<b>AMERICAN COUNTRIES:</b>	<b>81125</b>	<b>51474</b>	<b>72536</b>	<b>47468</b>	<b>12895</b>	<b>4433</b>	<b>3786</b>	<b>11945</b>	<b>2090</b>	الدول الأمريكية:
U.S.A	60746	38110	41563	26837	3875	4061	3582	8207	1632	الولايات المتحدة الأمريكية
Brazil	14708	9837	23892	16815	5797	123	12	19	50	البرازيل
Argentina	3271	26	2541	2972	2940	12	6	29	3	الأرجنتين
Venezuela	1548	73	42	1	0	0	1	0	0	فنزويلا
Canada	624	1046	1694	311	93	40	68	3580	106	كندا
Other	228	2382	2805	532	190	197	117	110	299	أخرى
<b>ASIAN NON-ARAB COUNTRIES:</b>	<b>724304</b>	<b>608390</b>	<b>606263</b>	<b>922114</b>	<b>235277</b>	<b>230192</b>	<b>204758</b>	<b>162396</b>	<b>210206</b>	الدول الآسيوية غير العربية:
China People's Rep.	242859	149668	151318	287747	71415	74504	80693	66497	73258	الصين الشعبية
India	227222	221838	231024	343886	92876	83893	69523	49399	86160	الهند
Turkey	48327	17521	29653	47210	9033	16234	10097	7864	9381	تركيا

تابع جدول (40) Cont'd Table  
**الصادرات غير النفطية بحسب وجهة التصدير\***  
**Non-Oil Exports According to Destination\***  
 (ألف دينار Thousand Dinars)

Countries	2015	2016	2017	2018	2018			2019		الدول
					ربع ثاني Q2	ربع ثالث Q3	ربع رابع Q4	ربع أول Q1	ربع ثاني Q2	
Pakistan	45389	38713	45542	87361	23302	25938	16254	16366	10684	باكستان
Indonesia	35724	33932	10268	10141	2462	1498	2419	986	2015	أندونيسيا
Malaysia	24209	13455	5979	10462	1955	1490	1722	675	2328	ماليزيا
Iran	16654	30036	25752	19754	3877	3919	6257	5192	4466	إيران
Singapore	13675	12322	9556	12098	3695	3653	2375	2641	2089	سنغافورة
Taiwan	8548	15539	19009	17869	2124	316	2306	493	3529	تايوان
South Korea	3834	5849	4929	6540	1104	2968	247	2490	778	كوريا الجنوبية
Japan	1672	1428	3260	3765	683	923	190	741	1391	اليابان
Philippines	1512	3528	3403	3358	768	808	989	773	708	الفلبين
Other	54679	64565	66570	71923	21983	14048	11686	8279	13419	أخرى
<b>EUROPEAN COUNTRIES:</b>	<b>66869</b>	<b>105076</b>	<b>103440</b>	<b>78844</b>	<b>19807</b>	<b>18936</b>	<b>12215</b>	<b>8354</b>	<b>14004</b>	<b>الدول الأوروبية:</b>
Belgium-Luxembourg	16182	10058	11872	14394	4052	5714	2072	1631	2084	بلجيكا ولوكسمبرج
Italy	10257	11617	6420	7865	2147	1132	1311	565	1838	إيطاليا
France	4559	3496	4297	8416	2951	522	1268	503	653	فرنسا
United Kingdom	6306	10064	9042	7873	1901	1433	1223	1277	1603	المملكة المتحدة
Switzerland	7951	4658	8229	6665	542	3719	992	1385	1989	سويسرا
Netherlands	4299	6149	7114	10660	2966	3620	1348	711	1159	هولندا
Germany	5580	2569	6097	4436	1398	822	637	696	1913	ألمانيا
Spain	1800	2146	2089	5279	1188	362	1192	288	1171	إسبانيا
Russian Fedration	4719	49889	38211	1857	18	76	249	291	213	روسيا الاتحادية
Portugal	3014	1358	913	5325	800	308	535	41	283	البرتغال
Norway	157	101	209	276	145	17	34	23	27	النرويج
Greece	391	437	424	993	253	163	208	50	249	اليونان
Other	1654	2533	8522	4805	1446	1048	1146	893	822	أخرى
<b>OCEANIC COUNTRIES, of which :</b>	<b>2992</b>	<b>4826</b>	<b>6404</b>	<b>13919</b>	<b>3842</b>	<b>337</b>	<b>220</b>	<b>231</b>	<b>177</b>	<b>الدول الأوقيانوسية، ومنها :</b>
Australia	2878	4801	6305	13571	3793	64	219	204	176	أستراليا
New Zealand	11	25	99	318	49	243	1	27	1	نيوزيلندا
<b>Not Specified</b>	<b>34340</b>	<b>655</b>	<b>1</b>	<b>24</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>غير مصنف</b>
<b>Total</b>	<b>1698749</b>	<b>1426014</b>	<b>1643923</b>	<b>1981336</b>	<b>489941</b>	<b>465198</b>	<b>424510</b>	<b>424524</b>	<b>470443</b>	<b>المجموع</b>

Source : Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (41) Table  
 الواردات بحسب بلد المنشأ \*  
**Imports According to Country of Origin\***  
 (ألف دينار Thousand Dinars)

Countries	2015	2016	2017	2018	2018			2019		الدول
					ربع ثاني Q2	ربع ثالث Q3	ربع رابع Q4	ربع الأول Q1	ربع ثاني Q2	
<b>ARAB COUNTRIES:</b>	<b>1756621</b>	<b>1718388</b>	<b>1887625</b>	<b>2147863</b>	<b>552388</b>	<b>620101</b>	<b>515934</b>	<b>500617</b>	<b>507256</b>	<b>الدول العربية:</b>
United Arab Emirates	880189	839609	888529	936202	256134	262942	219950	224290	238525	الإمارات العربية المتحدة
Saudi Arabia	444302	458916	556801	616642	147104	152544	165661	154484	142684	السعودية
Egypt	135672	126366	128475	124740	33544	30713	28586	30381	28167	مصر
Bahrain	80152	90338	92061	232541	64753	107066	32787	39793	31217	البحرين
Oman	60163	64321	68844	78997	13534	22875	24397	16906	19713	سلطنة عُمان
Lebanon	49980	42503	48234	58379	11611	17877	18126	7559	17999	لبنان
Jordan	38782	41098	56995	50010	13151	15330	11865	11901	16184	الأردن
Qatar	29277	27839	15760	15336	3933	2887	4152	5098	4555	قطر
Morocco	13240	8267	9396	9198	2147	2171	2776	2776	2076	المغرب
Tunisia	8105	6283	7849	8074	1748	1956	2030	2133	1957	تونس
Syria	4414	6412	6358	9179	1956	1843	3659	2574	2100	سوريا
Sudan	4182	2645	2593	3574	1596	720	670	1371	839	السودان
Other	8164	3791	5730	4991	1177	1177	1275	1351	1240	أخرى
<b>AFRICAN NON-ARAB COUNTRIES:</b>	<b>70007</b>	<b>52178</b>	<b>60683</b>	<b>64173</b>	<b>15919</b>	<b>18337</b>	<b>14933</b>	<b>15304</b>	<b>14844</b>	<b>الدول الإفريقية غير العربية:</b>
South Africa	47581	33252	37178	37495	7687	12458	7221	7580	9247	جنوب أفريقيا
Zambia	13017	11477	14018	17900	5569	3920	5915	5308	3465	زامبيا
Gabon	1709	429	593	312	159	41	35	161	158	جابون
Mozambique	1621	452	599	35	10	0	10	1	14	موزمبيق
Madagascar	1333	1201	1153	1406	396	313	314	305	276	مدغشقر
Other	4747	5367	7142	7025	2098	1605	1438	1949	1684	أخرى
<b>AMERICAN COUNTRIES:</b>	<b>1148340</b>	<b>1158095</b>	<b>1340986</b>	<b>1241744</b>	<b>333774</b>	<b>281747</b>	<b>313967</b>	<b>288732</b>	<b>333112</b>	<b>الدول الأمريكية:</b>
United States Of America	859715	884035	1044261	937105	248712	218443	233193	208709	252597	الولايات المتحدة الأمريكية
Brazil	97920	86790	87074	62300	19164	22287	14	20177	21429	البرازيل
Canada	81978	76886	72691	73299	23609	11894	21768	25797	18779	كندا
Other	108727	110384	136960	169040	42289	29123	58992	34049	40307	أخرى
<b>ASIAN NON-ARAB COUNTRIES:</b>	<b>3851327</b>	<b>3805876</b>	<b>4072641</b>	<b>4432913</b>	<b>1073769</b>	<b>1180291</b>	<b>1081558</b>	<b>1091964</b>	<b>1046603</b>	<b>الدول الآسيوية غير العربية:</b>
China.People's Rep.	1524996	1403461	1669537	1805796	385587	530314	463683	467566	451762	الصين الشعبية
Japan	645289	606947	521858	635286	148597	150641	166108	162809	147976	اليابان
India	415477	512864	533412	561744	139543	144438	131745	149746	151156	الهند
South Korea	290270	407277	471531	424956	131564	103290	83898	73719	61731	كوريا الجنوبية
Turkey	170781	164971	175430	209843	54056	54459	49105	46220	51985	تركيا
Vietnam	164891	149032	140705	159105	42667	45348	33016	34527	32764	فيتنام
Thailand	155817	135085	124601	123613	32924	29784	31502	36738	33028	تايلاند
Taiwan	81591	68296	61492	61639	16277	16311	15085	15812	14353	تايوان
Malaysia	76144	72575	82208	92686	24913	21963	23743	22217	19225	ماليزيا
Iran	69059	60634	54689	107980	41771	20948	20641	17869	17593	إيران
Indonesia	69544	54606	58729	68850	14272	18252	18059	20683	19410	إندونيسيا

تابع جدول (41) Cont'd Table

**\* الواردات بحسب بلد المنشأ \***

**Imports According to Country of Origin\***

(ألف دينار Thousand Dinars)

Countries	2015	2016	2017	2018	2018			2019		الدول
					ربع ثاني Q2	ربع ثالث Q3	ربع رابع Q4	ربع أول Q1	ربع ثاني Q2	
Pakistan	56815	52717	50594	52136	13450	11088	14521	14539	12862	باكستان
Philippines	38830	29838	25333	21187	4917	5358	5363	4649	4931	الفلبين
Singapore	31340	31196	44213	45644	7070	11967	9833	8987	12178	سنغافورة
Bangladesh	22040	20861	22287	24748	6367	6475	5856	6591	6172	بنغلادش (بنغلادش)
Other	38442	35516	36022	37700	9794	9655	9400	9292	9477	أخسري
<b>EUROPEAN COUNTRIES:</b>	<b>2290773</b>	<b>2345227</b>	<b>2616377</b>	<b>2747455</b>	<b>701457</b>	<b>677325</b>	<b>661755</b>	<b>628726</b>	<b>586164</b>	<b>الدول الأوروبية:</b>
Germany	531188	582558	604469	617316	163959	154975	149650	130859	115660	المانيا
Italy	326708	423666	460255	478610	120408	117670	112953	116459	108913	إيطاليا
United Kingdom	272868	232411	272339	271913	68354	68631	66335	69396	63995	المملكة المتحدة
France	190376	194421	203960	230958	52306	61235	54362	54964	54641	فرنسا
Switzerland	173967	165159	187306	177014	46279	45589	43900	35061	41943	سويسرا
Netherlands	141461	130904	162382	166944	42046	30568	33602	42741	34404	هولندا
Spain	102046	108527	141434	149435	37206	37804	32657	29972	28067	اسبانيا
Romania	27439	26569	33786	31786	8263	9879	6046	8198	7035	رومانيا
Austria	59755	60245	59457	68103	18626	15817	16327	20622	11796	النمسا
Ireland	64050	64993	59100	60652	14892	17057	15081	14799	15971	أيرلندا
Belgium-Luxembourg	59999	57885	61419	61788	14757	12612	18865	14696	13000	بلجيكا ولوكسمبرج
Russian Federation	57933	30764	43914	69344	17987	16876	13406	9640	15004	روسيا الاتحادية
Poland	45122	43481	57573	68787	24132	13567	15015	14024	12094	بولندا
Sweden	34142	33413	47050	36310	9747	8659	7171	8584	6018	السويد
Czech Republic	33068	31673	42709	38932	9238	7580	11922	10469	6150	التشيك
Slovakia	29164	15849	23729	37487	6462	12173	12317	7094	6532	سلوفاكيا
Hungary	29069	24132	20638	29389	6184	4384	15400	6351	9181	هنغاريا
Denmark	27941	29854	43210	51743	14463	15456	11207	10632	8683	الدانمارك
Portugal	19345	18195	17999	20269	5745	4856	4237	6600	6967	البرتغال
Finland	12177	17978	15722	10328	2463	3627	2267	2247	2366	فنلندا
Other	52957	52550	57926	70347	17940	18310	19035	15318	17744	أخسري
<b>OCEANIC COUNTRIES:</b>	<b>196306</b>	<b>178373</b>	<b>188128</b>	<b>126894</b>	<b>33853</b>	<b>28683</b>	<b>32682</b>	<b>35605</b>	<b>54564</b>	<b>السدول الأوقيانوسية:</b>
Australia	175569	160983	160578	106103	27266	23104	29087	29503	46270	استراليا
New Zealand	20460	17218	26367	20552	6555	5541	3509	6039	8246	نيوزيلندا
Other	276	172	1183	239	32	38	86	63	48	أخسري
<b>Not Specified</b>	<b>2728</b>	<b>8558</b>	<b>15378</b>	<b>6073</b>	<b>1016</b>	<b>543</b>	<b>784</b>	<b>736</b>	<b>1573</b>	<b>بضائع مجهولة المنشأ</b>
<b>Total</b>	<b>9316102</b>	<b>9269308</b>	<b>10182967</b>	<b>10767115</b>	<b>2712176</b>	<b>2807027</b>	<b>2621613</b>	<b>2561684</b>	<b>2544116</b>	<b>المجموع</b>

Source : Central Statistical Bureau.

(\* ) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\* ) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

جدول (42) Table

## تجارة الكويت الخارجية مع دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية \*

## Kuwait's Foreign Trade with GCC Countries\*

(مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	السعودية Saudi Arabia			الإمارات U.A.E			قطر Qatar			البحرين Bahrain			عمان Oman			الإجمالي Total		
	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance	صادرات Exports	واردات Imports	ميزان تجاري Trade Balance
2013	197.2	398.4	-201.1	236.8	730.0	-493.3	45.7	36.9	8.8	27.2	49.8	-22.5	36.5	142.6	-106.1	543.4	1357.8	-814.3
2014	208.3	433.8	-225.5	217.4	817.8	-600.5	53.6	32.3	21.2	25.0	56.6	-31.6	30.2	135.1	-104.9	534.4	1475.7	-941.2
2015	242.1	444.3	-202.2	198.0	880.2	-682.2	58.0	29.3	28.8	30.6	80.2	-49.6	26.0	60.2	-34.1	554.7	1494.1	-939.4
2016	210.7	458.9	-248.3	157.1	839.6	-680.0	52.0	27.8	24.4	32.6	90.3	-60.7	43.6	64.3	-20.5	496.1	1481.0	-985.1
2017	199.5	556.8	-350.0	178.8	888.5	-705.3	108.3	15.8	95.2	26.1	92.1	-65.3	59.1	68.8	-8.5	571.8	1622.0	-1034.0
2018	165.7	616.6	-451.0	240.4	936.2	-695.8	129.4	15.3	114.1	22.9	232.5	-209.6	60.6	79.0	-18.4	619.1	1879.7	-1260.6
الربع الثاني 2017 Q2	52.4	145.5	-93.0	43.9	229.7	-185.8	9.2	4.3	5.0	6.1	24.1	-18.0	16.2	14.5	1.7	127.8	418.0	-290.2
الثالث Q3	46.3	130.3	-84.0	50.7	213.1	-162.3	42.2	1.6	40.6	5.2	21.6	-16.4	12.5	9.8	2.7	156.8	376.4	-219.5
الرابع Q4	54.2	150.5	-96.3	48.0	223.5	-175.5	49.4	3.5	45.9	9.8	24.1	-14.3	15.5	15.9	-0.4	176.9	417.5	-240.6
الربع الأول 2018 Q1	40.8	151.3	-110.6	100.6	197.2	-96.5	40.7	4.4	36.3	5.4	27.9	-22.6	17.3	18.2	-0.9	204.8	399.0	-194.2
الثاني Q2	41.0	147.1	-106.1	55.3	256.1	-200.9	27.7	3.9	23.8	6.2	64.8	-58.6	11.0	13.5	-2.5	141.2	485.5	-344.3
الثالث Q3	41.6	152.5	-110.9	47.6	262.9	-215.3	23.4	2.9	20.5	4.6	107.1	-102.4	15.9	22.9	-7.0	133.2	548.3	-415.2
الرابع Q4	42.3	165.7	-123.4	36.9	220.0	-183.0	37.6	4.2	33.4	6.7	32.8	-26.0	16.4	24.4	-8.0	139.9	446.9	-307.0
الربع الأول 2019 Q1	53.0	154.5	-101.4	48.0	224.3	-176.3	28.3	5.1	23.2	4.4	39.8	-35.4	16.8	16.9	-0.1	150.5	440.6	-290.1
الثاني Q2	44.3	142.7	-98.4	31.9	238.5	-206.6	24.5	4.6	19.9	4.5	31.2	-26.7	14.4	19.7	-5.4	119.5	436.7	-317.2

Source : Central Statistical Bureau.

(\*) Quarterly data may vary from annual data according to the bulletins issued by the Central Statistical Bureau.

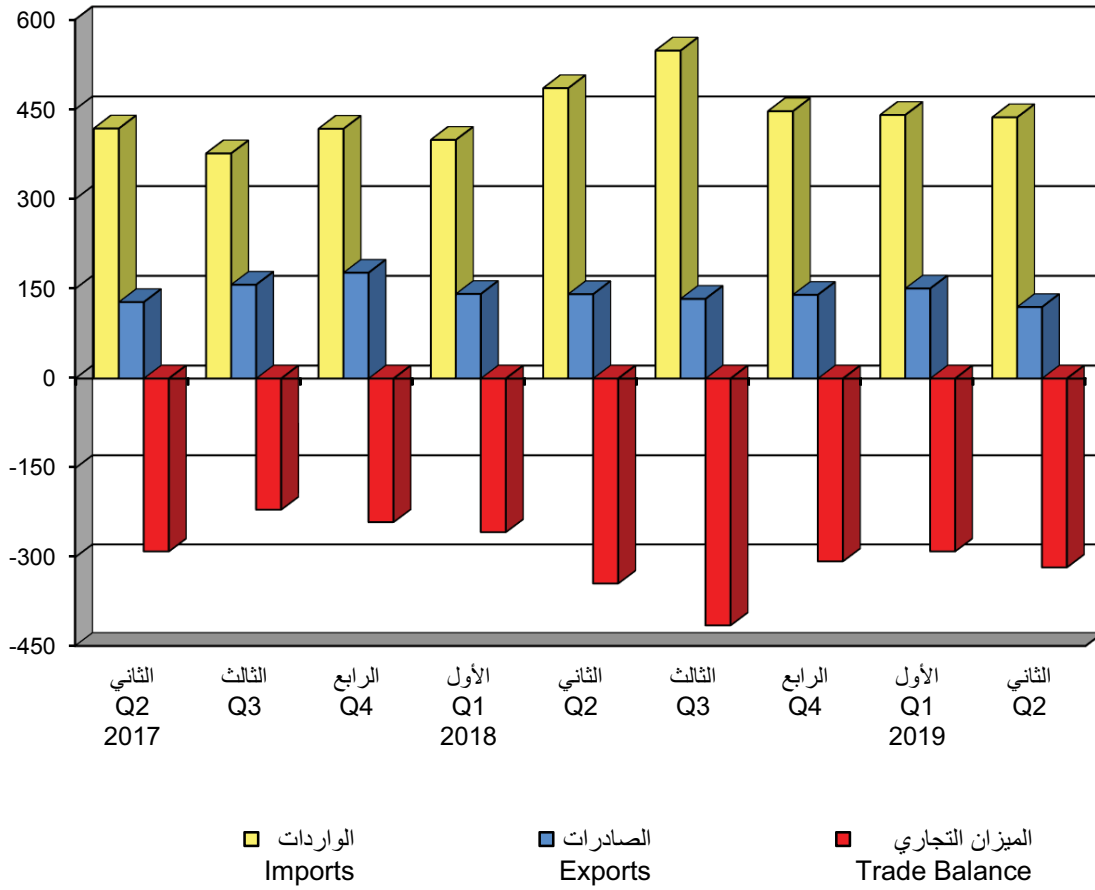
المصدر : الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) قد تختلف البيانات ربع السنوية عن البيانات السنوية وذلك بحسب النشرات الصادرة عن الإدارة المركزية للإحصاء.

رسم بياني (8) Chart

تجارة الكويت الخارجية مع دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية  
Kuwait's Foreign Trade with GCC Countries

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (43) Table  
ميزان مدفوعات دولة الكويت  
Balance of Payments of Kuwait  
(ملليون دينار (Million Dinars))

Description	2014		2015		2016		2017		2018		البيانات	
	( معلقة ) مدين Debit	( معلقة ) دائن Credit	( معلقة ) مدين Debit	( معلقة ) دائن Credit	( معلقة ) مدين Debit	( معلقة ) دائن Credit	( معلقة ) مدين Debit	( معلقة ) دائن Credit	( أولية ) مدين Debit	( أولية ) دائن Credit		
<b>First : Current Account (A+B+C)</b>		<b>15478.5</b>		<b>1208.1</b>		<b>1528.2</b>		<b>2913.4</b>		<b>6158.3</b>	أولا : الحساب الجاري (أ+ب+ج):	
<b>A- Goods and Services Account:</b>		<b>16910.7</b>		<b>2385.2</b>		<b>150.8</b>		<b>1666.7</b>		<b>5021.9</b>	أ- حساب الملع والخدمات:	
<b>1-Balance on Goods :</b>		<b>0.0</b>		<b>8396.5</b>		<b>5897.7</b>		<b>7794.2</b>		<b>12363.2</b>	1-الميزان السلبي :	
- Goods : Exports (f.o.b), of which		29737.4		16382.0		14051.8		16744.5		21825.6	- الصادرات السلعية (فوب) ومنها:	
. Oil Exports		27753.0		14581.5		12526.7		15033.6		19744.5	. الصادرات النفطية	
- Goods : Imports (f.o.b)		7678.2		7985.5		8154.0		8950.3		9462.4	- الواردات السلعية (فوب)	
<b>2- Services:</b>		<b>5148.6</b>		<b>6011.3</b>		<b>6048.5</b>		<b>6127.5</b>		<b>7341.3</b>	2-الخدمات :	
- Transportation		1586.5	469.8	1597.4	459.0	1452.7	368.3	1660.2	389.4	1352.4	330.9	- النقل
- Travel		3355.6	105.1	3948.0	150.4	3769.6	181.4	3425.0	422.5	4026.7	378.0	- السفر
- Communications		110.4	869.2	117.6	813.5	205.2	771.5	115.3	732.5	112.4	1005.9	- الاتصالات
- Construction		676.5	-	702.2	-	874.3	-	1289.2	-	2446.6	-	- الإنشاءات
- Other Services		774.7	148.5	953.1	217.7	1194.7	202.6	1325.2	284.8	1235.3	381.9	- خدمات أخرى
- Government Goods & Services		412.5	175.1	502.6	169.0	245.5	169.7	311.3	169.5	433.9	169.4	- خدمات وسلع حكومية
<b>B- Primary Income:</b>		<b>- 4451.3</b>		<b>- 3818.9</b>		<b>- 3860.7</b>		<b>- 5695.9</b>		<b>- 5619.9</b>	بد- الدخل الأساسي :	
1- Compensation of Employees		51.1	15.6	49.4	1.4	57.9	1.2	37.8	3.2	30.6	0.8	1- تعويضات العاملين
2- Investment Income :		-	4486.9	-	3867.0	-	3917.4	-	5730.5	-	5649.7	2- دخل الاستثمار:
- Direct Investment		41.8	1274.2	1022.6	1275.3	1427.3	1097.9	551.3	1401.1	617.3	1229.2	- الاستثمار المباشر
- Portfolio Investment		14.6	2700.3	13.4	2979.0	13.1	3149.7	15.5	3601.1	11.3	3256.0	- استثمارات المحفظة المالية
- Other Investment		83.9	567.7	53.9	614.5	80.0	1087.2	99.9	1253.4	157.0	1720.2	- الاستثمارات الأخرى
- Reserve Assets		-	85.0	-	88.0	-	102.9	-	141.6	-	230.0	- الأصول الاحتياطية
<b>C- Secondary Income :</b>		<b>5883.5</b>		<b>4996.0</b>		<b>5238.1</b>		<b>4449.2</b>		<b>4483.5</b>	ج- الدخل الثانوي:	
1- General Government		729.7	0.7	452.9	-	629.0	1.2	267.8	1.2	133.6	1.4	1- الحكومة العامة
2- Other Sectors, of which		5154.5	-	4543.1	-	4610.2	-	4182.6	-	4351.3	-	2- قطاعات أخرى، ومنها:
. Workers' remittances		5107.7	-	4492.3	-	4566.1	-	4142.3	-	4306.3	-	- تحويلات العاملين
<b>Second : Capital Account (A+B) :</b>		<b>- 1095.1</b>		<b>- 92.4</b>		<b>- 147.3</b>		<b>- 130.4</b>		<b>- 64.3</b>	ثانيا : الحساب الرأسمالي (أ+ب):	
A-Capital Transfers		-	1095.1	-	92.4	-	147.3	-	130.4	-	44.9	أ- التحويلات الرأسمالية:
. General Government		68.9	-	26.0	-	46.2	-	53.5	-	49.4	-	. الحكومة العامة
. Other Sectors		50.0	1214.0	66.3	-	101.1	-	76.9	-	77.2	81.7	. قطاعات أخرى
B-Nonproductive Nonfinancial Assets		-	-	-	-	-	-	0.0	-	19.3	-	ب- الأصول غير المنتجة غير المالية
<b>Third : Balance of Current &amp; Capital Account (Net lending+ Net borrowing-)</b>		<b>- 16573.6</b>		<b>- 1115.7</b>		<b>- 1675.5</b>		<b>- 2782.8</b>		<b>- 6094.0</b>	ثالثا : رصيد الحساب الجاري والرأسمالي (صافي الإقراض + صافي الاقتراض -):	
<b>Fourth : Financial Account (1+2+3+4+5) :</b>		<b>16353.6</b>		<b>2066.0</b>		<b>- 1779.9</b>		<b>5287.9</b>		<b>7325.5</b>	رابعاً : الحساب المالي (1+2+3+4+5):	
<b>1-Direct Investment :</b>		<b>- 3250.2</b>		<b>1521.3</b>		<b>1241.5</b>		<b>2628.6</b>		<b>1028.3</b>	1-الاستثمار المباشر:	
- Direct Investment Abroad :		-	2978.9	-	1614.7	-	1368.1	-	2734.2	-	1132.6	أ- الاستثمار المباشر في الخارج:
. Equity Securities		-	3005.0	-	1345.0	-	1201.1	-	2708.6	-	1085.4	. حقوق الملكية
. Debt instruments		26.1	-	269.7	-	166.9	-	25.6	-	47.2	-	. أدوات الدين
- Foreign Direct Investment in Kuwait :		-	271.3	-	93.4	-	126.5	-	105.6	-	104.3	ب- الاستثمار الأجنبي المباشر في الكويت:
. Equity Securities		-	271.5	-	88.3	-	125.7	-	87.3	-	60.5	. حقوق الملكية
. Debt instruments		0.2	-	-	5.1	-	0.8	-	18.3	-	43.9	. أدوات الدين
<b>2-Portfolio Investment (Net)</b>		<b>17633.2</b>		<b>9957.1</b>		<b>5671.6</b>		<b>3136.8</b>		<b>725.8</b>	2-الاستثمار في محفظة الأوراق المالية(صافي):	
<b>Assets:</b>		<b>17770.6</b>		<b>10060.7</b>		<b>5804.3</b>		<b>5705.9</b>		<b>505.0</b>	أ- الموجودات	
. Equity Securities		14090.5	-	7876.5	-	5014.8	-	4597.8	-	1741.6	-	. حقوق الملكية
. Debt instruments		3680.0	-	2184.2	-	789.5	-	1108.1	-	-	2246.6	. أدوات الدين
<b>Liabilities:</b>		<b>- 137.3</b>		<b>- 103.6</b>		<b>- 132.7</b>		<b>- 2569.1</b>		<b>- 220.9</b>	ب- المطلوبيات	
. Equity Securities		-	161.9	-	263.6	-	18.8	-	17.3	-	113.8	. حقوق الملكية
. Debt instruments		24.5	-	-	367.2	-	151.6	-	2551.8	-	107.1	. أدوات الدين

تابع جدول (43) Cont'd Table  
**ميزان مدفوعات دولة الكويت**  
**Balance of Payments of Kuwait**  
(Million Dinars مليون دينار)

Description	2014 (معدلة ( Revised ) دينار Debit Credit		2015 (معدلة ( Revised ) دينار Debit Credit		2016 (معدلة ( Revised ) دينار Debit Credit		2017 (معدلة ( Revised ) دينار Debit Credit		2018 (أولية ( Provisional ) دينار Debit Credit		البيانات
	<b>3-Financial derivatives (Net) :</b>	<b>79.8</b>		<b>46.2</b>		<b>35.8</b>		<b>10.0</b>		<b>2.2</b>	
<b>Assets:</b>	<b>433.1</b>		<b>284.1</b>		<b>72.2</b>		<b>101.2</b>		<b>158.3</b>		<b>أ. الموجودات</b>
. Local Banks	442.5		284.0		72.1		101.2		158.4		- البنوك المحلية
. Other Sectors		9.5	0.1		0.1		0.0		0.1		- قطاعات أخرى
<b>Liabilities:</b>	<b>353.3</b>		<b>330.3</b>		<b>36.4</b>		<b>91.2</b>		<b>156.1</b>		<b>ب. المطلوبات</b>
. Local Banks		332.5		296.9		72.2		101.2		160.4	- البنوك المحلية
. Other Sectors		20.8		33.4		35.8		10.0		4.2	- قطاعات أخرى
<b>4- Other Investment (Net) :</b>	<b>1528.3</b>		<b>8186.1</b>		<b>9688.9</b>		<b>1084.7</b>		<b>5885.4</b>		<b>4- استثمارات أخرى (صافي) :</b>
<b>Assets :</b>	<b>2461.3</b>		<b>6721.1</b>		<b>9177.8</b>		<b>27.3</b>		<b>8090.5</b>		<b>أ. الموجودات :</b>
<b>- Currency and Deposits :</b>	<b>2540.2</b>		<b>6624.5</b>		<b>10540.0</b>		<b>1409.9</b>		<b>7513.8</b>		<b>- العملة والودائع :</b>
. General Government	851.0		8077.4		10522.6		1294.2		6694.4		- الحكومة العامة
. Local Banks	588.2		589.9		317.5		434.2		190.7		- البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	1100.9		863.0		300.1		318.5		628.7		- قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	8.2		43.0		65.0		49.1		11.8		شركات الاستثمار
<b>- Loans :</b>	<b>778.4</b>		<b>507.0</b>		<b>777.0</b>		<b>784.9</b>		<b>599.7</b>		<b>- القروض:</b>
. General Government, of which:	323.9		376.0		407.3		409.2		499.9		- الحكومة العامة، ومنها:
Kuwait Fund	120.5	100.6	152.7	105.7	158.8	102.5	156.0	108.4	150.2	109.2	- الصندوق الكويتي للتنمية
. Local Banks	283.6		128.9		332.1		359.5		59.1		- البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	170.9		2.0		37.6		16.2		40.7		- قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies		2.4		9.5		2.5		7.2			شركات الاستثمار
<b>- Insurance &amp; Guarantee schemes :</b>											<b>- التأمينات وبرامج الضمان :</b>
. General Government											- الحكومة العامة
. Local Banks											- البنوك المحلية
. Other Sectors											- قطاعات أخرى
<b>- Trade Credit <sup>(1)</sup> :</b>		<b>1017.8</b>		<b>581.1</b>		<b>700.6</b>		<b>557.1</b>		<b>127.4</b>	<b>- الائتمان التجاري (1) :</b>
. General Government		1017.8		581.1		700.6		557.1		127.4	- الحكومة العامة
. Other Sectors											- قطاعات أخرى
<b>- Other :</b>	<b>160.5</b>		<b>22.6</b>		<b>115.3</b>		<b>40.7</b>		<b>104.5</b>		<b>- أخرى :</b>
. General Government	174.6		22.1		34.3		54.1		17.8		- الحكومة العامة
. Local Banks		46.1		8.7		52.9		3.7		96.8	- البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	32.0		36.0		133.9		9.6		25.4		- قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	15.5		42.2		134.1		14.0		45.6		شركات الاستثمار
<b>Liabilities :</b>	<b>933.0</b>		<b>1465.0</b>		<b>511.2</b>		<b>1057.5</b>		<b>2205.2</b>		<b>ب. المطلوبات :</b>
<b>- Currency and Deposits :</b>	<b>738.4</b>		<b>135.4</b>		<b>368.7</b>		<b>836.3</b>		<b>65.3</b>		<b>- العملة والودائع:</b>
. General Government											- الحكومة العامة
. Local Banks		738.4		135.4		368.7		836.3		65.3	- البنوك المحلية
. Other Sectors											- قطاعات أخرى
<b>- Loans :</b>	<b>380.2</b>		<b>1501.7</b>		<b>607.7</b>		<b>400.8</b>		<b>2102.7</b>		<b>- القروض:</b>
. General Government		331.7		449.9		195.2		302.7		32.2	- الحكومة العامة
. Local Banks		319.1		241.6		20.0		170.7		339.4	- البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	270.6		1293.4		782.9		532.8		1731.0		- قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	88.9		99.7		125.6		56.3		21.5		شركات الاستثمار
<b>- Insurance &amp; Guarantee schemes</b>											<b>- التأمينات وبرامج الضمان :</b>
. General Government											- الحكومة العامة
. Local Banks											- البنوك المحلية
. Other Sectors											- قطاعات أخرى
<b>- Trade Credit :</b>											<b>- الائتمان التجاري:</b>
. General Government											- الحكومة العامة
. Other Sectors											- قطاعات أخرى
<b>- Other :</b>	<b>185.6</b>		<b>172.1</b>		<b>272.2</b>		<b>179.6</b>		<b>167.8</b>		<b>- أخرى :</b>
. Central Bank of Kuwait <sup>(2)</sup>											- بنك الكويت المركزي (2)
. General Government	86.6		222.7		367.5		63.3		151.2		- الحكومة العامة
. Local Banks		89.4		91.9		52.8		103.0		104.0	- البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	188.4		41.3		42.5		13.4		87.4		- قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	106.3		28.9		46.5		4.1		83.6		شركات الاستثمار
<b>5- Reserve Assets (CBK) :</b>	<b>362.6</b>		<b>885.9</b>		<b>960.1</b>		<b>597.2</b>		<b>1139.8</b>		<b>5- الأصول الاحتياطية (بنك الكويت المركزي) :</b>
- Monetary Gold					0.0		0.0		0.0		- الذهب النقدي
- Special Drawing Rights	-10.6		26.6		43.3		7.5		-28.6		- حقوق السحب الخاصة
- Reserve Position in the Fund		1.7		33.8		96.7		5.2	38.8		- وضع الاحتياطي لدى الصندوق
- Other reserve assets, of which:	353.7		825.6		1100.2		609.8		1072.5		- أصول احتياطية أخرى، ومنها:
. Currency and Deposits	353.7		825.6		1100.2		609.8		1072.5		- العملة والودائع
<b>Fifth : Net errors &amp; omissions</b>	<b>219.9</b>		<b>1244.4</b>		<b>104.4</b>		<b>2504.9</b>		<b>1231.4</b>		<b>خامساً : صافي السهو والخطأ</b>
<b>Overall Balance</b>	<b>362.6</b>		<b>885.9</b>		<b>960.1</b>		<b>597.2</b>		<b>1139.8</b>		<b>الميزان الكلي</b>

(\*) BOP data as from 2009 are prepared according to BPM6 issued by IMF in 2009.

(\*) تم إعداد بيانات ميزان المدفوعات اعتباراً من عام 2009 وفقاً للطبعة السادسة لدليل ميزان المدفوعات ووضع الاستثمار الدولي الصادر عن صندوق النقد الدولي في عام 2009.

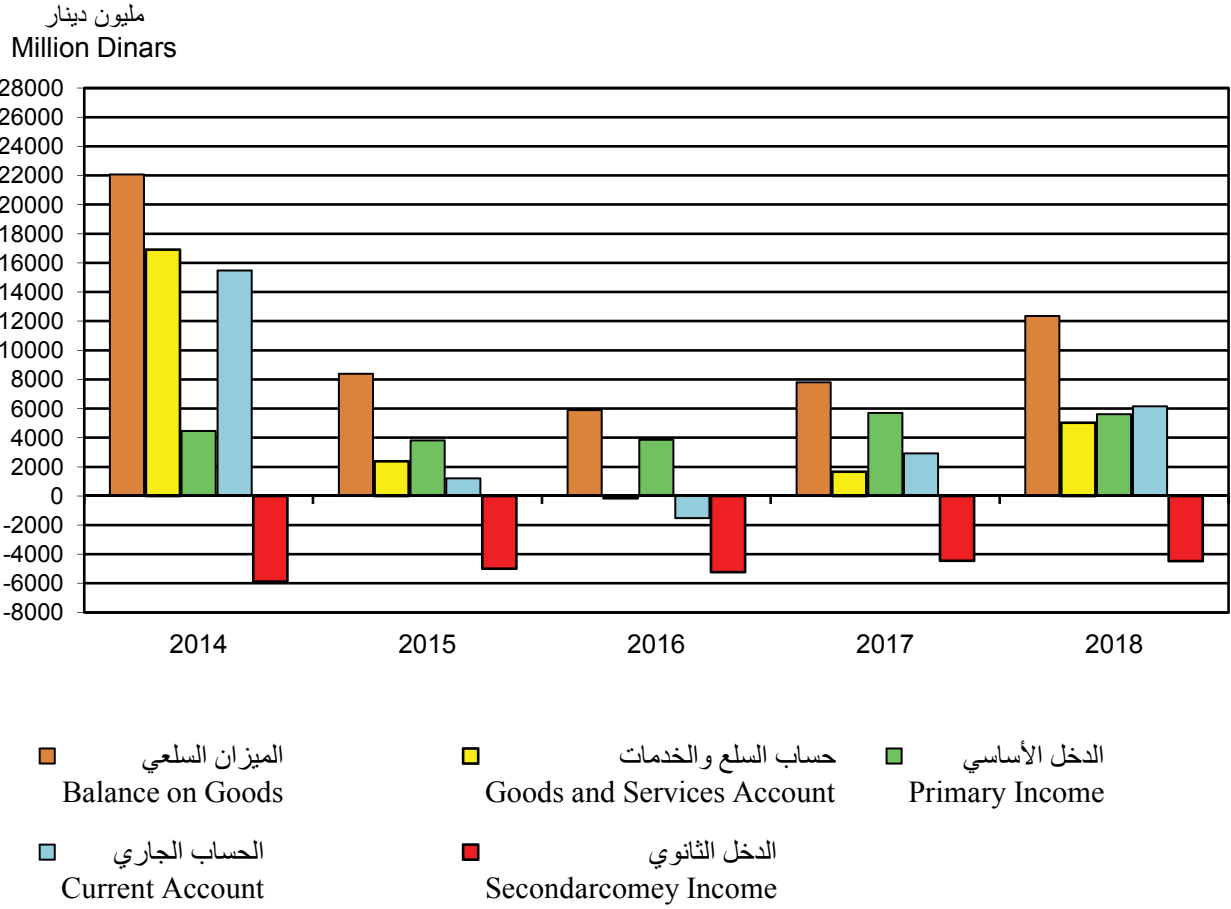
1- Including the oil credit and payments effected for financing imports or the settlement of outstanding payments concerning previous periods.

1- يشمل على الائتمان النفطي، والدفوعات المقدمة لتمويل واردات أو تسوية دفوعات مستحقة لتمويل واردات خلال فترات سابقة.

2- Including the changes in the value of foreign liabilities, as these liabilities were excluded from the item (Fifth) which represents the reserve assets (CBK) on gross basis.

2- يتشمل على التغيير في قيمة المطلوبات الأجنبية، حيث تم استبعاد هذه المطلوبات من البند خامساً الذي يمثل الأصول الاحتياطية (بنك الكويت المركزي) على أساس إجمالي.

رسم بياني (9) Chart  
 ميزان المدفوعات : الحساب الجاري  
 Balance of Payments : Current Account



جدول (43-1) Table  
ميزان مدفوعات دولة الكويت  
Balance of Payments of Kuwait  
(مليون دينار Million Dinars)

Description	Q2 2018 (محللة Revised)		Q3 2018 (محللة Revised)		Q4 2018 (محللة Revised)		Q1 2019 (محللة Revised)		Q2 2019 (أولية Provisional)		البيانات
	مدین Debit	دائس Credit	مدین Debit	دائس Credit	مدین Debit	دائس Credit	مدین Debit	دائس Credit	مدین Debit	دائس Credit	
<b>First : Current Account (A+B+C)</b>	<b>2985.2</b>		<b>923.3</b>		<b>1831.1</b>		<b>2653.6</b>		<b>3222.2</b>		أولاً : الحساب الجاري (أ+ب+ج):
<b>A- Goods and Services Account:</b>	<b>1992.2</b>		<b>574.0</b>		<b>1592.0</b>		<b>674.4</b>		<b>1288.6</b>		أ- حساب السلع والخدمات:
<b>1-Balance on Goods :</b>	<b>3983.5</b>		<b>3516.2</b>		<b>3140.1</b>		<b>2730.2</b>		<b>3017.7</b>		1-الميزان السلعي:
- Goods : Exports (f.o.b), of which		6130.7		5970.9		5435.1		4969.7		5243.1	- الصادرات السلعية (فوب) ومنها:
. Oil Exports		4939.6		5480.4		4986.8		4520.9		4746.5	. الصادرات النفطية
- Goods : Imports (f.o.b)	2147.2		2454.7		2295.1		2239.5		2225.5		. الواردات السلعية (فوب)
<b>2-Services:</b>	<b>1991.3</b>		<b>2942.1</b>		<b>1548.1</b>		<b>2055.8</b>		<b>1729.0</b>		2-الخدمات :
- Transportation	354.3	80.5	361.7	95.3	326.8	116.0	322.7	77.5	321.9	73.9	- النقل
- Travel	1040.2	30.3	1204.7	26.2	1024.1	47.6	1440.1	55.2	1378.0	53.2	- السفر
- Communications	28.7	165.0	18.8	328.8	33.1	331.1	18.0	322.5	33.7	323.6	- الاتصالات
- Construction	326.0	-	1375.4	-	468.6	-	410.7	-	197.0	-	- الإنشاءات
- Other Services	720.6	205.8	706.9	299.2	306.9	104.8	250.4	85.4	290.4	82.6	- خدمات أخرى
- Government Goods & Services	45.1	42.0	66.5	42.2	30.2	42.2	196.8	42.2	83.5	42.2	- خدمات وسلع حكومية
<b>B- Primary Income:</b>	<b>2195.2</b>		<b>1508.4</b>		<b>1313.2</b>		<b>2959.8</b>		<b>3337.9</b>		ب- الدخل الأساسي :
1-Compensation of Employees	7.2	1.9	6.6	2.0	6.1	2.2	7.4	2.1	5.8	2.1	1- تعويضات العاملين
2-Investment Income :	-	2200.4	-	1513.0	-	1317.1	-	2965.1	-	3341.6	2- دخل الاستثمار :
- Direct Investment	257.3	421.2	133.0	181.7	125.0	98.4	187.0	996.1	288.8	1013.8	- الاستثمار المباشر
- Portfolio Investment	38.1	1338.8	4.3	623.7	8.1	481.8	208.1	1517.0	31.0	1812.0	- استثمارات المحفظة المالية
- Other Investment	34.6	711.2	45.0	828.8	49.2	856.6	99.6	877.2	60.6	826.5	- الاستثمارات الأخرى
- Reserve Assets	-	59.2	-	61.1	-	62.5	-	69.5	-	69.7	- الأصول الاحتياطية
<b>C- Secondary Income :</b>	<b>1202.2</b>		<b>1159.2</b>		<b>1074.1</b>		<b>980.6</b>		<b>1404.4</b>		ج- الدخل الثانوي:
1-General Government	6.4	0.3	84.3	-	33.1	0.4	15.1	0.4	183.5	0.4	1- الحكومة العامة
2-Other Sectors, of which	1196.1	-	1074.9	-	1041.3	-	965.9	-	1221.4	-	2- قطاعات أخرى، ومنها:
. Workers' remittances	1186.2	-	1056.9	-	1033.8	-	947.9	-	1202.0	-	. تحويلات العاملين
<b>Second : Capital Account (A+B) :</b>	<b>6.8</b>		<b>5.2</b>		<b>19.8</b>		<b>-</b>		<b>3.1</b>		ثانياً : الحساب الرأسمالي (أ+ب):
<b>A-Capital Transfers</b>	<b>6.8</b>		<b>5.2</b>		<b>2.9</b>		<b>-</b>		<b>3.1</b>		أ-التحويلات الرأسمالية :
. General Government	10.8	-	12.5	-	15.2	-	11.7	-	11.9	-	. الحكومة العامة
. Other Sectors	23.2	27.1	19.9	27.2	15.0	27.3	15.5	30.3	24.3	72.9	. قطاعات أخرى
<b>B-Nonproductive Nonfinancial Assets</b>	<b>-</b>		<b>-</b>		<b>-</b>		<b>-</b>		<b>-</b>		ب- الأصول غير المنتجة غير المالية
<b>Third : Balance of Current &amp; Capital Account (Net lending+ Net borrowing-)</b>	<b>-</b>	<b>2978.4</b>	<b>-</b>	<b>918.0</b>	<b>-</b>	<b>1811.3</b>	<b>-</b>	<b>2656.7</b>	<b>-</b>	<b>3258.9</b>	ثالثاً : رصيد الحساب الجاري والرأسمالي (صافي الإقراض- صافي الاقتراض):
<b>Fourth : Financial Account (1+2+3+4+5) :</b>	<b>3152.0</b>		<b>1409.5</b>		<b>2443.2</b>		<b>1939.7</b>		<b>2123.9</b>		رابعاً : الحساب المالي(1+2+3+4+5):
<b>1-Direct Investment :</b>	<b>28.9</b>		<b>509.5</b>		<b>558.5</b>		<b>869.7</b>		<b>302.9</b>		1-الاستثمار المباشر:
- Direct Investment Abroad :	47.1	-	482.5	-	529.5	-	894.1	-	262.6	-	أ- الاستثمار المباشر في الخارج:
. Equity Securities	166.3	-	465.1	-	509.8	-	845.0	-	295.3	-	. حقوق الملكية
. Debt Instruments	-	119.3	17.4	-	19.7	-	49.1	-	32.7	-	. أدوات الدين
- Foreign Direct Investment in Kuwait :	-	18.1	26.9	-	29.0	-	24.4	-	40.3	-	ب- الاستثمار الأجنبي المباشر في الكويت:
. Equity Securities	-	5.8	32.2	-	23.4	-	25.6	-	37.9	-	. حقوق الملكية
. Debt Instruments	-	12.3	-	5.2	5.7	-	1.2	-	2.4	-	. أدوات الدين
<b>2-Portfolio Investment (Net)</b>	<b>1870.7</b>		<b>739.8</b>		<b>4407.2</b>		<b>2871.1</b>		<b>4383.5</b>		2-الاستثمار في محفظة الأوراق المالية(صافي):
<b>Assets:</b>	<b>1890.7</b>		<b>820.8</b>		<b>4384.5</b>		<b>2885.6</b>		<b>4407.3</b>		أ- الموجودات
. Equity Securities	1383.5	-	708.2	-	1545.7	-	2443.3	-	3503.9	-	. حقوق الملكية
. Debt Instruments	507.3	-	112.6	-	2838.7	-	442.3	-	903.4	-	. أدوات الدين
<b>Liabilities:</b>	<b>-</b>	<b>20.1</b>	<b>-</b>	<b>81.1</b>	<b>-</b>	<b>22.7</b>	<b>-</b>	<b>14.5</b>	<b>-</b>	<b>23.7</b>	ب- المطلوبات
. Equity Securities	-	2.4	-	100.0	-	3.7	-	33.5	-	4.7	. حقوق الملكية
. Debt Instruments	-	17.6	19.0	-	19.0	-	19.0	-	19.0	-	. أدوات الدين

تابع جدول (43-1) Cont'd Table  
**ميزان مدفوعات دولة الكويت**  
**Balance of Payments of Kuwait**  
(Million Dinars (مليون دينار))

Description	Q2 2018 (معدلة - Revised)		Q3 2018 (معدلة - Revised)		Q4 2018 (معدلة - Revised)		Q1 2019 (معدلة - Revised)		Q2 2019 (أولية - Provisional)		البيانات
	دينون Debit	دينون Credit	دينون Debit	دينون Credit	دينون Debit	دينون Credit	دينون Debit	دينون Credit	دينون Debit	دينون Credit	
<b>3-Financial derivatives (Net) :</b>	<b>34.0</b>		<b>3.6</b>		<b>2.7</b>		<b>1.7</b>		<b>7.6</b>		<b>3- المشتقات المالية (صافي)</b>
<b>Assets:</b>	<b>54.5</b>		<b>86.8</b>		<b>67.4</b>		<b>241.1</b>		<b>61.3</b>		<b>أ- الموجودات</b>
. Local Banks	54.5		86.9		67.5		241.2		61.2		. البنوك المحلية
. Other Sectors	0.1		0.1		0.1		0.1		0.0		. قطاعات أخرى
<b>Liabilities:</b>	<b>88.4</b>		<b>83.2</b>		<b>70.1</b>		<b>239.5</b>		<b>53.7</b>		<b>ب- المطلوبات</b>
. Local Banks	55.6		85.3		70.4		243.2		59.8		. البنوك المحلية
. Other Sectors	32.8		2.2		0.3		3.7		6.1		. قطاعات أخرى
<b>4- Other Investment (Net) :</b>	<b>403.2</b>		<b>640.0</b>		<b>6074.2</b>		<b>298.0</b>		<b>1939.6</b>		<b>4- استثمارات أخرى (صافي) :</b>
<b>Assets :</b>	<b>825.8</b>		<b>1947.0</b>		<b>5602.7</b>		<b>736.9</b>		<b>1248.6</b>		<b>أ- الموجودات :</b>
<b>- Currency and Deposits :</b>	<b>709.9</b>		<b>1685.6</b>		<b>5466.3</b>		<b>462.3</b>		<b>2378.1</b>		<b>. العملة والودائع :</b>
. General Government	276.4		1641.7		5526.1		1911.5		1593.5		. الحكومة العامة
. Local Banks	256.4		129.8		130.2		148.4		502.2		. البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	689.9		85.9		190.0		1300.8		1286.8		. قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	46.9		18.0		99.2		36.1		29.8		شركات الاستثمار
<b>- Loans :</b>	<b>83.4</b>		<b>125.8</b>		<b>182.1</b>		<b>291.6</b>		<b>151.8</b>		<b>. القروض :</b>
. General Government, of which:	33.4		183.5		124.7		168.0		0.0		. الحكومة العامة، ومنها:
Kuwaiti Fund	42.3	23.9	39.5	32.0	44.6	23.0	42.2	30.8	38.3	23.9	الصندوق الكويتي للتنمية
. Local Banks	41.1		64.2		64.2		112.7		133.5		. البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	8.9		6.5		6.8		10.8		18.3		. قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	1.0	-	0.0		2.3		2.6		0.4		شركات الاستثمار
<b>- Insurance &amp; Guarantee schemes :</b>											<b>. التأمينات وبرامج الضمان :</b>
. General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. الحكومة العامة
. Local Banks	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. البنوك المحلية
. Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. قطاعات أخرى
<b>- Trade Credit <sup>(1)</sup> :</b>	<b>9.0</b>		<b>52.8</b>		<b>56.3</b>		<b>80.6</b>		<b>31.6</b>		<b>. الائتمان التجاري (1) :</b>
. General Government	9.0		52.8		56.3		80.6		31.6		. الحكومة العامة
. Other Sectors											. قطاعات أخرى
<b>- Other :</b>	<b>23.6</b>		<b>82.9</b>		<b>102.0</b>		<b>63.7</b>		<b>1009.3</b>		<b>. أخرى :</b>
. General Government	12.0		59.2		162.7		105.8		1019.0		. الحكومة العامة
. Local Banks	2.1		8.7		69.1		47.4		3.4		. البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	9.5		15.0		8.4		5.2		6.4		. قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	20.9		14.3		5.4		6.3		11.0		شركات الاستثمار
<b>Liabilities :</b>	<b>422.6</b>		<b>1307.0</b>		<b>471.5</b>		<b>1034.9</b>		<b>691.0</b>		<b>ب- المطلوبات :</b>
<b>- Currency and Deposits :</b>	<b>477.6</b>		<b>118.8</b>		<b>157.0</b>		<b>475.3</b>		<b>146.0</b>		<b>. العملة والودائع :</b>
. General Government											. الحكومة العامة
. Local Banks	477.6		118.8		157.0		475.3		146.0		. البنوك المحلية
. Other Sectors											. قطاعات أخرى
<b>- Loans :</b>	<b>412.0</b>		<b>1300.7</b>		<b>133.2</b>		<b>340.8</b>		<b>124.4</b>		<b>. القروض :</b>
. General Government	107.7		291.4		108.5		40.8		12.9		. الحكومة العامة
. Local Banks	75.9		64.5		77.8		300.3		24.5		. البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	443.9		944.7		102.4		81.3		136.1		. قطاعات أخرى، ومنها:
Investment Companies	32.2		33.1		58.2		51.7		26.7		شركات الاستثمار
<b>- Insurance &amp; Guarantee schemes :</b>											<b>. التأمينات وبرامج الضمان :</b>
. General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. الحكومة العامة
. Local Banks	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. البنوك المحلية
. Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. قطاعات أخرى
<b>- Trade Credit :</b>											<b>. الائتمان التجاري :</b>
. General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. الحكومة العامة
. Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	. قطاعات أخرى
<b>- Other :</b>	<b>488.1</b>		<b>125.1</b>		<b>495.3</b>		<b>218.8</b>		<b>712.7</b>		<b>. أخرى :</b>
. Central Bank of Kuwait <sup>(2)</sup>											. بنك الكويت المركزي (2)
. General Government	518.3		71.8		497.5		336.9		688.6		. الحكومة العامة
. Local Banks	32.2		34.7		61.0		99.4		17.0		. البنوك المحلية
. Other Sectors, of which:	2.0		18.6		58.8		18.7		7.0		. قطاعات أخرى، ومنها :
Investment Companies	0.3		5.6		24.1		18.2		8.3		شركات الاستثمار
<b>5- Reserve Assets (CBK) :</b>	<b>883.1</b>		<b>476.2</b>		<b>215.0</b>		<b>234.6</b>		<b>9.5</b>		<b>5- الأصول الاحتياطية (بنك الكويت المركزي) :</b>
- Monetary Gold			0.0								. الذهب النقدي
- Special Drawing Rights	0.3		0.3		0.4		17.7		0.3		. حقوق السحب الخاصة
- Reserve Position in the Fund	1.3		22.2		15.1		7.7		5.3		. وضع الاحتياطي لدى الصندوق
- Other reserve assets, of which:	884.1		498.7		199.6		244.6		15.1		. أصول احتياطية أخرى، ومنها:
. Currency and Deposits	884.1		498.7		199.6		244.6		15.1		. العملة والودائع
<b>Fifth : Net errors &amp; omissions</b>	<b>173.6</b>		<b>491.4</b>		<b>631.9</b>		<b>717.0</b>		<b>1135.0</b>		<b>خامسا: صافي السهو والخطأ</b>
<b>Overall Balance</b>	<b>883.1</b>		<b>476.2</b>		<b>215.0</b>		<b>234.6</b>		<b>9.5</b>		<b>الميزان الكلي</b>

(\* BOP data as from 2009 are prepared according to BPM issued by IMF in 2009.

(\* تم إعداد بيانات ميزان المدفوعات اعتباراً من عام 2009 وفقاً للتعريف السادسة لتأهيل ميزان المدفوعات ووضع الإستمارة الدولي الصادر عن صندوق النقد الدولي في عام 2009.

1- Including the oil credit and payments effected for financing imports or the settlement of outstanding payments concerning previous periods.

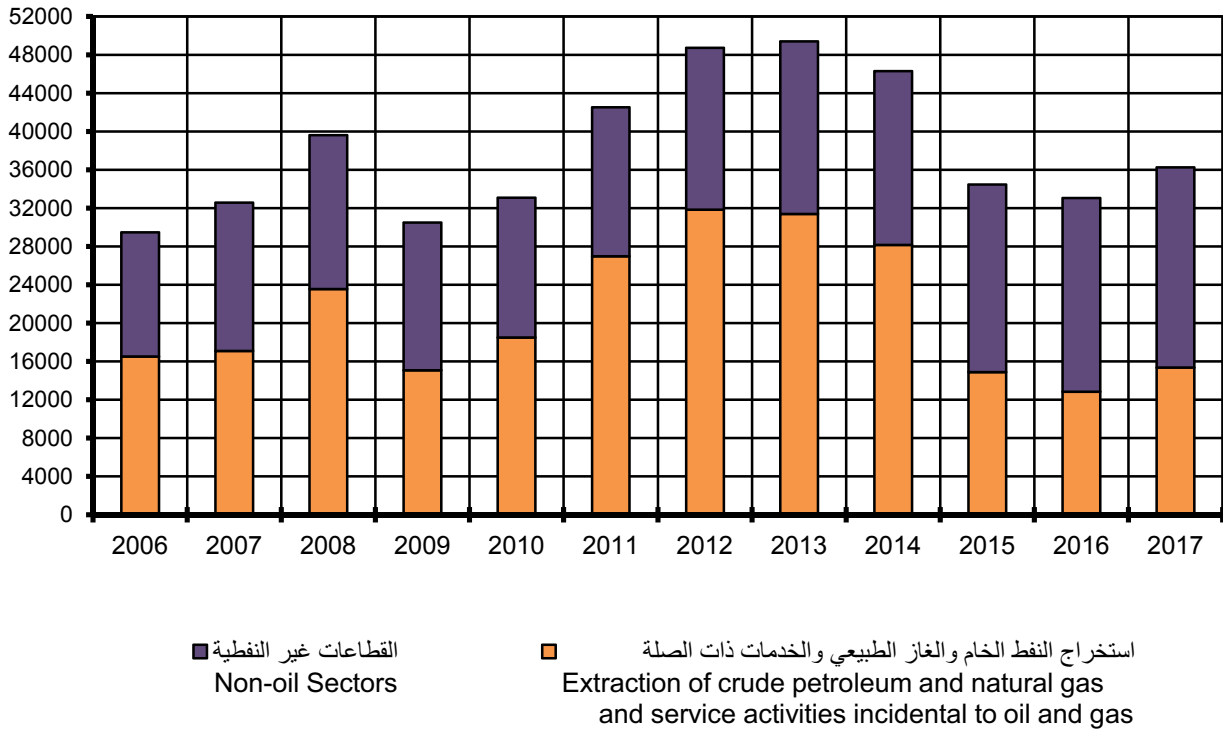
1- يشمل على الائتمان النفطي، والدفعات المقدمة لتمويل واردات أو تسوية دفعات مقدمة لتمويل واردات خلال فترات سابقة.

2- Including the changes in the value of foreign liabilities, as these liabilities were excluded from the item (Fifth) which represents the reserve assets (CBK) on gross basis.

2- يشمل على التغير في قيمة المطلوبات الأجنبية، حيث تم استبعاد هذه المطلوبات من البند خامساً الذي يمثل الأصول الاحتياطية (بنك الكويت المركزي) على أساس إجمالي.

رسم بياني (10)  
الناتج المحلي الاجمالي (بالأسعار الجارية)  
Gross Domestic Product at Current Prices

مليون دينار  
Million Dinars



جدول (44) Table  
**الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية**  
**Gross Domestic Product at Current Prices**  
 (مليون دينار Million Dinars)

Kind of Economic Sector	(*)	(*)	(*)	(*)							(**)	(***)	نوع النشاط الاقتصادي
	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	
Agriculture & Fishing	69.7	69.5	63.4	80.0	149.4	186.6	175.3	175.4	208.6	185.4	171.4	185.0	الزراعة وصيد البحر
Extraction of crude petroleum and natural gas and service activities incidental to oil and gas	16517.7	17094.4	23553.5	15059.9	18483.9	26984.8	31848.9	31383.6	28157.3	14883.6	12835.0	15364.2	استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي والخدمات ذات الصلة
Manufacturing	1614.4	1803.0	1753.4	1561.9	1977.4	2386.3	2906.0	2904.2	2565.2	2405.4	2380.7	2537.1	الصناعات التحويلية
Electricity, Gas and Water	334.8	337.0	362.9	432.1	662.3	772.6	862.5	919.9	973.9	1010.0	1030.8	1040.7	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	533.8	595.6	656.3	583.0	730.3	772.9	832.8	897.3	956.8	984.0	987.0	917.9	التشييد والبناء
Wholesale and Retail Trade	1056.6	1130.8	1143.6	1154.0	1338.2	1400.7	1449.0	1543.9	1689.2	1589.0	1627.0	1644.3	تجارة الجملة والتجزئة
Hotels and Restaurants	206.1	240.1	262.6	259.4	272.4	288.9	309.7	336.5	364.9	370.4	376.2	418.6	المطاعم والفنادق
Transport, Storage and Communication	1936.6	2394.5	2623.3	2741.3	2382.3	2282.8	2455.8	2477.5	2488.6	2517.6	2396.6	2554.5	النقل والتخزين والمواصلات
Financial Intermediation & Insurance	3272.3	4698.3	4407.3	3470.5	3092.1	2958.1	3039.0	3190.6	3358.0	3614.9	3482.0	3615.9	الوساطة المالية والتأمين
Real estate, Renting and Business services	1505.6	1608.8	1616.3	1588.2	2797.6	3027.7	3125.1	3226.9	3262.6	3333.8	3480.0	3579.3	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية
Community, Social and Personal services	3575.7	4089.7	4742.1	5091.8	5677.9	6548.8	7541.7	8063.1	8355.4	8719.9	8706.5	8930.5	خدمات المجتمع والخدمات الاجتماعية والشخصية
<b>Sub-Total</b>	<b>30623.3</b>	<b>34061.7</b>	<b>41184.7</b>	<b>32022.1</b>	<b>37563.8</b>	<b>47610.2</b>	<b>54545.8</b>	<b>55118.9</b>	<b>52380.6</b>	<b>39613.9</b>	<b>37473.3</b>	<b>40787.8</b>	<b>المجموع - جزئي</b>
Less :Imputed bank & insurance service charges	1340.5	1696.9	1782.0	1722.7	1764.7	1760.1	1783.1	1956.6	2009.6	2245.7	2319.7	2372.4	نقصان الخدمات المصرفية والتأمينية المحتسبه
<b>Gross Domestic Product at basic prices</b>	<b>29282.8</b>	<b>32364.8</b>	<b>39402.7</b>	<b>30299.4</b>	<b>35799.1</b>	<b>45850.1</b>	<b>52762.7</b>	<b>53162.3</b>	<b>50371.0</b>	<b>37368.3</b>	<b>35153.6</b>	<b>38415.4</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية</b>
Plus:Taxes less subsidies on prodruts	...	...	...	...	-2720.0	-3338.5	-4040.5	-3770.1	-4086.0	-2895.0	-2097.9	-2154.8	الضرائب ناقص الإعانات (مساقي الضرائب)
<b>Gross Domestic Product at market values</b>	<b>29469.6</b>	<b>32580.5</b>	<b>39619.8</b>	<b>30496.2</b>	<b>33079.1</b>	<b>42511.6</b>	<b>48722.2</b>	<b>49392.2</b>	<b>46285.0</b>	<b>34473.3</b>	<b>33055.8</b>	<b>36260.7</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق</b>

Source: Central Statistical Bureau.

(\*) For Years (2006-2009) GDP at market values = GDP at basic prices + import duties.

(\*\*) Revised data.

(\*\*\*) Provisional data.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) للمنوات من (2006-2009) الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق = الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية + رسوم الواردات.

(\*\*) بيانات معدلة.

(\*\*\*) بيانات أولية.

جدول (45)  
الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام 2010  
Gross Domestic Product at Constant Prices of 2010  
(مليون دينار Million Dinars)

Kind of Economic Sector	(*)	(*)							(**)	(***)	نوع النشاط الاقتصادي
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	
Agriculture & Fishing	40.6	52.2	149.4	165.8	163.7	165.0	177.4	167.9	168.8	174.6	الزراعة وصيد البحر
Extraction of crude petroleum and natural gas and service activities incidental to oil and gas	7333.8	6267.3	18483.9	21443.1	23571.4	23148.2	22849.3	22680.4	23143.6	21466.2	استخراج النفط الخام والغاز الطبيعي والخدمات ذات الصلة
Manufacturing	1452.0	1301.3	1977.4	2325.0	2779.2	2742.6	2382.0	2247.3	2694.1	2687.0	الصناعات التحويلية
Electricity, Gas and Water	273.1	346.0	662.3	737.1	698.5	778.7	1302.2	1186.6	1295.4	1346.9	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	424.3	390.5	730.3	744.8	770.4	785.8	789.5	740.9	659.8	579.4	التشييد والبناء
Wholesale and Retail Trade	888.7	856.9	1338.2	1330.6	1327.7	1381.4	1465.7	1349.2	1341.6	1367.5	تجارة الجملة والتجزئة
Hotels and Restaurants	175.1	160.5	272.4	290.2	297.6	322.3	340.2	339.4	329.3	366.3	المطاعم والفنادق
Transport, Storage & Communications	2703.0	3111.1	2382.3	2260.5	2436.7	2502.4	2565.8	2587.1	2643.3	2776.4	النقل والتخزين والمواصلات
Financial Intermediation & Insurance	3379.2	2552.2	3092.1	2871.2	2871.2	2919.1	3077.2	3247.1	3097.5	3197.7	الوساطة المالية والتأمين
Real estate, Renting and Business services	1239.8	1131.7	2797.6	2901.3	2921.4	2920.6	2844.3	2827.4	2751.4	2819.0	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية
Community, Social and Personal Services	3241.9	3489.1	5677.9	6146.1	6333.2	6876.2	7193.0	7284.0	7796.4	7866.5	خدمات المجتمع والخدمات الاجتماعية والشخصية
<b>Sub-Total</b>	<b>21151.5</b>	<b>19658.8</b>	<b>37563.8</b>	<b>41215.7</b>	<b>44171.0</b>	<b>44542.2</b>	<b>44986.5</b>	<b>44657.5</b>	<b>45921.2</b>	<b>44647.6</b>	<b>المجموع - جزئي</b>
Less :Imputed Bank & Insurance Service Charges	1362.4	1266.7	1764.7	1709.4	1685.2	1788.5	1840.4	1900.5	1902.2	1900.0	ناقصا: الخدمات المصرفية والتأمينية المحتسبة
<b>Gross Domestic Product at Basic Prices</b>	<b>19789.1</b>	<b>18392.1</b>	<b>35799.1</b>	<b>39506.3</b>	<b>42485.8</b>	<b>42753.7</b>	<b>43146.1</b>	<b>42756.9</b>	<b>44019.0</b>	<b>42747.6</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية</b>
Plus:Taxes Less Subsidies on Products	...	...	-2720.0	-3242.2	-3818.7	-3642.2	-3838.7	-3216.6	-3321.7	-3467.1	الضرائب ناقص الإعانات (مساهم الضرائب)
<b>Gross Domestic Product at Market Values</b>	<b>19955.9</b>	<b>18543.8</b>	<b>33079.1</b>	<b>36264.1</b>	<b>38667.1</b>	<b>39111.4</b>	<b>39307.4</b>	<b>39540.4</b>	<b>40697.4</b>	<b>39280.5</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق</b>

Source: Central Statistical Bureau.

(\*) Years from (2008-2009) the GDP at market values = GDP at basic prices + Import duties.

(\*) Base year (2000=100).

(\*\*) Revised data.

(\*\*\*) Provisional data.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) للسنوات من (2008-2009) الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق = الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الأساسية + رسوم الواردات.

(\*) سنة الأساس (2000=100).

(\*\*) بيانات معدلة.

(\*\*\*) بيانات أولية.

**الناتج المحلي الإجمالي بحسب نوع الإنفاق بالأسعار الجارية**  
**GDP by type of Expenditure at Current Prices**  
(Million Dinars مليون دينار)

Type of Expenditure												نوع الإنفاق	
	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016 (*)		2017 (**)
General government final consumption expenditure (a)	4094.5	4563.1	5307.8	5635.4	5666.6	6326.6	7337.4	8093.8	8218.1	8339.7	8497.3	9114.9	الإنفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي (أ)
Private final consumption expenditure (b)	8419.4	9917.6	11148.1	10215.9	9557.2	10309.5	11524.3	12419.7	13413.6	14323.4	14950.7	15760.5	الإنفاق الاستهلاكي النهائي الخاص (ب)
Final consumption expenditure (a)+(b)	12513.9	14480.7	16455.9	15851.3	15223.8	16636.1	18861.7	20513.5	21631.7	22663.1	23448.0	24875.4	الإنفاق الاستهلاكي النهائي (أ)+(ب)
Gross capital formation	4761.7	6664.8	6984.9	5478.9	5841.3	5759.5	6253.5	7088.5	7539.9	8765.9	9903.1	10541.9	تكوين رأس المال الإجمالي
Exports of goods and services	19316.0	20661.0	26450.0	18125.0	22055.0	31126.0	36411.0	34999.8	31707.7	18534.7	15745.2	18269.8	المصادر من السلع والخدمات
Less: Impots of goods and services	7122.0	9226.0	10271.0	8959.0	10041.0	11010.0	12804.0	13209.7	14594.4	15490.4	16040.5	17426.5	ناقصا: الواردات من السلع والخدمات
<b>Expenditure on gross domestic product</b>	<b>29469.6</b>	<b>32580.5</b>	<b>39619.8</b>	<b>30496.2</b>	<b>33079.1</b>	<b>42511.6</b>	<b>48722.2</b>	<b>49392.2</b>	<b>46285.0</b>	<b>34473.3</b>	<b>33055.8</b>	<b>36260.7</b>	<b>الإنفاق على إجمالي الناتج المحلي</b>

Source: Central Statistical Bureau.

(\*) Revised data.

(\*\*) Provisional data.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(\*) بيانات معدلة.

(\*\*) بيانات أولية.

جدول (47) Table

النتائج المحلي الإجمالي بحسب نوع الإنفاق بالأسعار الثابتة لعام 2010  
**GDP by Type of Expenditure at Constant Prices of 2010**  
 (مليون دينار Million Dinars)

Type of Expenditure	(*)	(*)							(**)	(***)	نوع الإنفاق
	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	
General government final consumption expenditure (a)	4162.0	4421.0	5666.6	6091.4	6921.1	7378.5	7318.1	7207.5	7252.8	7543.9	الإنفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي (أ)
Private final consumption expenditure (b)	8523.8	7514.1	9557.2	9827.9	10646.1	11170.8	11720.2	12123.1	12261.8	12623.5	الإنفاق الاستهلاكي النهائي الخاص (ب)
Final consumption expenditure (a) + (b)	12685.8	11935.1	15223.8	15919.4	17567.2	18549.3	19038.3	19330.6	19514.6	20167.4	الإنفاق الاستهلاكي النهائي (أ) + (ب)
Gross capital formation <sup>(1)</sup>	5459.5	4427.8	5841.3	5704.1	5996.7	6532.4	6829.5	7887.0	8798.3	9258.9	تكوين رأس المال الإجمالي <sup>(1)</sup>
Exports of goods and services	9703.0	9087.4	22055.0	25200.5	27137.7	26054.1	26420.0	26190.7	26835.3	25960.0	الصادرات من السلع والخدمات
Less: Impots of goods and services	7892.4	6906.5	10041.0	10559.9	12034.5	12024.3	12980.5	13867.9	14450.9	16105.8	ناقصا: الواردات من السلع والخدمات
<b>Expenditure on gross domestic product</b>	<b>19955.9</b>	<b>18543.8</b>	<b>33079.1</b>	<b>36264.1</b>	<b>38667.1</b>	<b>39111.4</b>	<b>39307.4</b>	<b>39540.4</b>	<b>40697.4</b>	<b>39280.5</b>	الإنفاق على إجمالي الناتج المحلي

Source: Central Statistical Bureau.

(1) Including change in stocks .

(\*) Base year (2000=100).

(\*\*) Revised data.

(\*\*\*) Provisional data.

المصدر: الإدارة المركزية للإحصاء.

(1) يتضمن التغير في المخزون .

(\*) سنة الأساس : ( 2000=100).

(\*\*) بيانات معدلة.

(\*\*\*) بيانات أولية.

جدول (48) Table

## البنوك الكويتية : مؤشرات السلامة المالية \*

## Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \*

( نسبة مئوية % Point Percent )

نهاية الفترة End of Period	معياري كفاية رأس المال Capital Adequacy Ratio (1)	نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال Tier 1 Capital to Capital Base (2)	نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول Shareholders Equity to Total Assets (3)	نسبة القروض غير المنتظمة إلى إجمالي القروض Gross NPLs to Total Loans (4)	نسبة صافي القروض غير المنتظمة إلى صافي القروض Net NPLs to Net Total Loans (5)	نسبة تغطية القروض غير المنتظمة NPLs Coverage Ratio (6)	نسبة السيولة الرقابية Regulatory Liquidity Ratio (7)
2014	16.9	92.6	12.6	2.9	1.9	163.9	36.0
2015	17.5	91.7	12.6	2.4	1.6	204.8	30.9
2016	18.6	89.6	12.7	2.2	1.5	236.9	27.7
2017	18.4	89.6	12.5	1.9	1.3	230.2	30.9
2018	18.3	89.8	12.7	1.6	1.1	253.9	31.1
الربع الثالث 2016 Q3	17.9	89.1	12.7	2.3	1.5	223.3	25.6
الربع الرابع 2016 Q4	18.6	89.6	12.7	2.2	1.5	236.9	27.7
الربع الأول 2017 Q1	18.8	89.7	12.5	2.5	1.7	211.7	29.8
الثاني 2017 Q2	18.3	89.4	12.4	2.4	1.7	220.8	27.8
الثالث 2017 Q3	18.2	89.3	12.6	2.5	1.7	208.7	29.5
الرابع 2017 Q4	18.4	89.6	12.5	1.9	1.3	230.2	30.9
الربع الأول 2018 Q1	18.2	89.5	12.2	2.1	1.4	221.4	32.1
الثاني 2018 Q2	17.9	89.2	12.2	2.1	1.4	213.2	31.3
الثالث 2018 Q3	18.0	89.3	12.6	2.0	1.4	214.3	30.4
الرابع 2018 Q4	18.3	89.8	12.7	1.6	1.1	253.9	31.1
الربع الأول 2019 Q1	18.0	89.7	12.4	1.8	1.3	228.6	30.7
الثاني 2019 Q2	18.0	89.8	12.6	1.8	1.2	231.6	28.8

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المجمعة للبنوك وشركاتهم التابعة.

(1) Ratio of Capital Base to Risk Weighted Assets (Basel III).

(1) نسبة قاعدة رأس المال إلى الأصول المرجحة بأوزان المخاطر (بازل 3)

[Ratios before 31/12/2014 were calculated using Basel (II)].

[البيانات ما قبل 2014/12/31 محتسبة وفقاً لبازل 2].

(2) Ratio of Tier 1 Capital to Capital Base (Basel III).

(2) نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال (بازل 3)

[Ratios before 31/12/2014 were calculated using Basel (II)].

[البيانات ما قبل 2014/12/31 محتسبة وفقاً لبازل 2].

(3) Ratio of Shareholders Equity to Total Assets.

(3) نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول.

(4) Ratio of Gross Non Performing Loans (NPLs) to Total Loans.

(4) نسبة إجمالي القروض غير المنتظمة إلى إجمالي القروض.

(5) Ratio of Net NPLs (Non-Performing Loans-Specific Provisions)

(5) نسبة صافي القروض غير المنتظمة (القروض غير المنتظمة - المخصصات المحددة)

to Net Total Loans (Total Loans-Specific Provisions).

إلى صافي إجمالي القروض (إجمالي القروض - المخصصات المحددة).

(6) Ratio of All Available Provisions (General + Specific) to Gross Non Performing Loans.

(6) نسبة إجمالي المخصصات المتوافرة (عامة + محددة) إلى إجمالي القروض غير المنتظمة.

(7) Ratio of [Balances with the Central Bank of Kuwait (current and deposits), Government

(7) نسبة [الأرصدة لدى بنك الكويت المركزي (جاري أو ودائع) وأذون وسندات الخزانة الحكومية

Treasury Bills and Bonds or any other financial instruments issued by Central Bank

أو أية أدوات مالية أخرى مصدرة من بنك الكويت المركزي] إلى ودائع العملاء

of Kuwait] to customers' KD-deposits, (on a standalone basis, minimum requirement 18% ).

بالدينار، (على مستوى النشاط المحلي، الحد الأدنى المطلوب 18%).

تابع : جدول (48) Cont'd Table  
**البنوك الكويتية : مؤشرات السلامة المالية \***  
**Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \***  
 (نسبة مئوية % Point Percent )

نهاية الفترة End of Period	صافي هامش الفائدة Net Interest Margin	نسبة الدخل الأساسي إلى الدخل التشغيلي Share of Core Income to Operating Income	نسبة متوسط الأصول المدردة للفوائد إلى متوسط الأصول Average Interest Earning Assets to Average Assets	صافي هامش الربحية Net Profit Margin	العائد على متوسط حقوق الملكية Return on Average Equity	العائد على متوسط الأصول Return on Average Assets	نسبة المصروفات التشغيلية إلى إجمالي الإيرادات Operating Expense to Gross Income	نسبة المصروفات من غير الفوائد إلى متوسط الأصول Non-Interest Expenses to Average Assets
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
2014	2.7	75.3	85.1	28.9	8.7	1.1	55.4	1.6
2015	2.6	75.3	87.0	29.9	8.8	1.1	53.7	1.5
2016	2.7	85.3	87.1	31.3	8.5	1.1	57.6	1.4
2017	2.8	84.8	86.7	33.3	9.5	1.2	56.2	1.4
2018	3.0	86.8	87.2	36.5	10.7	1.3	57.4	1.3
الربع الثالث 2016 Q3	2.6	79.6	87.7	29.1	8.4	1.0	56.3	1.5
الربع الرابع 2016 Q4	2.7	85.3	87.1	31.3	8.5	1.1	57.6	1.4
الربع الأول 2017 Q1	2.7	84.5	86.6	31.3	8.6	1.1	57.0	1.4
الربع الثاني 2017 Q2	2.8	84.6	86.4	31.8	8.8	1.1	56.2	1.4
الربع الثالث 2017 Q3	2.8	84.2	86.2	31.6	8.9	1.1	55.9	1.4
الربع الرابع 2017 Q4	2.8	84.8	86.7	33.3	9.5	1.2	56.2	1.4
الربع الأول 2018 Q1	2.9	86.1	86.8	33.6	9.7	1.2	56.5	1.4
الربع الثاني 2018 Q2	3.0	85.6	87.0	33.8	10.1	1.2	56.3	1.4
الربع الثالث 2018 Q3	3.0	85.4	87.0	34.7	10.4	1.3	56.2	1.4
الربع الرابع 2018 Q4	3.0	86.8	87.2	36.5	10.7	1.3	57.4	1.3
الربع الأول 2019 Q1	2.9	86.0	87.4	37.1	10.7	1.3	58.4	1.3
الربع الثاني 2019 Q2	2.9	85.7	87.5	37.5	10.7	1.3	60.0	1.4

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المجمعة للبنوك وشركتهم التابعة.

- (1) Ratio of Net Interest Income to Average Interest Earning Assets (AIEA), where AIEs are defined as Time Deposits with CBK, Deposits with other banks, Deposits with other financial institutions, Investments in Government and fixed Income securities and Net Loans. (نسبة صافي الإيرادات من الفوائد إلى متوسط الأصول المدردة للفوائد (AIEA)، وتتمثل هذه الأصول في: الودائع لأجل لدى البنك المركزي، والودائع لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى، والاستثمارات في السندات الحكومية والاستثمارات في الأوراق المالية ذات الدخل الثابت، وصافي القروض.)
- (2) Ratio of Core Income (Net Interest Income+Net Fees Income) to Operating Income (Net Interest Income + Non-Interest Income). (نسبة الدخل الأساسي (صافي الإيرادات من الفوائد + صافي الإيرادات من الرسوم) إلى الدخل التشغيلي (صافي الإيرادات من الفوائد + الإيرادات من غير الفوائد).)
- (3) Ratio of Average Interest Earning Assets (AIEA, as defined in (1) above) to Average Assets. (نسبة متوسط الأصول المدردة للفوائد (AIEA)، كما هي معرفة بالبند (1) أعلاه) إلى متوسط الأصول.
- (4) Ratio of Net Income to Net Interest Income and Non-Interest Income. (نسبة صافي الربح إلى صافي الإيرادات من الفوائد والإيرادات من غير الفوائد.)
- (5) Ratio of Net Income to Average Shareholders Equity. (نسبة صافي الربح إلى متوسط حقوق المساهمين.)
- (6) Ratio of Net Income to Average Assets. (نسبة صافي الربح إلى متوسط الأصول.)
- (7) Ratio of Operating Expenses (Interest Expenses + Non-Interest Expenses) to Gross Income (Interest Income + Non-Interest Income). (نسبة المصروفات التشغيلية (المصروفات من الفوائد + المصروفات من غير الفوائد) إلى إجمالي الإيرادات (الإيرادات من الفوائد + الإيرادات من غير الفوائد).)
- (8) Ratio of Non-Interest Expenses to Average Assets. (نسبة المصروفات من غير الفوائد إلى متوسط الأصول.)
- (-) تم احتساب بيانات الدخل وفقاً لآخر أربع فترات ربع سنوية.

جدول (48-1) Table

## البنوك الكويتية التقليدية : مؤشرات السلامة المالية \*

## Conventional Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \*

(نسبة مئوية % Point Percent )

نهاية الفترة End of Period	معياري كفاية رأس المال Capital Adequacy Ratio (1)	نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال Tier 1 Capital to Capital Base (2)	نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول Shareholders Equity to Total Assets (3)	نسبة القروض غير المنتظمة إلى إجمالي القروض Gross NPLs to Total Loans (4)	نسبة صافي القروض غير المنتظمة إلى صافي القروض Net NPLs to Net Total Loans (5)	نسبة تغطية القروض غير المنتظمة NPLs Coverage Ratio (6)	نسبة السيولة الرقابية Regulatory Liquidity Ratio (7)
2014	15.6	92.2	12.7	2.5	1.6	202.2	28.5
2015	16.6	90.4	12.8	2.3	1.4	238.4	22.2
2016	17.6	87.3	13.0	2.2	1.5	262.4	27.6
2017	17.5	87.6	13.0	1.8	1.2	282.6	30.9
2018	17.5	87.7	13.3	1.6	1.1	299.0	29.8
الربع الثالث 2016 Q3	16.9	86.8	12.8	2.4	1.6	240.2	24.5
الربع الرابع 2016 Q4	17.6	87.3	13.0	2.2	1.5	262.4	27.6
الربع الأول 2017 Q1	17.7	87.4	12.7	2.5	1.7	231.4	29.9
الثاني 2017 Q2	17.3	87.2	12.7	2.4	1.6	249.9	26.5
الثالث 2017 Q3	17.4	87.3	12.9	2.4	1.6	248.9	28.7
الرابع 2017 Q4	17.5	87.6	13.0	1.8	1.2	282.6	30.9
الربع الأول 2018 Q1	17.3	87.4	12.6	1.9	1.3	275.8	33.1
الثاني 2018 Q2	17.1	87.1	12.8	1.9	1.4	257.7	31.4
الثالث 2018 Q3	17.4	87.3	13.3	1.8	1.2	270.0	29.3
الرابع 2018 Q4	17.5	87.7	13.3	1.6	1.1	299.0	29.8
الربع الأول 2019 Q1	17.3	87.6	13.3	2.0	1.3	246.6	29.8
الثاني 2019 Q2	17.0	87.5	13.4	1.9	1.2	263.5	27.3

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المجمعة للبنوك وشركاتهم التابعة.

- (1) Ratio of Capital Base to Risk Weighted Assets (Basel 3).  
[Ratios before 31/12/2014 were calculated using Basel (2)].
- (2) Ratio of Tier 1 Capital to Capital Base (Basel 3).  
[Ratios before 31/12/2014 were calculated using Basel (2)].
- (3) Ratio of Shareholders Equity to Total Assets.
- (4) Ratio of Gross Non Performing Loans (NPLs) to Total Loans.
- (5) Ratio of Net NPLs (Non-Performing Loans - Specific Provisions) to Net Total Loans (Total Loans - Specific Provisions).
- (6) Ratio of All Available Provisions (General + Specific) to Gross Non Performing Loans.
- (7) Ratio of [ Balances with the Central Bank of Kuwait (current and deposits), Government Treasury Bills and Bonds or any other financial instruments issued by Central Bank of Kuwait ] to customers' KD-deposits, (on a standalone basis, minimum requirement 18% ).
- (1) نسبة قاعدة رأس المال إلى الأصول المرجحة بأوزان المخاطر (بازل 3)  
[البيانات ما قبل 2014/12/31 محتسبة وفقاً لبازل (2)].
- (2) نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال (بازل 3)  
[البيانات ما قبل 2014/12/31 محتسبة وفقاً لبازل (2)].
- (3) نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول.
- (4) نسبة إجمالي القروض غير المنتظمة إلى إجمالي القروض.
- (5) نسبة صافي القروض غير المنتظمة ( القروض غير المنتظمة - المخصصات المحددة ) إلى صافي إجمالي القروض ( إجمالي القروض - المخصصات المحددة ) .
- (6) نسبة إجمالي المخصصات المتوافرة (عامة + محددة ) إلى إجمالي القروض غير المنتظمة .
- (7) نسبة [ الأرصدة لدى بنك الكويت المركزي (جاري أو ودائع) وأذون وسندات الخزانة الحكومية أو أية أدوات مالية أخرى مصدرها من بنك الكويت المركزي ] إلى ودايع العملاء بالدينار. (على مستوى النشاط المحلي، الحد الأدنى المطلوب 18%).

تابع : جدول (48-1) Cont'd Table

البنوك الكويتية التقليدية : مؤشرات السلامة المالية \*

**Conventional Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \***

( نسبة مئوية % Point )

نهاية الفترة End of Period	صافي هامش الفائدة Net Interest Margin	نسبة الدخل الأساسي إلى الدخل التشغيلي Share of Core Income to Operating Income	نسبة متوسط الأصول المدررة للفوائد إلى متوسط الأصول Average Interest Earning Assets to Average Assets	صافي هامش الربحية Net Profit Margin	العائد على متوسط حقوق الملكية Return on Average Equity	العائد على متوسط الأصول Return on Average Assets	نسبة المصروفات التشغيلية إلى إجمالي الإيرادات Operating Expense to Gross Income	نسبة المصروفات من غير الفوائد إلى متوسط الأصول Non-Interest Expenses to Average Assets
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
2014	2.5	85.3	88.4	33.7	9.1	1.1	47.8	1.2
2015	2.4	83.1	90.0	33.9	8.9	1.1	47.9	1.1
2016	2.5	87.9	89.9	34.2	8.7	1.1	54.7	1.2
2017	2.6	88.6	90.2	34.9	9.1	1.2	54.1	1.2
2018	2.8	89.7	89.9	37.4	10.0	1.3	56.4	1.2
الربع الثالث 2016 Q3	2.4	86.2	90.2	32.4	8.2	1.0	53.0	1.2
الربع الرابع 2016 Q4	2.5	87.9	89.9	34.2	8.7	1.1	54.7	1.2
الربع الأول 2017 Q1	2.5	87.8	89.7	34.3	8.7	1.1	54.6	1.2
الثاني 2017 Q2	2.5	87.8	89.8	34.2	8.8	1.1	53.8	1.2
الثالث 2017 Q3	2.6	87.8	89.9	33.5	8.8	1.1	53.6	1.2
الرابع 2017 Q4	2.6	88.6	90.2	34.9	9.1	1.2	54.1	1.2
الربع الأول 2018 Q1	2.7	89.4	90.3	35.4	9.4	1.2	54.7	1.2
الثاني 2018 Q2	2.7	88.2	90.1	35.6	9.6	1.2	55.0	1.2
الثالث 2018 Q3	2.8	88.4	89.9	35.9	9.7	1.3	55.3	1.2
الرابع 2018 Q4	2.8	89.7	89.9	37.4	10.0	1.3	56.4	1.2
الربع الأول 2019 Q1	2.8	89.7	89.9	37.7	9.9	1.3	57.6	1.2
الثاني 2019 Q2	2.8	90.6	90.0	38.9	10.0	1.3	58.9	1.2

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المجمعة للبنوك وشركاتهم التابعة.

- (1) Ratio of Net Interest Income to Average Interest Earning Assets (AIEA), where AIEs are defined as Time Deposits with CBK, Deposits with other banks, Deposits with other financial institutions, Investments in Government and fixed Income securities and Net Loans. (1) نسبة صافي الإيرادات من الفوائد إلى متوسط الأصول المدرجة للفوائد (AIEA)، وتتمثل هذه الأصول في: الودائع لأجل لدى البنك المركزي، والودائع لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى، والاستثمارات في السندات الحكومية والاستثمارات في الأوراق المالية ذات الدخل الثابت، وصافي القروض.
- (2) Ratio of Core Income (Net Interest Income+Net Fee Income) to Operating Income (Net Interest Income + Non-Interest Income). (2) نسبة الدخل الأساسي (صافي الإيرادات من الفوائد + صافي الإيرادات من الرسوم) إلى الدخل التشغيلي (صافي الإيرادات من الفوائد + الإيرادات من غير الفوائد).
- (3) Ratio of Average Interest Earning Assets (AIEA) - As defined in (1) above - to Average Assets. (3) نسبة متوسط الأصول المدرجة للفوائد (AIEA) - كما هي معرفة بالبند (1) أعلاه - إلى متوسط الأصول.
- (4) Ratio of Net Income to Net Interest Income and Non-Interest Income. (4) نسبة صافي الربح إلى صافي الإيرادات من الفوائد والإيرادات من غير الفوائد.
- (5) Ratio of Net Income to Average Shareholder's Equity. (5) نسبة صافي الربح إلى متوسط حقوق المساهمين.
- (6) Ratio of Net Income to Average Assets. (6) نسبة صافي الربح إلى متوسط الأصول.
- (7) Ratio of Operating Expenses (Interest Expenses + Non-Interest Expenses) to Gross Income (Interest Income + Non-Interest Income). (7) نسبة المصروفات التشغيلية (المصروفات من الفوائد + المصروفات من غير الفوائد) إلى إجمالي الإيرادات (الإيرادات من الفوائد + الإيرادات من غير الفوائد).
- (8) Ratio of Non-Interest Expenses to Average Assets. (8) نسبة المصروفات من غير الفوائد إلى متوسط الأصول.

Income figures were calculated based on the last four Quarters (LTM).

تم احتساب بيانات الدخل وفقاً لآخر أربع فترات ربع سنوية (LTM).

جدول (48-2) Table

## البنوك الكويتية الإسلامية : مؤشرات السلامة المالية \*

## Islamic Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \*

(نسبة مئوية % Point Percent)

نهاية الفترة End of Period	معياري كفاية رأس المال Capital Adequacy Ratio (1)	نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال Tier 1 Capital to Capital Base (2)	نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول Shareholders Equity to Total Assets (3)	نسبة عمليات التمويل غير المنتظمة إلى إجمالي عمليات التمويل Gross NPFs to Total Financing (4)	نسبة صافي عمليات التمويل غير المنتظمة إلى صافي عمليات التمويل Net NPFs to Net Total Financing (5)	نسبة تغطية عمليات التمويل غير المنتظمة NPFs Coverage Ratio (6)	نسبة السيولة الرقابية Regulatory Liquidity Ratio (7)
2014	17.1	91.9	12.0	3.5	2.4	117.2	43.0
2015	17.0	92.7	11.8	2.5	1.9	154.2	40.8
2016	18.4	92.0	11.7	2.2	1.5	193.1	26.7
2017	18.2	91.6	11.3	2.2	1.5	164.6	30.0
2018	17.6	92.1	11.4	1.6	1.2	194.8	31.7
الربع الثالث 2016 Q3	17.6	91.6	12.0	2.2	1.4	192.4	26.0
الربع الرابع 2016 Q4	18.4	92.0	11.7	2.2	1.5	193.1	26.7
الربع الأول 2017 Q1	18.6	92.1	11.5	2.4	1.8	177.6	28.6
الربع الثاني 2017 Q2	18.1	91.7	11.4	2.4	1.7	182.9	28.5
الربع الثالث 2017 Q3	17.7	91.3	11.5	2.6	1.8	162.3	29.1
الربع الرابع 2017 Q4	18.2	91.6	11.3	2.2	1.5	164.6	30.0
الربع الأول 2018 Q1	17.7	91.4	11.0	2.2	1.5	161.6	30.8
الربع الثاني 2018 Q2	17.3	91.2	10.9	2.2	1.5	162.7	31.3
الربع الثالث 2018 Q3	17.1	91.3	11.0	2.3	1.6	157.6	31.9
الربع الرابع 2018 Q4	17.6	92.1	11.4	1.6	1.2	194.8	31.7
الربع الأول 2019 Q1	17.1	91.9	10.6	1.6	1.2	199.8	30.6
الربع الثاني 2019 Q2	17.8	92.2	11.0	1.7	1.3	186.2	29.6

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المجمعة للبنوك وشركائهم التابعة.

- (1) نسبة قاعدة رأس المال إلى الأصول المرجحة بأوزان المخاطر (بازل 3) [البيانات ما قبل 2014/12/31 محسنة وفقاً لبازل (2)].
- (2) نسبة الشريحة الأولى لرأس المال إلى قاعدة رأس المال (بازل 3) [البيانات ما قبل 2014/12/31 محسنة وفقاً لبازل (2)].
- (3) نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الأصول.
- (4) نسبة إجمالي عمليات التمويل غير المنتظمة إلى إجمالي عمليات التمويل.
- (5) نسبة صافي عمليات التمويل غير المنتظمة (عمليات التمويل غير المنتظمة - المخصصات المحددة) إلى صافي عمليات التمويل (إجمالي عمليات التمويل - المخصصات المحددة).
- (6) نسبة إجمالي المخصصات المتوافرة (عاماً + محددة) إلى إجمالي عمليات التمويل غير المنتظمة.
- (7) نسبة [الأرصدة لدى بنك الكويت المركزي (الحساب الجاري أو عمليات التورق) والمرابحات الدولية قصيرة الأجل] (Balances with the Central Bank of Kuwait (current account and securitization transactions) قصيرة الأجل) (Short-term international Murabaha transactions, and Sukuk issued by Islamic Development Bank or International Islamic Liquidity Management Corporation or governments of the GCC countries) to customers' KD-deposits. [Ratios after 30/6/2016 were calculated after excluding short-term international murabaha transactions].
- (على مستوى النشاط المحلي، الحد الأدنى المطلوب 18%).
- (on a standalone basis, minimum requirement 18%).

تابع : جدول (48-2) Cont'd Table  
**البنوك الكويتية الإسلامية : مؤشرات السلامة المالية \***  
**Islamic Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators \***  
 (نسبة مئوية % Point Percent )

نهاية الفترة End of Period	صافي هامش إيرادات التمويل Net Financing Income Margin	نسبة الدخل الأساسي إلى الدخل التشغيلي Share of Core Income to Operating Income	نسبة متوسط الأصول المدرة لإيرادات التمويل إلى متوسط الأصول Average Financing Income Earning Assets to Average Assets	صافي هامش الربحية Net Profit Margin	العائد على متوسط حقوق الملكية Return on Average Equity	العائد على متوسط الأصول Return on Average Assets	نسبة المصروفات التشغيلية إلى إجمالي الإيرادات Operating Expense to Gross Income	نسبة المصروفات بخلاف مصروفات التمويل إلى متوسط الأصول Non-Financing Expenses to Average Assets
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
2014	2.9	63.4	80.0	22.8	8.5	1.0	64.4	2.3
2015	2.9	65.8	82.3	24.9	9.0	1.1	60.8	2.1
2016	3.1	81.9	82.6	27.0	8.3	1.0	62.0	1.7
2017	3.2	80.4	81.3	30.8	10.3	1.2	59.4	1.6
2018	3.4	83.7	83.2	35.4	12.3	1.4	59.3	1.6
الربع الثالث 2016 Q3	3.0	74.0	83.9	25.1	8.6	1.0	59.5	1.8
الربع الرابع 2016 Q4	3.1	81.9	82.6	27.0	8.3	1.0	62.0	1.7
الربع الأول 2017 Q1	3.1	80.3	81.8	26.9	8.6	1.0	60.6	1.7
الربع الثاني 2017 Q2	3.2	80.5	81.0	28.4	9.1	1.1	59.9	1.6
الربع الثالث 2017 Q3	3.2	79.5	80.5	28.9	9.4	1.1	59.4	1.6
الربع الرابع 2017 Q4	3.2	80.4	81.3	30.8	10.3	1.2	59.4	1.6
الربع الأول 2018 Q1	3.3	82.7	81.6	31.1	10.6	1.2	59.3	1.6
الربع الثاني 2018 Q2	3.4	83.1	82.3	31.5	11.2	1.3	58.4	1.6
الربع الثالث 2018 Q3	3.5	82.3	82.7	33.5	12.2	1.3	57.8	1.6
الربع الرابع 2018 Q4	3.4	83.7	83.2	35.4	12.3	1.4	59.3	1.6
الربع الأول 2019 Q1	3.2	81.7	83.7	36.0	12.3	1.4	59.9	1.5
الربع الثاني 2019 Q2	3.2	80.0	83.9	35.4	12.3	1.4	61.7	1.5

\* Consolidated data of banks and their subsidiaries.

\* البيانات المدمجة للبنوك وشركاتهم التابعة.

- (1) نسبة صافي إيرادات التمويل إلى متوسط الأصول المدرة لإيرادات التمويل (AFIEA)، وتتمثل هذه الأصول في : عمليات التورق مع البنك المركزي، والودائع لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى، والاستثمارات في الصكوك الحكومية والاستثمارات في الأوراق المالية ذات الدخل الثابت، وصافي عمليات التمويل.
- (2) نسبة الدخل الأساسي (صافي إيرادات التمويل + صافي الإيرادات من الرسوم) إلى الدخل التشغيلي (صافي إيرادات التمويل + الإيرادات من غير إيرادات التمويل).
- (3) نسبة متوسط الأصول المدرة لإيرادات التمويل (AFIEA) - كما هي معرفة بالبند (1) أعلاه - إلى متوسط الأصول.
- (4) نسبة صافي الربح إلى صافي إيرادات التمويل والإيرادات من غير إيرادات التمويل.
- (5) نسبة صافي الربح إلى متوسط حقوق المساهمين.
- (6) نسبة صافي الربح إلى متوسط الأصول.
- (7) نسبة المصروفات التشغيلية (مصروفات التمويل + المصروفات بخلاف مصروفات التمويل) إلى إجمالي الإيرادات (إيرادات التمويل + الإيرادات من غير إيرادات التمويل).
- (8) نسبة المصروفات بخلاف مصروفات التمويل إلى متوسط الأصول.

Income figures were calculated based on the last four Quarters (LTM).

تم احتساب بيانات الدخل وفقاً لآخر أربع فترات ربع سنوية (LTM).



## Symbols and Notes

...	Not Available	*	Provisional, or estimated figures
.	Not Applicable	x	Revised figures
-	Magnitude zero or insignificant	n	New tables
1	Significant breaks in the homogeneity of a series are indicated by a horizontal or vertical line across the series	2	The slight discrepancies in totals or percentages are due to rounding

### Notes:

- **Tables in this bulletin encompass the available data about conventional and Islamic local banks, investment companies and finance companies registered with the CBK, and exchange companies. For further information, please refer to the CBK's website: [www.cbk.gov.kw](http://www.cbk.gov.kw)**
- **Deposits of Kuwait Credit Bank (formerly Savings and Credit Bank) were reclassified under Government deposits.**

**12- Local Banks:**

Include all Kuwaiti banks, foreign banks' branches licensed to operate in the State of Kuwait.

**13- Other Deposit Liabilities with Local Banks:**

Such as matured time deposits not covered by instructions for renewal from customer, deposits belonging to customers at branches and resulting from the payment of salaries by the government and institutions through the main office, funds due to commission agents concerning letters of credit, salaries or funds transferred to certain customers who have no sight deposit accounts, or who have accounts but no mention is made of the number, and suspense accounts (for example, the address of the customers is unknown), as well as other liabilities.

**14- Exchange Companies :**

Exchange Companies encompass those companies subject to CBK's supervision and licensed to exercise banking activities (such as purchasing and selling currencies, travelers cheques and drafts, trading in precious metals, and collecting cheques and drafts drawn on foreign entities). These companies do not include individually-owned exchange institutions which are not subject to CBK's supervision.

**15- Investment/Finance Companies:**

Include conventional and Islamic investment/finance companies registered with the CBK. In accordance with Law No. 7/2010 concerning the establishment of the Capital Markets Authority (CMA) and the Regulation of the Activity of Securities, and Ministerial Decision No. 38/2011 regarding the organization of CBK's supervision on finance companies, the supervision on investment companies has transferred from the CBK to CMA as of 13 September 2011. Therefore, CBK's role toward these companies is now confined to the supervision of their practiced financial activity.

**16- Credit Cards, Issued by Local Banks:**

Credit Cards are plastic cards which provide customers with credit up to certain limits, and may allow him payment by installment of the amount debited using the card.

**17- Debit Cards, Issued by Local Banks:**

Debit Cards are plastic cards which directly debit the customer's account. Their limits are the available balance in the customer's account, and they are linked to the customer's account at the issuing bank.

**18- Valid Cards:**

Represent credit/debit cards valid as at the end of the period, and is calculated as the total number of these cards valid at the start of the period, PLUS their total number issued for the first time during the period, MINUS the total number of these cards which were cancelled and not renewed during that period.

**19- Point-of-Sale Machines:**

Machines which local banks (conventional, Islamic, and foreign bank branches) provide to the traders among their customers, for processing the credit/debit card payment transactions of these traders' customers.

**20- ATMs:**

Automatic Teller Machines (ATMs) are operated or loaded by local banks (conventional, Islamic, and foreign banks' branches), whether owned by these banks or by the K-Net Company, and are used to process cash withdrawal operations carried out through plastic cards, as well as other banking transactions.

## Definitions

### 1- Currency in Circulation:

Currency outside the vaults of the Central Bank of Kuwait, which represents the amount of currency issued by the CBK and held by residents and non- residents.

### 2- Monetary Base or Money Supply (M0):

Signifies currency in Circulation, demand and time deposits of local banks and other resident financial institutions with the CBK, in addition to CBK Bond holdings of local banks and other entities. Monetary Base means money supply in its narrowest definition (M0).

### 3- Money (M1):

Currency in circulation + sight deposits with local banks (private deposits in KD). Money means money supply in its narrow definition (M1).

### 4- Quasi-money:

Balances of Savings deposits (in KD) + time deposits (in KD) + foreign currency deposits + CDs (in KD). The private sector maintains quasi-money components with local banks.

### 5- Certificates of Deposit:

Negotiable financial papers denominated in Kuwaiti dinars. The term quasi-money also includes that portion of CDs issued by Kuwaiti local banks and held by other parties (i.e. excluding the portion held by these banks themselves).

### 6- Money Supply in its Broad Definition (M2):

Money (M1) + quasi-money.

### 7- Money Supply in its Broader Definition (M3):

Includes money supply in its broad definition (M2), plus private sector deposits with deposit-accepting investment companies.

### 8- Claims on the Private Sector:

Credit facilities extended by local banks to the private sector + domestic investments by local banks + CDs issued by other non-bank private sector units and held by local banks.

### 9- Credit Facilities:

Discounts and advances provided by local banks to residents, either in the form of overdrafts, or loans for specific purposes and fixed terms, whether given in both local or foreign currencies to persons, financial or non-financial companies and institutions (other than banks).

### 10- Private Sector:

It means individuals, institutions and companies belonging to private, joint or public sectors, including public institutions with independent budgets (excluding Kuwait Credit Bank).

### 11- Government:

Ministries, governmental departments, and public institutions with attached budgets and Kuwait Credit Bank.

<b>National Accounts</b>		
44	Gross Domestic Product at Current Prices	100
45	Gross Domestic Product at Constant Prices of 2010	101
46	GDP by Type of Expenditure at Current Prices	102
47	GDP by Type of Expenditure at Constant Prices of 2010	103
48	Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators	104
48-1	Conventional Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators	106
48-2	Islamic Kuwaiti Banks : Financial Soundness Indicators	108

## Index (Cont'd.)

### Charts

1	Components of Money Supply (M2)	12
2	Local Banks: Assets	25
3	Public Revenues and Expenditure	65
4	The Change Rates in Consumer Price Index	71
5	Kuwait stock exchange :The Average of Number of Deals of Traded Shares	73
6	Kuwait stock exchange :The Average of Value of Traded Shares	77
7	Foreign Trade	81
8	Kuwait's Foreign Trade with GCC countries	93
9	Balance of Payments Current Account	96
10	Gross Domestic Product at Current Prices	99

## Index (Cont'd.)

No.	Tables	Page
25-1	Exchange Companies – Assets	59
25-2	Exchange Companies – Liabilities	60
25-3	Exchange Companies – Revenues and Expresses	61
25-4	Value of Transactions Using plastic cards	62
25-5	Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait	63
<b>Public Revenues &amp; Expenditure</b>		
26	Summary of Public Revenues and Expenditure	64
27	Economic Classification of Public Expenditure	66
28	Economic Classification of Current Expenditure	67
29	Public Revenues	68
30	Public Expenditure by Ministries and Departments	69
<b>Prices</b>		
31	Consumer Price Index	70
32	Wholesale Price Index	72
<b>Boursa Kuwait</b>		
33	Boursa Kuwait : Volume and Number of Deals of Traded Shares (Official Market)	74
34	Boursa Kuwait : Value of Traded Shares (Official Market)	76
34A	Boursa Kuwait : Share Price Index	78
34B	Boursa Kuwait : Weighted Index	79
<b>Foreign Trade</b>		
35	Summary of Foreign Trade	80
35A	Exports Indices ( Volume / Unit Value)	82
35B	Imports Indices ( Volume / Unit Value)	83
36	Kuwait's Foreign Trade According to Customs Outlets	84
37	Total Exports According to SITC Sections	85
38	Imports According to SITC Sections	86
39	Imports by Broad Economic Categories	87
40	Non-Oil Exports According to Destination	88
41	Imports According to Country of Origin	90
42	Kuwait's Foreign Trade with GCC Countries	92
<b>Balance of Payments</b>		
43	Balance of Payments of Kuwait	94
43-1	Balance of Payments of Kuwait	97

## Index

No.	Contents	Page
	Definitions of Monetary Variables	113
	Symbols and Notes	111
<b>Tables</b>		
A	Key Economic and Monetary Indicators	10
	<b>Monetary Indicators</b>	
1	Monetary Survey of CBK and Local Banks	11
2	Money Supply	13
3	Factors Affecting Changes in Money Supply	14
4	Central Bank : Assets	15
5	Central Bank : Liabilities	16
6	Central Bank : Currency in Circulation	17
7	Bank Clearings and Local Interbank Settlement Transactions	19
7-1	Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance	20
8	Public Debt Instruments	21
8-1	CBK Bonds and Related Tawarruq	22
9	Central Bank : Balances in KD with Local Banks	23
10	Local Banks : Assets	24
11	Local Banks : Liabilities	26
11-1	Local Banks : contra accounts	27
12	Local Banks : Foreign Assets and Liabilities	29
13	Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Credit Facilities by Residents	30
14	Local Banks : Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents	31
15	Local Banks : Residents Deposits by Type	32
16	Local Banks : Private Sector (Residents & Non-Residents) KD Deposits by Interest Rate	33
17	Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to (Residents & Non-Residents), by Interest Rate	35
18	Local Banks : Time Deposits of Residents & Non-residents (KD & FC) by Residual Maturity	37
19	Local Banks : Financing Kuwaiti Imports (Paid up) According to Type and Currency	39
19-1	Conventional Investment Companies : Assets	41
19-2	Conventional Investment Companies : Liabilities	42
19-3	Conventional Investment Companies : Foreign Assets and Liabilities	43
19-4	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Assets	44
19-5	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Liabilities	45
19-6	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Foreign Assets and Liabilities	46
19-7	Investment Companies : Contra Accounts	47
19-8	Conventional Investment Companies : Contra Accounts	49
19-9	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Contra Accounts	51
20	Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks in Both KD & US Dollars	53
21	Averages of Declared of Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits	54
22	US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies	55
23	Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar	56
24	Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	57
25	Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	58

**For Correspondence and Enquiries:**

*Postal address:* Central Bank of Kuwait  
Economic Research Department  
P.O.Box 526 Safat  
13006 Kuwait  
State of Kuwait

*Telephone:* +(965) 2240 3257

*E-mail Address:* [cbk@cbk.gov.kw](mailto:cbk@cbk.gov.kw)

*The latest issue of this publication can be  
found on our Home Page on the World  
Wide Web: <http://www.cbk.gov.kw>*

**ISSN 1012 - 4209**

**According to Data Available at The CBK as on 28/10/2019**

**Produced & Printed by  
Central Bank Press**

QUARTERLY  
STATISTICAL  
BULLETIN

April - June 2019

Volume 45, No.2

Economic Research Department

# Quarterly Statistical Bulletin

April - June 2019

